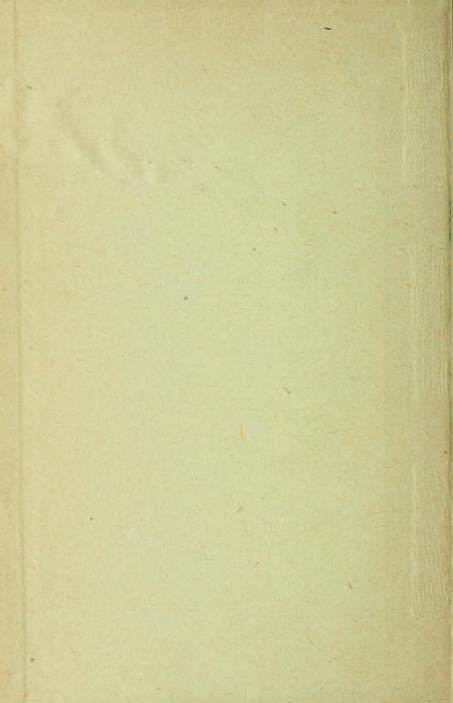
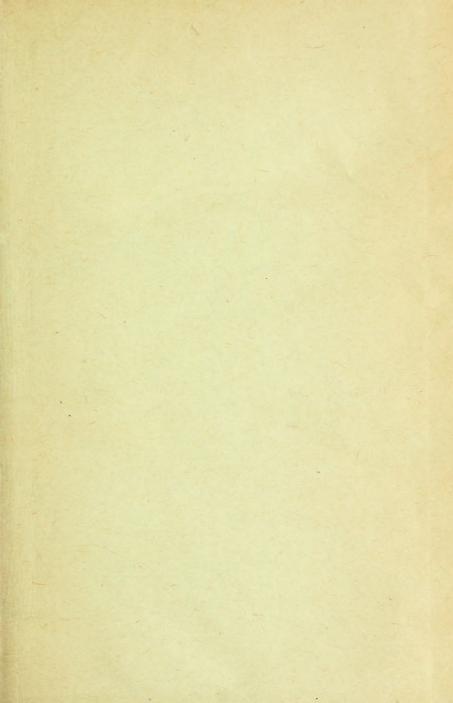
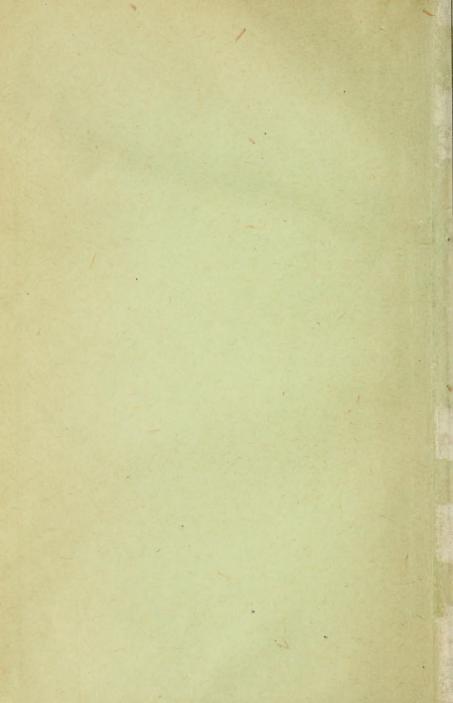
Philipp Hafners Gesammelte Werke II.









PT 23 L58 Bd.21

Schriften

des

Literarischen Vereins in Wien.

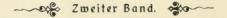
XXI.

Philipp Hafners Gesammelte Werke.

Eingeleitet und herausgegeben

von

Ernit Baum.





Wien 1915. Verlag des Literarischen Vereins in Wien.

Philipp Hafners Gesammelte Werke.

Eingeleitet und herausgegeben

non

Ernst Baum.

Zweiter Band.



Wien 1915. Verlag des Literarischen Vereins in Wien. Alle Rechte vorbehalten.

Buchdruckerei u. Verlagsbuchhandlung Carl Fromme, Ges. m. b. H., Wien.

Der forchterlichen hexe Megara zweyter Theil;

unter dem Titel:

die in eine dauerhafte Freundschaft sich verwandelnde Rache.

Von Philipp Kafner.

Aufgeführt auf dem K. K. Theater.

Vorstellende.

Oboardo von Einhorn, ein von seinen Mitteln sebender, gewester Kausmann.
Angela, dessen Tochter.
Leander, ein junger Edelmann, Liebhaber der Angela.
Anselmo, ein Wittwer, Liebhaber der Angela.
Herr von Nigewitz, Odoardens weitschichtiger Better.
Megära, eine Zauberin.
Orfamiastes, ein Zauberer.
Weinstein, ein Hausdoctor.
Colombine, Dienerin der Angela.
Hannswurst, Diener des Leander.
Ramsamperl, Kammerdiener des Herrn von Nigewis.
Riepel, Haustnecht des Odoardo.
Einige Bauern.

Die Sandlung ift auf Odoardens Landgut.

Erste Abhandlung.

Die Schaubühne fiellet einen verwüsten Ort vor, von verschiedenen zerfallenen Gebäuden. In der Mitte sieht man dreh Grabschriften. Seitwerts eine zerbrochene Säule, aus welcher ein grüner Aft hervorraget.

Erster Auftritt.

Angela und Colombina.

Angela.

Unglückliche Angela nun empfindest du die gerechte Strase wegen beiner an Leandern verübten Falscheit. Ich 10 sabe mich durch den Glanz des verstellten Grasen Gansbiegel verblenden lassen, darum sehe ich den dafür erhaltenen Schimpf für eine gerechte Strase an! warum hab ich die dem Leander geschworne Trene gebrochen, der mich so zärtlich geliebet, der sich aus Liebe zu mir, sogar das Leben nehmen wollen? Kann man ben itzigen Zeiten eine stärfere Probe von einem Liebhaber verlangen?

Col. Ich möchte mich gleich zerreiffen! die gefopte für diesmal und vielleicht auch für allezeit, bin ich; ohne Bräutigam, ohne Mann und noch dazu alle Tage um vier 20 und zwanzig Stunden älter; in einer Büftenen, in die wir ungefehr gerathen sind, wo es nichts zu effen, nichts zu trinken, und nichts zu karafiren giebt? mir geschiht aber

recht, ja recht geschiht mir; warum hab ich mich gleich burch die Gröffe eines Henducken verführen laffen; wäre ich meinem hw. treu geblieben, so wäre ich itzt eine aussemachte Frau; aber itzt werden mich alle meine Befannten auslachen, und auf die Frau henduckin in der Einbildung, deuten. Ich werde gewiß aus Jorn frant werden, und endlich, ach leider (weint) als eine ledige Jungfer sterben muffen.

Ang. Hätte ich ihm boch eher meine Hand gereichet, bevor er zu folchen Ausschweifungen gefommen! hätte ich meinen geitigen Bater immer rasen lassen, was hätte er mir denn thun können? mich vielleicht enterben? seine Buth würde sich mit der Zeit gelegt haben, und er meinen Mann mit solcher Liebe umarmet haben, so sehr er ihn itz gehasset hat.

Col. Dem Hw. will ich seine Masque verzeihen, benn er hat thun müffen, was ihm sein Herr befohlen; aber sie, gnädiges Fräulein, können den Leander niemals entschuldigen. Wenn er Bernunft gehabt hätte, würde er nicht gleich zu rasenden Mitteln gegriffen haben, er hätte ihren Papa zu hintergehen suchen sollen, um sie trotz seiner Widersprüche zu erhalten. Aber so war er ein hitziger Mensch, der ihnen im Ehstande viel Schwürigkeiten würde gemacht haben. Sie hätten sich nicht rühren därsen, so wären ihnen Schüffel und Teller an Kopf geslogen. Ich tenne schon die Mannsbilder, wie sie es machen.

Ang. Du fennst Mannsbilder von niedriger Art. Berfohnen vom Stande, wie Leander ift, handeln niemal so niederträchtig.

Col. Das weiß ich besser. Ich bin einmal benm Herrn von Schrollendorf in Dienst gewesen, er hat seine Fr. Ge-30 mahlin trot einen Laquen herungewichst.

Ung. Es giebt in allen Ständen ungesittete und unartige Leute; dieß fomt von ber üblen Erziehung ber.

Ben Ceandern hätte ich bergleichen niemal zu beförchten gehabt. Ich würde ihm alles vergeben, wenn er mich nur nicht durch eine Here hätte auf die Probe stellen lassen!

Col. Ben mir hätte der Hw. feine Here gebraucht, ich sehe die saubern Mannsbilder ohne Herereben gerne, und mit dem ich mein Glück machen kann, dem bin ich alle Georgi und Michaeli, und wenn es darauf ankömt, auch auffer der Zeit gegen einen goldenen Trauringl zu verlassen; ein Mann ist mir so lieb als das tägliche Brod. Aber halten wir uns dahier nicht lang auf, trachten wir lieber nach Haus 10 zu kommen, — der Ort ist so förchterlich — (sieht sich um) hier ist eine Grabschrift, und wenn ich nicht irre, so gehet sie ihren Papa an

Ang. Gine Grabschrift! Die meinen Bater angehen

Col. Lefen fie nur, mich buntt es fo. Wieder eine feine Bafche!

Angela. (lift.)

"Hier zeiget dieser Stein, daß Doardo gestorben, "Er hat sich seinen Tod nur durch den Geiz erworben. 20

D himmel! so gehet die Buth des Leanders und Megarens so weit, daß sie meinen Bater umgebracht haben!

Col. (lift die benden andern Grabfchriften.)

"hier liegt Anselmo ohne Braut, "Die Lieb bezahlt er mit der haut.

"Nun ift der Riepel tod, er lebte wie ein Schwein, "Ihr Banderer erdenft ihm doch was auf ben Stein."

Um die zwen ist weiter kein schad. Anfelmo war ein alter Mann, der ohnehin bald hätte sterben muffen, und so

der Riepel war ein dummer Teufel, Haustnechte giebt es noch genug, um ihren Bapa aber ift mir leid.

Ang. Das geht zu weit, baran hat Leander feine Schuld: bas ist ein Wert einer Here, das sieht keinem menschlichen, sondern nur teuslischen Gemüthe gleich. Ich habe meinen Vater und Bräutigam verlohren, für mich ist auf der Welt kein Trost mehr; Leander! du hast mir das Benspiel gegeben, da du dich durch einen Pistollenschuß aus dieser in die andere Welt übersetzen wolltest, warum soll nicht auch ich ben doppeltem so schwerzlichen Verluste durch den Stoß eines Dolches meinem Leiden ein Ende machen?

Col. Das ift auch mein Gebanten; Refolution, Colombine! keinen Mann hab ich nicht, keinen Mann krieg ich nicht, und eh ich mich auslachen laß, will ich lieber crepiren. It kommts nur drauf an, was ich mir für einen Tod anthun will: Gift mag ich nicht nehmen, denn das reißt in Gebärm herum, und macht Schneiden und Zwicken. Wenn doch nur ein hungriger Löwe käme, der nach Menschensleisch Appetit hätte, und uns auffrässe, damit die Leute nicht wüsten, wo wir hingekommen sind.

Ang. (zieht einen Dolch heraus.) Ja es geschehe! meine ungetreue Hand, so sich dem Leander entzogen, soll nun auch diejenige senn, so mir den gebührenden Lohn giebt! (legt die Hand, in welcher sie den Dolch hält, auf einen Stein, den Dolch betrachtend) ja geshorsames Eisen, deine Spize soll die Defnung zu meinem veränderlichen Herzen machen. Geduld, mein Bater! du bist erblasset, in einem Augenblick bin ich ben dir — Veander, du Muster eines trenen Liebhabers! Angela, uns getrene und rechtmäßig betrogene stirb! (will den Stoß führen.)

Zweyter Auftritt.

Der feitwärts ftehende fleine Steinhaufe verwandelt fich in den Bauberer Orfamiaftes, und der hervorragende grüne Aft in den Urm des Zauberers, mit welchem er die Hand der Angela fest halt.

Orfamiaftes und die Borigen.

Ork. Halt ein! hier ist nicht der Ort sich zu ermorden, hier ist der Ort bes Benstandes, der Hilfe und bes lebens. (wirst den Dolch weg.)

Ung. Wie geschiht mir!

Col. Leb ich, oder hab ich mich schon umgebracht? 10

Ork. Ich bin Orkamiastes, der Ersseind Megärä, welche dir und deinem Bater viel Unglück zugedacht hat; ich kann es nicht läugnen, daß sie mir durch ihre Streiche schon vielen Berdruß verursachet hat; aber fasse dich, du sollst mir eben ito dazu dienen, mich an Megären rächen zu können, denn sowohl dich als deinen Bater werde ich vor allen Nachstellungen in Hinkunst in Sicherheit setzen. Colombine, sen gutes Muths, auch dich will ich mit meinem Schutzmantel bedecken.

Col. Ich will ihnen gern einmal dafür ein Baar 20 Datel ausnähen, und zwar mit den Herenstich.

Orf. Ich brauche nichts von bergleichen Gitelkeiten; ich verlange von euch benden nur Gehorfam.

Ang. Aber ihr versprecht mir und meinem Bater Benftand zu leiften, ber boch schon unter biesen Steinen begraben liegt, wie es die Grabschrift, die ihm Megara zum Schimpf gesetzt, anzeigt.

Ort. Guer Bater ift nicht tod; er befindet sich aber in übeln Umständen. Zwölf Stunden sind erst vorüber, daß sie alle dren hangen, ich will sie euch zu lieb und Megärä 30 zu trot erretten. Ang. Freund! wenn ihr euer Versprechen in der That erfüllet, wie viel Dank wäre ich euch nicht schuldig! welch ein Bergnügen für mich meinen Bater wieder zu sehen! Db er mich schon unglücklich machen wollte, ist er doch mein Erzeuger, bem ich mein Leben und meine Erziehung zu danken habe.

Ort. Diese Grabschriften sind von Megara erdichtet, um euer Unglück zu vergröffern. Oboardo, Anselmo und Riepel sollen in furzen hier fenn.

Col. Was Odoardo, Anfelmo, was Rieperle! wo 10 bleibt der Hw.? den will ich haben, den machen sie, daß er mir nachläuft, und mich heurathet.

Orf. Geduld! ihr follt bende mit mir zufrieden fenn; ich werde ener Begehren an der Stelle erfüllen; merkt auf, höret mich, feht mich an, und habt acht!

Erfte Arie.

Furien! Beifter! tommet her! Thut, was ich von euch begehr! Saget Bluto, eurem Gott, Diefes fene mein Gebott! 3ch will fechzig von ench gahlen, Ginen zu ben Guhrer mahlen; Rommt und weifet euch, Aber diefes gleich. Doch halt ein! - Ich brauch euch nicht, Reiner fomm mir gu Beficht. Es ift gnug, wenn euer Beift Sich zu meinen Dienften weift, Und bald dief bald bas ausrichtet, Bald erbauet, bald gernichtet; Bas ich nur befehl, Macht geschwind und ichneu!

20

1.)

(Nimt den Zauberstab, macht einen Zirkel und springt rund herum.)

Gites, Gates, Hubri, Wudri! Dippel Dappel, und Schmerkappel! Kauli, Cardi, Rokampoll! Flachs, spanisch Wachs, ein Boding voll! Fünfzig tausend Hümeraugen! Egig, Kren und Buchenlaugen! Send bereit und macht, Daß es nicht viel kracht.

(Er schlägt mit bem Stabe in der Luft herum.)

Per Kampfer — Saliter Per sauer — per bitter Brecht Steine, brecht Wände, Lähmt Füsse und Hände, Zeigt was mein Sinn verlangt, Wo Oboardo hangt!

Dritter Auftritt.

Die Grabsteine verschwinden, und bas Theater verwandelt sich in den Saal, wo Odoardo, Anfelmo und Riepel als Hang= 20 leuchter hangen.

Mlle bren ruffen!

Ach laßt uns boch herab! Riepel. Löfcht aus, ich leucht nicht mehr

Ort. Gebt ench zufrieden! ich will ench erretten; denn dieß ift eine erwünschte Gelegenheit meiner Feindin zu zeigen, wie ftart ich in meiner Kunft sen. Sie läßt euch zwar durch unsichtbare Geister so feste in der Luft halten, daß ich diese Geister wegzubahnen nicht im Stande bin, weil sie euch mit fortreiffen würden. Ich will euch aber auf eine gemächliche Weise befreyen.

30

Doo. Ach Freund! habt Mitleiden mit uns, der himmel wird es euch bezahlen, was ihr uns armen lebendigen hängleuchtern Gutes erweisen werdet.

Anf. Machen sie bald, ich bitt um alles in der Welt, mein Rücken thut mir so weh, daß ich kaum mehr reden kann, und in die Hände bekom ich den Kramps vom Halten. Fräulein Angerle, weisen sie die Kraft ihres schönen Nahmens und erlösen sie mich von einer unverdienten Marter.

Riep. Colombinerl! Turteltäuberl, flieg herauf zu mir, bring mir eine Laiter, oder laß mir eine fliegenbe Stiegen machen, damit ich nur hinab kom.

Ang. Aus denen Wirkungen erkenne ich deine Macht. Darf ich bich um eine Gnad bitten, fo mache, daß ich meinem Bater die Hände küffen könne.

Col. Mächtiger Künftler, ich bitte felber, mache, daß bie Gehänften wieber freh werben.

Ork. Da ich ench zu erretten versprochen, so geschehe es! — Höret mich, meine dienstbaren Geister, vollführet sogleich, was ich will, und setzet sie in Frenheit. (schlagt auf die Erde, fogleich fahren von der Erde dren grosse Bäume vor die Hängleuchter in die Höhe, und der Saal verwandelt sich in einen Garten.) Odoardo, euer Bater, nebst den übrigen sind gerettet, sie werden gleich hier senn.

Ang. Ich kenne diesen Ort: es ist ber Garten meines Baters; die Bewunderung und die Freude hemmen meine Zunge, euch dasjenige zu sagen, was mein dankbares Herz empfindet.

Ork. Das sind Kleinigkeiten. Wenn euch Megara nicht in Ruhe läßt, so follt ihr erfahren, was ich zu thun im Stande bin. Leander war glücklich, daß er Megaren gefunden, und ihr send ebenfalls glücklich, daß ihr an den Ort gekommen, wo ich meine Wohnung habe. Denn ausser uns zwehen giebt es feine Zauberer mehr. Wir haben mit bem Pluto einen Contract gemacht, daß er uns nach 90. Jahren hollen dürfte, iht haben wir noch 6. Jahre, alsbenn ist die Periode der Hexeren vorüber. Während dieser Zeit haben es schon viele versucht sich dem Teusel zu verschreiben, aber der Teusel ist iho nicht mehr so einfältig, dergleichen Vindnisse einzugehen, er ist schon zu bequem geworden, auf die Beschwörungen zu erscheinen, weil alle Teusel nicht Hände genug haben die Menschen höllenmässig zu bewirthen, die von sich selbst hauffenweiß zugelausen kommen. — Aber 10 hier ist ener Vater und die übrigen.

Vierter Auftritt.

Soardo, Unfelmo, Riepel und die vorigen.

Obo. Die Mattigfeit von dem ausgestandenen Unsemach erlaubet mir kaum die Dankbarkeit gegen densjenigen auszusprechen, der mich befreyet hat. Werthester Freund, wodurch hab ich diese Wohlthat um euch verdient, fordert von mir, was ihr wollt (ben Seite) aber nur kein Geld, — ich bin bereit alles euch zur Belohnung zu geben.

Ans. Sündtheurer Freund, wie froh bin ich, daß ihr 20 mir wieder auf die Erde meine Mutter geholfen habt. Ist cuch mit meinem Blute gedient, so will ich es mit Freuden vergieffen.

Col. (für sich.) Ich glaub nicht einmal, daß er eine Unze Blut in seinem Leibe hat; er ist ja ein pures Todten Haus, ohne Saft und ohne Kraft, wenn er aderliesse, so würde Staub statt des Bluts herausgehen.

Riep. Ich weis nicht, wie mir geschiht; ich mein, ich bin gar gestorben. Es geht alles mit mir um und um, und macht mir ein Compliment.

30

Ort. Närrischer Mensch, wenn ihr gestorben wäret, könntet ihr ja nicht reden, ihr wäret ein todter Leib, und euer Leib und Seel wären folglich nicht benfammen.

Riep. Ey das machts nicht aus; deswegen kann ich gleichwohl gestorben seyn; mein Leib und Seel seynd in mein Ledzeiten nie recht bensamm gewest. Wann ich auch noch nicht gestorben bin, so muß es bald werden: denn wie ich mich wider die Teusels Teusel gewehrt hab, so habens mich geschlagen, a so habens mich geschlagen, daß ich noch die blauen Bedetschen auf meinem Bukel hab. Wan ich mich nur ein wenig mit ein Glas Wein ausgurgeln könnt, so glaub ich, wurde mir besser. Ich brauch halt eine Anseuchtung. Ich speh ja kohlrabenschwarz aus, als wann ich Galäpfel gegessen hätt. Kein Mensch weiß, was ein Lichterdunst sagen will, als der einmal in einem Hängsleuchter logirt hat. Aber verzeihen sie mir strenger Herr, wer sind sie?

Ork. Ich bin ein Schwarzkünftler; ich hab euch geholfen, und will euch weiter helfen.

Riep. Schon recht, daß ichs weiß, ich brauch mein Seel weiter. (will gehen.)

Ork. Wo willst du hin, und warum fliehst du mich? es geschiht bir ja nichts, mein Sohn!

Riep. Mein Sohn? — Seit wan ist dann der geftrenge herr mein Bater?

Drf. Alle Bedrangte find meine Rinder.

Riep. So wird der geftrenge Herr eine große Famillie benfamm haben?

Ork. Freylich! benn ich bin kein Zauberer, welcher 30 bem Menschen zu schaden trachtet; ich bin ein würdiges Mitglied der fleksauniruzischen Gesellschaft aus Grabinsoch —

20

Rieb. Berftehs ichon: grad ins Roch, in die Soll hinab.

Drf. Die Gefellichaft beftehet aus zwölf Rünftlern, ein jeder hat über etwas zu befehlen; einer ift Berr über eine glühende Infel, der über neun taufend, neun hundert, fünf und fechzig Teufeln; jener über Lowen, Sarbellen, Rhinogeros, Auftern, Crocodillen, Bidelharing, Drachen und Schneden; und mas bergleichen Ungeheuer mehr find.

Dbo. Und über was find benn fie?

Drf. Ich bin Berr und Fürst der Unglückseligen.

Riep. Aber geftrenger Berr, fie verzeihen mir, ich glaub alleweil - fie muffen mirs nicht übel nehmen -

Drf. Was benn? fo rebe nur.

Riep. Denn eine Frag fteht fren -

Drf. Salte mich nicht auf, was willft bu fagen?

Riep. Will uns der geftrenge Berr nicht auch wieder für Narren halten, benn das Weuer fürcht das breunte Rind.

Drt. Du bift ein ungeschliffener Denich; doch einem Saustnecht nehm ich nichts übel, es ift die Ratur, die fich nicht laugnen läßt.

Doo. Ich bitte, laffen fie uns ferner ihren Benftand wider Megaren genieffen. (zu Unf.) Ich muß zu folchen Mitteln greiffen, ich weiß, daß sie nicht erlaubt find, aber was würfet nicht die Rache in uns Menfchen? und fann bas nicht helfen, fo will ich meine Cachen gufampacken, und bavon reisen; alsbenn fann meine Tochter ben Leander, ben Belgebub und die gange Solle heurathen.

Unf. Trachten wir nur diefen wachern Mann gu ge= winnen, er wird gewiß dem leander und feinem leicht= fertigen Diener ben Garaus machen.

Ung. Gie erlauben, gnädiger Bapa, dag ihre un= gludliche Tochter fich nahen darf, ihre Sand zu fuffen.

30

(Ob. sieht fie zornig an.) Sie sind bose, ihren Born nicht zu vergröffern, will ich mich in mein Zimmer verfügen, und meine Thränen sollen Zeugen meiner Reue senn. (ab.)

Col. Ich befehl mich gar höflich, ich wünsche balbige Befferung allerseits. (furchtsam ab.)

Obo. Geh Ungehorfame! du Urfprung meines Unglücks! Orf. Sie haben nicht Urfache wider ihre Tochter fo fehr aufgebracht zu fehn. Sie will den hrn von Anselmo nicht heurathen, deswegen zürnen sie, nicht wahr?

Obo. Ja! hätte sie gleich Anfangs meinen Willen vollzogen, fo wäre dieses nicht erfolget. Fr von Anfelmo ift ein reicher Mann, der sie an nichts würde haben Mangel leiben laffen.

Ork. Gelb macht feine Ehe glücklich, eine vollkommene Uebereinstimmung der Gemüther, eine zärtliche Liebe, eine anständige Höslichkeit, machen das wahre Bergnügen im Ehestande aus. Aber dies ist eine Sache, in die ich mich nicht mischen will. Ich will euch nur wider Megären benstehen, und sobald ihr euch in Umständen besindet, wo ihr meiner Hülfe nöthig habt, so ruft nur Husspüssells so werd ich gleich bereit sehn euch benzustehen. Lebet wohl! (ab.)

Doo. Ich werbe mir ihre Gnade zu Nuten machen. Wir würden unfehlbar zu Grund gegangen febn, wenn biefer wachre Mann nicht gekommen wäre.

Riep. Ich vergiß die Historie mein Lebtag nicht; mir stehen noch die Haar gegen den Wienerberg, wann ich zuruckbent, wie man mich mit der Hacken balbirt hat.

Odo. Ich fühle wahrhaftig schon die Folgen in meinem 30 Leibe, mir läuft der Tod schon über den Buckel, ich spühre Hig mit abwechselnder Kälte, die Spitze von meiner Nase ist wie ein Eiszapse.

Riep. Das ist just gut, gnädiger Herr, die hund fennt am gefündesten, wann die Rase kalt ift.

Unf. Be, Rieperle, phantafirst du? schweig stille, bu machst fonst beinen gnäbigen Herrn bose.

Obo. Fühlen sie nur meine Hande, Hr von Anselmo, sie find eißkalt; ich hätte gleichwohl noch etliche Jahrl leben tönnen, wenn ich nur meine mit saurer Mühe erworbene feine Thaler und Dukatel versorgt hätte.

Anf. Sie muffen fich das Uebel niemals so vorstellen, als es vielleicht ift, die Einbildung trägt zur Bergröfferung der Krankheit vieles ben. Ich fühle auch eine kleine Alteration, die ich niemals an meinem fonst dauerhaften Körper wahrgenohmen habe. Wenn ich ihnen rathen darf, so schieden sie in die Stadt um einen Doctor, damit wir dem lebel zuvorkommen.

Odo. Nu sen es. Ich habe zwar in meinem Leben wenig in der lateinischen Ruchel verzehret; denn ich habe allezeit eine gute Diät gehalten, und mich hauptfächlich vor dem Zorn und dem Cupido gehüttet. Und auf solche Weise blieb ich gesund.

Riep. Gnädiger Herr, das Hütten hilft alles nichts, 20 ich hütt mich auch vorm Kopi Do, ich kann ihn gleichwohl nicht verhindern. Der Schullmeister, das ist einmal wahr, trapeliren kann er, er dürft mit dem ersten Fürsten trapeliren, alle Angenblick macht er ein sechs und zwanziger und meistens mit dem Kopi Do; aber deswegen werd ich nicht krank, ich lach halt.

Odo. Was redt benn der Ejel itt vom Kopi Do? fehlt dir benn nichts?

Riep. Mir fehlt nichts, als Wein, Brod und ein Paar geselchte Bürftel, Appetit hab ich, daß ich mich nicht 30 verweiß, die Luft in der Höh und der Staub von Tangen, hat mich völlig ausgespert.

30

Obo. Ich will ihren Rath folgen, und in die Stadt um den berühmten Herrn Doctor Antimonium schicken. Man will zuweilen etliche Gulden ersparren, und alsbenn greift die Krankheit um sich und kostet hernach zehnmal so viel. — Höre Riepel!

Riep. Ja, gnädiger Herr, ich habs schon gehört, aber ich weiß nicht, was sie geschafft haben.

Dbo. Seh nur nicht gar fo einfältig, ich hab noch nichts geschaft, ich mehne nur, du follst beine Eselohren aufmachen, damit du hörest, was ich fage; du wirst ja das Wenige gleichwohl auswendig merten können, was ich dir befehlen werde, und alles gut in deinem Kopf behalten.

Riep. En bas glaub ich, ich bin nicht fo bum, als ihr Gnaden glauben, ich will mir schon alles gut einwendig merken, und was ich nicht im Kopf behalten kann, will ich schon in meiner Schlashauben ausheben.

Dbo. Du must ist den Herrn Doktor Antimonium holen, er wohnt gleich neben dem Todtengraber ben den zwen vergoldten Zapfeln; sag: ich ließ mich gehorsamst empfehlen, er möchte sich zu mir heraus bemühen, ich und ein guter Freund von mir wären frank. In einer halben Stund mußt du hier sehn, sonst wird der Ochsensehn auf deinem Luckel polnisch tanzen.

Riep. Warum nit gar fteurisch? Das ift ja nicht möglich, wie fann ich einen fo weiten Weg in einer halben Stund gehn?

Doo. Wer fagt benn, daß du gehn follft, du follft lauffen. Sitt mir ber Tod fast schon auf ber Zunge, und willst gleichwohl nicht eilen?

Riep. Spenen sie ben zaundurren Hund heraus, gnädiger Herr, ich will ihn gleich haben ben ber Cartaufen, ich trett ihms Creut ein. Dbo. Berrichte, was ich dir geschaft habe, es sahren immer Wägen in die Stadt, da kannst du dich hinten aufsegen, das kostet nichts, und du komst geschwind in die Stadt. Wir gehen inzwischen in das Zimmer, und wollen unser Schicksal abwarten.

Anf. Es wird beffer werden, als wir glauben, Riepel, wenn du bald zurückfömmst, so will ich dir was schenken. Denn, wenn ich einmal zu geben ansang, so fann ich nicht aufhören.

Riep. Ja, das weiß ich, drum trauen sie sich nie 10 anzufangen.

Fünfter Auftritt.

Riepel. (allein.)

Soll einer ein Saustnecht fenn, und man folls bleiben laffen, ich hab nichts in meinem Magen, und itt heift es halt boch fort um den Dottor Antoni; es ift ein ftartes Wefen um einen Saustnecht, aber bas alles auszustehen, bas ift fein Spas nicht: wenn ich ein dummer Teufel war, fo wars mas anders, aber ich weiß gleich, wie viel es ge-Schlagen hat, wann ich auf die Uhr ichau. Der Nachtwachter Stofferl, mein Saufbruderl, fagt alleweil zu mir: Rieperl! der Teufel fahr in dein Bauch, du mußt dich nicht fo budeln laffen, wehr dich prav. Er weiß aber nit, was er redt. Ich tann mich aber aus dren Urfachen nicht wehren, erstlich hab ich fein Courage, zwentens fürcht ich den Berrn von Ochsenzehn, und drittens hab ich ein gutes Bemut, bas gleich wieder alles vergigt. Es weiß halt fein Mensch, was ein Saustnecht fagen will, als der felbst ein Baustnecht ift: bas Liedel, das mir ber Inftructor, ber die Fraule Ungela auf einem langen Brett herumtappen lernt, ju meinem Geburtstag geschenkt hat, ift noch mein Troft.

20

Zwente Urie.

Ein Hausknecht ist kein kleine Sach, er hat die Sorg vont Saus;

Wann er den Hof nicht fauber halt, wer putt ihn fonsten

Wer sperrt das Haus, wann ers nit thut? Berwahrt des Hausherrn Hab und Gut? Und ohne, daß ich mich flautir, Ein Hausknecht ist ein groffes Thier. Und das braucht gar kein Gspaß.

2.

Ein Hausknecht ist die Wacht vom Saus; was wurd fonst sicher fenn!

In Liebs Amuren braucht man ihn, und das tragt ihm was ein.

Er tragt das Holz, zündt Lampen an; Schauts, was ein Hausknecht alles kann! Beracht ihn wer nur immer will, Ein Hausknecht ist mein Seel recht viel. Und das braucht gar kein Spas. (ab.)

Sechster Auftritt.

(Das Theater ftellt einen Bald vor.) Beanber, und hannswurft als Bendud.

Leand. D Schande! . . . ihr Berge bedecket mich! Hw. D Schande! . . . ihr Felsen . . . rührt mich nicht an!

Leand. Wenn ich doch nur sterben könnte! Hw. Wann ich nur wüst, wo der Tod logirt! Leand. Willst du endlich auch sterben, mein ge= treuer Diener, das tröftet mich, daß ich einen Gefpann im Tode habe.

How. Halten sie ein wenig zuruck mit ihrer Freud, ich hab nur sehen wollen, was sie noch für eine Tragedi spielen werben. Warum weinen sie dann schon wieder wie die Klag, und warum seufzen sie wie ein Blasbalg?

Leand. Ich habe Ursache zu feufzen und mir den Tod zu wünschen; kurz, willst du mir einen Gefallen thun, so brich hier einen Ust ab, und schlag mich tod. Trif mich aber gut.

Sw. Pfui reben fie nicht fo dämifch.

Leand. Du darfit es ja nicht umfonst thun, du kannst nach meinem Tode mein Geld alles behalten.

Hent, was hielf mir hernach das Geld. Legen sie ihren Berstand ein wenig in die Falten, und hören sie auf zu feufzen. Wir sollen froh senn, daß die Sachen ein so gutes End genohmen haben. Wir wären alle zwen sauber aufgerennt. Ich hätt mein Weib vor lauter Henducken nicht 20 gesehen, und hätt mich noch dazu nicht rühren dürfen, denn der Schwager Henduck hätt mich dren Klafter tief in die Erd geschlagen.

Leand. Du haft recht. Ich bin ein fauberer Knabe, ich habe schöne Mittel, ich will mir in der Stadt um ein anderes Mädel umsehen, es giebt ja noch Mädel, die vor Berlangen einen Mann zu befommen, fast zu Staub und Aschen verbrennen möchten.

Hon Aber glauben sie dann, man wird in der Stadt von der Historie mit Angela nichts reden?

Leand. Lag die Leute reden: der ist wohl der gröfte Marr, der sich in feinen Handlungen durch andrer Leute

10

30

Schwätzen irre machen läßt. Die Menschen verdammen auf die Nacht das, was sie Früh Morgens gut geheissen. Ist ihnen doch wohl die Sonne ben ihrem Untergange verbrüßlich und schmälen über sie, die ihnen doch ben ihrem Aufgange, in ihrer Morgenröthe gesiel. An dergleichen Leuten ist man am besten gerechet, wenn man sie auslacht, und thut, was einem beliebt. Aber der Berlust eines Herzen, das man treu zu sehn geglaubt hat, dieser dringt in die Seele!

10 Hen mir nit; mich verdriest es zwar, ich laugne es nicht; das Madel ist sauber, sie hat ein par Augen, wie ein par krystallene Hängleuchter, und ist ein verliebter Blasbalg, wann man ihr schöne Worte vorsagt, so wird sie so roth und hitzig, daß ich wollt ein Windlicht anzünden.

Leand. Es wird lange Zeit brauchen, bis ich bie Ungela aus der Gedächtniß bringe!

How. Wann ich ein anders Mabel feh, die mir gefallt, so ist die Colombine gleich vergessen. Mir ist das alls eins, wanns nur ein Weibsbild ist, die mich aushalt, das andre besteht so nur in der Einbildung; und man gewohnt die Wilde so gut als die Schöne; ich kenne Männer, die die schönsten Frauen haben, und laufen Menschern nach, die noch wilder aussehen, als der Elephant auf dem Graben.

Leand. Ihr gemeinen Leute geht gerade zu, ben euch besteht die ganze Sache in der Frage: willst du mich? und in ber Antwort: ja oder nein. Wir Vornehmen aber sinden in Liebes Händeln, die uns beschwerliche Umstände machen, die größten Annehmlichkeiten.

Sw. Wir gemeinen Leut geben frentich gerad zu, das ift eben gescheib. Denn wir haben Exempel, daß bie Vor-

nehmen mit ihren beschwertichen Umftanden mehr betrogen werben, als wir.

Leand. Das ist für dich zu hoch, wie dem Bauer der Coffe. Je beschwerlicher die Weege sind, desto erfreulicher ist es, wenn man sie überstiegen hat. Die Früchte, die wir unter dem Baum finden, schmecken lange nicht so gut, als diejenigen, die wir mit Mühe abpflücken.

Ho. Nein, ich eß einen Kapauner, der schon gesbratten ist, mit gröfferm Appetit, als wann ich ihn erst rupfen und bratten müste, denn derweil vergieng mir der 10 Appetit.

Leand. Angela war die erste, der ich mein Herz geschenket, und ein eigennütziger Bater muß in unserer Liebe hinderlich sehn; wenn doch gar tein Bater in der Welt wäre!

Hon Bann ich alle die Weibsbilder zehlen wollte, die ich in meinem Leben caraßirt und gefopt hab, sie hätten hart einen Platz auf einer ungarischen Hab. Aber zum hehrathen hab ich mich nie entschliessen können, ich hab allzeit ein Hagen und ein Niss gefunden; bald war eine 20 zu wild, bald eine zu schön, eine war mir zu groß, eine zu klein, eine zu freundlich, die andere zu trutzig, eine hat gar ein kindisches Gesicht gehabt, die andere wieder einen Bart, wie ein Kutscher, eine jede hat halt ein Niss gehabt, und ben der Colombine ist das Niss wie ein Henduck groß gewesen.

Leand. Ich bin so verwirrt, daß ich mir nicht zu rathen weiß. Ich will ein wenig ausruhen, und mir meine Traurigkeit durch ein Buch vertreiben, alsbenn diesen für mich so unglückseeligen Ort verlassen. (langt ein Buch aus ber Tasche.)

Sw. Ich will auch ein wenig was lesen; die Megara hat versprochen, sie will hieher tommen, und sie

30

halt ihr Wort sehr schlecht; es nuß auf dem Hexentanz etwas sonderliches vorgegangen sehn, ich laß mirs nit nehmen, entweder ist des Teusels sein Geburtstag, oder es heurath ein Friseur aus der Höll eine Kammerjungser, daß dem Pluto auf dem Ball etwann ist übel worden, daß die Megära krankenwarten muß, sie müst sonst schon da sehn

Leand. Kömmt sie balb so ist es gut, wo nicht, so gehen wir in die Stadt, und da will ich schon sehen, was 10 ich zu unternehmen habe.

Ho. Das wird am besten sein. Sie henrathen ein anders Mädel, sie seynd eist vier und zwanzig Jahr und eine halbe Ellen alt, in Gesicht wie ein Rosen, voll Feuer, wie ein Rosoli; das sindt man nicht ben einem jeden Mannsbild. Ich werd mich auch um eine umsehen, aber schenken thu ich gewiß keiner nichts mehr, ich weiß schon, was mich das Madel gekost hat.

Leand. Haft du ihr denn folche Geschenke gemacht? was hast du ihr dann gegeben?

Hw. Ein Waderl, ein par gestickte Schuh, ein altes Nachthemd zu Tazeln, ein par Fußfäckl alla Grek, und ein seidenes Tüchel, in das ich mich nicht einmal vorher geschneitet hab; das ist kein Bagatel.

Leand. Ich geb im Anfang keinem Mädel nichts; benn die mich nur um der Presenten wegen liebt, acht ich nicht höher, als eine Jungker, die mir für zwen Siedzehner einen verliedten Blick zusommen läßt; bin ich aber durch eine geraume Zeit ihrer Treue, ihrer Liebe gegen mich überzeugt, alsdenn werd ich mich besleissen, ihr Geschenke zu geben, die ihr angenehm sind. It lasse mich in Ruh, und gib acht, daß wir nicht etwa überfallen werden, Vorsichtigkeit ist allemal gut (Er list.)

"Freund, nuft du endlich auch der Liebe Ketten tragen, "Und ihr Gefangner fenn, wie bist du zu beklagen! "Was tilgt so gäh in dir den klug geschafnen Trieb, "Mit dem dein Herz sonst spröd für alle Mädgen blieb? Diese Stelle trift so genau mit meinem Zufalle überein, als ob sie eigends auf mich versaft wäre.

How. (lift.) "Moralische Betrachtungs Meditationen über die Eitelkeit der Welt, von Kilian Hosenknops." Das ist ein Buch das Saft hat, wann ichs hundertmal leß, so hab ich doch nit genug. (list weiter.) "Niemals foll der 10 gebrechliche Mensch ohne Kops ausgehen, weil der Mensch niemals wiffen kann, was ihm zustoft, wie dann oft ein Laufer von einem Sesseltrager niedergestossen wird.

Leander.

"Ich feh noch reif zurud auf die verlebte Zeit, "Da ein gelehrter Freund und die Zufriedenheit "Mit einem flugen Buch vertraulich umzugehen, "Und was die Weisheit hieß, durchforschend einzusehen "Dein Glück, dein alles hieß.

Ja, das hab ich gethan, ich bin aber zu beflagen!

Hollist.) "Menschen Leben ist wie Spineweben, woll Unheil und Schöben. Was hilft es dem Menschen, wann er sich 2. Gulden erwürfelt und 9. Siedzehner vershäufelt?" (das ist wohl wahr) "Salomon, der gelehrte "Bierwirth auf dem Salzgrieß, vergleicht den Menschen "mit einer Rättigwurzel, und das deswegen, weil nichts "bessers zum Einbudern als das Haarduder kann geschraucht werden: man könnte dieses aus denen gelehrtesten "Geschichtbüchern beweisen, wann man sie gelesen hätte, 30 "allein die Ersahrung lehrt, daß die Welt weder gehe "noch stehe, sondern auf der Dilischans fahre. D Liebe

30

"bu Ursprung aller Laster! in Apothecken kriegt man "Bflaster . . . benn weh bemjenigen, fagt ber Baber zu "Gumpendorf, neh bemjenigen, ber sich einen Fuß bricht, "weil es besser für ihn gewesen, wenn er grad geblieben wäre!

Leand. Was Teufel lift benn bu hier für närrisches Beug, bas ift ja ein verfluchter Durcheinander!

How. (lift weiter und betrübt) "Drum lieber Lefer, "nihm meine Worte wohl zu Magen, und laffe sie nicht "gleich in die Winde gehen! was ift denn auch an einer "einzigen Bratwurst? sie ist nicht hinlänglich den Hunger "eines Menschen zu stillen: denn es ist lender wahr, daß "man dermalen sehr wenig Eher um einen Groschen be"komme, wovon öfters noch dazu die meisten stinken, allein,
"was willst du dich lieber Lefer über das Stinken auf"halten, denn es sagt der Schwalie Alexander, auf der
"Belt stinket alles miteinander!" (Man kann nichts schöners mehr lesen.)

Leand. Ich bitte, hör auf! hab ich boch in meinem 20 Leben bergleichen Zeug nicht gehört! wir wollen in bie Stadt gehen, denn Megara kömt nicht.

hw. Wenn man ben Wolfen nennt, fo tommt er gerennt; da ift sie ja.

Siebender Auftritt.

Megara und die vorigen.

Meg. Erwünscht treff ich euch an, ich muß euch melben, daß mein Feind Orkamiastes, ein geschickter zaubrischer Taschenspieler alle dren von den Hängleuchtern befrehet und zur Rache wider euch ermuntert hat.

Leand. Wie haft bu benn biefes innen worden?

Meg. Ich fah ohngefehr in meinen Zauber Spiegel, da entwarf mir berselbe gleich ben ganzen Borgang; ich grief sogleich um mein Zauberrohr, hielte felbes an das linke Dhr, und auf solche Beise hörte und sahe ich alles zu meinem und eurem Glücke.

Sw. Warum dann an das linte Dhr?

Meg. Weil das linke Dhr nur die deutsche und gemeine Sprache hören kann, das rechte Dhr aber gehört für bie ausländischen Sprachen.

Hw. So fenn ihre Dhrwaschel auf folche Art ein 10 Zwidarm. Hören können meine Ohren alle Sprachen ohne Blasrohr, aber nit verstehn.

Meg. Kommt mit mir, es soll euch fein Leid geschehen; ich will nur Orkamiasten weisen, wie schwach er in seiner Kunst sen; Odoardo hat den Riepel in die Stadt um einen Doctor geschickt, diesen aber hab ich schon zuschnitten, daß er statt ihn zu curiren, ihm nur Galle machen nuß

Leand. Weil du mir versprichst, daß mir nichts geschehen soll, will ich mich noch bis Morgen hier aufhalten, 20
alsbenn bitt ich bich, mich gehn laffen.

Hom. Gehn wir lieber nach Haus. Es fett nur Renes renen ab. (alle bren ab.)

Achter Auftritt.

(Zimmer des Odoardo mit Tisch und Sesseln.) Odoardo, Anselmo, (bende in Schlafröcken und Schlashauben aufhabend.)

Obo. Dem Himmel sen Dank, daß ich im Zimmer bin. Ich habe die Zauberenen nur immer für Fabeln gehalten, aber wir haben es lender erfahren, daß es nur all- 30

20

zuwahr fen, was ich nie geglaubt und so viel andere nicht glauben wollen. Doch reden wir lieber von der Henrath mit meiner Tochter.

Anf. Mir ist schon alle Lust zum Henrathen vergangen. Ich sehe es als eine Strafe des himmels an, weil ich in meiner Jugend so spröde gewesen bin. Fünf Spitäler könnte man mit den Frauenzimmern anfüllen, die wegen meiner Schönheit entweder gar gestorben sind, oder die Gelbsucht gekriegt haben.

Odo. Mein Mabel muß ganz und gar blind fenn, daß sie ihre Annehmlichkeiten nicht sieht, ich würde mit benden händen nach ihnen langen, wenn ich ein Frauenzimmer wäre. Blos um der Kinder willen follte man nicht hehrathen, was einem die Fraten für Gall machen, wenn sie einmal so groß sind, daß sie dem Bater gerade in die Angen schen können.

Anf. Ich halte immer für das beste, ich nehme mein Kopf zwischen die Ohren, und reise wieder hin, wo ich hergekommen bin. Aber hier kömmt die Fräule Angela.

Neunter Auftritt.

Angela, Colombine, und die Borigen.

Ang. (füft Odoardo die Hand.) Ich bin ungemein erfreut, daß sie ohngeacht der ausgestandenen Berdrüftlich= keiten noch so munter aussehen.

Col. (für fich.) Das ift ein verzweifeltes Geficht, das mein gnädiger Herr fchneidt.

Obo. Geh mir aus den Augen. Du bist nicht mehr meine Tochter; du bist an allem schuld, was mir und dem praven Herrn von Anselmo begegnet ist; du bist Ursache, daß ich meine Shre, meine Gesundheit, und bennahe mein Leben eingebüßt habe. Ich werde mich des Nechts, das ein Vater über seine Kinder hat, fünftig besser bedienen, ich will alle, mit der väterlichen Gewalt vertnüpste Mittel zur Hand nehmen, dich, Unwürdige, in Zaum zu halten. Das wäre eine feine Sache, wenn man die Kinder nach ihren Willen thun liesse; ihr Fratzen wißt nicht was euch schädlich oder nütlich ist.

Ung. Ich unglückliche!

Anf. (leife zu Oboardo.) Sie fängt schon an ihre Liebe gegen den Leander zu bereuen. (zu Angela.) Weinen sie nicht, mein englischer Engel, der verzweiselte kleine lose Junge, der Cupido, hat sie mit einer so schändlichen Liebe getroffen.

Odo. Du wirst endlich selbst einsehen, daß dich der Himmel gestraft hat; weil du dich gegen beinen Bater so widerspenstig bezeigt hast, der doch nur das Unglück, in welches du dich mit Gewalt stürtzen wolltest, abzuwenden getrachtet hat. Hier ist der wackere, der edle Herr von Anselmo, den ich dir gleich im Ansang vorgeschlagen, der dich auf das seurigste liebt, und reichlich ernähren kann, vollziehst du meinen Willen, so will ich alles vergessen.

Ang. Ich kenne meine Pflicht, ich weiß, daß sie mein Bater, mein Wohlthäter, mein Ernährer sind, in allen versbindet mich die Natur ihnen zu gehorsamen, nur die Neigung des Herzens ist frey vom väterlichen Gehorsam. Ich bin in einem Alter, in welchem ich im Stande bin alles reif zu überlegen, ohne mich von einer blinden Liebe dahin reissen zu lassen, durch welche ich mich unglücklich machen könnte; denn der Chstand ist eine Höllens Bein, wenn er nicht geräth. Ich din nicht willens, die Zahl jener unsglückseigen Francen zu vermehren, welche aus Furcht ihren 30 Eltern zu widersprechen und sich dadurch ihren Haß und Zorn über den Hals zu laden, einem jeden Mann, den

ihnen die Eltern vorschlagen, ohne der ringften Neigung ihre hand reichen. Wir fehn die traurigste Benfpiele hievon, ich will einen Mann, den ich lieben kann.

Anf. Nun fo nehmen sie mich, betrachten fie mich nur einmal recht; der Schlafrock verstellt mich ein wenig, ich bin fonft wahrhaftig nicht übel.

Ang. Wenn ich mir von ihnen eine Gnade ausbitten barf, so schweigen sie, und lassen sie mich ihre alte ruinirte Stimme nicht mehr hören, denn jeder Laut geht mir durch March und Bein; ich will lieber eine alte verstimmte Leper, als sie reden hören, gehen sie lieber in ein Krankenhaus, und bereiten sie sich zum Tode, der ihnen schon auf dem Genücke sitzt, als mit einem Mädel von meinen Jahren sich trauen zu lassen.

Anf. Ich glaube gar, bag der bofe Beift aus ihnen redet.

Col. Aus meiner Fraule Mund fpricht die Wahrheit, aber aus ihnen redt der Ofnerwein heraus.

Odo. Daß ihr alle bende ben Krampf an der Zunge 20 friegt. Ist der Herr von Anselmo gleich ein wenig alt, so fannst du doch ben ihm bequem leben: zwanzig tausend Thaler wachsen nicht auf den Bäumen.

Ung. Geld ohne Bergnügen ift ein schlechter Troft im Chitand.

Anf. Entschlieffen sie sich meine Frau zu werben, es soll ihnen an Bergnügungen nicht fehlen, alles was ich ihnen nur an ihren kohlraben schwarzen Augerln ansehen werbe, will ich unternehmen: sollten sie aber gar unerbittlich sehn, so sind sie schuld (weint) an meinem Tode.

Col. Das ist gut, so bekommt der Tod eine Arbeit. Odo. So mengst du dich schon wieder darein, du Plappermühl?

Col. (zu Anf.) Weil sie das Fräulein nicht mag, so nehmen sie mich, sind sie gleich reich und von Abel, so müssen sie denken, daß sie einen ungesunden, mit Catharen, Huften und Apostem behaften Leib haben, ich hab feine Mittel, bin aber frisch und gesund, wie ein Logel in der Luit, und kann ihnen frankenwarten.

Anf. Sie redet, wie fie es versteht, und wird einsmals ihre Thorheit zu fpat bereuen.

Col. Jung ist jung und alt ist alt; ein alter Mann, der eine junge Frau henrathet, kömmt mir vor, wie ein 10 Lahmer, der einen Ball giebt, damit andere tanzen können.

Odo. Wo nehm ich so viel Gebuld her beine Allegorien, und bein loses Maul anzuhören; wenn bu nicht gleich still bist, so must du zur Stund aus meinem Dienst.

Col. Ich gehe gleich, geben fie mir nur meine Befoldung. Ich bin ohnedem nur der Fraule zu Lieb fo lang geblieben.

Ddo. Colombine reite mich nicht zu viel!

Ang. Wenn sie erlauben, Papa, so will ich in mein Zimmer gehen, und eine Tasse Cosse trinken.

Dbo. Du sollst ist und fünftighin keinen Coffe mehr trinken, demn ich hab' meine sichere Zeichen, daß der Coffe cuch Weibsbildern höchst schädlich ist, denn die stillesten und sittsamsten Frauenzimmer, sodald sie Coffe getrunken haben, sieng ihnen das Maul an zu lauffen, wie eine Pfeffermühl! ich hasse dieses Getränt über alles; (zu Ans.) vorhin eben nicht, denn ich habe viele Centen vortauft, und manchen Kreutzer daran gewonnen (zu Ang.) ich serne itz die schädlichen Folgen davon einsehen, es muß Gift in diesen Bohnen senn; sie kommen von den Türken her, welche abs 30 gesagte Feinde von uns sind.

Ang. Aber ich muß mich doch mit etwas erquicken:

es ist beffer, daß die Erquidung mit dem gesottenen Waffer, als im Bein geschehe.

Obo. Weber eines noch bas andere will ich; frifches, klares Brunnen Waffer, bas ift für junge Mäbel gesund, bas schlägt das wallende Geblüt zurück. — Ungela, noch dren Stund haft du Bedenkzeit, entschliest du dich nicht binen dieser Zeit, den Herrn von Anselmo zu heurathen, so mache dich fertig, in ein Kloster zu tanzen.

Ang. Ich bin bereit ehe an das Ende der Welt 10 zu gehen, als diesen Ausschuß von alten Männern zu nehmen.

Col. Der Herr Papa wird doch einmal die Augen und das Maul zumachen, und alsdenn können fie fich ein Schaperl nehmen nach ihren Gefallen, da wollen wir die vergrabene Geldfäck umkehren. (Behde ab.)

Obo. Ich muß Gebuld haben; jag ich das Mädel itt aus dem Haus, fo lauft sie im Dorfe und in der ganzen Stadt herum, und richtet uns ben allen Leuten aus, daß es ein Schand und Spott ift.

Zehender Auftritt.

Riepel eilends, und die Borigen.

Riep. Ich bin benm Docter Antoni gewesen, aber es ist Niemand zu haus, ich hab recht ftark anklopft, daß die Scherben ins Zimmer gefallen senn, und hat mir gleichwohl Niemand aufgemacht.

Dbo. Das hätteft du nicht thun follen.

Riep. Ich habs halt gleichwohl gethan; ich hätt gern bas andere Fenster barneben auch noch eingeschlagen, und hab just geladen, so schreht der Marschir aus dem Caffes haus: er ist nicht zu Haus, er klopft umfonst!

Odo. Aber verfluchter Keil, wo bist du denn so lang geblieben? du bift gewiß wieder ben einem Suchelmenschen gewesen, und haft gelöffelt?

Riep. Ich hab weder geföffelt, weder gegabelt; in Caffehaus hab ich mir ein Glafel Caffe einschenken laffen; aber ich hab recht lachen muffen, die braveften Herrn haben Waffer getrunken.

Anf. Caffe werden sie getrunken haben; du hast nicht recht gesehen.

Riep. En ich hab schon gesehen, ich hab den Coffes 100 brater gefragt, warum die Herren Wasser trinken, so hat er gesagt, der Docter hat ihnen den Coffe wegen der Aussehrung verbotten. Aber sie könnten ja ein Ciakalodi trinken, sag ich, frenlich, sagt er, könntens ein trinken, aber der Docter hat ihnen alles verbotten, was Geld kost. Weil sie aber das Caffehaus nicht lassen können, so brauchen sie die Wassertur.

Obo. Halten sie sich nicht auf mit dem Kerl, man wird mit dergleichen Leuten nie fertig. (zu Riep.) Hast du auch nichts hinterlassen, daß sie ihn heraus schicken sollen?

Riep. Nein Gnädiger Herr, ich hab weder vorn weder hinten was gelassen, fondern es ist mir einer begegnet, der hat einen gescheiden Mann gleich gesehen, er hat ein drensknüpfte Parocken aufgehabt, und wie ich ihn gesragt hab, so hat er gesagt, er weiß schon, daß sie alle zwen krank sehn, er wird gleich nachkommen.

Odo. Warum bift du denn nicht gleich mit ihm heraus gefahren?

Riep. Er kann nicht herausfahren, dann die Pferd fehnd krank, und der Gutscher ist übelauf; er wird gleich 30 herinn sehn, er staubt just die Schuh mit der knüpften Barocken ein wenig ab.

Odo. Mir gefällt die ganze Sache nicht, was ist es doch für ein Unglück, wenn man dume Dienstbothen hat. Wie heist er? vielleicht kenn ich ihn.

Riep. Ja, das weiß ich nit; ich glaub er hat gar keinen Nahm (man klopft) nu, da ist er, foll er herein gehen, oder gehen sie hinaus, gnädiger Herr?

Doo. Du bift und bleibst doch ein Gfel!

Riep. Freylich bift ein Efel. Er wird gleich herinn fenn. (Ab.)

10 Anf. Wir werden den Bogel gleich aus denen Federn fennen.

Eilfter Auftritt,

Doctor, Riepel und die Borigen.

Riep. Nur herein ftrenger Herr, hier ift bas gange Spital benfamm.

Doct. Unterthäniger Diener! ich weiß nicht, geh ich hier recht, ober geh ich Stock an? follten nicht hier zwen Patienten fein?

Ddo. (den Unf. anfehend) Ja, haben sie die Gnade 20 und fühlen fie uns an den Buls.

Doct. Was fehlt ihnen benn? — wollen fie sich felber kuriren?

Dbo. Wenn wir fo geschickt waren die gehörigen Mittel anzuwenden, fo hatten wir sie nicht zu uns ruffen laffen.

Doct. Wiffen sie nicht, was man ihnen behläufig brauchen könnte, und was mehnen sie, daß in der Sach zu thun ift?

Odo. Um Bergebung, darf man nicht wiffen, wie ihr werther Nahme ift?

Doct. Auf alle Beiß, ich habe nicht Urfach meinen Rahmen zu verläugnen. Ich nenne mich Williwald Beinftein.

Do. Mein herr Doctor Beinstein, sie wollen uns vielleicht durch ihren Scherz aufgeräumt machen, aber wahre haftig, hiemit ist uns nicht geholffen; laffen sie uns ernst haft von der Sache reden.

Poct. Ich fann zwar sonst feinen Kranken sehen, aber ich will sie curiren, Sie muffen ein Zutrauen in mich setzen, benn das Zutrauen ist eine halbe Cur.

Unf. (zu Too.) Mir fahrt ben dem Doctor Beinftein ordentlich die Ganshaut auf.

Doct. Mir kommt vor, sie zweiseln an meiner Ge- 10 schicklichteit? ich wollte wünschen, daß sie meine Herren ober der Riepel ein paar hundert Krankheiten am Hals hätten, damit ich meine Wissenschaft an ihnen probieren könnte

Riep. Machen sie sich keine Ungelegenheit, es ist nicht der Müh werth. (zu Dbo.) ich glaub er soppt uns alle dren recht schön zusamm.

Doc. (zu Anf.) Der Riepel hat nicht unrecht. (zum Doct.) Mein herr Doctor Weinstein, seben sie zu, was uns fehlet, wir find nicht gewohnt, uns ben der Nafe herum ziehen zu laffen.

Doct. Das war grob! reichen sie mir bende ihre Hande. fer greift benden zugleich die Puls.) ihre benden Putsen haben einen ungleichen Schlag, ihre Nerven sind burch einen verdrüßlichen Zufall zu ftark erschüttert worden, und dies ist die Urjache des ungleichen Puls.

Dbo. (für sich) Ist fängt er an ein wenig gescheiber zu reben. Es gibt boch in allen Ständen Phantaften!

Doct. Ich habe eine Tinctur, es ift ein Arcanum, ein unfchäthares Arcanum, und obgleich die meisten davon 3 sterben, so ist boch auf der ganzen Welt nichts konbarers zu finden.

Odo. Wir wollen fie von diefer fostbaren Tinctur nicht berauben.

Doct. Ich geb sie ihnen von Herzen gerne. Können sie schlafen, haben sie Appetit zum Effen?

Odo. Ich schlafe sehr unruhig, ich hab schwere Träume, ich hab immer mit Teufeln und Heren zu thun.

Doct. Leben fie mäßig?

Obo. Fruh Morgens trink ich zuweilen eine Chokolade zuweilen Caffe mit Milch, und wechste mit dem Hollander 10 Thee ab.

Doct. Dies taugt alles zur Gefundheit nicht, der Chiofolade erhitt das Geblüt, und obstruirt, der Caffee verschleimt den Magen, und verdickt das Geblüt, und Thee macht einen schlapen Magen. Was haben sie für Speisen?

Doo. Gine gute Rindsuppe, ein gut Stud Rindsleifch mit einem Bruftfern.

Doct. Ben Leibe nicht; bas Fleisch ist zu hitzig, und vergröffert die Schwachheit.

Odo. Aber Herr Doctor von Beinstein, wir können 20 uns doch nicht immer von Mehlspeisen nähren?

Doct. Gütiger himmel! nichts schädlichers als eine Mehlspeiß; mit Mehl kann man ja kleistern, sie mussen sich von allen Speisen enthalten, die eine Blähung und Winde verursachen. Das Brod ist eine unschuldige Speiß und das Wasser ein unschuldiges Getränk, das Brot stärkt den Leib, aber sie mussen nicht Semeln effen, sie verstopfen.

Obo. Nu, foll ich etwa gar schwarzes Brod freffen? Doct. Ben Leibe nicht, benn es macht einen Sauer= taig im Magen.

:0 Ddo. Auf diese Weis soll ich weder effen, noch trinken?

Doct. Ja, das ware zu munfchen, daß ein Rranter

sich bessen anthielte; denn gleichwie alle Krankheiten ihren Ursprung von Essen und Trinken her haben, so tragen sie auch zur Langwirigkeit der Krankheit vieles ben. Ich hatte einen Patienten, der enthielte sich vierzehn Tage von Essen und Trinken, und ich siesse ihm ohngeacht dessen alle Tage zur Aber, er hatte ein Apostem.

Dbo. Go hat er ja sterben muffen?

Doct. Freylich ift er gestorben, hingegen wurde er von seinem Apostem befrent, und deswegen ließ man mich hohlen, daß ich es ihm vertreiben möchte. Aber ben ihnen 10 ift es ein ganz anderer Umstand. Geben sie mir nur Papier, Feder und Dinte.

Doo. He Riepel, tom her! geh in mein Schlafzimmer, ba wirst du auf meinem Schreibpulte ein Buch in Folio sehen, unter diesem ligt weises Papier und barneben steht ber Schreibzeug, das bringst du hieher.

Niep. Gnädiger Herr, das kenn ich nicht, hab noch keines gegessen, ich hab nur von einem Narrn in Folio reden gehört, aber kein Buch hab ich nicht gesehn.

Odo. Ru du Efel in Folio, fo wart vor der Thur 20 darauffen. Ich nuß schon selber geben.

Riep. (geht ab.)

Anf. Ich hab ein fleines Schreibtäferl ben mir, ba will ich inzwischen aufschreiben, was ber Herr Doctor uns anordnen wird.

Doct. Sie können sichs leicht auswendig merken, ich brauche lauter Hausmittel. Lassen sie sich einen scabiosen Thee mit Wanzen und Rosoli Milchraum machen, der fühlt sie ab und wird ihnen ein wenig die Natur ändern, er ist sonst eine Herzstörk für die verzweiselten Narren, 30 und wird ihnen darauf nicht besser, so crepieren sie ins Himmels Nahmen alle zwen.

Obo. Was, uns für Narren zu halten; gleich pade dich aus meinem Haus, oder ich schmeiß dich zum Fenster hinaus, du vermaledenter Docter Weinstein!

Doct. Einen Doctor zum Fenster hinaus werfen? Glauben sie ich bin ein Hüneraugen Doctor, das hat mir noch kein Cadaver, geschweige ein Patient gethan; ich muß verhechst senn; ich gehe, aber ich werd euch schon zu finden wissen.

Do. Anf. (treiben den Doctor zur Thur hinaus.)

10 Geben sie, sie sind ein Betrüger oder befoffen, schlaffen sie den Rausch vorher aus, alsdenn machen sie ihre Bissten. (ab.)

Zwölfter Auftritt.

Megara als Colombine, und Leander als Riepel gefleidet.

Meg. Nun wollen wir unfern Spas anfangen. Sw. ift ichon an feinem gehörigen Ort.

Leand. Aber zum Henter! was wirst du noch aus mir machen? ein gnädiger Herr sich in einen Haustnecht zu verwandeln, wenn man das in der Stadt erfährt, so wird man mir es übel auslegen.

Meg. Dies ift nur ein Spaß, der eine kleine Weile dauert, aber wie viele gnädige Herren wollte ich dir zeigen, die sich in allem Ernste in Laquaen und Hausknechte verwandelt haben, weil sie in ihren jungen Jahren, nichts als gegessen, getrunken, und verdaut haben. Es wird niemand etwas davon ersahren, und nur noch einen Tag schenket mir, alsdenn will ich euch, Oboarden und sein ganzes Landgut in Ruhe lassen.

Leand. Ich will aus Dantbarkeit, daß du mich vom 30 Tod und von einer unglücklichen Che errettet haft, vollziehen, was du mich heiffen wirft.

Meg. Still! hier feh ich den Riepet fommen: sowohl er als Dboardo werben mich für die Cotombine, und dich für den Riepel halten.

Dreyzehender Auftritt.

Riepel und die Borigen.

Riep. Mein gnädiger Herr ist schon wieder gesopt worden. Wir müssen alle dren schon so närrisch aussehen, daß uns alles soppt. Ich möcht oft Caffe weinen, was ich ausstehen muß. Aber macht mich noch einmal wer recht wild, so schlag ich ihn auf einen Streich neunmal tod. 10 Ich schau schon lang durch die Finger, aber ist schau ich durch die Faust. (sicht Leandern) Bas ist daß? — mein Geist! wer hat mich denn sterben lassen? o jemini, ist bin ich gestorben, das ist ein Unglück! (friecht unter lächertlichen Stellungen unter den Tisch.)

Vierzehender Auftritt.

Odoardo, Unielmo und die Borigen.

Doo. Wer larmt benn jo erichrecklich?

Meg. Ich zanke mit dem Riepel, daß er noch nicht aufgebeckt hat.

Anf. Wo ist denn die Fräule Angela, mas macht fie benn, daß man nicht das Bergnügen hat fie zu seben?

Col. Sie richt just auf einem Teller frische Reigen zurecht, wenn sie kommen, damit sie sie mit etwas bestienen kann

Auf. So glaubt fie, daß Angela anfängt, auf mich ein gnädiges Aug zu werffen.

Riep. Gin Ang wenigsten.

Unf. Ich rede itt nicht mit dir.

Dbo. Colombine siehe zu, daß wir bald effen können, der Angela kannst du ihre Speifen in das Zimmer bringen, ich will mit meinem Freund allein fpeisen.

Meg. Gleich will ich gehn. (ab)

Leand. Gnädiger Herr, ich hätte etwas vorzubringen, (vor sich) ich muß ihm vorm Effen noch ein wenig Gall machen.

Ddo. Mach es furz.

Leand. Der Cas ift a fo, ihr Gnaden werden wiffen, 10 bag mich die Fräule Angela gern fiht.

Dbo. Was, dich sieht sie gern? (für sich) das wär ein verfluchter Streich, wenn mein Mädel, weil ich ihr den Leander verwehrt hab, mir zur Schande den Haus-fnecht heurathete! (zu Leand.) Kerl! den Augenblick schenk mir reinen Wein ein.

Reand. Just nit gern sehen, verstehen sie mich, gnädiger Herr, sondern sie hat eine gewiffe schuldige Ehrsforcht und demüthige Pflichts Neigung, die eine Fraule gegen einen Haustnecht haben soll, und also carasirt sie mich nit, sondern sie ist in mich verliebt.

Ddo. (für fich) Ich möcht vor Galle crepiren.

Leand. Mit einem Wort, sie hat mich schon lang wohl leiden können, warum, weil ich sie allzeit gut bedient hab; ich hab ihr sauber aufgebeth, wann die Colombine mit der Köchin in die Stadt ist einkauffen gangen, ich hab sie auskampelt, balbirt, gesengt und gebrennt, ich hab ihr alles angethan, was ich ihr hab in Augen ansehen können.

Dbo. Aber du verwünfchter Rerl, wie kannft bu bir benn einen Gedanken machen, daß fie dich gern feben fod?

Leand. Warum bas nicht, ich war ja nicht ber erfte Haustnecht, ber fein gnäbigen herrn zum Schwieger Bater gehabt hatt'.

Obo. Ich hab dich allzeit wohl leiden können, da ich aber fehe, daß meine Noblesse einen folchen Nabelbruch leiden follte, fo will ich dich aus meinem Haus und zugleich gar aus der Welt jagen.

Leand. Was kann benn ich dafür, daß ich gar fo schön bin.

Anf. Herr von Oboardo, der Rerl ift befoffen. Geh in bie Ruchel, Rieperle, und trag die Speifen auf.

Leand. Ja gnädiger Herr. (für sich) Das heiß ich gefopt (und ab).

Obo. Wenn ich ihn gleich fortjage, wo nehm ich gleich wieder einen andern her; um 5. fl dient mir so leicht nicht wieder einer wie der. Der Schlingel hat noch nicht einmal aufgedeckt. He Riepel, wo haft du denn das Tischtuch und die Teller?

Sunfzehnder Auftritt.

Leander, Megara und die vorigen.

Leander mit dem Tischtuch über den Kops, 2. hölzerne Teller unter den Arm und eine grosse Pastete tragend, last die Teller auf die Erde fallen, setzt die Pastete auch 20 auf die Erde, die aber Megära in die Hand nimmt, und Leander deckt den Tisch.

Dbo. Du wirft boch in beinem Leben nicht gefcheid! Gehört benn die Pastete im Anfang?

Leand. Die Röchin hat mirs halt geben; oder foll ich ben hafen hereintragen, ber an der Lungenfucht geftorben ift? Ich hab ihn im Anfang für einen Ochsensehn gehalten.

Odo. Colombine, wie foll ich das verstehen, die Köchin hat sonften ihre Sachen allemal vortreflich gemacht, just heute ist alles so verwirrt, habt ihr euch alle zusamm ver: 30 schworen mir Berdruß zu machen?

10

Meg. Ihr Gnaden verzeihen, es ift ein neues Menfch, fie weiß den Hausbrauch nicht.

Odo. Ich hab ja die andre noch nicht ausgezahlt, aber mir ift es recht, wenn fie nicht mehr kömmt, fo ersparr ich die Befoldung. Laß die neue Köchin herein kommen.

Meg. Be! Jungfer Röchin, jum gnädigen Berrn!

Sechzehnder Auftritt.

hannsm. als Röchin getleidt, fingt die

Dritte Arie.

Wollen sie was z'effen haben? Schen sie sich nieder; Ich will ehnder Rattig schaben, Nacher komm ich wieder.

2.

Wollens Henbel, wollens Tauben, Schnepfen und Pastedel? Ich will nichts, als Linsen klauben, Nachher being ich Knedel.

3.

Ich koch sonst ein guten Bissen, Krapferl, Torten, Wandel, Wollen sie mein Nahmen wissen? Ich heiß Mariandel.

Obo. Mein liebe Mariandel, luftige Leute hab ich gerne. Sie hat wohl allerlen Speisen daher gesungen, kann sie sie aber auch kochen? die Pastete kann nicht gut senn, sie ist für die Persohn zu groß, und eine Berschwendung. Was hat sie eingeschlagen?

10

20

Hw. Cy, ich laß mich nicht verkauffen im Kochen; an der Pafteten därfen sie sich gar nicht schrecken, das ist gar fein Sach nicht, darnach man was einschlagt, darnach muß ber Taig senn. In die Pastete hab ich einen Mode Ochsen eingeschlagen.

Ans. Was zum Henter ift dieß für ein Einge machtes?

Obo. Beuf alla Mod, will sie sagen, Mariandet, sie haben ihr es schlecht verdollmetschet? Rünftig will ich teine solche Maschine mehr; wenn sie eine Bastete macht, muß sie in der Grösse wie eine Areutzer Semmel senn, und schlag sie ein halb Pfund Nostbratel darein, hat sie mich verstanden?

Hw. Ja ihr Inaden, ich habs verstanden, aber sie nehmen mirs nicht übel, ein Roftbratel in ein Pasieten schickt sich just, wie eine Faust auf einen Flaschenkeller; da müssen sie ein Kachelweib zu dergleichen Paserenen aufnehmen, und feine Köchin, wie ich bin: ich sehe es schon, da müst ich meine ganze Kocheren vergessen, denn ihr Inaden essen nichts als Fleck und Geschnadtel; das wär mir ein 20 geschmerzter Dienst, das!

Obo. He Mariandel, schimpfe fie nicht, ebe fie dazu Ursache hat. Was kann sie denn für Bunder von Speisen fochen?

Sw. Ich fann Ener im Gartl fegen, bag es eine Luft ift.

Obo. Was ist benn bas für eine Speis, Ener im Gartel?

Hw. Da nimmt man dren oder vier Eper, barnach viel oder wenig Gaft fenn, siedt sie so hart, wie ein Kiselstein, schneidt sie viermal voneinander, und legt sie rund herum auf einen grünen Salat, das sennd hernach Ever im

Gartl, ein koftbares Freffen. Morgen will ich ihnen extra gute Krapferl baden.

Unf. Was find denn das für Rrapferl?

Sw. Man nennt fie Bisitator=Rrapferl.

Ddo. Pfun, schweig sie, sie verderbt mir fonst ben gangen Appetit. — He Riepel! bring Semeln her.

Leand. Ich glaub für fie zwen wird ein Prügelbrod gut fenn.

Doo. (schneidt inzwischen den Deckel von der Pastete)
10 Riepel! Riepel mach mich nicht bos!

Riep. (fchant zur Pastete heraus) Was schaffen ihr Gnaben? ich bitt um alles in ber Welt, thun sie mich nicht effen, ich bin allzu gab.

Obo. Wie kommst benn du in die Pastete? Das ift Hexeren! Wir sind in der Gewalt der verfluchten Hexe.

Meg. Ja ihr fend in meiner Gewalt, ich bin Megara, und dieß ift Leander.

Sw. Und ich ber Sw. bas laft fich nicht laugnen. Der Spaß ist mir lieber, als ein paar Ohrfeigen. (Lacht.)

Meg. Orkamiastes, mein Feind hat euch seine Husse angebothen, er foll euch nun wieder retten, ihr gehört nicht zu dieser Tafel, ihr gehört in ein Gefängniß, da könnt ihr Schlangen freffen.

Obo. (reißt das Tifchtuch famt allem, was darauf ift, vom Tifche auf die Erde.) Herr von Anselmo, Riepel greiffen wir an!

Sw. Aber nicht ftark. Wir sennd schon alle mit ein= ander hin. (lacht.)

Meg. Ohnmächtige Thoren, ihr wollt noch Gewalt 30 brauchen, statt daß ihr bitten folltet? It verdient ihr geftraft zu werden. Holla ihr meine Geister! bringet sie in den bestimmten Ort.

(Megare schlägt mit dem Stab auf die Erbe, sogleich verwandelt sich der kleine Tisch in einen ungeheuren groffen Kerker, und zugleich das gange Theater.)

Meg. Hier verbleibt, und wartet auf eure Hülfe. (Ab.) Hw. Ich bitt, nehmen sie derweil damit vorlieb, es wird schon noch ärger kommen. (Ab.)

Leand. So geht es, wenn man stützig ist, hätten sie mir ihre Tochter im Anfang gleich gegeben, so wären sie itt nicht in so elenden Umständen. Wenn alle Liebhaber ihre eigensinnigen Schwiegerväter in ein folches Vogelhaus weinsperren könnten, so würde man mehr vergnügtere Chesleute sehen: meine geschlossene Compagnie, divertiren sie sich wohl, ich mach mir ein Vergnügen daraus, sie bald wieder zu bedienen. (Ab.)

Odo. Daß du den Hals brichst! da haben wirs; was ist ist zu machen?

Riep. Was ist int zu machen! Machen sie geschwind ein Schlüffel, so sperr ich gleich auf; das Loch will ich schon sinden; haben sie denn das Wort schon vergeffen, das uns Orkamiastes gelehrnt?

Ddo. Wahrhaftig! in dem Schroden hab ich brauf vergeffen. Huffesag!

Siebzehnder Auftritt.

Orfamiaftes und die Borigen.

Ork. Megara hat euch hier fest setzen wollen; aber wenn sie euch nicht besser verwahren kann, als auf solche Weise, so ist sie schlecht daran. (Er schlägt mit dem Stab an den Gattern, welcher zerbricht. Odoardo, Anselmo und Riepel gehen heraus.) Berweilet nicht, diesen Ort zu verstaffen, und wenn ihr meiner nöthig habt, so rufet, wie

ihr es ito gethan; vor allem aber gebt euch Muhe, euch bes Leanders ober bes Hannswurstes zu bemächtigen; haben wir einen aus biefen, fo ift ber Handel gewonnen. (Ab.)

Odo. Ich sehe bie Gewalt der Megare, aber auch zugleich die Hulfers Freundes; wir wollen also keine Zeit versäumen, unfrer Rache einen Anfang zu machen.

Auf. Ich wollt, ich war zu Haus!

Riep. Berlaffen fie fich auf mich, wir wollen zufammenhalten, theils unfere Grobheit zu zeigen, und theils 10 nach Bunfch wieder gewichst zu werden.

Ende der erften Abhandlung.

Zweyte Abhandlung.

(Wald mit Odoardens Saus.)

Erster Auftritt.

Odoardo, Anfelmo, Riepel.

Eboardo.

So fehr ich vorher wegen des uns zugestoffenen Falls gezittert, so viel Muth und Stärke empfinde ich iso in mir; ich verlasse mich auf zwen Stücke: erstlich, auf unsere gerechte Sache, die noch dazu durch die Hilfe des Orkamiastes unterstützet wird, und zwentens auf meinen an mich hieher auf gewiesenen lieben Better, den jungen Herrn von Nigewitz; er wird heute noch nehst seinem Kammerdiener und Bedienten auf meinem Sommerschloß hier eintressen, das ist ein seiner Kopf, der allerhand Ränke und Schwänke wissen wird, und auf solche Weise glaube ich, daß wir einen aus der Megära ihrem Anhange überraschen und in unsere Gewalt bringen werden.

Anf. Wenn wir sie nicht gah überfallen, so wischen sie uns mit ihrer Zauberen gleich wieder davon; wir muffen also mehr auf Ersindungen benten, unsere Teinde zu hintersgeben, als selbe durch Gewalt zu bezwingen.

Riep. Ich trau mir mehr Bögel mit dem Garn zu fangen, als mit der Flinten aberzuschieffen, denn sobald Schriften XXI.

20

30

es fracht, fliegen sie bavon, aber ich weiß schon, mas zu thun mar.

Obo. Halt bein Maul, und warte bis bu gefragt wirst!

Riep. Was brauchts lang fragen, es geht mich auch an; benn mein Erbfeind der Hanswurft ist start in Fäusten, und wann ber in Angrif auf mich kommete, könnt ich mit ein Paar guten Faunten abgewiesen werden.

Doo. Wir wollen uns ben anbrechender Dämmerung jeder mit etwelchen Bauern und gut geladenem Gewehr versehen, in verschiedenen Orten des Dorfes austheilen, und sobald man einen gewahr wird, ihn ruckwärts überfalen, und alsogleich das Maul verstopfen, damit er seine Zauberwörter nicht sprechen könne. Der Riepel aber muß indessen die Wacht benm Hause halten, und ben Henken, Köpfen, Rädern und Riemschneiden Niemand ins Haus lassen, sondern wenn sich Hannswurft oder Leander dem Haus nähern will, gleich die in der Nähe stehenden Vorposten ruffen.

Anf. Der Anschlag ift unvergleichlich, itt kömmt es 20 nur auf ben Ausschlag an.

Riep. Der Ausschlag von blauen Flecken wird wohl wieder auf uns kommen: aber gnädiger Herr, ich bin ja kein Hex oder kein Nachteul nicht, daß ich ben der Nacht sehen kann, wer aufs Haus losgeht; und Hannswurst und der Leander werden schon so gescheid senn, daß sie mit keiner Latern oder Windlicht herumgehen.

Do. Du wirst hier ben dem Haus da stehen bleiben, und hinter die Thür eine Latern stellen, und sobald du wem vermerkest, stelle dich hinter die Thür, und leuchte heraus, und frage: wer da? geben sie dir keine Antwort, so sind es unsre Feinde, folglich verschließt du die Thüre und rufst um Hülfe.

Riep. So bin ich auf die Weis eine verlohrne Schildwacht? Ich bleib schön hinter der Thur stehen, außer bem Haus mögen sie sich meinetwegen die Haar aus bem Schebel rauffen.

Anf. Gehen wir lieber von hier, es fängt schon an dunkel zu werden; Riepel halt dich wohl!

Odo. Riepel, tein Menfchen in das Haus laffen, und immer machbar fenn, find meine Befehle.

Riep. Wann ich aber wieder Schläg frieg, wer macht mir meinem Budel nacher gut?

Ddo. Wir wollen dich fcon mit der Goldfalbe fcmieren.

Riep. Wann ihnen aber die Salben zum Schmieren ausgeht, was mach ich nachher, ich armer Teufel?

Anf. Sorge bich nicht, es ift genug von biefer Salbe vorhanden. (bende ab.)

Riep. (allein.) Ich werd mich da nicht lang aufhalten: mein gnädiger Herr hat heunt ein Gansbiegel überlaffen, das will ich fressen, und wann er mich auch darum fragt, so sag ich, ich habs statt einer Medicin gebraucht, weil die Wäns wachdar seyn, und wann ich einen solchen Partifel in mir hab, so vergeht mit der Schlaf. (ab.)

Zweyter Auftritt.

Sw. und nach einer Beile Riepel.

How. Ich bin in meinem Leben nie fo traurig gewesen, als über der Megära ihren und meines Herrn seinen Besehl; Megära sagt, weil Odoardo, Anselmo und Riepel uns nach dem Leben trachten, so sollen wir sehen, daß wir einen von ihnen entweder tod oder lebendig ihr einhändigen, alsdenn können wir gehen, wie wir wollen. Der 30

4*

30

Doarbo ift frenlich ein alter Mann, und ligt nie viel baran, ob er eher ftirbt ober nicht; aber glaubt benn mein Berr und Megara, ber Odoardo fchlaft auf ber Gaffen, ober wohnt er nur allein im Saus? tobschlagen ift leicht gefagt; es ift leichter tobschlagen, als einen einzigen zwen und funfziger zu machen. Denn gefett, ich find auch Belegenheit, daß ich ihm bas Dach einschlag, und ihm feine Gansfeel benm Ellenbogen ausfahrt, wird nicht das Bericht tommen, und fragen: Berr von Dooardo, wer hat fie 10 erfclagen? und er ift gewiß nicht fo höflich, daß er fagte, ich weiß nicht. Ich fenn ihn allzu gut; er ift ein rach. gieriger Mann, mithin wird er fagen, nur fort mit ihm ins Loch; da heists, examiniert; besteh ichs nicht, gefoltert! bekenn ichs, aut! ba ift ber Gentens mit einem einzigen Bort gefprochen: aufgebentt! man führt mich frenlich mit einer großmächtigen Bedienung zum Galgen, ich fomm in alle Boh, bas Stridel lauft um ben Bals, ich fall hinunter, bleib henten, gappel ein Beil, und bin zu tob geftorben - Bas hab ich hernach bavon? fein ehrlicher Rerl trinkt fein Glas Bein mehr mit mir - (Riepel leucht vor die Thur heraus, und Sw. verbirgt fich ben Erblidung bes Riepels.)

Riep. Mir ift gewesen, ich hab durchs Schlüffelloch wen reden gefehen. - Sab mirs gleich eingebildt, es wird nichts fenn, benn wer fich forcht, der redt nicht viel. Aber gefett, es fommt heut noch der Better Nigewit, ich bin allein im Saus, ich weiß nit, foll ich ihn hineinlaffen ober nit, ein Better gehört wohl fonft ins Saus! Ja, ja, ich lag ihn hinein; geh der Berr nur herein, Berr Better. (ab.)

Sw. (Tritt hervor.) Itt muß mein Berr ein Better fenn: da haben wir eine fcone Gelegenheit, ber Angela und Colombine einen Berdruß zu machen ben bem neuen Better! Da tommt juft mein Berr.

Dritter Auftritt.

Beander, Sw. und Riepel aus dem Saus.

Hw. (ganz leife.) Das ist gut, daß sie hier sennd; eine Berstärkung kommt an zum Oboardo, der Riepel wart schon darin im Haus auf einen gewissen Better Nigewitz. Wir könnten zwar durch unsere Zauberen leicht hinein, aber ben dummen Teufel haben wirs nicht nöthig; sie müffen itzt einen Better machen.

Leand. Ich mach alles, was man fchaft, einen Better, einen Schwager, und wanns darauf ankommt, auch einen 10 groben Flegel, barnach die Umftände fennd.

Sw. Still! ber Riepel tommt ichon wieder.

Riep. (für sich.) Ich hör halt doch wen; das wird ber Better senn; sobald er da ist, hinein mit ihm ins Haus; benn redt man viel auf der Gassen, so könntens die zwen Schelmen hören, und sein sauber hinein schleichen, und ich hätt hernach mein Kerzen umsonst verbrennt. — Herr Better, ist der Herr der Herr Better?

Leand. Ja, Berr Better!

Sw. Gin Diener Berr Better.

20

Riep. Sehn dann zwen Herr Better? (für sich) It weiß ich nicht, foll ichs alle zwen hinein laffen oder nit Er hat mir nur von einem Better gesagt! Wie sich doch die Freundschaft gleich vermehrt.

Sw. Zwen Herren Bettern fennds, ich und mein jungerer Bruder.

Riep. Guschts euch nur, und geht hinein, es hat feine grimmigen Ursachen.

Leand. Es icheint, er ift nicht recht zu Saus.

Riep. Frenlich nicht zu Haus, er ift mit einem 30 andern Herrn in Walb hinaus gegangen, und fucht zwen

Sallunten, ben Leander und den Sw.; geht ist ins Saus binein ober ich folag qu, fie funten ben gangen Gpaf verderben; fie muffen uns auch ein wenig helfen.

Sw. Warum nicht, wo eine Rinderen ift, ba bin ich gleich baben, (benbe ins Saus.).

Riep. Mein gnädiger Berr wird eine Freud haben, baf ber Better mit bem Bruder ba ift; ist kann die Battali anfangen, wanns will; wir fennd um zwen Mann verftärft. Schläg wirds geben, daß es nur eine Freude guguschauen 10 fenn wird: ben Buckel will ich mir gleichwohl mit ein Baar Brobelteller ausfüllen: man fann nit wiffen, mas austommt. (ab.)

Vierter Auftritt.

Rigewit in Gedanten.

Wann ichs recht überleg, fo geht alles nach meinen Bunfch; ich hab alles, mas ich nur verlang, ich hab Geld, ich bin abelich, ich hab fchone Dabel gum foppen, und bin noch bazu recht schön; ich tauschete mit meinem Gesichtel lang nicht mit dem Nareiffo, mit meiner Rafen, nicht mit ber gröften Rapolitanerin, mit einem Wort, ich bin fcon, reich, adelich und verliebt. Wenn ich noch gurudbent auf gehn Sahrl, ehe ich bin abelich worden, ba hats nicht gnäbiger Berr geheiffen, fondern Flegel reitter den Sabern, toch für die Bferd, schnidel ihnen auf, richt an, und gib ihnen zu effen, wechsel ihnen die Teller. Den gangen Tag mit den Bferden umgehn, mein Bater ein Lehngutscher, und ich ber Stallbue. Itt gehts aus einem andern Baffel! Borher hab ich nichts als Sabern geffen, itt nichts als Torten, Bafteinen, Fafon, Schnipfer und bergleichen. Ch 30 bin ich hinten aufgeftanden, ist ift eine Dafchin braus worben, itt fit ich brin, und fteht mir hinten einer auf;

das thut mir wohl, das thut mir rechtschaffen wohl! Mein Bater, das ift mahr, er ift flug gewesen, er hat ein Kreuger zehnmal angeschaut, bis er ihn ausgelaffen hat, für wen aber hat er gesparrt, fein Weib hat er fein lebtag nicht gehabt, mithin alles für mich, als feinen rechtmäßigen Cohn. Er hat als Lehngutscher einen Schatz gefunden, aber das weiß Niemand als ich und mein todter Bater; er lebte noch bis die Stund, mann er nicht gestorben mar, aber er hat mir ben Gefallen gethan, und hat mir ben ber Geldtruben Plat gemacht: ich hab mir gleich um 10 34. Rreuter einen Abelsbrief von einem frangofischen Fleischhader gefauft, er hat just ein Pfund gewogen: und fo bin ich adelich worden. Fünf Sahr ift mein Bater tod, dem Simmel fen Dant gefagt, und funf Sahr bin ich verliebt, und noch dazu in lauter Fraulein, ich schau gar feine an, Die nit ein Salop tragt. Ich hab in meinem Leben fchon was nahmhaftes karagirt, hab fie eine Weil gefopt, nacher hab ich sie siten laffen. Aber itt will ich mich in Ernst an eine machen, ich hab die Siftorie ichon genug; morgen noch muß und will ich heurathen; ich weiß zwar noch nicht, 20 mas für eine, aber vielleicht hat meine Fraule Mam ein Geficht, fo wird fich hernach die Cach bald geben. - Bo ift benn mein Rammerdiener: lagt mich der höllische Brandweiner fo allein, fonnt mir was gefchehen, ich forcht mich recht, ift erft fünf Jahr, daß mein Bater tod ift! Rams= amperl, Rammerdiener! he mir wird gang Angit, mein Bater fällt mir ein, pot taufend Fiferment, Rammerbiener! ich förcht mich!

Fünfter Auftritt.

Rammerdiener und ber Borige.

Ram. Was befehlen ihro Gnaden? Nig. Aber wo bist bu benn?

Ram. Weil ihr Gnaben sie allein zu laffen befohlen haben, fo hab ich auf ber Seite hier ein wenig gefchlummert; bie Guische steht auch gleich bahier; befehlen sie, daß er herfahren foll?

Rig. Ift dir mein toder Bater nicht begegnet?

Kam. Bas fallt ihnen ein? Sie muffen fich bergleichen traurige Gebanten ausschlagen.

Nig. Ich hab ihn vor meiner stehen gesehen; es wär kein Wunder, es geschäh mir was; ganz allein last bu mich fortgeben.

Ram. Ich bin nicht zehn Schritte von ihnen gewesen, fünftig foll es aber nicht mehr geschehen.

Nig. Was ins fünftige, bu bift ein unachtsamer Limmel! Ram. (für sich) Meines Herrn fein Kammerbiener. Nig. Bas fagst bu!

20 Ram. Joh fag ja, bas bin ich. Rig. Weißt bu, wer ich bin? Kam. (für sich) Ein Stockfisch.

Rig. Bas fagft bu? Kam. Ich fag, fie find mein gnäbiger Berr.

Nig. Ja, bas bin ich, was du gefagt haft, ich bin bein Herr, der Herr von Nigewitz, du lebst von mir, du wirst von mir gekleidt, du lernst von mir alle Unförm, derowegen sollst du besser auf mich acht geben. Ich kann dich auch reichlich belohnen, wann ich heut oder morgen crepier. Kammerdiener! das allerneueste ist, daß ich heurathen werde, und zwar morgen.

Ram. Das ift gut, wenn fie es gut treffen, aber fie werden viele Berbruglichfeiten im Chstand finden.

Nig. Ich heurath nicht wegen der Berdrüßlichkeiten, sondern weil mir die Zeit so lang ist, damit ich wen hab, der mit mir spielt. Ich hab gehört, mein Fräule Mam, die Angela, soll ein hübsches Madel sehn, die will ich morgen heurathen. — Aber wer weiß, wie viel Amanten die Fräule Angela schon verzehrt hat?

Kam. So viel ich vom Kellner hier im Wirthshaus gehöret habe, so gibt ihr Bater genau auf sie acht; die 10 Kellner wiffen doch gemeiniglich sonst sichere Nachrichten.

Nig. Eh bien! Sie foll das Feld erhalten, ich will ihr mein Herz zu fressen geben; sie wird keinen Anstand haben, denn sie wird sich gleich in mich verlieden, so dalb sie mich sieht. Ich weiß was oft die Fräule Waberl in Prag mit mir getrieben hat; aber itt ists gute Nacht, es hat sich ausgewaberlt, die kriegt kein Harl mehr von meinem Herzen. — Aber Kammerdiener ich schau ja absicheulich aus, das ist ja gesehlt, ein Bräutigam soll sehn, wie ein Hemet, das aus der Wäsch komt, und ich schau 20 aus, wie ein Offenbue.

Ram. Es ist ja ohnehin schon spät, gehen wir lieber in das Haus, die Fräule wird nicht viel acht auf sie haben, und wir können uns leicht mit der Reis entschuldigen.

Nig. Das ist ein verfluchter Streich, meine Berude ist nicht einmahl eingebubert, schau, wo du Harbuder und Pomade triegst.

Ram. Wo foll ich bahier auf bem Land bergleichen bekommen!

Nig. Mir fallt was ein, geh wieder in das Births= 30 haus, fag: die Köchinn foll dir ein Achtel Semmelmehl und ein Speck zu ber Peruden einstauben geben.

Kam. Wie foll ich benn in ber Finster die Perücke akomodiren? Laffen sie es heute gut sehn. Morgen frühe will ich alles richten.

Nig. Nu gut, fo put mich halt morgen. Itt flopf an, und frage, ob der Herr von Odoardo zu Haus ift? Kam. Das will ich gleich thun. (flopft an.)

Sechster Auftritt,

Sannew. als Rorporal gefleidet, aus dem Saus des Odoardo.

Hor. Ich habe die Ehre mich zu empfehlen, um zwölf 10 Uhr ben der Nacht hab ich das Vergnügen vor ihrem Haus zu erscheinen.

Dig. (für fich) Was ift bas?

Ram. Wir werben ba mas erfahren.

Sw. Das ift boch bes Teufels fein schönes Mabel, ich bin zum Sterben in die Bere verliebt.

Nig. Es muß das rechte Haus nicht fenn; mas foll der Korporal ben meinem Better machen?

Ram. Der Rellner hat es mir für gewiß gefagt, es ift ja fein anders fonft auf biefem Blat.

Mig. Das war verflucht!

Ho. Es ift wahr, der Umgang mit ihr tost erschrecklich viel, benn wenn man den Bater nur anschaut, so muß
man ihn zahlen, daß er weggeht, damit man mit dem Madel reden kann; ich und der Feldwebel Mortigall
haben schon was ehrliches sitzen lassen, aber wer fragt darnach, es ist ein hübsches Mädel; che viva razza benedetta! Es lebe das schöne Tabatier Gesichtl.

Nig. Ist kann ich nimmer halten; ich muß fragen, wen er mehnt. (zu Hw.) Gehorfamer Diener, um Vergebung, barf man so ked sehn zu fragen, wer das schöne Frauenzimmer ist? hw. Das geht ench zwar einen blauen Teufel an, ich tann euchs aber sagen, es ist die Fräule Angela, und ich bin der Korporal Wichszu.

Dig. Was? meine Braut, die ich heurathen will?

How. Der Satan ist deine Braut, ich nebst unsern ganzen Regiment, das da herumliegt, sind die Amanten von dieser tugendhaften Fräule, und du zerzauster Galgenvogel, willst dich unterstehen, dich für einen Amanten auszugeben? daß dich nicht gleich das norwegische Donnerwetter in Siebensbürgen schlagt! du ein Amant? daß dich Pech, Schwefel, 10 Saliter, Pulver, Blen, Carthaunen und Cranaten in den tiefsten Abgrund schlage!

Rig. Go fen der herr Korporal nur gefcheid.

Hw. Was gescheid! Der afrikanische Teufel soll euch benben die Halfe in fünf und sechzig Stücke brechen!

Dig. D Jemini, gar ein auständicher Teufel!

Honn du noch ein Wort rebst, so foll dir der amerikanische Teufel das Geleit bis zur Hölle geben, und sein Herr Better, der constantinopolitanische Teusel gar in die Höll hineinschlagen, und zwar an das Ort, wo die ver 20 dammten Bettelleut sitzen, damit ihr lauter glühende Läus auf euren höllischen Körper bekommt; du follst ein Amant von der Angela sehn? du Mordnation, du vermaledente!

Ram. Mich fangt es ichon an zu beiffen.

Hw. Ich muß und ich werde die Fraule Angela zu meiner und zur Freude aller Martis Sohnen lieben, euch aber munfch' ich Unglud und Donnerwetter!

Nig. Fang der Herr nur nicht wieder an, wir nehmen ichon derweil mit dem vorlieb.

Hw. Ich wünsch —

Dig. Das Bunfchen ift nicht mehr ber Brauch.

Sw. Tref ich noch einmal einen aus euch benden, oder

30

gar im Haufe ben meinem Schatzerl an, so haut euch diefer Säbel zu einem Lungenmuß zusamm, ihr Schwerenöther! (für sich) itt muß ich gehen, fonst förcht ich mich vor mir felber; ich hätte nicht geglaubt, daß ich so viel Herz hätt', ich war zu brauchen im Feld. (siht sich zornig um, und geht ab.)

Nig. Kammerdiener! — wie gehts?

Ram. Wären wir nicht auf den Abend gekommen, hätten wir dieses nicht erfahren; ich weiß nicht, was ich von 10 ihrem herrn Vetter benken foll.

Nig. Mein tobter Bater hat mir gesagt, daß er ein praver Mann ift; ich kann das nicht glauben von seiner Tochter: ein Korporal und eine Fräule schickt sich just zusfam wie eine Kohlen in eine Milchsuppen. Ich holt es für einen Spaß, hier gibt es gar spaßige Leut. Geh, klopf noch einmal an!

Kam. Das laß ich bleiben, ich hab etwas von Feldwebel Mortigal gehört, der könnte brutaler senn, als der Korporal Wichszu. Doch still, hier kommen Leute auf uns zu.

Siebenter Auftritt.

Oboardo, Anfelmo, feche Bauern mit Stangen, hernach Riepel und die Borigen.

Obo. Das ift fast nicht möglich, daß wir sie übergangen haben, wenigstens einer davon hätte uns in die hande kommen follen.

Unf. Ja, wer will Hexenmeister fangen!

Riep. (mit ber Latern) Zwen fennds!

Doo. Zwen, alle zwen haft bu?

Riep. (lacht) Ja, nicht allein zwen, fondern gar vier 30 Bettern fennds; ein junger und ein alter, und hernach ein alter und ein junger Better.

Anf. Bo find fie denn hergefommen? Riep. Bon Brag.

Obo. Was redest du denn? die Frage ift, wo sie bergefommen, und wo sie hingegangen find.

Riep. Ist schon recht; von Prag fennd sie gekommen, und in das haus sennd sie hineingegangen.

Anf. Das wird ihr Herr Better, der Herr von Rige wit febn.

Odo. Es kömmt mir vielmehr vor, daß Riepel unfere Feind in das haus gelaffen hat.

Riep. Ich hab sie ja gefragt, ob sie Bettern senn, so haben sie gesagt: ja wir sennd Bettern von Herrn Dboardo von Eselohrn; wurden sich gewiß für was ausgeben, wanns nit war. Ich kenn ja gleichwohl, was ein Better ist ober nit.

Anf. Es wäre zu wünschen, es wären unfre Feinde, jo hatten wir die Bögel gefangen.

Nig. (tritt hervor.) Gehorsamer Diener, Herr Better, mich verdrießt, daß ich die Schand hab erleben müssen, sie tennen zu lernen; in der Fruh wär ich recht gekommen, nicht 20 wahr? aber ein Student von Prag ist tein Narr; der Better Nigewiß ist noch auf die Nacht gekommen; ich schäm mich recht, daß ich das Wort Better aussprechen muß; der Bater geht aus, laßt seine Tochter allein zu Haus, damit der Korporal Wichszu und der Feldwebel Mortigal ihre Visite machen können? ich möcht den Herrn Vettern mit Lust mit allen vier Füssen ins Gesicht springen.

Obo. Das ift was heuriges! der Mensch muß zu St. Mary ausgekommen sehn; geh er seine Wege, er hat vielleicht von meinem Better reden gehört, er mag aber ein Landlauser sehn, gehe er bald, oder ich lasse ihn ins Hundeloch sperren.

Riep. Das muß ein Fehler senn; ich will berweil hineingehen. (ab.)

Kam. Wir kommen von Prag, und nicht vom Tollshaus, es ist der junge Herr von Nigewitz, ihr Herr Better; wir sind mit hinlänglichen Zeugnissen versehen, solches zu beweisen. Wir haben mit einem Korporalen, der aus ihrem Haus gegangen, geredet, wir fragten ihn, was er in ihrem Haus zu thun hätte? so sagte er gerade heraus, daß er und das ganze Regiment die Amanten von ihrer Fräule Tochter wären.

Obo. Es liegt wohl eine Compagnie unweit meinem Dorfe hier, aber es ist weder ein Offizier, geschweige ein Korporal in meinem Hause gewesen, da ist wieder eine Schelmeren darunter verborgen.

Nig. Was Schelmeren? Der Herr Better ift nichts nut, es ist schad, daß er einen solchen adelichen Better zum Bettern hat. Ich möcht ihm vor Zorn wie eine Fledermaus in seine Perücken fahren, aber ich will meine Händ nicht in seinem Blute waschen, sondern der amerikanische Teufel, und sein Bruder der afrikanische Teufel, hernach sein Schwiegervater der constantinopolitanische Teufel werden über dich kommen, du verzweiselter Vetter, und werden dir dein altes Herz mit glühenden Gabelnadeln herausreissen.

Obo. Unterdrücken sie ein wenig ihre Galle, sie wissen nichts von der Historie, die hier auf meinem Landgute vorsgeht, ich und mein wackerer Freund, den ich ihnen hier in der Persohn des Herrn von Anselmo vorzustellen die Ehre habe, sind von einer Heze und ihren zwen Anhängern einem gewissen Leander und Hannswurft auf das heftigste verfolgt; einer aus benden hat ihre Anfunft entdecket, und mir also einen Possen zu spielen, ihnen widrige Sachen von mir, und meinem Mädel bengebracht, ohnsehlbar hat sie Riepel in das Haus gelassen; einer davon muß noch darin senn;

wir wollen also mit vereinigten Kräften trachten, uns des jenigen zu bemächtigen, der mich, sie und alle diejenigen, die zu mir kommen, für Narren halten will.

Nig. Wann die Sache fo ift, fo bitt ich um Berzeihung. Das ift mir niemal geschehen, daß mich wer gefoppt hatte.

Ddo. Ich gehe voraus, mein liebster Herr Better, ihnen ben Weg zu weifen.

Nig. Ohne Lemonien, ich bin beswegen doch von Abel, ob ich hinten oder vorne gehe. Kammerdiener! bleib schön ben mir, ich förcht mich nicht, aber Sicherheit halber.

Ram. Ja, ja, ich bin schon da; wir sind sauber angekommen.

Anf. Es fett gewiß wieder Schläge; ich will mich fo weit davon machen, als ich nur kann.

Achter Auftritt.

Bimmer bes Cooardo, ein Tifch und seitwarts eine Gelbruhe. Beander, nach einer fleinen Beile Riepel.

Leand. Um die Zauberkunft ist es doch eine gute Sach; man darf nur das Maul aufmachen, und fagen, was man will, so geschihts. Der Hannswurst wird einen nahmhaften 20 Spas mit dem Better gehabt haben, dadurch bekömmt Oboardo wieder Galle, und ich hinlängliche Genugthuung für meine von dem Bater angethane Beleidigung. — Ich hab gesglaubt, ich will die Angela erwischen, und mit mir fortsreissen, weil der Alte nicht zu Haus ist, so aber sinde ich teinen Menschen im ganzen Haus. — Mich dünkt, ich hör wen gehen, aber ich habe nicht Ursache, mich zu förchten, ich gehe wieder zur Thür hinaus; und will eine andere Gelegenheit abpassen, (will gehen.)

Riep. Angepumt, Herr Better! a fo gehts zu, wart 30 bu Herenmeister, ist follst mir gewiß nit auskommen.

Leand. Gleich geh auf die Seite, oder ich frech bich wie ein Spanfartel ab; ist muß ich von bir Blut haben.

Riep. Geh ber Herr zum Balbierer, wann ers nicht ichon ausgeschütt hat, ich hab mir gestern Aberlassen. He! tommt mir zu Hulf! Ich werd sonst abgestochen.

Leand. Ist ist es gut, daß ich ein wenig mehr als Birn braten kann. Die Thuren sind verschloffen! Schlikgiroschurakas! (springt nach einem kleinen Umkreis in die Geldtruhe.)

Riep. (fett sich barauf.) Noch besser! Das ist ein talfeter Narr; itt hab ich ihn recht benm Zwisachel, ben will ich schlagen, und soll ich mir den Arm auskegeln. He, so kommt doch einmal!

Neunter Auftritt.

Oboarbo, Anfelmo, Rammerbiener, und die Borigen.

Odo. Was giebts denn? da fitt der Efel auf der Truhen, anstatt zu suchen, wo er sich hin verstedt hat?

Riep. (lacht.) Ich hab ihn ja.

Anf. Wo benn, mein lieber Rieperle? ich will ihn

Riep. Ist nicht gleich geschehen, er hat einen eisernen Rotolor um, da, in der Truben ist er drin.

Odo. Was, in der Truhe? bravo, das ist ein gutes Capital! Wart Leander, wir wollen dir das Interesse auf deinem Buckel zahlen. Wie hast du ihn denn hineingebracht? du bist ja ein anderer Alexander.

Nig. Komm her, bu Bierde, bu Schmud aller hausfnechte, und fuß mir die hand.

Riep. Das hat frenlich Berftand gebraucht: wie ich 30 ins Zimmer fomm, so fteht er mitten da. (fteht auf, und

Leanber stößt den Deckel in die höh, und sagt: So taßt mich boch heraus, ich muß ja ersticken. (Dbo., Anf., Ram. und Riepel fallen alle zugleich auf die Truben, und wollen sich darauf fetzen, etliche fallen in dieser Berwirrung zu Boden.)

Obo. Das war ein Schrocken! — ben einem Haar wär uns der Bogel ausgekommen! Aber, verfluchter Kerl, warum ftehft du denn auf? alles ohne lleberlegung!

Ricp. Ich muß ja sagen, wie es zugegangen ist! Daß ichs erzehl, wie es gewesen ist, so steht der Leander da in 10 der Mitte, und discurirt mit seinem Hut, so sall ich ihm mitten in die Red hinein, und sag: bist da? Er aber nit saul, geht mit der blossen Scheid auf mich zu, ich schlag ihm gleich die Hand aus den Degen, der Vegen sallt auf die Erd, bleibt liegen, und steht nimmer auf: wie er gesehen hat, daß er mir nicht mehr auskomt, so ist er da, und springt durch den eisern Deckel in die Truhen, ich gleich mit dem Gesicht darans, und so ist die Histori.

Doo. Der Bogel ist gefangen, so ist er leicht zu rupfen. Uns. Diese Gelegenheit müssen wir uns gut zu Rugen 20 nachen.

Riep. Nur aufgemacht, ich verbeiß mich in ihn.

Nig. Ich will auch nicht muifig daben stehen! warten sie noch ein wenig: ich muß vorher meine Handschuh an legen, und alsdenn bin ich der erfte, der davon lauft, zu sehen, ob die Thüren und Fenster gut zu sind.

Sam. Wann sie erlauben, so hilf ich von Herzen gern mit.

Riep. Ich erland es schon, er ift hübsch ftark, er funt alle Stund ein Hausknecht machen.

Doo. Meine Freunde, wir wollen die Trufe sammt dem Eingeweid unsern getreuen Freund Orkamiastes eine Sortiten XXI.

liefern! allons, helfen wir zusammen, und tragen wir sie fort! (sie tragen die Trube in die Mitte bervor.)

Ans. Wir wiffen ja nicht, wo Orkamiastes wohnt, er hat uns ja das Losungs Wort nicht umsonst ertheilet, gestrauchen wir uns desselben.

Obo. Wie gut ift es doch, wenn mehrere zugegen find, sie haben einen unvergleichlichen Ginfall! Huffefaß! getreuer Freund, fomm uns zu hilf!

Zehender Auftritt.

Orfamiastes und die Borigen.

Drf. Bier bin ich gu eurer Bulf!

Nig. Herr Better, erlauben fie, ift das auch ein Berr Better?

Ork. Ich höre dich, Vorwitziger! Ich bin fein Better, fondern ein Wahrsager; du bist ein Haspel, und wirst auch ein Haspel bleiben. (zu Odo.) Warum habt ihr mich geruffen?

Nig. (für sich.) Ich mag mich nicht scheren; der gesicheidere gibt nach.

20 Do. Leander hat sich zu feinem Unglück hier eingeferkert, wir überliefern dir folchen, und bitten, daß du unfrer Berfolgung ein End machest.

Ork. Ihr habt allhier ein En ohne Dotter, Leander ist in feiner vorigen Frenheit, ihr hättet ihn gleich burch bas Wort Husselaß beschwören sollen.

Riep. Gilts einen Siebner, er ift noch brin? ich bin ber erfte gewesen, ber ihn hineinspringen gefeben hat.

Nig. Er hat recht. Nihil excessit, erupit, evasit.

Ork. Definet nur die Truhe, und ihr werdet feben, 30 bak Orkamiastes recht hat. (Odoardo und Riepel machen die Truhen auf. Die Truhe ift leer.) Dieß find Megarische Bossen, euch alle zusammzusoppen. Doch ist es gut, daß noch nicht vier und zwanzig Stund vorüber sind, ich werde unter frenem himmel meine Künste machen, und Leandern binnen einer Stund in meiner Gewalt haben. (ab.)

Obo. Orkamiastes wird ihn gewiß erwischen. Riepel, trag die Truhen in mein Schlafzimmer; hernach lasse die Angela und Colombine hieher kommen, alsdenn geh in den Keller, hohle aus meinem Capitalvaß, wo die Kate darauf sitt, eine gute Flasche sechs und vierziger herauf; ich weiß, 10 die Kerren werden mir Bescheid thun.

Riep. Glafel auch bagu?

Ddo. Nu, follen wir gewiß gutschermäßig aus der Flasche ober aus den Händen trinken?

Nig. (für sich.) Mein Vetter gibt mir einen Stich; gutschermäßig, gutschermäßig. Hm! ich muß es leiden, was will ich machen.

Riep. (für sich.) Reiche Leuth haben halt Fachsen, wann ich in Keller komm, nihm ich mein Hut mit, halt ihn unter die Pippen, und laß rinnen, wann meine dreh Schnäutel 20 voll senn, trink ich so gut daraus als aus einem Glasel mit einem goldenen Naffel.

Dbo. Wirds noch lang werden mit der Truhen? bring bald ben Wein! (leife.) Nihm die dicke Flasche und die fleinen Stingelglasel.

Riep. Berftehs schon — ich kann nicht allein tragen, es hat sein Gewicht; Herr Kammerdiener, Herr Collega, hilf ber Herr ein wenig!

Rig. Beh, greif gu!

Kam. Mit dem Wort Collega halt er ein wenig inne. 30 Es ift ein groffer Unterschied zwischen einem Hausknecht und einem Kammerdiener.

Riep. Warum? er ist so gut ein Diener als ich, er ist so stark als ich, so grob als ich, und wanns sein Herrschaft besihlt, so muß ers so gut als ich thun; hast ihn nit gesehen! curios das, ein gespaßiger Mensch, er!

Kam. Ich muß es thun, das ift mahr, aber beswegen bin ich bein Collega nicht; denn dienen ist zweherlen: er putt feinem Herrn die Schuh, und ich put das Kleid; er fampelt ben Hauspummerl, und ich accomodir meinen Herrn.

Obo. Fangt mir hier keinen Proces an! Bas versfteht ein Hausknecht von dem Wort Collega! Der Herr muß ihm etwas zu gut halten, er meint es nicht übel.

Riep. No, fo faß der Herr einmal, aber fein gleich. (tragen die Truben fort.)

Obo. Ich hab noch nicht einmal Zeit gehabt, fie, mein Gerr Better, zu empfangen, und um alle Umftände zu fragen; mir ift nur leid, daß fie eben zu fo verwirrten Umftänden gekommen find.

Nig. Und ich hab noch nicht einmal Zeit gehabt, um Berzeihung zu bitten, daß ich gleich so fren war, Ungelegensheit zu machen.

Anf. En, der Herr von Odoardo nimt es ihnen gewiß nicht übel, er fieht es gern, wenn die Leute grob find.

Nig. Herr Better, kennen sie ben Herrn gut ba? ich muß wissen, wer er ist, weil wir in einem Haus benfamm wohnen.

Doo. Ich hab es ihnen schon gesagt, es ist ber herr von Anselmo, ein reicher Eselmann.

Nig. Ich hab es schon wieder vergessen; man kann nicht genug vorsichtig sehn; in Prag hat auch einenal einer 30 ben mir gewohnt, just von der Grösse, und auch so ausgesehen wie ein Medianota, und hat mir unter der Hand eine goldene Uhr und einen Kleiderkasten geschnipft.

Doo. Gie haben bies nicht zu beforgen. Aber was hat benn ihrem Bapa gefehlt, daß er fo geschwind geftorben?

Rig. Ach graufomes Schickfals Berhangnig! ich will es ihnen, obwohl nicht ohne groffen Schmerzen (er lacht) erzehlen; ich und mein Bater, ich meine den, der geftorben ift, fiten auf die Nacht benfam, und laffen es uns fcmeden; mir nichts und bir nichts, verftehn fie mich, daß ich ihnen alles mit einem guten Bufammenhang erzehl, fo gab ich ihm eine gute Nacht, geh in mein Zimmer, fang eine Weil mit meiner Schlafhauben an zu difcuriren, fie giebt mir 10 aber feine Antwort, fo dent ich, es ift nichts anders gu machen, als daß ich ben Thron meiner Maderage befteige: ich fteig mit einem Fuß ins Beth, ich glaub mit dem linken ifts gewesen! ja, gang recht mit bem linken, gieh mich aber vorher aus! benn ben mir ift alle Tage Ausziehzeit, mein lieber Berr Better, leg hernach die Gug unten und den Ropf oben. Raum hab ich dien oder vier Menuet famt dem Trio berabgeschnarcht, tomt ber Sannemichel, der Sausmeister, mit einem entsetzlichen Lermen, wedt mich mit einem Ochsengehn gang fubtil auf, und fagt: fteh der Berr auf, den Berrn 20 Bater hat ber Schlag auf die Rafe getroffen, er tann fein Wort mehr reden, er ift maufetod; ich hab die Sand vor lauter Leid über die Fuß zusammgeschlagen, und hab mir die haar aus den Ellenbogen geriffen, fo tomt aber ein guter Freund, und fagt: fen der Berr ftill, tod ift tod, der Bater hat auf den Berrn gut gedenkt, er hat den Berrn jum Universitäts Erben eingesetzt, drauf bin ich still gemesen, hab die Cach recht überlegt, und meinen Bater gar begraben laffen, und feitdem ift er noch alleweil tob.

Obo. Aber die Frau Mutter lebt noch? ich weiß nicht, 30 warum sie mir gar niemals geschrieben? haben sie noch Gesichwistrige?

Nig. Meine Mutter ift schon lang tob; fie hat drey Kinder, und ein Portier, der ein rechter Balfam von einem Flegel war, zur Welt gebracht; ich bin aber allzeit meines Baters Parade Sohn gewesen.

Dbo. Sind fie alle mannlichen Gefchlechts?

Nig. Ich und der Portier sennd Mandeln, die andern zwen seine Beibeln; aber eine von meinen Schwestern, das ist ein Gesicht, das man ein Gesicht nennen kann!

Anf. Ift sie so schön? ich will es gerne glauben, sie 10 sind auch ein schöner junger Herr.

Nig. Das bin ich, bas bin ich. Aber meine Schwester ist schwert, sie ist weiß und roth, wie Kalch und rothe Rueben Suppen, sie hat maußfarbe Augen, grüne Augenbraun, einen blauen Leizen, und in Feuer vergoldte Haar, und wann sie die dreh Blattermasen, die ungesähr eine so groß als ein Siedzehner ist, nicht hätte, so könnte man sie in einer Hütte sehen lassen.

Doo. Sie find ein aufgeweckter Kopf, fie scherzen gern. Aber da kömmt meine Tochter, betrachten sie felbe, wie sie 20 ihnen gefällt.

Eilfter Auftritt.

Angela, Colombine und die Borigen.

Ang. Mein gnäbiger Bapa, hier bin ich zu ihrem Befehl.

Obo. hier ift unfer herr Better, der herr von Nigewit, bezeuge ihm beine hochachtung.

Nig. Wann ein Vogel die Erlaubnuß hat, ihre hände zu beden, so erlauben sie, gnädiges Fräulein, daß der von Nigewitz sich unterfangen barf, ihre schönen handerl zu kuffen.

Ung. Ich bin erfreut, fie tennen gu lernen.

Nig. (fuft ihr die Sand.) Ich war ein weitschichtiger Better, ich bin aber ist rahender, weil ich eift angekommen bin.

Col. (gu Ang.) Das ift eine feltfame Figur!

Nig. Schauen sie mich gut an, sie haben mir zwar nickts zu sagen, aber sagen sie es nur ihrem Herrn Papa, ob sie mich heut oder morgen noch heurathen können; denn wenn wir eins würden, könnte uns der Herr von Anselmo gleich einen Zustand abgeben.

Ram. (zu Nig.) Aber sie haben ja den Herrn von Odoardo noch nicht gebetten, mas riden fie denn baber?

Nig. Was brauchts denn der Bater zu wissen, wenn ich dem Madel gefall? Was gehts dem Bater an? So hilf mir ein wenig heurathen, Kammerdierer!

Ang. (zu Col.) So kommt denn eine Berdruglichkeit über bie andere! Muffen benn eben alle Narien zu uns kommen.

Nig. Ich weiß nicht, wie ich das nehmen foll, ihr Gnaden schauen so zeistreut und verwirrt aus, als wie ein Getreid, wo sich eine Sau darin herungewelzt hat; besinden sie sich etwann nicht wohlauf? schmedt der Mittagsfraß und das Futter auf die Nacht etwann nicht? Haben ihr 20 Gnaden ruhige Nächt, schnarchen sie prav, wie ein Postsknecht, der vier Wochen nichts geschlasen hat, oder sennd sie verhechst worden?

Col. Ihnen ficht mans wohl an.

Nig. Was! ich bin schon verhechtt, weiß fie das gewiß?

Col. Ja freglich, fie haben einen ftarten Beren Schuf.

Ung. Mein Herr, fie vergeben, baß ich ihnen foge, daß fie noch fehr wenig mit Fraulen muffen gefprochen haben; ich hatte fie viel eher fur einen Stalljungen als einen Gbelsmann gehalten.

Nig. Wer hat ihnen das gefagt, daß ich ein Stalls bue gewesen bin; das macht nichts aus, ist bin ich aber keiner mehr. Sie muffen keine fo bumme Gans fenn, Fraule Mam, fie nehmen die Sache auf ber unrechten Seiten; ich meine nur, durch einen höflichen Scherz fie wieder auf einen guten Weg zu bringen.

Ang. Ich kann ihren Scherz ohnmöglich länger vertragen. Keinen Greifen und keinen Narren mag ich nicht zum Marn. Ich empfehle mich höflich, mein weitschichtiger Herr Better. (ab.)

Nig. Ich meine gar, sie hat mich einen Narren geheiffen.

Obo. Herr Better, vergeben sie ihr diesen Fehler, sie ift heute fehr murrisch wegen gewiffen Zufällen.

Zwölfter Auftritt.

Riepel eilends, Rammerdiener, die Borigen.

Riep. Das heiß ich ein Unglück, wann man mir das über morgen gesagt hatt, ich hatt einen in die Fressen geschlagen.

Doo. Was ift dir geschehen! Ist dir die Trube auf die Fuffe gefallen?

Riep. En ja wohl gefallen, es ift nichts gefallen. Es rinnt.

Rig. Wo brinnts?

20

Unf. Sat fich etwann wer bas Bein gebrochen?

Nig. Was, mein Kammerdiener hat sich gebrochen? Kam. (witt hervor.) Nein, ihr Gnaden, mir ift nichts geschehen, ich befinde mich recht wohlauf.

Doo. Du ung schrickter Limmel, wirst die Flasche famt ben Gläfern auf die Erde geworffen, und ben tostbaren Wein verschüttet haben; fo muß ich doch überall daben senn!

Riep. So war das Ungläck fo groß nit, wann ich gefallen war, ich hab keinen Bein ausgeschütt, weil ich keinen 30 hab einfüllen können; der Wein ist davon geloffen, der gute fechs und vierziger ift bis fünf und fechzig geloffen, daß der Keller voller Rot ift.

Obo. Was! ber sechs und vierziger ist ausgeloffen, mein Schatwein, meine Herzstärfung, davon ich sonst nur allezeit an meinem Geburtstag ein Rosoli Glasel voll getrunken, der Capitalwein ist ausgerunnen, der mir meine Jahre hätte verlängern können, der noch mein einziger Trost in meinen alten Tagen war?

Nig. Das wär freylich wohl kein Spas nicht, aber meinem Bater ift ber nemliche Casus passirt, es ist durch die Nachläßigkeit des Binders geschehen, und der Binder hat ihn ben einen Tropfen zahlen müffen.

Doo. Das ift ein kostbarer Einfall, sie bringen mich wieder zu mir felbst, ich bin völlig auffer mir gewesen vor lauter Schrocken.

Nig. Wo ift benn der Herr Better berweil gewesen? Odo. Ich überlege ist nicht die Worte, Riepel! Wann hat der Binder das letztemal gefüllt?

Niep. Es ift noch keine Stund, daß er gefüllt hat, und ift auch ichon alles leer. Das Faß ift halt an der Ab- 23chrung gestorben.

Odo. (zu Rievel leise.) Geh in den Keller, nimm von mir ein altes Hemd und Serviete, trockne den Wein von der Erde auf, und drücke das Hemd allezeit gut in einen Hasen aus, ist einer voll, nihm wieder einen andern, ich will ihn alsdenn setzen lassen, und nach und nach geniessen, es wäre schad um einen jeden Tropfen (Zu Ans.) Ich will selbst zum Binder gehen. Indessen Herr von Nigewitz haben sie Gnade, und bleiben sie bey meiner Tochter, und hütten sie inzwischen ein wenig das Haus. Herr von Anselmo thut 30 mir den Gesullen, und geht auch mit zum Binder. In einer halben Stund sind wir wieder hier.

30

Nig. Ich will ihr Fräule Tochter und ihr Haus schon hütten, wann es sich nur hütten laßt, aber mit einem Weibsbild ists hart; ich will lieber neunzig tausend Fliegen hütten, als ein Weibsbild. Ich weiß nit, ob ich Hütten mehr werd zuwegen bringen; Schwein hab ich wohl einmahl gehüttet, bas ist wahr, das ist aber auch schon lang.

Doo. Erzehlen fie nur inzwischen meiner Tochter etwas, und fuchen fie fich ben ihr beliebt zu machen, wir geben ist zum Binder. Riepel, du gehst auch mit. Du aber Colombine fannst unterdeffen die Zimmer zusammenraumen.

Unf. Ich will ihnen nachfolgen. (alle vier ab.)

Dreyzehender Auftritt.

Rammerdiener und Colombine.

Col. Ich weiß nicht, was der abgeschmadte Kanmerbiener will, er ist wohl von Herzen ein garstiger Biffen; wo ich immer hingehe, schleicht er mir nach, ich könnt mir bald einbilden, der Gimpel ist gar in mich verliebt.

Ram. (für fich.) Die Colombine ist gewiß ein schönes Kind, da ich ist so gute Gelegenheit hab, will ich sie zu 20 meiner Spouse begehren, sie thut nichts bergleichen. Gehorsfamer Diener, Jungfer Colombine.

Col. (Die fich behm Tifch beichäftigt.) Geht der Berr fcon fort, ich befehl mich gar fcon.

Kam. Nein, ich gehe nicht, ich gruffe fie nur, meine fchone Jungfer Colombine.

Col. Was gruffen fie mich benn itt erft, ba wir boch schon lang behfam stehen?

Ram. (für sich.) Sie will mich nicht verstehen. (Bu Col.) Berzeihen fie mir, find fie nicht verliebt?

Col. Wer läft benn barum fragen? ich weiß schon, ob ich verliebt bin ober nicht.

Ram. Sie dürfen sich derowegen nicht erhitzen; ich aber bin rechtschaffen verliebt.

Col. Das kann wohl seyn, die Lieb ist ein Professor, welcher die meisten Scolaren unter sich hat.

Kam. In wen glauben fie wohl, daß ich verliebt bin? Col. In einen Budel glaub ich doch nicht: ich glaub in ein Frauenzimmer.

Kam. Jungfer Colombine, ich werde eine Frag an sie thun, sie muffen mich nicht auslachen; sagen sie nur ja darauf, so bin ich zufrieden, es braucht sonst nichts anders.

Col. Mur beraus damit.

Ram. Möchten fie nicht meine Frau werden?

Col. Ich fag höflichen Dank, ich nicht.

Ram. Wenn ich fie aber heut gleich heurath?

Col. Weder heut noch Morgen. Wenn einmal eine Hungersnoth an Mannsbildern austomt, so kann sich ber Herr anfragen. (ab.)

Ram. Ich hab die Ehre mich zu empfehlen. (ab.)

Vierzehender Auftritt.

(Das Theater stellt vor eine Binder Werkstatt. Leander, Hw. und 20 Megara sind als Binder gekleidet, und beschäftigen sich mit einem großen Baß.)

Odoardo, Anfelmo und Riebel.

Odo. Guten Tag, Meister Jafob, fleißig? immer fleißig?

Ho. Ja frehlich, wenn man fressen will, muß man boch arbeiten; ihr reichen Leut gebt doch feinem Handwerts= mann nichts umsonst, thät ihr einem zuweilen nur nichts abbrechen.

Anf. (für fich.) Das ift ein Flegel, der Meifter Jakob. 30

Doo. Ich hab bem Meister noch niemals etwas abgebrochen. Der Meister ift heut schwierig.

Ho. Wer ift schmierig? wann man ben der Arbeit ift, schaut man nicht auf ben Aufbutz; bin ich euch allen drenen nicht recht, so schauts mich nicht au, auf euch los ich bas ganze Jahr nicht auf.

Odo. (für sich.) Ich muß nachgeben, um auf das Feine zu kommen. (zu Hw.) Hat der Herr gute Weine im Reller?

10 How. Wer fragt? Krintginger hab ich heut gekauft. Wollet ihr ein Glafel trinken? Ich bin kein fo Knicker, ber ben Leuten kein Glafel Wein vergunt.

Anf. (zu Odo.) Das wird vielleicht aus ihrem Baß fenn. Riep. Wir hätten auch Krintsinger, wann er nit ausrinnet, ich glaub, er rinnt noch alleweil.

Sw. Er rinnt frenlich in Hals, wo foll er bann hinrinnen, du Hadftock, du einfältiger! Du kannst Waffer fauffen, macht klare Augen.

Riep. Der Herr braucht flare Augen zum zahlen, aber 20 ich glaub, es werden dem Herrn Jakob ziemlich trieb werben.

Odo. Wann hat der Herr das lette Mahl gefüllt, Herr Jakob?

How. Ich hab nit gefüllt, mein Gefell ber Hannsmichel hat gefüllt, ich glaub vor einer Stund, warum? hat ers nicht recht gemacht etwann? die Weine muffen wie ein Dehl febn, ich fteh gut dafür.

Anf. Gut, Herr Meister Jakob, ich bin Zeug, und ber Gerr kann nunmehr gahlen; ein ganzes Faß ift bem herrn von Odoardo ausgerunnen, geh ber herr nur mit, ber herr wird es felbsten sehen.

Sw. Was mitgehn! ich hab nit Zeit; ich leb nicht allein von Kellern, ich leb von Bagern. Wann ihr warten

fönnt, bis ich mit dem Bag ba fertig bin, so will ich nachher mitgehn; fest euch berweil auf die Erd da nieder.

Bierte Arie.

Dw.

Ihr Gesellen sannet nicht! Zennd die Reif schon angetrieben? Zchaut, daß euch kein Frosch zerbricht! Thut nur keine Zeit verschieben, Legt indessen Schraufreif an, Bis man förmlich binden kann.

10

Leander, Megara und etliche Gehilfen. Meister, wir thun euch vollkommen verstehen, Die Arbeit muß schlennig von Händen weggehen, Schlagt Kameraden, schlagt alle prav zu! Dann wann der Fenerabnd kommt, haben wir Ruh.

Hw.

Ihr Gefellen, müst mir boch Hente noch dren Baßel binden, Diesem fehlts am Tauselloch (auf Dboardo) Und das eine schweisset hinten. (auf Ans. deutend. Dieses brennt wie Banzen aus; (zu Riepel. Dann es miechtelt, daß ein Graus.

20

Leander, Megara und die Uebrigen. Es wird schon alles nach Bunsche geschehen, Beil die dren Hienzen uns nicht mehr entgehen, Nehmet Bifiren, so viel ihr habt, her, Daß wir sie wichsen die Läng und die Duer. sie packen sie fest an.)

Ddo.

Schont boch diefen Ehrenmann! Laft uns all in Frieden fahren!

Riepel.

Bas hat benn ber Riepel than?

Leand. Sw. Meg.

Juft fo macht mans allen Rarren.

Dbo. Anf. und Riepel.

Ach wir bitten!

Leand. Meg. Sw.

Rein, nein, nein!

Denn ihr muft geprügelt fenn.

(Da fie schlagen wollen, wehren sich bie andern, und verfolgen sie bis hinter bas groffe Baß, Leand. Meg. hw. gehen hervor.)

Meg. Int hab ich, was ich gewünschet, ihr wollt uns verfolgen? Orfamiaftes foll itt seine Kunst sehen laffen, sie zu befrehen. (Sie schlägt auf die Erde, sogleich verwandelt sich das Baß in ein Schif, und das Uebrige in Felsen und Wasser. Odo. Anf. und Riep. sind alle drey im Schif, sobenn sagt Megära: Run überlaffe ich ench der Fluth, woshin sie euch bringen wird.

Doo. Anf. und Riep.

Unfer Freund wird uns erretten. Suffefaß!

Meg. Es foll ihm Mühe koften, euch zu erretten. (Schlägt wieder auf die Erbe, es entsteht ein Donnerwetter, das Schif zerbricht, Obo. Unf. und Riepel gehen unter.)

Laft uns feben, wie weit es Orfamiaftes in feiner Runft bringen tan.

Leand. Ich zweifle, ob er sie diesmal erretten wird. Hw. Ben mir hätt es nicht viel zu sagen, wann ich auch untergieng, denn ich hab dreh Jahr von einem Wallsich schwimmen gelernt. (alle dreh ab.)

Dbo. Unf. und Riep. Suffefaß! Suffefaß!

Funfzehender Auftritt.

Orfamiaftes und die Borigen.

Orf. Ich war in meinem Zauberbuch so sehr im Lesen 10 vertieft, daß ich das Wehtlagen dieser Unglückseeligen bald überhöret hätte. Du ohnmächtige Megära! du glaubst, was du gethan hast, dieser Streich soll dir nicht gelingen, zu deinem Schimpse sollen sie alle drey in einem Augenblick gerettet sehn. (Er schlägt auf die Erde und geht ab, die ganze Maschine verwandelt sich in das Schlafzimmer des Odoardo. Unselmo, Odoardo ligen in Schlasröcken im Beth, und Riepel schläft auf der Erde. Auf dem Tische brennt eine Rachtlanupe.)

Doo. (erwacht.) Bin ich denn nicht ersoffen? (wischt 20 sich die Augen.) Rein! es war ein Traum, alles schläft, ich will sie nicht stöhren; wie einen doch ein Traum für einen Narren halten kann! ich will auch wieder schlaffen.

Ende der zwenten Abhandlung.

Dritte Abhandlung.

(Wald mit Oboardens Saus.)

Erster Auftritt.

Nigewit, Odoardo steht ben der Thur, und verschließt dieselbe, Riepel schaut jum fleinen Fenster an der Thur heraus.

Doo. (zu Riep.) Weil ich mich auf dich nicht verlassen tann, so will ich ein Vorhengschloß vormachen. Will jemand mit Gewalt ins Haus, so schieß mit deiner Flinte zusamm, was du trifft. Sen nur immer anf guter Hut!

10 Riep. Ift schon gut; es soll mir keiner ins Haus tommen. (ab.)

Nig. Wollen wir anfangen zu gehn, daß ich mit dem Postmeister red, ob er mir Morgen Pferd giebt oder nit, damit ich doch einmal an einen Ort komm, wo ich leben kann, wie ich will; ich freh mich recht in die Stadt hinein!

Doo. Mein lieber Herr Better, sie gehen ihrem Untergange entgegen, in der Stadt ist kostbar leben; ja, wenn sie so lebten, wie ich als ein junger Mensch gelebet habe, 20 aber so geht alles über und über, das Interesse ist nicht hinslänglich, mithin greift man das Capital an, mit der Zeit nimt auch dasselbe ab, und so komt man an Bettelstab, eh man es vermeint.

20

Nig. Nu, red ber Herr Vetter einmal gescheid, ber Herr Better ift ein älterer Vetter, und wird in seinem Leben genug sehn gesoppt worben, mithin haben sie das Lehrgeld gegeben, ich weiß in der Stadt keinen Brauch nicht, könnte also leicht um das Meinige kommen.

Obo. Fürs erste nehmen sie sich keine groffe Wohnung, sondern suchen sie eine Wohnung zu ebener Erde, wo gerade über dem Fenster eine Laterne brent, da brauchen sie im Winter und Sommer kein Licht, und können doch alles Nothwendige daben verrichten.

Nig. En, das wäre eine Schand, wann ein guter Freund zu mir tam, und mich in der Finster anträfe.

Doo. Bortreflich, diese Einwendung ist schon gehoben. Da halten sie immer zwen oder dren Leuchter in Bereitsschaft, überfällt sie gähling wer, so sagen sie, daß sie eben das Licht ausgelöschet hätten, und sich in das Beth haben legen wollen, so brauchen sie in ihrem Leben keine Kerzen. Rechnen sie es zusamm, was dies in einem Jahr austrägt. Weiters schützt sie eine kleine Wohnung von dem Ueberlauf der Schmaroger. Ich hab öfters dergleichen junge Herren ben mir gehabt, ich habe mir sie aber bald vom Halfe gezichaft; ich hab ein paar hundert Wanzen und anderes Unzegiffer in das Beth gestreut, das hat meine Gäste bei Nacht also zusam gebissen, daß sie froh gewesen sind, daß sie die erste Nacht überstanden haben.

Nig. Das hab ich gemertt, brum tracht ich fo in bie Stadt hinein; mir gefallt die ganze Wirthschaft ben dem Herrn Bettern nicht, und das Effen ware auch für meinen Magen nicht.

Obo. Ich gebe so viel her, daß man sich den Hunger 30 stillen kann; denn entweder hat derjenige, den ich einlade. Appetit, oder nicht; hat er Appetit, so schmeckt ihm alles,

was ich ihm vorsetze, hat er keinen Appetit, so mag ich ihm geben, was ich will, so wird er einen Eckel davor haben: und wenn er ein rechter guter Freund ist, so ninumt er mit allem vorlieb, und ist er kein guter Freund, so bin ich ihm nichts schuldig.

Nig. Das ist schon mahr, aber weil ichs schon beffer haben kann, so will ich lieber für mein Geld gut effen und trinken.

Obo. Sie werden sich noch meiner Reben erinnern, aber zu spät, die gar zu schmackhafte Speisen sind nicht allein dem Beutel, sondern sogar der Gesundheit schädlich; warum befällt just die Reichen das Podagra und nicht die Arme? die Natur selbst will sie dadurch zur besseren Wirthschaft und mässigeren Lebensart zwingen. Die Natur, mein lieber Herr Better Nigewiz, gab uns zwen Ohren, zwen Augen, zwen Hände, zwen Rüsse, zwen Nasenlöcher, aber nur einen einzigen Mund, damit der Mensch viel höre, viel sehe, viel arbeite, aber wenig rede und esse. Aber Suppen gönne ich meinen Leuten so viel sie wollen, denn sie hat sieden besondere Eigenschaften, erstlich stillt sie in etwas den Hunger, besonders aber den Durst, verhindert den Schlaf nicht, der Magen verdaut gut, erhält gute Zähne und einen aufgestärten Berstand, und macht rothe Wangen.

Nig. Drum sehen ihre Leut im Haus so gut aus; sie haben alle recht schöne rothe Backerl, besonders die Fräule Angela und Colombine, die müssen prav Suppen essen. Mein Kammerdiener will Fleisch haben, der nimmt mit keiner Suppen vorlieb, was fragt er um die rothen Backen? Er trinkt ein guts Glasel Wein, so wird er so roth im Gesicht, wie ein Kalender.

Doo. Drum muffen fie niemal Bediente nehmen, die von gornigem Temperament fennd, benn die freffen wie die

Wölfe, fondern bie von feuchter und trager Ratur find; benn eine feuchte Ratur nahret ben Leib. Berschonen fie ihre Lente von fdweren Arbeiten, foviel möglich ift, befonders mit vielen bin und ber ichiden, benn baburch betommen fie ju ihrem Schaben erfdredlich Appetit; wenn man biefes aber nicht verhindern tann, fo macht man ein Bulver von geborter Mausleber, thut etwas bavon in die Speifen hinein, Diefes benimmt auf etliche Tage ben Appetit, fo mach ich es wenigstens: ober ich geb ibnen zuweilen faure und bittre Cachen, bag ihnen bie Bahne ein wenig ftumpf werben. Rehmen fie nur feinen groffen Rerl, benn biefe haben einen groffen Magen, und zu einer großen Orgel Pfeife gehört groffer Blasbalg. Ich erfehe es leider ben meinem Riepel, ber Kerl ichnapt leider, aber ber Simmel gescegne es ihm, baß ich zu grund gehen mufte, wenn ich bas Mauspulver nicht hatte. Alle Mittwoche muffen mir meine Leute faften, erstlich ersparre ich bas Effen, und habe das Verdienst bes auten Berfs.

Nig. Der Herr Better könnt alle Stund einen Professor in der Knickeren abgeben, wenn die Fräule Angela ihnen nachartet, wird es viele Fasttäg absetzen; ich will mich in der Stadt um ein anders hübsches Mädel umsehen, die mir höflicher begegnet, als ihre Fräule Tochter.

Odo. Ich bin ist ohnehin, wie sie wohl felbst feben, in verlegenen Umftänden, mithin will ich mir nicht noch mehrere Berdrüßlichkeit über den Hals ziehen, und meine Tochter zur Heurath mit ihnen zwingen, wenn sie sich aber ja um ein anderes Mädel umsehen wollen, und ohne diesem nothwendigen Uebel nicht leben können, so nehmen sie sich ein kleines Weibgen, denn da ersparren sie viel an der Kleidung, an dem Unterbeth, Leilachern und Oberdecken. Uebrigens müßen sie und ihre Fran sich diese Lehre wohl zu Nuten

machen, die Aleider, wenn sie gleich nicht mehr zu tragen sind, muffen sie behleibe nicht wegwerfen: man muß es mit denen zerrifsenen Kleidern machen, wie mit denen todten Körpern, die man erst nach vier und zwanzig Stunden begräbt, man läßt die Fetzen eine Weile liegen, und ungefehr fallt einem etwas ein, daß man sie gar nutbar anwenden kann.

Nig. Ich glaub, daß ber Herr Better Tag und Nacht auf das Knicken denkt, und hat daben weder Rast noch Ruh und ben allem dem wird der Herr Better doch mehr als andre Leut betrogen. Gehen wir itz zum Postmeister, ich muß hernach noch ein anderes Hemd anlegen, das ist mir schon zu schmutzig.

Obo. Es ift noch gut; sie mussen die Wäsche schonen, ich lege alle vierzehn Tage nur ein hemb an und das halsbindel kehre ich alle acht Tage um, denn durch das öftere Waschen wird die Wäsche gewaltig verdorben. Mit der Wäsch geht es wie mit den Arznehen, welche den Leib zwar reinigen, aber auch ganz sachte verzehren.

Nig. Und mit ihrem ersparrten Geld wird es nach ihrem Tod gehen wie mit ihrem Halsbindel; sie werden die Geldsäcke alle Tage wacker umkehren. Nu, so gehen wir doch einmal!

Obo. Die jungen Leute wollen noch niemal basjenige anhören, was zu ihrem Beften ift. (Ab.)

Zweyter Auftritt.

Sw., hernach Riepel.

Sw. Die Megara hat mir verbotten, ich foll sie ist nicht ruffen; sie hat was wichtigs auszusühren, und ich foll 30 feben, daß ich durch Lift hineinkom, hab ich die Angela

hernach in meiner Gewalt, so soll ich ruffen; ich probiers und klopf an.

Riep. (schaut unten benm kleinen Fenfter heraus.) Wer da? wer da?

Sw. Gut Freund!

Riep. Sier wohnt fein guter Freund.

Hw. Mach nur auf, ich hab was im Haus zu thun, ich hab ein paar Wort mit bir zu reben.

Riep. Sag es ber Herr nur vor ber Thur, ich hör es fo gut als herinn.

Sw. Du follft mir Nachricht geben -

Riep. Ich geb heut nichts, auf ben Frentag wird ausgetheilt.

Sw. Mach auf, oder ich schmeiß birs Haus um, und wirf bir bie gange Gegend ins Genicht.

Riep. Aber halt nit ftart; itt hift bu Zeit, daß bu gehft, fonst schieß ich dich auf den Pelz, wie ein Hafen. (macht das Fenster gu.)

Sw. Der Kerl könnt unrecht verstehen, und könnte mich todichießen, und Megara könnt mich gewiß nicht wieder 20 lebendig heren, ich geh lieber nach haus.

Dritter Auftritt.

Megara und die Borigen.

Meg. Ich bin vor Zorn auffer mir felbst. Orkamiastes hat meinen Streich also zernichtet, daß Odoardo in Zweisel sehn muß, ob es nicht ein Traum gewesen. Ich will iht meine Kunst in ihrer ganzen Gröffe sehen lassen. Angela muß ich in meine Gewalt bekommen, sonst bin ich verslohren, und wenn ich noch eine halbe Stunde versäume, so ist meine ganze Kunst wider Orkamiasten zu schwach. 30

Ich habe in meinem Zauberspiegel entbecket, daß Orkamiastes auf Leandern lauert, itt ift er mit Erhaltung seiner Persohn beschäftigt; diesen Zeitpunkt muß ich mir zu Nuten machen, und Angela, welche sich eben im Garten allein befindt, wie mir mein Zauberspiegel angezeiget hat, durch meine Zauberkünste in einen sichern Ort gebracht werden, alsedenn muß Orkamiastes schamroth zu meinen Füssen linwissenheit bekennen, und auf solche Weise bin ich hinstänglich gerochen.

Sw. Ich kann nicht hinein in bas haus; erftlich ift ein Schloß vor, und zwentens will ber Riepel schieffen.

Meg. Das hat nichts zu bedeuten. Aufgemacht!

Riep. (zum Fenster). Wer klopft benn schon wieber? ich frag, ob bu gehst ober nicht? ich werd gleich losgehn, ich bin schon geladen.

Meg. Einfältiger Kerl, weil du nicht gutwillig aufmachen willft, so will ich dich deine Halsstärrigkeit ein
wenig empfinden laffen. (Megäre schlägt mit dem Stabe
an das Haus, Riepel, welcher unten an der Thüre mit
dem Kopfe zum Fenster heraus sieht, lauft mit dem Bordertheile des Hauses davon: Megära heißt Hw. in das Haus
folgen, welcher lächerliche Geberden macht und ab, dazu
kömmt a tempo)

Vierter Auftritt.

Dbo. Rig. und Riepel, welcher immer fachte mit dem Saufe fortgebt.

Obo. Was zum Henker, was ist bas, wo laufst bu benn mit bem Haus hin?

Riep. Ich lauf nit davon, ich laß niemand hinein, 30 ben will ich sehen, der mir herein komt. (ab.)

Doo. Das ift doch entsetlich, fangen ichon gar bie

Bäufer an spatieren zu gehen! Wo will ich ist wohnen? bas geht zu weit, bas ift gleich zum rafend werben.

Dig. Das ift wohl gehechst, bas merkt man. En mit ber Ber muß ich Befanntschaft machen; ich hab in Brag ein schönes Saus, wann sie mir es tann bertragen laffen, bas mar mir lieb.

Doo, Ich weiß nicht, wie mir geschiht, haben fie meinen Riepel mit dem Saus davon lauffen gefehen, ober nicht?

Dig. Ja, er hats fo natürlich und leicht getragen, als obs Bavier gewefen war.

Doo. Das ift eben, was ich nicht begreifen fann, Da feben fie einmal, mein Saus fteht noch wirklich ba. bas war wieder eine pure Verblendung uns in unfern Unternehmungen irre zu machen, das Borhängschloß ift weg, ich wette Sw. oder Megara ift wiederum im Saufe, mir einen Boffen zu fpielen. Berr Better fteben Gie mir noch diesmahl ben, es muß doch die Sache zu Ende gehen.

Rig. Gin wenig will ich noch mitmachen. Wann man halt in die Fremd geht, fo fieht und lernt man allerhand Sachen. (bende ins Saus ab.)

Fünfter Auftritt.

(Das Theater ftellt einen Garten bor, mitten fieht man einen Brunn, gu benden Seiten zwen auf den Armen lehnende fteinerne Statuen. Angela fitt auf einem Rafenbethe.)

Angela (allein)

Wie lange wollt ihr mich noch bestürmen, ihr Regungen meiner ruhelofen Bruft, hier fpricht die Liebe vom Berluft bes Leanders, bort die Rache wider feine Unternehmungen gegen meinen Bater Wie fchwer ift es boch, armes Berge, wie schwer ift es, sich zu entschlieffen, basienige zu ver 30

20

1()

geffen, was man liebt; boch weil ich febe, wie schädlich mir biefe Liebe ift, fo will ich berfelben, wiewohl mit taufend Thianen entsagen. - Ich finde nirgends eine Rube, auch hier, ben bem mir fonft fo angenehmen Brunnen finde ich fein Bergnugen. Mit einem Wort die innerliche Bein verfündet mir einen widrigen Bu'all. - Fort, ihr traurigen Gebanken; meine Bernunft foll über euch fiegen! Angela, willit du beinen Berftand burch eine thorichte Ginbildung verfinftern laffen? tannft bu bein Schickfal andern? 10 Mein? mas ift alfo zu thun? - Den Ausgang beffelben mit Belaffenheit erwarten, und alles mit gleichgiltigen Augen ansehen. Rur bumme Leute fann ein wioriges Schickfal erschittern, eble Geelen muffen fie burch ihre Grandhaftigfeit von benfelben unterfcheiden. Dich überfällt ein Schlaf, ein Blud, fo mir bren Nachte nicht widerfahren ift. (nie lehnt fich auf den Aim.)

Sechster Auftritt.

Megära und Hw.

Meg. (leife.) Erwünichte Gelegenheit! bu ichlafft gu

Sw. Ich kann ihr unmöglich mas thun, ber armen Rärein. Sie schlaft fo gut, wie ein Seffeltroger in hundniagen.

Meg. Ich will sie in ein Ort bringen laffen, wo ihr nichts geschehen foll.

hw. Wo ift benn aber mein Herr, hat ihn etwann gar Orfamiastes in feinen Klauen?

Meg. Dieß ift die Ursache, warum ich Angela in meiner Gewalt haben muß, um baburch beinen herrn zu retten. Doch still! die Gelegenheit geht mit meinem unnüten 30 Geschwätze vorüber,

Hw. D jemini, fo wird mein Herr gewiß sterben muffen, und es wird nicht lang anstehn, fo wird ber Tod auch die Seel von meinem Bruftfled abtopiren. (Weint.)

Meg. Packe dich itst voraus, es geschiht beinem herrn nichts; ihr, meine Luftgeister gehorchet! (Sie schlägt mit dem Stabe auf die Erde, sogleich verwandelt sich das Rasenbeth in einen Tragsessel, und die zweh an dem Brunn lehnende steinerne Statuen in Sesselräger, welche Angela schlaffend forttragen, und hw. verwundernd mit Megara ab.)

Siebender Auftritt.

10

Dbo. Unf. Dig. Colom. und Rammerd. (eilenbs.)

Dbo. Wen trägt man bort im Seffel fort?

Col. Es sind noch keine zehn Minuten, daß mich ihre Fräule Tochter hier ben diesem Brunn sie allein zu laffen befohlen, ich habe die Thüren des Gartens alle wohl verzigelt, es kann niemand Fremder herinn gewesen senn, ich will sie suchen, (ab.)

Ddo. Ich denke, Die verzweifelte Bere hat fich etwa gar ihrer bemächtiget?

Anf. Ich bin felbst der Meinung, wie sollte sonst ber 20 Tragsessel herein kommen, hier auf dem Land hat man bergleichen nicht. Die Fräule Angela ist weg!

Rig. Was! die Fraule Angela ift benm Teufel?

Doo. Ginen Dolch her, daß ich mich erstechen kann. Nein! herr Better, schiden sie ihren Kammerdiener geschwind um ein Ratengift.

Nig. Kammerdiener, da haft du einen Siebzehner, holle geschwind eins, wann man einem blutigen Freund kann einen Gefallen thun, warum soll mans nicht thun?

Doo. Bleib er, ich will fein Gift nehmen, das ging 30

feuriger Mann umgehen, und alle Apfel und Birn von den Bäumen freffen. Ift wohl ein geplagterer Mann auf Erden als ich!

Anf. Ich kann mich noch nicht recht erbollen von dem Schrofen; gehen wir, und überlegen wir geschwinde, wie Angela zu erretten ift, ehe Megara erfahrt, daß Lesander tod ift.

Odo. Wahrhaftig, die Rache hat mich bergestalten eingenommen, daß ich auf die Rettung meiner Tochter 10 vergeffen hab. (behde ab.)

Neunter Auftritt.

(Wald.)

Riepel. (von der anderen Seite.)

Riep. Ich bin schon wieder gesoppt worden; ich möchte nur wissen, was die Leute für eine Freud haben, wenn sie können einen Housknecht soppen? weiß nicht, wie mir geschehen ist, ich hab kein Rausch nicht, auf einmal ist mir was in die Füß gekommen, da hab ich müssen lausen, und hab so schwer tragen, daß mir alles weh thut. Ich hab die Bespaß schon ganz genug, wanns nit bald anderst wird, so sag ich auf, und geh in die Stadt, und leb von eigenen Mitteln. Ich geh ben der hintern Gartenthür hinein, damit ich meinem gnädigen Herrn nit in die Hand komm. (ab.)

Zehenter Auftritt.

Odo. Anj. nach einer fleinen Beile Rig., Rammerb., Colomb. Riep. aus dem Haufe.

Doo. Herr von Anselmo, ich glaube, sie werden so gut als ich überzeugt senn, daß wir bishero ber Ball gewesen, mit welchem Orkamiastes und Megara gespielet haben, ich möchte ber Sache nun gerne ein End machen, und fie um Rath fragen, mas -

Nig. (eilends.) Herr Better, ich hab zwar den Sessel noch gesehen; sobald aber der Sessel wahrgenommen hat, daß ich auf ihn losgeh, hat sich der Sessel in ein Nadelbüchsel, und die zweh Sesseltrager in Nähnadeln verwandelt, ein Weibsbild, das vorausgegangen ist, hat es mit sammt den Sesseltragern eingesteckt, und ist in ein Wausloch geschloffen. Sobald ist mein Pirutsch angespannt ist, will ich in die Stadt sahren; ich bedank mich sos Mittagmal, wann der Herr Better in die Stadt sommt, so kann der Herr Better auch wieder beh mir fressen. Ich geh lieber ben Zeiten, eh ich noch krumm und lahm werde.

Odo. Ich habe eben ito ihnen einen Entwurf machen wollen, wie wir uns Ruhe verschaffen fönnten. Es ift um so viel besser, daß sie dazu gekommen sind, weil ich ebensfalls mir ihre Meinung hierüber ausbitte.

Dig. Ich glaube, es wird bas befte fenn -

Ram. (eilends.) Ihro Gnaden, das Pirutsch ift ans 20 gespannt, und der Postillion hat schon etlichmal geblasen, daß ihro Gnaden sich fertig machen sollen.

Nig. Laß ihn nur blasen, so exercirt er sich ein wenig. (zum Kam.) Geh auf die Seite, bleib aber ein wenig lang aus, wir haben was Geheimes, wie die alte Ruh wieder herzustellen ist, auszumachen, und davon du nichts wiffen darfft. Meine Meinung wäre also —

Riep. (eilends.) Gnädiger Herr, fremde Leut fennd gefommen.

Obo. So ist benn nicht möglich, daß wir nur einen 30 Augenblick ruhig sehn können! kommen die Leute schon über die Stiege herauf?

30

Riep. Das weiß ich nit. Ich hab nur emen Wagen im Hof gesehen.

Obo. Das wird ihr Wagen senn, Herr Better. Geh auf die Seite. Aber auf das vorige zu kommen, so können wir der Sache kein geschwinders End machen, als wenn wir zu —

Col. (eilends.) Ich bring ihnen eine gute Zeitung. Ist glaub ich, wird sich die Hexeren bald enden.

Riep. Haft vielleicht ein Terno oder ein Tambor 10 gewonnen, daß du fo luftig bist?

Unf. Ift die Fraule Ungela gurudgefommen?

Col. Hören sie nur: ich sitze ben meinem Nähtische, so fliegt eine weisse Schwalbe in das Zimmer, setzt sich auf das Conterfait des Herrn von Odoardo, und fliegt nach einer kleinen Beile wieder hinaus! da nun dieses allzeit ein Borbott eines tevorstehenden Glücks ift, so zweifle ich gar nicht, daß es auch diesmal diesem Hause senn wird.

Doo. Dazu gehört wahrhaftig Gebuld. Schweig sie! send ihr alle benfamm? nun glaub ich, werde ich meinen Bortrag enden können. Ich bin der Meinung, wir sollen Megären auffuchen, sie um Bergebung bitten, daß wir Orkamiasten wider sie gebraucht, und wenn wir sie als die leberwinderin erkennen werden, so wird sie wenigstens aus Ehrgeitz unfre Freundinn werden, und auf solche Weise ist Ruh im Lande.

Anf. Der Gebante hat meinen Benfall; Orfamiaftes würde uns frenlich allemal retten, fo oft uns Megara einen Streich fpielet, aber ben allem bem find wir boch die Gefoppten.

Riep. Da kommt der Hw. ist will ich schauen, daß ich ihn erwisch, wann ich nur diesmal meine Fäustling ben mir hatt, denn der Kerl kunt mich brav in die Finger beiffen.

Eilfter Auftritt.

Banngw, mit einem Sad auf dem Huden und bie Borigen.

Dw. Mein herr ift meg, ist hab ich feinen Dienst, und die Megara braucht feinen Laquen, Ich glaub ich bin noch ber gescheideste; ich will Gelegenheit suchen, mit Dr= famiaftes zu reden, fall ihm zu Fuffen, und bitt ihn, er foll mich in feinen Schutz nehmen, bas wird ihm gefallen, und er wird mich wieder zu meinen herrn bringen. Borbero aber, hab ich mir vorgenohmen, will ich mich an dem boshaften Dooardo rachen. Ich hab da in ben Sad feines 10 Scheibenpulver gefüllt, das leg ich vor die Sausthur, und ohne Bereren fpreng ich ihn, famt den Reft, das darin ift, in die Luft; ich menn, ich seh den Rievel schon in der Luft tangen, (legt ben Gad vor die hausthur, und gieht einen Kenerzeug heraus.) Daber mach ich ein Lauffeuer, fonst könnts mich auch mitreiffen; - ist gehts brüber ber, wann ich einmal fag: schlag an, Feuer! Racher fangen die Luftspring an, der Nigewit wird einen Capriol machen, baß es nur eine Freud fenn wird. (Fangt an zu schlagen.) Babt acht, schlagt an! - F - -

Riep. (eilends auf ihn los, und halt ihn.) Go bift du ein Mordbrenner? ist werd ich lofchen auf beinem Budel.

Dw. Lag aus, ober ich fpreng bich in die Luft! Edlifzirofdurafas!

Zwölfter Auftritt.

Megara und die Borigen.

Dleg. Lagt ihn aus, oder es foll euch übel gehen! Doo. Unfere Feindinn ift zugegen? ist mugen wir unferm Freund ruffen; Suffefaß!

20

30

Riep. Das weiß ich nit. Ich hab nur einen Wagen im Hof gesehen.

Obo. Das wird ihr Wagen senn, Herr Better. Geh auf die Seite. Aber auf das vorige zu kommen, so können wir der Sache kein geschwinders End machen, als wenn wir zu —

Col. (eilends.) Ich bring ihnen eine gute Zeitung. Jet glaub ich, wird fich die Hereren bald enden.

Riep, Haft vielleicht ein Terno oder ein Tambor 10 gewonnen, daß du fo luftig bist?

Unf. Ift die Fraule Angela gurudgetommen?

Col. Hören sie nur: ich sitze ben meinem Nähtische, so fliegt eine weisse Schwalbe in das Zimmer, setzt sich auf das Conterfait des Herrn von Odoardo, und fliegt nach einer kleinen Weile wieder hinaus! da nun dieses allzeit ein Borbott eines bevorstehenden Glücks ift, so zweisle ich gar nicht, daß es auch diesmal diesem Hause sehn wird.

Dbo. Dazu gehört wahrhaftig Geduld. Schweig sie! send ihr alle benfamm? nun glaub ich, werde ich meinen Bortrag enden können. Ich bin der Meinung, wir sollen Megären auffuchen, sie um Bergebung bitten, daß wir Orkamiasten wider sie gebraucht, und wenn wir sie als die lleberwinderin erkennen werden, so wird sie wenigstens aus Ehrgeitz unfre Freundinn werden, und auf solche Weise ist Ruh im Lande.

Anf. Der Gedanke hat meinen Benfall; Orkamiaftes würde uns frenlich allemal retten, so oft uns Megara einen Streich spielet, aber ben allem bem sind wir boch die Gefoppten.

Riep. Da kommt der Hw. ist will ich schauen, daß ich ihn erwisch, wann ich nur diesmal meine Fäustling ben mir hätt, denn der Kerl kunt mich brav in die Finger beissen.

Eilfter Auftritt.

Banngw. mit einem Sad auf dem Ruden und die Borigen.

Dw. Mein herr ift weg, itt hab ich feinen Dienst, und die Megara braucht feinen Laguen, Ich glaub ich bin noch ber gescheideste; ich will Gelegenheit suchen, mit Drfamiaftes zu reden, fall ihm zu Fuffen, und bitt ihn, er foll mich in feinen Schutz nehmen, bas wird ihm gefallen, und er wird mich wieder zu meinen Herrn bringen. Borbero aber, hab ich mir vorgenohmen, will ich mich an dem boshaften Dboardo rachen. Ich hab da in ben Gad feines 10 Scheibenpulver gefüllt, das leg ich vor die Sausthur, und ohne Bereren fpreng ich ihn, famt den Reft, das darin ift, in die Luft; ich menn, ich seh den Rievel schon in der Buft tangen. (legt ben Gad vor die Sausthur, und gieht einen Keuerzeug heraus.) Daber mach ich ein Lauffeuer, fonft fonnts mich auch mitreiffen; - ist gehts bruber ber, wann ich einmal fag: schlag an, Feuer! Nacher fangen Die Luftspring an, der Nigewitz wird einen Capriol machen. bag es nur eine Freud fenn wird. (Fangt an zu schlagen.) habt acht, schlagt an! - F -

Riep. (eilends auf ihn los, und halt ihn.) Go bift du ein Mordbrenner? ist werd ich lofchen auf beinem Budel.

Dw. Lag aus, ober ich fpreng bich in bie Luft! Echlifzirofchurafas!

Zwölfter Auftritt.

Megara und die Borigen.

Meg. Lagt ihn aus, oder es foll euch übel geben! Doo. Unfere Feindinn ift zugegen? ist mugen wir unferm Freund ruffen; Suffefaß!

Dreyzehnter Auftritt.

Orfamiaftes und die Borigen.

Ork. Was ist euer Begehren? — wie Megara bich erblick ich hier!

Meg. Ja! Megara fürchtet keinen Orkamiastes, benn du wirft felbst erkennen, daß deine Künste keinesweges noch die Oberhand über die meinigen erhalten.

Ork. Auch beine Macht hat die meinige noch nicht überstiegen, denn so gut du Angela in deine Gewalt ge= 10 bracht, so künstlich verwahre ich die Bersohn des Leanders.

Meg. Um dir meine Macht sehen zu lassen, sag ich dir kurz, daß ich eben Angela dahin gebracht, wo sich Leander befindet.

Ork. Wenn du dieses zu Stande gebracht hast, so bekenn ich dir freh, daß ich darüber erstaune, weil ich sehen muß, daß unfre Künste einander die Wagschale halten, und deswegen bin ich gesinnt, dir einen Antrag zu machen, so dir nicht unangenehm, dieser Gesellschaft aber erfreulich sehn würde.

Meg. Ich will ihn hören.

Obo. Liebster Freund Ortamiastes, vergleichen sie sich mit Megaren, damit wir ein Mahl wieder unfre vorige Rube erhalten.

Anf. Gin magerer Vergleich ift beffer als ein fetter Proces. Nig. Den Notarium publicum bezahle ich aus meinem Sad, denn meinem Better ist um einen Kreuter leid.

Sw. Ich will nur feben, mas aus der Comodie noch werden wird!

Nig. Habt einander lieb! Was helfen die Kinderenen? 30 Ihr habt euren Spaß untereinander, und wir muffen leiben, bas heißt ja nichts. hw. Frau her und herr Tenfelsbahner, haben fie die Gnad, und machen fie, daß ich bald zu meinem herrn komm, benn es ist das Monath aus, ich brauch meine Befoldung.

Ork. Führe mich an jenen Ort, wo du glaubst, daß ich Leandern verwahret habe, so bald ich bessen überzeuget bin, will ich dir meine Freundschaft schwören. Die meiste Zeit unsers Lebens ist ohnehin vorüber, und die noch übrige sechs Jahre, in welchen ich meine Kunst üben kann, will ich dir widmen. Du sollst meine Hochschützung gegen dich erfahren, zugleich aber erkennen, daß, wenn wir zugleich würfen, die ganze Welt erzittern musse.

Meg. Wenn du dieses noch als ein Meisterstück ansehen willst, Leandern und Angela in einem Drt benfamm zu sehen, so will ich es thun, und alsdenn gleichfalls deine Freundin werden. Kommet also, und folget mir alle, die ihr Zeugen unsers benderseitigen letzten Kunftstückes sehn sollet.

Doo. Wir folgen mit Bergnugen.

Miep. Nur zugegangen, ich tomm schon nach; machen sie es aber furz, denn die Pferd wollen nimmer warten im Hof. (und gehen alle ab.)

20

Vierzehender Auftritt.

(Das Theater ftellet vor einen finsteren, mit Telsen umgebenen Ort.) Megära, Orfamiastes, Anselmo, Nigewitz, Colombine, Hannswurft, Nammerdiener, Riepel.

Meg. Hier Orfamiastes, hier ift jederzeit die Grundsfeste deiner Künste gewesen, hier hat es dir gelungen, daß dir kein anderer nachgefolget, nur ich habe von Pluto die Macht bekommen, dir ganz gleichförmig zu würken; ich habe jederzeit deine Anschläge zernichtet, und ein solches Ende vorausgesehen.

Ork. Ich erkenne nun, daß die Frauenlist über alle Gattungen derer Helden und Künste triumphire; ich gesitehe dir also, daß Leander sich hier an diesem Ort bestindet, und weil Angela auch hier ist, so din ich eben iho ein so aufrichtiger Freund, als ich vorhin dein Feind gewesen; zum Zeichen dessen reich ich dir meine Hand; wir wollen alles vorbengegangene vergessen und uns in Ruhe setzen.

Fünfte Urie.

Orf. Zwietracht, Feindschaft weich von hier! Meg. Gut, ich stimme ein mit dir. Bende. Es ift Zeit uns zu vergleichen, Und bie Hände barzureichen;

Orf. Unfre Freundschaft werde neu! Meg. Daß sie auch beständig sen! Orf. Dürre Felsen, flieht, von hier! Meg. Und die schönste Lustrevier Bende. Soll den Augenblick erscheinen, Und hinführe uns vereinen.

Drf. Ich bin froh bein Freund zu fenn! Meg. Meine Freundschaft ift ganz bein!

(Während ber Aris verwandelt sich das Theater in einen fehr angenehmen Luftgarten, in welchem sich Leander und Angela befinden. Und ift)

Letzter Auftritt.

Angela, Leander und die Borigen.

Meg. Hier habt ihr eure Tochter, bie ihr gewiß niemals wurdet gefunden haben, wenn fich Orfamiaftes mit mir nicht verglichen hätte, fünftig verfpreche ich euch vollstommen in Ruhe zu laffen.

20

Dbo. Ich kann für Entsetzen nichts anders fagen, als: ich danke euch benden für die Wohlthat, Angela, du kannst nun thun, was du willft.

Ung. Ich fann mich noch nicht von dem unvermuthen Bufalle erhollen.

Lean. Traum ich, oder mache ich? ich mache und erkenne aus biefem Kunftstude meine Freundinn Megara.

Unf. Ich bin von Herzen froh, daß ich meine geraden Glieder habe.

Riep. Das ift wohl schön! anweh, da schniedet ein 10 kölberner Schlegel und was Aufgeschnittenes.

Drt. Angela mache dir biefe Gelegenheit zu Rugen, es freht in beiner Willführ zu thun, was dir beliebt.

Ang. Leandern zu lieben aufzuhören ift mein Herz viel zu schwach, wenn ihr mich gleich fliehet, so ift meine Sehnsucht boch beständig nach euch.

Lean. Euer vorhin mir fo angenehmer Mund fpricht jett viel zu fpat, drum entfernet euch von mir.

Ang. Leander, fprecht doch wenigstens, mas deuft ihr ben meinen Thranen?

Lean. Mir find sie ist ganz gleichgiltig, Untreu ift eine viel zu starke Beleidigung, als daß sie durch Thränen bei einem redlichen Gemuthe könnte abgewaschen werden, euch mehr zu lieben ist mir unmöglich, aber euer Freund will ich senn und alle Feindschaft vergessen.

Ang. Wenn ich nur weiß, daß ihr mein Feind nicht fend, so bin ich etwas vergnügt, inzwischen fend versichert, daß gewiß keiner mein Herz besitzen solle.

Col. Sw.! — mein Herzblatt! — mein Zuckerbrod! schau boch ein wenig her, willst benn du auch ein solcher 30 Inran senn, wie bein Herr?

5w. Bas willft denn? - willst einen neuen leber

zug, fo red mit der Ber da, mit mir ift nichts mehr zu thun, ich bleib itt schon ein junger Gefell.

Col. Wie übel ist boch ein Mädel daran, daß ihre Neigung des Herzens nicht zu bergen weiß, schließt sie gleich ihren Mund, so sprechen doch die Augen.

Riep. Weil dich der Hw. nit mag, so heurath mich; ich weiß nicht, warum du mich nit nehmen willst, ich habs schon lang gemerkt, daß du mich nicht schmecken kannst.

Ho. Du wirst ihr halt darnach thun. (vor sich.) Ich 10 darf das Madel gleichwohl nicht recht anschauen, sie spielt mit ihren Augen ganze Komödien.

Col. So ist alle Hofnung verlohren?

Sw. Beh, ich bin wie Gif und Stein, helf euch der Simmel! ben uns zwegen wird nichts ausgetheilt.

Doo. Gebt euch zufrieden, Liebe läßt sich nicht zwingen. Leander will dich nicht, so laß es immer gut sehn, es wird sich ein anderer wackerer Mann noch für dich sinden, in zwischen danke ich nochmahl für die Befrenung und Wiederherstellung meiner Ruhe. Herr Leander, sehn sie mein Freund, und vergessen sie alles, was geschehen ist.

Riep. Ich bedant mich gleichfalls für alle empfangene Schläg und Höflichkeiten, und verfprich auch allzeit ihr guter Freund zu fenn.

Nig. So viel ich seh und hör, werde ich schwerlich von der Fräule Angela ein Amant werden, sondern ein ewiger weitschichtiger Better bleiben müffen: meinetwegen, die weibsbilderische Freundschaft ist groß, ich werde doch eine Muhme finden, die einen Bettern nimmt.

Ork. Es ist nicht möglich, daß alle Berliebte sich burch die Ehe verbinden, und obschon für diesmal ben ench ein solches vergnügtes Fest nicht begangen wird, so wollen wir uns doch als Freunde lieben.

Meg. Es ift eine fo erfreuliche Sache, wenn fich viele Feinde umarmen, als wenn fich zwen Herzen ungleichen Geschlechts miteinander vereinigen. Wir haben heute gezeigt, daß auch die allerstärkeste Rache sich in Freundschaft verswandeln föune.

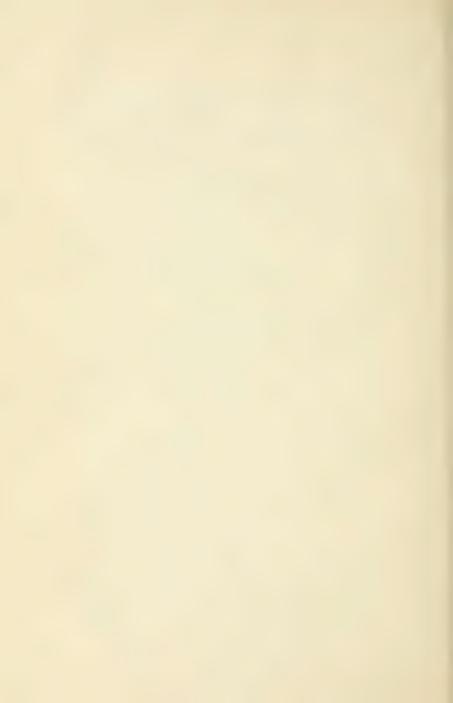
Der Chor.

Ihr fo lang gewünschte Stunden Brechet einmal nun heran, Daß man von Berdruß entbunden, Ruhig wieder leben fann.

Reiner foll ben andern franten, Und auf feine Rache benten.

Gebt einander ist die Hände, Lebet stets in Fried und Ruh, Denn das Schauspiel hat ein Ende — Schließt nur die Cortine zu.

(Die Cortine fällt au.)



Philipp Hafners SONGES HANNSWURSTIQUES

oder

euf gut Chinesisch, Es könnte einem nicht nårrscher träumen.

Denenjenigen, die gerne lachen und schwache Nerven haben, von neuem aufgeleget.

gedruckt mit Buchstaben in der typographischen Buchdruckerey im Calenderjahre 1700, und so weiter.



Des hannswurfts

lächerlicher Traum im Jenner.

hannswurft, die geplagte Rammerjungfer.

Als ich im vorigen Jahr, am 3ten diefes Monats, in ber Gruh, ben einer Genoveferl meine ichuldige Gratulation abgeleget, diefe Ramenstaggöttinn just noch ben dem Racht= zeuge angetroffen, und daben die hundert und funfzig Arbeiten ihrer Rammerjungfer (bie fie eben antleiden mußte) wahrgenommen habe, fo ift mir den gangen Tag nicht aus bem Ropf gefommen, wie geplagt ein folches Kammergeschöpf fene; da ich mich dann nun zu Racht auf meine eigene Saut niederlegte, und nicht gleich einschlafen fonnte, fo fam mir abermahls der Charafter einer Kammerdemoifelle (bann bas Sungfer fenn gehört nur für bas Stubenmenfch, und biefe ift es nur Schanden halber) im Sinn; ich fieng an, ihre viel fältigen und gang fonderbahren Berrichtungen, fo wie ich folche felbst ben Tage gefehen, zu überlegen, und war dar über, daß mich die Gotter nicht zur Rammerbemoifelle erichaffen hatten, fo froh, wie eine Röchin, wenn der Sausfnecht: horen fies, zu ihr fagt. In diefer froben Bufrieden: 20 heit, und unter diefer Betrachtung ichliefe ich ein, und ich weis auf meine Ehre nicht zu fagen, wie lang ich muffe gefchlafen haben, bis mir zu traumen anfieng. Benug, es

traumte mir alfo: Der Rammerjungfeingott Cupido ging im aröften Born auf mich zu, als ich eben auf bem Theater in meiner hannswurftifchen Rleidung in der Scene ftund, und ba er mich im heftigften Brimm einen Spotter feiner treueften Unterthaninnen hieß, nahm er mich ben bem Schopf, und führte mich durch die Luft, ich fieng erschröcklich an zu schreien, allein er riß mich immer in ber Luft fort, bis wir in einem groffen Saus anlangten, allwo er mich in einem Zimmer mitten auf die Erde warf, und zu mir fagte: " Sier follft bu gur Strafe, weil du ichon öfters meine treuesten Unbeterinnen, die Kammerjungfern, auf dem Theater durchgezogen haft, dich in eine Kammerjungfer verwandlen, und hier, ben der Baroneffe von Bunderlich (die eine der schlimften Damen in ber gangen Stadt ift) burch bren Sahre bienen; ich werde ihr Kammermägdl, die Lifette, die ichon zwen Jahre von ihr fast zu tode gequälet worden, von ihrer Blag befregen, die Dame wird dich fur die Lifette halten, und bu wirft ftatt ihrer empfinden, was ein armes Rammerjungfergen auszustehen hat, badurch wird dir gewiß die Luft 20 vergeben, fie fünftig durch beine hannswurftische Sachel gu gieben." Der Gott Cupido ließ mich auf ber Erde liegen, und floh bavon. Ich wollte ihm mit meiner Mannsftimme nachruffen, allein ich konnte nicht, alles fing fich an mir gu vermandeln an; ich wollte wie fonft reden, und hatte eine fo feine Stimme, wie ein Caftrat, mein fonft fo ftartes gefundes Geficht murbe fo gart und fein, wie ein Batift, mein Bart verschwand, und es wurde mir um das Maul fo lind, als ob ich einen gewirten Boden im Geficht hatte; meine Saare fingen fich an in eine Kraufe zu legen; mein gruner But verwandelte fich in eine frangösische Rachthaube; ber 30 Bruftfled in ein Mieder: ber Bofentrager in einen Schnurriem: bas Rödel in einen fliegenden Saustantufch, der Rragen

in ein Baladinel; die langen Beinfleiber (ober auf hoch. deutsch Sofen) in einen Frauenrod; Gewand, Band, Bug, Leib und Seel, und alles murbe verwandelt. Da ftund ich, und wußte nicht mas ich thun follte, ich war das Mittel= bing zwifden Sannswurft und Rammerjungfer, und weil es dann auch ein Traum war, jo fam mir alles erstaunlich phantaftisch vor. Auf einmal hörte ich, daß in dem Zimmer, wo ich fo aufgebutt lag, fich eine Glode erschröcklich rührte, und da ich nicht wußte, was diefes bedeuten follte, oder mas ich hieben zu thun hatte, jo rig wer auf einmahl die Geitenthure mit Ungeftum auf; es war, wie ich leicht fchlugen fonnte, meine gebietende Dame, die Baroneffe von Bunder lich. "Nu (fagte fie, fo bald fie mich gesehen) ich habe mirs wohl eingebildt, daß ich die Sau felbst wieder werde auf weden muffen, fie gemeiner Schlampen! wo hat fie die Urt gelernet, bis nach 9 Uhr ihre Gelegenheit zu pflegen? Sab ich ihr nicht gestern befohlen, mich längstens bis 8 Uhr frühaufzuweden? allein, wie fie ichon das Rindfleisch in gemeiner Menschengestalt ift, fo bat sie halt bas auch wieder vergeffen, aber ich werde ihr ein Gedächtniß eintreiben, ober ich will die adeliche Baroneffe von dem uralten Saus Wunderlich nicht fenn." Ich mufte nicht was ich reben follte, ich wollte mich vertheidigen, und ihr fagen, daß ich weder fie noch ihren Gebrauch fennete. Allein, Cupido mußte mich fcon fo ver= gaubert haben, bann ich fonnte nicht reden, fieng also nun an, etwas baber zu lallen, und befam darüber eine folche abeliche Ohrfeigen, daß mir bas Boren und Geben vergieng; ich wollte entlaufen, allein die Baroneffe lief mir nach, riß mich ben dem Arm her, und schmiß mich fast mitten in das Bimmer; ich fieng an auf kammerjungferlich zu weinen. Aber Dieg machte in meine Bebietherinn feinen Gindruck. "Dun Tatbeer! (fagte fie) wirft du bas Grubftud bringen oder

nicht?" ich wufte nicht, was ich für ein Frühftud bringen, ober wo ich folches hernehmen follte, ich fragte fie gang furchtsam, was belieben dann Ihr Bnaden gu fruhftucken? ba fchrie fie im größten Born; Schnecken, Dchs! werd ich fruhftuden. Ich gieng alfo gang getroft ben ber Thur hingus. und schauete im Saus um die Ruchel um, wie ich dann in Die Ruchel tam, fo fchrie mir ber Roch gleich entgegen: "Guten Tag, Mamfell Lifette! Wie fommen fie heut in die Ruchel?" Ich wollte ihm fagen, wer ich war, allein ich wurde gleich wiederum durch Bergauberung ftumm, bis ich als Rammerjungfer redete. Ich fagte bem Roch alfo: daß er Schneden machen follte, weil die Baroneffe folche gum Fruhftud anverlangt hatte. Der Roch wunderte fich fehr über ben Gufto der Baroneffe, widerfprach aber nicht, fondern machte eine gute Bortion Schnecken in einem fleinen Beichirr; ich wartete in der Rüche darauf, bis fie fertig waren; indeffen machte mir ber Roch taufend Artigfeiten vor, er hieß mich wohl hundertmahl die schone Liferl: endlich fagte er mir heimlich ins Dhr, wenn ich bann wiederum allein gu ihm kommen würde? er wollte mich fogar füffen, ich 20 aber theilte meine furz zuvor empfangene abeliche Dhrfeige auf bas genaueste mit ihm, nahm meine Schnecken, und lief davon; ich wollte meiner gnädigen Frau (die schon benm Bustifche fag) die Schneden noch recht warm bringen, ich fette ihr felbe eilends auf den Rachtzeug bin, und fagte, hier ift das Fruhftud Guer Gnaden; fie erblicte aber taum Die Schneden, als fie mir bas Geschirr sammt ben Schneden an den Ropf warf, daß die Blutsuppen fammt der Gartellenfoß mir über mein gartes Angeficht lief, und unter taufend Fluch- und Scheltworten prügelte fie mich jämmerlich 30 herum, ich fagte ihr, daß fie es ja felbst befohlen hatte, aber ich befam für diefe Entschuldigung noch einen belie-

bigen Nachtrag von einem halbbutend Maulichellen, Ich wifchte mir geschwind mein befudeltes Gesicht ab, und ftellte mich neben ihr zum Rachtzeug, bis fie mir befahl fie aufaufeten, da gieng erft mein Glend und ihre Bogheit an. wenn ich eine Seite fertig hatte, fo fuhr fie mit allen fünf Fingern zugleich in die Haare, und rif die gange Seite wieder herab, und diefes dauerte über zwen Etund, wie es mir im Traum vorkam, ben dem Auffeten fagte fie unter andern zu mir: "Du gemeiner Rammel! du haft dich gestern unterstanden, mit meines Brn. Kammerbiener verträulich gu fprechen, ich rathe birg! lag bas ben Geite, ober ich lag dich in das Buchthaus fperren; für dich gehört der Kammer Diener nicht, er ift ein galanter Menich, er war wohl eine Dame werth, für dich Rammel, gehört der haustnecht, oder höchstens ber Laquen." Raum hatte fie recht ausgeredet, fo trat der Kammerdiener herein, unter dem Vorwand, als ob er von feinem Geren etwas ben der Baroneffe auszurichten hatte: Er fam aber faum in das Zimmer, als fie mich hinaus fchafte, und eben da es mir traumte, daß ich ben ber Thur hinaus gegangen bin, fo famen meine Baugleute und wedten mich auf, mit dem Bedeuten, daß es ichon 8. Uhr geschlagen hatte, und ich etwa die um 9. Uhr angesagte Comödienprob verfäumen möchte. Go bog auch ichon ber gehabte Traum für mich gewesen, und fo froh ich war, daß ein fo fürchterliches Kammerjungfernschicksal mich nicht würklich betroffen hat, so war ich doch sehr unwillig darüber, daß man mich nicht noch ein wenig hatte schlafen laffen, bann ich weiß, daß, wann mir noch weiter getraumt hatte, ich gewiß, als eine vorwitige Kammerjungfer, ba ich ben Kammerdiener allein ben meiner Frau habe laffen muffen, benm 30 Berausgehen burch bas Echluffelloch wurde hinein geschauet haben.

Der Träume Schattenbild weiß alles vorzustellen. Es weiß uns zu erfreun. Es weiß uns auch zu quälen. Mein Kammerjungferntraum trug sich just also zu, Er war mir zum Verdruß, und schwand mir doch zu fruh.

Des Hannswursts

besonderer Traum im Hornung.

Bannswurft der übel angefommene Ballgaft.

Wie gelebt, fo geftorben, wie gewacht, fo getraumt, hat es ben mir geheiffen, als ich am 21ten diefes Monates nähmlich an dem allerdurchlauchtigften Rafching Sonntag. noch gang fpat einem guten Freund zu lieb auf einen Ball mitzugehen mich habe überreden laffen, wo es fo herrlich und luftig zugegangen, daß man geschworen hätte, daß die, gur Beit der fcmedifchen Sungerenoth am Leben geweste Menfchen, aus uralter hungriger Gewohnheit, nach dem Jug des Reichs ber Todten in der Oberwelt einen Carnevall gu halten, die Erlaubnig befommen haben, und ba ich mich bann foübel ausgezahlt gefunden, fo habe ich, fein größeres Unglud gu erwarten, mich lieber nach haus begeben, meine Nachtgewandmafque angezogen, mich in das Federmagagin geworfen, und fo lang dem jämmerlichen Ball noch nachge= dacht, bif ich darüber eingeschlafen. Weil nun meine Lebens= geifter bis zur Ginfchlummerung mit einer fo elenden Betrachtung beschäftiget gewesen, fo fieng mir bann auch an, von einem Ball zu traumen, der noch weit erbärmlicher mich in dem Schlaf gequälet, als mich ber würkliche munter ge= plagt hat; mein Traum war alfo: Ich ging ungefehr auf

der Gaffe, als ich in einem Saus eine Mufique borte, und ba ich bann fragte, ob es ba was luftiges gabe, fo fagte mir die Sausmeifterin, daß ba hier im Saus ein Ball (bie Berfon zu 2 fl. gerechnet) mare, Meine Rengier trieb mich an, dahin zu geben; aber wie fündtheuer wurde mir diefer Borwit! Ich gieng über die Stiege immer dem Ton etlicher Beigen nach, die Stiege war ftocffinfter, ich merkte, daß ich ichon im vierten Stock mare, und bennoch nahm ich aus, daß Die Musik noch ober mir fene: endlich kam wer vom fünften Stock mit einem Licht berab, und weil ich fo ziemlich ball mäßig aussah, so fragte man mid, ob ich suchte, wo ber Ball ware? und da ich foldes bejahete, fo hieß es, daß ich noch einen Stock höher fteigen follte: ich ftieg alfo gar in den fünften Stock, ich flopfte etliche Mal an der erften Thur, die ich fand, allein, da niemand hören wollte, fo griff ich nach ber Schnalle, und machte die Thur auf; Die Finftere aber, und die üble Luft, die aus diefem Rabinet fuhr, belehrte mich daß ich unrecht muffe gegangen fenn; ich griff also nach der nächsten Thur, und da gieng ich recht: gleich ben der Thur war eine Ruchel, da fragte man mich alsobald, ob ich auf den Ball wollte, und da ich ja fagte, griff mir ichon gleich einer um das Leggeld fast gar in meinen Gad. Ich bezahlte faum meine zwen Gulben, als mir ein anderer wie einem Arrestanten den Degen schier mit Bewalt vom Leib rig, und mit dem Bermelden, daß er den Degen aufheben wollte, mir ein Billet in die Sand gab; es war schon nach 11. Uhr, und auf meinem Billet stand Nro. 9. Ich bildete mir fcon zum Voraus ein, wie übet ich da angetommen fenn mufte, allein bezahlt mar es ichon, und fo wolte ich auch das Weitere feben; ich ging alfo in bas Zimmer, welches nicht gröffer war, als bag mit harter Muh ein Paar darinnen tangen fonnte. Da fand ich bis

8. Manusperfohnen, und eben fo viele Frauengimmer. Die Mannspersonen funte ich nicht fogleich nach ihren Charafter ichaten, die Frauengimmer hielt ich vor Schonheiten, Die von ihrer Butherzigkeit leben, ich fahe eine Beit bem luftigen Elend zu. Die Musick bestand aus zwen Studenten, Die noch des Subals feine Mennet fpielten, und wann von diefen zwehen einer Luft zum Tangen befam, fo hörte man gar nur eine Biolin, und die übrigen Beibebilder fangen bagu: ein Licht, fo auf bem Ofen, und eines, fo auf bem Raften ftand, war die gange Beleuchtung, Gleichwohl war alles rafend luftig und wohlauf, bann bas Jauchgen und Stampfen mit den Ruffen mar ohne Aussetzen, endlich murde ein Beichren, die Musik follte aufhören, daß man die Tafel beden fonnte, man brachte einen vieredigten Tifch, und weil berfelbe zu flein mar, wurde noch ein Rudelbret angestückt, ein Tifchtuch, fo weiß wie ein Leichenbahrtuch, bedectte das Tafelgeruft; barauf kamen die Speifen: Gine Suppe, 3wen Bafteten, fo groß, daß alle bende Musikanten barinnen hätten ihr Orchefter aufrichten können, zwen Rappaun, ein Janifch, ein Saas, der an der Lungenfucht geftorben ift 20 (bann ich hatte ihn Unfangs gar für einen Ochsenfehn gehalten) und zwen Schüffel voll Rrapfen in einer Schmalg. fuppe. Noch bevor man fich niederfette, ward ein Gpaß gemacht: Gin gewiffer Berr, ber ben Ball-Arlequin abgab, und der überaus icherzhaft war, (dann wie mir einer fagte, fo mar er ein Raufmannsbiener) stieg, ba alle Speifen ichon ftanden, auf den Tifch, und gieng zwifchen den Speifen auf und ab, fette fich auf die Bafteten, ftieß mit dem verkehrten Geficht ben Dedel bavon ein, und fcmig ben Ballgaften 30 Grapfen an den Ropf. Endlich gieng das Speifen an; acht Berfonen fonnten nur ben der Tafel fiten, und das waren Frauengimmer, ber gefpaßige Berr Raufmannsbiener fette

fich unter den Tisch, frähte wie ein Hahn, bellte wie ein Hund, zwickte die Leut in die Füß, und machte tausenderlen solche artige Spaß, worüber sich die Gesellschaft schier bucklicht lachte. Endlich rausten zwen andere Herrn um ein Rapaunbügel, und da es keiner auslassen wollte, so schlug es einer dem andern aus der Hand, und mir auf mein sauberes Kleid, hierüber wurd ich toll, schlug den einen ins Gesicht, warf den andern auf die Erde, und würde sie behde gewiß auf salzburgerisch bewilltommet haben, wann ich nicht eben darüber munter geworden wäre.

10

Ein Traum kann zwar im Schlaf alleine nur regieren Doch kann man wachend oft auch folche Possen spüren, Drum wer auf Bälle geht, der such sich vorzusehn, Sonst möcht es wachend ihm, wie mir im Traum ergehn.

Des Hannswursts

ernsthafter Traum im März.

hannswurft der patriotifche Barbierer.

Mir traumte in der Nacht des 14. Märzen, als mir just am Tage vorher mein Barbier einen Schnitt ben dem Barbieren gab, daß ich ein Barbiergesell wär. Ich saß in 20 meines Herrn Stude, allwo keiner meiner Mitgesellen, sondern einzig der Lehrjung zu sehen war. Ich sang, pfif, und warstete auf meines Herrn Kundschaften. Endlich kam ein Mensch in die Stude, der mich ben dem ersten Anblick auf einen Aussländer mahnte, dann sein gewiß höhnisches Wesen verrieth ihn, ja man konnte ihm ansehen, daß es ihm leid sehe, daß er sich in Desterreich müsse barbieren lassen, da er doch

R

auffer Defterreich, aus Mangel bes jum Barbieren nöthigen Grofchens, fich den Bart wie ein Waldbruder mufte machfen laffen. Der Berr Ausländer fam alfo in die Stube: "But mir der Berr mein Bartgen wed" (fagte er gu mir.) Ich machte meine Cache, unter meiner Befchäftigung fragte er mich, was giebt es Reues? (weil ich nun wuste, daß ein jeder Barbierer, wann er um einen Grofchen Bart fcheret, um einen halben Gulden Reuigkeiten herplaudern muß, fo fagte ich ihm so viel als ich wuste, sette auch hingu, bak ich noch die besten Zeiten von der Welt hoffete. Allein er lachte. "Ja (fagte er) gute Zeiten? ihr Defterreicher werdet noch alle vor Sunger crepiren, und das vergönn ich euch von Bergen gern," Er fieng barauf an mit feinem lofen Maul (das ihm doch hier aus unverdienten Gnaden erfüllet wurde) jo vermeffen, und undankbar über unfer ganges Land gu ichmähen, daß es entfetlich anzuhören war, und ba ich ohnehin ein geschworner Beind der undantbaren Menschen, und besonders derjenigen bin, die die am meisten ichimpfen, von benen sie doch leben, so fuhr auf einmal ein patriotischer Gifer in mein Barbiermeffer, und ich schnitt dem verläum-20 berifchen Ausländer die Rehle mitten entzwen, fo, daß er gleich todt zur Erde fiel, nachdem er noch etliche Schimpf= wörter herlallte, Ueber biefe Mordthat erichrad meines Berrn Lehrjung fo fehr, daß er auf die Baffe lief, und garm machte, bis die Wache herben fam, und da fic den Ertödteten anfah, fo fing fie an, fich meiner zu bemächtigen, und ungeacht, daß ich ihr den patriotischen Gifer (der mich hierzu antrieb) erzehlte, mich in Urreft zu führen. Ich fette mich wider die Bache, ich fchlug unter fie herum, allein unter biefem Berumschlagen, muß ich mich ungefehr mit bem Ropf an die Bethstadt gestoffen haben, bann ich erwachte plöplich, und empfand, daß mir der Ropf Schmerzen machte, es war mir bin ber gangen Sache noch bagu leib, baß es nur ein Traum gewesen ist.

Die wider unfern Staat, Saß, Rach und Schmähwort führen,

Ich schnitte, machend noch, ben meiner armen Treu, Solch einem falschen Hund ben Half gewiß entzwen.

Des hannswursts

erschröcklicher Traum im April.

Sannswurft, ein Paffagier, auf ber Infel der bartlofen Gelehrten. 10

Im April, und besonders am Erften, follte einem meiftens von Nairen traumen, mir aber traumte von Gelehrten: doch vielleicht hat mir fo viel unrecht nicht getraumt, bann es giebt auch gelehrte Narren. Ich faß auf bem Meer in einem Schiff, als hannswurft gefleibet, als fich ein entjeglicher Sturm aufhob, die Segel riffen, ber Maft brach, das Schiff famt allen Leuten, die darauf waren, ging unter, und Sannswurft fiel gleichfalls in das Micer: weil ich aber das Schwimmen burch zwen Jahre von einem Wallfisch gelernet hatte, jo gieng ich nicht zu Grund, sondern hielte mich immer an 20 ben Wellen aufrecht, und lieffe mich dahin bringen, wohin mich Wind und Waffer zu treiben beliebten, nach einem ziemlich langen Schwimmen ftieß mich die Gewalt an ein Land; ich hielte mich gleich an ein Gefträuch, und ichwung mich an das Gestatt, da fiel ich nieder, und nach furgem Erholen merkte ich, daß ich auf einer gang fleinen Infel ware. Ich gieng ohne Bergug ben Baufern gu, und tam

Anfangs an einen Graben, allwo ein fleines Saus ftanb. fo, wie die Mauthhäufer an unfern Liniengraben fennd, faum tam ich auf den Graben gu, als mir ein giemlich fchlecht gekleideter Menfch entgegen gieng, und mich mit allem Ungestüm fragte, wo ich bin wollte? und ba ich ihm fagte, was mir für ein Unglud begegnet, und bag ich ber wienerifche Sannswurft mare, fo fieng er überlaut zu fchrenen an: "Was für eine Bermeffenheit, bu mageft bich hieher gu fommen? du, hannswurft? du Widerspiel der gelehrten Welt? das foll dir theuer zu fteben tommen! wiffe, daß du dich hier auf der Infel der bartlofen Gelehrten befindeft. hier ift der Gingang nach ihren Wohnungen, und hier ift bas haus wo jeder neu Angekommene aufgeschrieben wird; hier wohnt der gelehrte Mautner, ich bin ein gelehrter Ueberreuter, und werde bich alfogleich zu bem Mautner führen, der wird dir ichon das Weitere melben." Er führte mich, ohne daß ich ein Wort reben burfte, in des Mautners Wohnung. Diefer war zu meiner gröften Erstaunung ein giemlich höflicher Mann; als mich ber Ueberreuter ihm bor= wieß, hieß er benfelben weggehen, und nachdem wir allein 20 waren, fagte er zu mir: "Geben fie fich, fie fennd ber wienerische Hannswurft, ich tenne fie, ich habe sie öfters vor Zeiten agiren gefehen; es ift ihr Glud, daß fie in meine Sande verfallen fennd, wie konnen fie fich doch bieher magen?" Ich erzählte ihm all mein gehabtes Unglud. "Sie fennd zu bedauern (fagte er) daß ihnen diefer Unfall begegnet ift, noch mehr aber fennd fie zu beklagen, daß fie juft in diefe Infel getommen, denn ein Sannswurft ift bier mehr verhaft als eine Schlange; hier ift der Aufenthalt ber bartlofen Gelehrten. Grobe Critici, Spotter, Abschreiber, Wochenschriftauthores, und bergleichen gelehrte Leute fennd Die Juwohner diefer Infel. Gie haben fich bier eine Bflang=

ftadt angelegt, weil fie in der gangen Welt fonft mit niemand austommen fonnen; fie haben fich mit den Tochtern bes Gigenlobs, der Gelbitliebe, des Geldbungers, der Schmahfucht, und ber Unart verheurathet, um ihr Befchlecht un= fterblich zu machen. Ich bin hier ber Mautner, und habe Befehl feinen Fremden, welcher nicht mit benen Gelehrten, ober ihren Frauen befreundet ift, in die Infel gu laffen, fie fennd berjenige, welcher ben Inwohnern ber Infel fo viele Gelegenheit gegeben hat. Gefvött zu treiben; wodurch fie es verfehen haben, weiß ich, und die bartlofen Gelehrten 10 felbst nicht. Ich bin ihnen nicht feind, ja, ich halte es mit ihrem Luftigen mehr, als mit bem Murrifchen meiner gelehrten Borgefetten, die nur Spottscherze lieben; ich murbe auch niemals einen Mantner von fo unruhigen Röpfen abgeben, wenn mich nicht die äufferste Roth bagu verleitete: au dem ift mein Dienst erträglich, dann die Maculaturen bon ben Schriften, die diefe Berren berausgegeben, und welche von auswärtigen Buchführern nicht erkauft werden, fennd meine Befoldung; ich verkaufe fie an die abwesenden Gewürg= und Banftramer gum Starnit machen, und ba bie 20 gelehrten Beren Tag und Racht fchreiben, fo hab ich ein fcon Ginkommen. Mein Berr Sannswurft! Ich will fie alfo heute Racht ben mir verborgen halten, und ihnen Morgen vor Tags eine Gelegenheit verschaffen, daß sie indeffen in bas nächste Ort, und sodann nach und nach zu haus tommen mögen." Ich bante bem höflichen Mautner auf bas freundlichste, da ich aber vorwizig war, die herren zu feben, und zu fennen, die fich meiner schon fo oft in ihren ge= lehrten Schriften erinnert haben, fo bat ich den Mautner, ob er mir dann nicht andere Rleider verschaffen, und mich bas gelehrte Ort fammt feinen vernünftigen Ginwohnern tonnte feben machen. "Rein, nein! (antwortete gang forcht=

fam ber aufrichtige Mautner) bas tann nicht fenn, bas wurde fie ihr Leben, und mich meinen Dienft foften: fie haben hier lauter Feinde, ein Sannswurft ift unter den hiesigen Belehrten vogelfren, es war um fie geschehen, und wenn fie auch andere Rleider hatten, fo murbe fie ber Bart allezeit verrathen." Dafür fagte ich bem Mautner, wollte ich ichon Rath ichaffen, und mir ben Bart von einem Barbierer wegscheren laffen. "Barbierer? (fagte ber Mautner, und fieng gu lachen an.) hier weiß man nichts von einem Barbierer: wiffen fie nicht, daß hier die Infel der bartlofen Gelehrten ift? die Gelehrten diefes Dris find alle icon, jung von Jahren, durchaus ohne Bart, und baber fo große Reinde des boppelbärtigen Sannsmurfts. Ja, fie find fo eigenfinnig, daß fie auch nicht einen einzigen mit Bart begabten Mann in ihre Gefellschaft aufnehmen, aus Turcht, daß er vermög feines Barts als ein Mann benfen, und ihre schönen jungen Besinnungen übern Saufen werfen möchte." Da ich nun von dem Mautner sowohl den Groll dieser Leute gegen mich, als auch ihre gange Beschaffenheit vernommen habe, so verlohr ich auch die Neugier, diese jungen Gelehrten zu feben, und 20 fennen zu lernen, ich bate alfo vielmehr den Mautner mir Gelegenheit zu verschaffen, daß ich, sobald es möglich, wieder gu meinen alten bartigen Gonnern gelangen konnte, worüber ich ermachte, und zu mir felbft fagte: es fonnte einem wohl nicht närrischer träumen, und ob diefes zwar nur ein Traum war, dachte ich mir doch.

> Kein Mensch auf dieser Welt ist allen recht gebohren, Der ist des Klugen Spott, und der ein Spott der Thoren. Hannswurst, bleibt doch Hannswurst, wenn man gleich auf ihn schmählt,

Für alte Gönner nur, nicht für die junge Welt.

Des Hannswursts

höllischer Traum im May.

hannswurft ber übel abgewiesene Teufelsbanner.

3ch mag in meinem Leben, weber wachend noch ichlafend, mit bem Teufel etwas zu thun haben, und nichts bestoweniger träumte mir am 6. diefes Monats, daß ich ihn beschworen batte: mober biefe Traumphantafen muffe entstanden fenn, weiß ich mahrhaftig nicht; es darfte nur etwa fich zugetragen haben, daß der Teufel mich im Traum habe veriren wollen, weil ich unfere Comparien öfters in feiner Gestalt auf dem Theater mader herum jage. Es fene nun dieg ober bas die Urfach hievon, genug es traumte mir, ich war fo arm qe= wefen, bag ich mir nicht zu helfen gewuft hatte. Ich ging alfo gang verhungert, und halb nadet in einen Wald gur Nachtzeit, und nachdem ich lange Zeit vor Rummer geweinet, fiel mir ein, meinem Elend ein End zu machen, und mich gu ermorden: da ich aber daben überlegte, daß mir jede Urt bes Todes nicht wohl thate, fo tam mir ber Gedante, daß ich lieber am Leben bleiben, und Tenfel beschwören follte, weil mir auch benfiel, bag mir im vorigen Gaculo meine 20 amenhundertjährige Rindsfrau öfters ergahlet habe, daß einige Leute den Teufel befchworen, und dadurch viel Belb bekommen batten, jo entichloß ich mich, foldes zu unternehmen: 3ch machte alfo von meinen zwen Strumpfbandern, die ich gu= fammentnupfte, einen Rreiß, nahm ein Beftrauf von durren Bäumen in die Sand, und ftieg hinein; als ich in bem Kreiß stand, wufte ich nicht, was ich fagen, ober vornehmen follte; ich schrie also anfangs gang still: Teufel! - -Monsieur Teufel! - - Berr von Teufel! da aber nichts

tommen wollte, fo rief ich überlaut - - bu Reichthums= teufel hor! weil ich bich jest beschwor, fomm alfogleich gu mir! - - Raum hab ich bas gefagt, fo ftand ichon einer neben dem Kreiß, und fagte: Was willft? Ich bin ichon hier. "Ich erschrack Anfangs, aber ba ich fahe, bag er einem honetten Teufel ähnlich war, bann er war wie ein Laquen ge= kleidet, fo bekam ich mehr Berg und fagte ihm, daß ich ihn hieher gerufen hatte, weil ich Willens mare, einen Contract mit ihm zu schlieffen, daß er mich nach 200. Jahren holen borfte mann er mir fo viel Gelb gebe, als ich nothig habe. Der Teufel fieng hierauf an, überlaut zu lachen: "Du Rarr. fagte er, wenn ich es beiner Dumheit nicht zu guten hielte. fo wollte ich bir, weil bu mich umfonft hieher gesprengt haft. ben hals umdrehen; es ift meinem herrn ichon eingefallen. baß es nicht der Mühe wehrt fene, felbst hieher zu tommen, barum hat er nur mich, als feinen ichlechteften Diener gefchicht, bein Berlangen zu hören. Du willft dich mir um bas Geld verschreiben? o du Thor! glaubst du, daß der Teufel ben ber Beit noch fo einfältig fene, wie er vor Beiten gemefen? en ja wohl, wir Teufel haben nicht mehr Urfach, die Geelen 20 ber Menfchen durch Gelb und Sclavendienfte gu erfaufen; wir Teufeln fennd auch ichon zu gelegensam geworben, auf Beschwörungen zu erscheinen, ober bie Leute felbft zu holen, es tommen uns ftundlich fo viele Seelen felbst zugeloffen, daß wir nicht Sand und Ort genug haben, fie alle höllenmäßig au bewirthen. Die ungeheure Menge ber Benustinder, ber Ehrabschneiber, der undriftlichen Rabatwucherer und dergleichen ungahlbarer bofer Seelen, überhäufen uns mit ihrer Begenwart: mas follen wir uns alfo um die Seelen ber Menschen befümmern, da fie uns in so großer Ungahl ohne= 30 hin gewiß find; glaube mir, bu einfältiger Tropf, daß, wann wir Teufeln noch für Gelb Leute einhandeln wollten, es

wurden uns ben diefer Zeit wenig Menschen ausbleiben; merke dir dieß, und lasse nich künftig in Ruh, oder der Teufel soll dir das Licht halten." Der Geist Spiritus verschwand, unter die Erd, und weil eine feurige Flamme aus selber kam, so stieß ich ein erschröckliches Signum Exclamationis aus, daß ich darüber erwachte.

Anjeto hat Hannswurst so gar moralisiret, Was feinem Charakter boch keineswegs gebühret, Doch sen es, wie es sen, bas heist schon recht gethan, Wenn man den Scherz mit Ernst zur Zeit verbinden kann. 10

Des Hannswursts

gar nichts bedeutender Traum im Brachmonate.

hannswurft der erfahrene Beinfenner.

Parturiunt mures, & ridit prodiculus mons, auf deutsch: ein Psif Wein in einem zehen Eimervaß. So hieß es dieses ganze Monath hindurch ben mir; nicht einen merks würdigen Traum hatte ich das ganze Monath, entweder war mein Geblüt zu ruhig, oder ich habe so fest geschlaffen, daß ich auf das Traumen vergessen habe. Ein einzigmal, und zwar am Johannistage traumte mir in der Nacht, daß ich in einem gewissen Gewürzgewölbe Weichselwein machen gesehen hätte; welches also zugieng: ein sauersehender rother sechs Kreutzerwein, aus dem Donaugebürg, zu ehner Erd war die Materia prima dieses erschröcklich delikaten Gestränkes, darauf ward dieser Wein mit dem Wasser nach allen Geremonien getauset; in der Tauf wurden ihm gesaulte Weichseln, der Stand von alten Gewürzschachteln, Clistier und anderer von Mäusen an dem Leib verzehrter Zucker, als

ein Geschänt eingebunden, und ihm in der Tauf der Name Weichselwein gegeben, mich verdroß es, daß man dieses elende Weingewäsch (daß doch zu dem wahren Weichselwein, welcher aus der Ehe des eingesottenen Weichselsafts, mit einem gerechten alten Nußberger herstammt nicht einmahl ein weitsschichtiger Better zu sehn verdienet, sondern nur ein Bastard ist) den würklichen Weichselwein nannte; gab auch dem Kaufmann meine ernstliche Meinung so heftig zu verstehen, daß ich die längste Zeit, wie man mir hernach sagte, nicht zu erwecken war.

Hannswurst mag auch im Schlaf nicht schlechten Wein verkoften. Gewohnheit fangt sogar im Magen an zu rosten. Fort mit dem Ufterwein, der unfre Lunge frist, Dieweil nur guten Wein Hannswurst gewohnet ift.

Des Hannswursts

freudenreicher Traum im Juli.

Sannswurft der Erb von ungefähr.

Wenn mich einmal ein Traum für einen Narren gehabt hat, so war es der vom 19. Julii: Ich saß, (aber nur im Traum) zu Haus am Fenster, als es hieß, daß ein Mensch draussen wär, der mich gerne alleine sprechen wollte, ich schafte, man follte den Unbekannten alsogleich zu mir lassen, und alsbald trat ein Mann in das Zimmer von magerer Statur, aber mit einer so großen Peruque begabt, daß man auf diese Haarwaldung ganz billig einen Forstmeister hätte halten können. "Thro Gnaden, sagte er zu mir: und machte eine Neverenz, daß er seine Nase an das Knie stieß) ich bin der Notarius Geldlieb, und tomme Ihro Gnaden die

erfreulich betrübte Bost zu bringen, daß ein Ihro Gnaben unbefannter gnädiger Berr Better Caiphas von Regenwurm mit Tod abgegangen; er hat aus der Phrafeologie erfahren, baß fie noch vom Julio Cafare ber fein gnabiger Berr Better fennd, und hat fie als feinen nächsten blutigen Freund, dabero in das Testament postiret, und sie gum Universitäts= erben von 80000, fl. eingesett. Gie belieben nur alfo mit mir in des sceligen Beren Wohnung zu fommen, damit er felbft mit ihnen fprechen kann, dann er will fich durchaus nicht eher begraben laffen, bis er nicht feinen allerwertheften 10 gnädigen herrn Better noch vorher gefehen hat, man wird Ihro Gnaben alfogleich die Schlüffel zu allen beweglichen und unbeweglichen Gütern behändigen, damit fie von allen Besits nehmen fonnen. Raum, als ich biefes borte, fo fieng ich nach altem Gebrauch aller Erben schandenhalber zu ichrenen an, tag bas gange Saus gitterte. "Bas? (fchrie ich) um bes Simmels Willen! mein tobter Berr Better, ber Caiphas von Regenwurm, den ich mein Lebtag nicht gekannt habe, ift geftorben? ach graufames Schicffalsverhängniß! o ware er doch lieber am Leben geblieben! was nutt mir 20 alles fein Bermögen, wenn ich ihn, ben theuren Bettern. verlohren hab?" Ich fieng aus Berftellung die Band über ben Ropf gufamm gu ichlagen an, und rig mir die Saar aus dem Ellenbogen, der Notarius aber, der schon nach feiner täglichen Uebung einfah, daß es bei mir eine Berftellung fene, fagte zu mir gang troftreich: "Troften fich Ihro Gnaben, wir fennd alle gum Tode gebohren, wir muffen alle fterben: Quercus & umbra sumus. Laffen Ihro Gnaden es ge ichehen fenn, und ermagen fie das Bermogen, daß ber Sochfelige (bann weil er reich ift, fo ift er nicht gemein weg 30 feelig) ihnen unterlaffen hat, und fahren fie boch mit mir nach feiner Behaufung." 3ch legte mich alfo immerfort heulend

und lachend an, und fubr an bas Ort, wo mein anädiger unbekannter Berr Better Caiphas tob lag. Raum als ich ben toden Better ansichtich wurde, fo fchrie er auf mich: D gehorsamer Diener, Berr Better, es erfreuet mich die Ehre zu haben, fie nach meinem Tobte fennen zu lernen, feten fie fich nieder, Berr Better! Be! (fcbrie er auf ben Laquen, ber ihn nach dem Tod machtete) fchent meinem neuen Berr Better ein Glag Bein ein, bag er meine Befundheit trinkt; Berr Better! (fagte er weiter zu mir) ich habe achtig taufend Gulden hinterlaffen, nehmen fie vorlieb da= mit, und laffen fie mich ehrlich begraben, aber vergeffen fie ja die Wappen nicht ben ber Leich, sonst könnte ich im Grab nicht ruben, dann ich bin ein herr Bon." Ich versprach meinem Better von Ungefehr alles, ich ließ die Leich veranstalten, und ihn prächtig genug begraben; bann es giengen gewiß wenige Leute mit, die fich nicht auf die Gefundheit bes Tobten kniemankend getrunken hatten. Endlich ba man mir bie Schlüffel übergeben, fand ich einen ungeheuren Schag, alles mar im Ueberfluß zugegen: auf eine jede Biertelftund im gangen Jahr ein anderes Rleid, Bafche ohne Bahl, über zwen paar Strumpf, und ein Beutel von mehr als vier taufend Ducaten: ich fufte den Beutel wohl über hundertmal, und da ich anfing die Theilung von dem Geld gu machen, ward ich munter, hatte die Schlafhauben in ber Sand, und gurnte mich fo barüber, bag biefer Glüdsfall nur ein Traum gemefen, als ich mich wohl lebenslang über feinen Traum erzürnet habe.

Des angenehmen Traums verwunschne Phantasenen! Wie wüßt ihr uns im Schlaf boch öfters zu erfreuen? Ihr gleicht der ganzen Belt, und ihrem Wechsellauf, Denn kaum geniest man euch, so wacht man plöplich auf.

Des Hannswursts

unruhiger Traum im August.

Sannswurft der ichwermuthige Schläfer.

Gin schwerer Ropf, ein schwerer Traum, alfo ftebt geschrieben Montepolciano am letten Capitel. Niemals habe ich es fonft mit den Philosophen gehalten, welche behaupten, bag bie Sonne ftehe, und bie Erbe gehe, bis ich es am 30ten diefes auf die Racht nach eilf Uhr felbit erfahren habe: Ich fpure es ichon auf ber Gaffe im Nachhausgeben. daß die Erde nicht allzufest stehen muffe, und als ich gar 10 nach Saus fam, ward ich hievon doppelt überzeuget: bann alle Geffel im Zimmer machten mir ein Compliment, und liefen um mich herum, ba war ich erst überwiesen, bag ich die Philosophie muffe studiret haben; gleichwie ich mich aber jederzeit wenig um meine Wiffenschaft befümmere, fo grubelte ich auch hier nicht viel mehr nach, fondern legte mich ohne weitere Untersuchung in bas Bett; allein ich erstaunte, bag mich fogar der philosophische Sat, daß die Erde gehe, bis in bas Bett verfolgte: benn bas Bett lief gleichsfalls mit mir um und um. Sa! bachte ich, bas fommt von einem 20 Poffen her, ben man mir fpielen will, und legte mich auf Die Geite, bis ich einschlief; faum hatte ich aber vier Denuet herab geschnarcht, fo erschien mir im Traum der Brofeffor Montepolciano, öffentlicher Lehrer ber ausländischen Philosophie in hiefigen Gewürzgewölbern und Berrichaft= häufern. "Schüler! fagte er zu mir, laffe bich bie Beit nicht reuen, die du am vergangenen Abend in meinem Lehrsaale jugebracht haft, ichon feit acht Tagen hab ich keinen fleißigern, feinen dauerhaftern Schüler in meiner Lehr gehabt, bu bift

meiner Mühe und meines vortrefflichen Unterrichts würdig, lasse dich nicht abschröcken, daß die Lection dir den Kopf so schwer gemacht hat, wenn du mich öfters frequentiren wirst, so wird es dich viel leichter ankommen, denn du scheinest mir Talenten für meinen Unterricht zu haben, du wirst noch ein großer Schüler von mir werden; lebe wohl, und sause dich bald wieder voll." Ich habe mir die Lobsspilche des vortrefflichen Professors Montepoliciano so in den Kopf gesast, daß mir ben dem Erwachen der Kopf ers bärmlich weh gethan hat, und doch hab ich den sesten Schluß genacht, so lang ich fann, die Lehren dieses Professors vor allen andern ausländischen Weinlehrern, am sleißigsten zu besuchen.

Wenn uns ein welfcher Wein als Lehrer hier docirte, So weiß ich es gewiß, daß jeder gern studierte, Es hörten Recht, und Fleiß auf einmal auf zu seyn, Warum? ein jeder ging zu dem Professor Wein.

Des hannswursts

kurzer Traum im Herbstmonate.

Hannsmurft der träumende Träumer.

Am 6ten des Herbstmonates sieng ich ben der Nacht an zu schlasen, nachdem ich mich vorhero niedergelegt hatte, und als ich einschlief, so traumte mir, und zwar nichts ans deres, als daß mir traumte; und in diesem Traum sieng ich an abermals einzuschlasen, und da hatte ich einen Traum, welcher darin bestund, daß mir traumte, wie daß ich nicht munter sehe, darüber erschrack ich so, daß mir im Traum

20

vorfam, als ob ich erwachte, allein ben biesem träumenden Erwachen schlief ich wieder ein, und es traumte mir gar, ich schliefe nicht, da zwang ich mich im Traum einzuschlasen, damit mir doch etwas träumen sollte; doch umsonst, es traumte mir nichts anders, als daß ich diese Nacht keinen Traum haben sollte, darüber wurd ich bös, daß ich nach zwen Uhr Nachts munter wurde, die ganze Nacht nicht mehr einschlasen sonnte, und folgsam auch dießmal keinen Traum mehr hatte.

Das ist das mahre Bild der Träume, die uns äffen, Man glaubt im Schlaf den Traum ganz sicher anzutreffen. Oft quält im Schlummer uns nur eine Phantasen, Sie ist fein ächter Traum, nur flüchtigs Allerlen.

Des hannswursts

eigennühiger Traum im Weinmonate.

Sannswurft der großmüthige Gerhab.

Noch niemals hat mir mein Herz so weh gethan, als ba mir am 12. October traumte, daß ich ein Gerhab wär: Eine Pupillin von 16. Jahren, einer Stund und fünf Misnuten, ward meiner Bormundschaft zu Theil: Jugend und Schönheit waren ihr von Natur, und vierzig tausend Gutden von ihren verstorbenen Aeltern mitgetheilet, sie wohnte ben mir im Haus, und ob ich schon wachend ziemlich gegen das schöne Geschlecht gleichgültig bin, so war ich doch im Traum gegen meine reizende Pupillin so empfindlich, daß ich mir vornahm, sie selbst zu heurathen. Ich machte ihr also meinen Untrag, betam aber den Korb, und ob ich gleich vielleicht durch Zwang, und gerhabliche Findigkeit sie hätte zur Frau

90

10

bekommen können, fo wollte ich doch folches aus Furcht bes in meinem Cheftand (ber wider ihren Willen gefchieht) gu gewarten habenden Ropfwehs, nicht unternehmen. Ich fieng alfo an meine Gedanken gu andern, und vielmehr babin gu trachten, wie ich fie an einen Mann, ber gegen einen Gerhaben zu leben weiß, verbinden fonnte. Berichiedene junge Leute, welche bom guten Stand waren, famen, ihre Liebesantrag zu machen: allein weil diefe lauter felbft bemittelte herren maren, fo befümmerten fie fich mehr um die Berfon, als das Bermögen meiner Bupillin, und folgfam wollten fie auch nichts melben, wie viel fie bem Gerhaben zu geben willens fenn, mann er ihnen bas Capital Diefes Dabchens zuspielte: ba fie benn also ben rechten Weeg, eine Bupillin au fischen, nicht muften, und ich aus Wohlstand ihnen benfelben nicht zeigen wollte, und barfte, fo mard auch aus allen benen Liebshiftorien feine Comodie, die mit einer Beurath ausgieng. Endlich tam ein gewiffer aufrichtiger Menfch, welcher geraden Wegs, ohne das Madel zu fehen, nach dem Berrn Gerhaben fragte; als er mich fah, fagte er fogleich ju mir: "Mein Berr! man fagt, daß fie eine Bupillin haben follten, welche vierzig taufend Bulden reich ift. Ich bin ein armer Teufel, ich habe zwar feinen Charafter, hingegen habe ich die Ehre, gehntaufend Gulben ichuldig zu fenn, laffen fie mir bas Mabel zu theil werden, geben fie gu, bag ich felbe heurathe, ich fann durch sie glücklich werden, mit zehen taufend Bulben von ihrem Belb bezahl ich meine Schulden, fechs taufend ichent ich bem Gerhaben, vier taufend Gulben wend ich auf die Ueberkommung eines Charakters an, und mit benen übrigen zwanzig taufend Bulben fang ich an gu wirthschaften; vermuthlich wird mir mein Dienft auch ein ziemliches eintragen, ich fann alfo baburch glüdlich werben, und ihre Buvillin, fie mag ichon oder wild fenn, bekommt

einen Mann, der ihr lebenstang für das Glud, fo fie ihm gemacht hat, bantbar fenn, und fie auf bas gartlichfte lieben wird. Budeme Berr Gerhab, fennd feche taufend Gulben auch ein Geld, wann sie mir ihr Wort geben, fo nehm ich die feche taufend Gulden noch indeffen zu leihen, und gebe fie ihnen zum Gefchent, ich werde mich an dem Sapital ihrer Buvillin ichon wieder gablhaft machen." Diefe unverhofte und aufferordentliche Aufrichtigfeit gefiel mir von dem jungen Menschen sowohl, daß ich mich ohne allen Eigennut entschloß, die Bupillin ihm zu geben, wenn er die feche 10 taufend Gulden würde erleget haben; ich ließ die Pupillin in bas Zimmer kommen, gab ben Menfchen für einen Baron aus, machte ihr taufend Unwahrheiten vor, und nachdem er auch ein junger Knab von acht, bis zwen und zwanzig Rahren mar, fo toftete es nicht viel Mühe, meine mannbegierige Bupillin zu diefer Beurath zu bereden. Gie fagte nur furzum mit einer jungfräulichen Gingezogenheit: "Ich bin zu allem bereit, was mein Berr Gerhab für gut befindet." Der junge Menich hörte biefes faum gar an, als er ihr die Sande füßte, davon lief, und die feche taufend 20 Bulben in lauter Cremniterdutaten von einem Schlag brachte, da er aber eben anfieng, sie mir vorzugählen, so verschwand der Traum famt dem Gerhaben, und hannswurft fieng fich an, aus Berdruß in dem Bett zu rangen: es gefiel mir auch ben diefem gangen Traum nichts beffer, als daß ich, als traumender Gerhab, die Großmuth mancher machenden Gerhaben fo genau ausgeübet habe.

Wenn man als Gerhab dürft Pupillinen verkaufen, So wollt ich heute noch um Bormundschaften laufen. Doch da dies unerlaubt, so bleib ich, wer ich bin, Denn wos Hannswurst verdient, das ist auch mein Gewinn.

9

30

Des hannswurfts

gebrechlicher Traum im Wintermonate.

Haunswurft das porcellainene Chotoladebecherl.

Traum und Unmöglichkeit fennd oft Geschwisterkinder, fagt ber gelehrte Mathies in feinem efelhaften Buch, gleich am Anfang nach dem letten Wort. Und darum traumte mir auch in diefem Monat, daß ich ein Chofoladebecherl gewefen. Nachdem ich lange Zeit in der Porcellainfabrique auf einer Stelle geftanden, tam endlich ungefähr eine junge artige Fraule, die ein Chotoladebecherl verlangte, welches nicht gar theuer ware, und da ich ein Ausschuß war, fo muste ich gleich nebst vielen meinen Borcellaincollegen bervor; nachdem die Fraule verschiedene angeschauet, nahm fie auch mich in die Sand, faum hatte fie mich betrachtet, fo rief sie: "D bas ift schon, bas ift recht, bas ift ein allerliebster Rarr." Sie fah mich hint und vorn an, ob ich feinen Schrick hatte, und als fie mich auch durch das Licht gefeben, daß ich gang mare, fo fagte fie: "bas behalte ich." Gie brudte mich an ihren ichonen Mund, um zu feben, wie 20 baraus zu trinken mare, und endlich wurde ich gekauft und bezahlt. Das Rammermädgen, die auch ziemlich hübsch war, stedte mich in ihre Fürtuchstasche, und jo wurd ich nacher Saus gebracht; zu Saus ftellte mich das Fraulein felbst auf ihren Nachtzeug unter vielen Lobsprüchen, und ich betam das Glud, ihr Leibbecherl zu werden; täglich murbe ich in der Früh mit Chocolade angefüllt, und fodann von ber Schönen ausgetrunken, auch öfters noch bagu abgeschlecht, auch muste mich die Rammerjungfer alle Tag nach dem Frühftud wieder fauber machen. Ich hatte meine fconften Tage: wann ich ausgewaschen war, feste man mich wieder auf ben Nachtzeug, und da befuchte mich bas Fräulein immer. bald trank fie unter Tage eine Suppe aus mir, und ba schludte ich auch allzeit etwas bavon, bamit ich feine porcellanene Lungenfucht befommen mochte, bald legte fie Stednadeln oder fleine schwarze Gefichtspflästerl in mich hinein, furzum, ich wurde anfangs zu lauter guten Dingen angewendet; endlich geschahe es einmal aus Unvorsichtigfeit ber Rammerjungfer, ba fie mich eben auswaschen mufte, daß fie mir einen Stoß gab, wodurch ich auf einer gangen Seite 10 einen Sprung, und überdieß eine Scharte bekam; die Rammerjungfer erichrad zwar hierüber, wollte Die Gache verbeden. und stellte mich gang fachte wieder auf den Nachtzeug, aber mein Fraulein mufte mich nicht fo lieb gehabt haben, als baß fie das mir zugefügte Unglück nicht fogleich mahrgenommen hatte; fie fieng an, mit ber Kammerjungfer graufam zu haufen, gab ihr eine Ohrfeige, und es hatte nicht viel gefehlet, daß fie felbe aus dem Dienft gejaget. 3ch mare frenlich meiner Geits baburch gerochen, aber nichts beftoweniger blieb ich halt ein Krippel, und hatte die Gunft meiner Fraule verlohren, fie wollte aus feinem gerbrochenen Geschirr trinten, sie liesje sich also ein neues faufen, und ich war der Rammerjungfer, nachdem fie mit der Fräule wieder ausgeföhnt war, jum Gefchent gegeben; ba ward ich nun übel gehalten: ftatt eines Chokoladebecherls mufte ich ihr eine Buchje abgeben, in welche fie bald Bomade, bald Unftrich, Schuhmar, Tobad und andere Schmiererenen hinein füllte; ich war diese schlechte Dienste zu thun, nicht gewohnt, und wünschte mir nichts anders, als ein baldiges gängliches Ende, und weil ich ohnehin schon ruiniret war, und folgsam 30 meine schuldige Dienste, wie vormals, nicht leiften tounte, man also auch auf mich nicht viel mehr acht hatte, jo ge=

20

ichahe es bann in Rurge, bag mein Bunfch vollbracht murde: bann als ich einsmals, eben als die Kammeriungfer auffette, und die Pomade aus mir nehmen wollte, glitschte ich ihr aus, fiel auf die Erde, und brach in viele Trummer. wornach ich bann, ungeachtet aller meiner verrichteten Dienfte. und ben meiner Fraule anfangs fo häufig genoffenen Bunft. unter anderen Unflat geworfen, am folgenden Tag mit einer Butte, von einem alten Weib aus bem Saus getragen, und auf die NB. Moraftgestädte geworfen ward, allwo mich die Vorbengehenden fo lang mit Fugen tratten, bis ich in einen Staub germalmet war, ben ber Wind an alle Eden ber Welt gerftaubte. Diefes ift meinem hannswurftischen Erachten nach, ein Traum, der die größte Aufmertfamfeit ver-Dienet, bann er laft fich von Klugen auf verschiedene Dinge, als auf das Blud, auf ein ichon geweftes Befchopf, auf übelbelohnte Berbienfte, und bergleichen mehr, geschickt auslegen.

Ein Traum pflegt uns fehr oft in Wahrheit anzuzeigen, Wie unfer Glüde fällt, wie unfer Glüd kann fteigen. Drum wer gar jeden Traum fieht als den Schatten an, Der ohne Deutung ift, der hat nicht recht gethan. Zweyter Theil der Traume.



hannswurstische Vorrede.

Der gnädige Benfall, mit welchem im vorigen Jahre, meine zum erstenmale an das Licht gekommene Songes Hannswurstigues, oder auf gut Chinesisch Saunswurstische Träume, wider ihr Berdienst und mein Berhoffen find aufgenommen worden, haben mich auf den Ginfall gebracht, meine Träumeren durch eine wiederhohlte abermalige continuirliche Continuations-Continuation au continuiren: ich habe mich auch befonders durch diefe Zeit her auf das Schlafen verlegt, nur damit mir vieles träumen follte. wovon ich mit einem Auszug meinen gnädigen Gönnern gur Beluftigung aufwarten fonnte, habe mich auch öfters, bevor ich den Thron meiner Matrate bestiegen, mit einem guten Glas Weine ausgegurgelt, damit mir besto ficherer etwas und was feltsames traumen follte; es geschah auch. daß ich die meiften Rächte Traumvisiten befam, welche ich ben meinem Erwachen zu Papier gesetzt habe, gleichwie aber die Menge diefer Träumerenen der Welt bekannt gu machen, eine theils zu weitläuftige, theils zu verdrugliche Cache ware, maffen febr viele nur verwirrte und nichts bedeutende Schlafbilder porftellten, jo habe ich denn hievon nur einen Auszug gemacht, und die zwölf Sauptträume, welche am meiften gelefen zu werden verdienen, und mas Befonders in fich halten, der Preffe übergeben. Db ich

20

30

nun hieben eine gute Wahl getroffen, und meinen gnädigen Lefern etwas Burbiges bargereichet habe, ober ob es nicht etwa gar ein Fehler ift, zwen Jahre nacheingnder mit Träumerenen zu erscheinen, Diefes überlaffe ich einem gutigen Husfpruche meiner Gonner; es ift ben folder Belegenheit etwas fchwer, zum voraus zu wiffen, ob man mit Biederholung einer auch noch fo beliebt gewesten Sache Gefallen oder Mikfallen ermeden werbe. Es verhält fich wie mit Folgendem; wenn man einen Gast an der Tafel hat, dem eine Speis besonders wohl fcmecket, fo läßt es der höfliche Sauspatron fich meiftens angelegen fenn, feinem Gafte von ber ihm fo beliebt gewesten Speife nochmal vorzulegen, aus Urfach, weil er ihn mit fo vielem Appetit hievon effen gefeben; diefe wiederholte Speifendarreichung wird nun auf verschiedene Urt angenommen, bald erweifet man bem Gaft hierdurch eine groffe Gefälligfeit, befonders, wenn es einer ift, welcher ohne dies noch gerne von folder Speis etwas gegeffen hatte, aber aus Schamhaftigfeit fich nichts mehr davon zu begehren getrauet hat; bald aber hingegen pfleget ber Baft vor der Biederholung einen Edel zu haben, und ist entweder gar nichts mehr, oder wenn es ja geschieht, mit Awang und Bolitif. dem Hauspatron feinen Rorb gu geben, hievon; indeffen ift es für den Berrn vom Saufe fchwer, und er feiner Gutherzigkeit wegen feines Wehlers gu beschuldigen, weil er mit feinem Berspectiv die Gedanten ber Menfchen einsehen fann. Db ich nun durch Wiederholung meiner Traume Luft oder Edel erweden werbe, fteht zu gewarten, ich habe mich an den Sochzeitspruch gehalten: bis repetita placent; ich verliehre nichts daben; gefällt diese Arbeit meinen Freunden, fo bin ich ungemein vergnüget, miffällt fie meinen Feinden, fo ift es mir nicht minder erfreulich, weil auch diefe mir dafür verbunden fenn mussen, daß ich ihrer tritischen Gefräßigseit abermals eine Nahrung gebe, indem sie angebohrnermassen, falls sie nicht mit Auszischung fremder Arbeiten ihren momischen Hunger stillen könnten, vermög ihrer sehr schwachen Complexion eine gelehrte Abzehrung bekommen, und nach dem Sprichworte: wie gelebt, so gestorben, sehr elend sterben musten.

— Man lese, oder lasse lesen! damit man das weitere wisse.

Des Hannswursts

küklicher Traum im Jenner.

Sannswurft die ichone Wittme von 20. Jahren.

Sätte mir in meinem Leben etwas Erwünschteres traumen fönnen, als daß ich ein Frauenzimmer, und noch bazu eine Wittme mare! bann wie oft war ich in meinen Gebanken vorwitig zu miffen, mas es für eine Leibs= und Geelenbeschaffenheit mit einer Wittwe habe; diefem meinem Borwite ward am 14. des Jenners genug gethan; ich fam gegen 11. Nachts zu Saufe aus einer Gefellschaft, wo von verschiedenen Gattungen der Wittwen gesprochen worden; als ich in bas Beth ftieg, und nicht gleich einschnarchen fonnte, fieng ich noch eine Beile mit meiner Schlafhaube zu bifcuriren an, weil fie mir aber feine Antwort gabe, verfiel ich ftatt ber Borte auf Gebanfen, und bachte auf verfchiedene Sachen, unter andern kamen mir die Wittwen, von denen wir vorhin in der Gefellichaft geredet hatten, abermals in den Ginn, bis ich nach verschiedenem Denten barüber einschlief; es mag nun diefe Befchäftigung meiner Ginne, ober mein Borwit die Quelle des Traumes gewesen fenn, genug, es traumte mir, daß ich eine Wittme geworden, und zwar eine Wittme von 20. Jahren, groffen Reichthum, fonderbarer Schönheit, vieler Lebhaftigfeit und Empfindung: ber Berr von Schaf-

topf, ein fehr alter, aber auch fehr reicher Mann, ber von feinen Mitteln lebte (ich ergable es, wie es mir im Traume vorkam) war mein unwürdiger Gemahl; ich fage mit Recht unwürdig, denn entweder war er meiner oder ich feiner nicht würdig; diefer Mann war benläufig 80, Jahre und eine halbe Ellen alt, aus bem Sienzenland gebürtig, von febr magerer und langer Gefralt, indeme er veritabel ausfahe. wie ein media Nota; er hatte nemlich einen langen gleich biden Corper, wie ein Strich, und oben ftatt bes Buntt= leins einen lebendigen Todentopf darauf; wenn er gar blutreich gemefen, fo mochte er vielleicht eine Unge Blut in feinen Abern gehabt haben, und diefes Geblüt fag nahe ben bem Berge, um ihm nur in etwas bas leben zu erhalten: der übrige Leib war ein lebendiges Todtenhaus, ohne Kraft ohne Leben, fo ausgetrochnet, und faftelos, daß, als man ihm auf dem Urm Blut laffen wollte, ftatt des Geblüts nichts als ein Staub aus ben Abern gefloßen, furg, er war ichon ben Lebzeiten Schatten und Afche, wie dann auch, wenn man ihn ben ber Sand brudte, oder auf die Wangen ichlug, ein Staub, wie in einer Borftabt entstund; fonft 20 war er nett und fauber vom Leib und Aleidung, trug von Natur aus eine drenfnöpfige Bernde, und ließ fich von einem Perudier eigene Saar darüber machen; übrigens mar er febr geitig, und hielte mich auch nicht gar werth, ja bereucte es taufendmal, daß er mich als eine fo junge und fcone Perfon gehenrathet hatte, welches zwar gleich aufgieng, in= beme ich meine Berhenrathung weit mehr, als er, bereucte. das Ruhmwürdigste an diefer ehelichen Untiquität mar, daß er nicht nach Art anderer alten Manner eiferte, fondern auf mein Thun und Lassen nicht viel Acht hatte, auch noch 30 felbst junge Mannsteute gum ehrbaren Umgange in bas Saus brachte, wie bann fein fehr weitschichtiger Better, ber

Berr von Schnudhahn mir fast alle Abend die Beit verfürgen mußte, ba mein alter Mann indeffen entweder Brocenten rechnete, Dutaten gahlte, ober gar, bren Zimmer weit von uns entfernt, ichlief; ber Berr von Schnudhahn, ein Stuber von 22. Jahren, von Gestalt wie eine Rofe, voll Reuer wie ein Aqua d'oro; mit allem Reite und ber Runft begabt, jedes Berg zu feffeln, mar mein erlaubter Zeitvertreib: wir fpielten, wir fangen, wir redeten fast täglich von ber Stärke unferer Freundschaft, und von der Sterblichkeit 10 meines Mannes; als wir einsmals eben wieber in Diefem Discourse begriffen waren, tam der Bediente unter einem entsetlichen garm in bas Zimmer geloffen, mit bem Bedeuten, daß meinen Beren der Schlag getroffen hätte; ich that ben Bernehmung Diefes Zufalls einen lauten Schren (welchen bofe Leute für einen Jauchger gehalten haben) und lief alfogleich, wie eine Rafende, in meines Gemahls Zimmer, um Die Würklichkeit ber Sache einzusehen, ich fand ihn auf feinem Bethe fehr elend liegen, er tonnte faum reden, denn ber Schlag hatte ihn auf die Rafe getroffen, daß ihm ba-20 durch die Sprache und der Odem gehemmet wurde; endlich fing er bennoch an, fo viel er konnte, babergufchnauben, und fagte: mein Rind! itt werd ich bald fterben, liebst du mich, mein Berg? (ich fagte ja, benn was hatt ich anderst fagen follen?) bift bu mir ftets treu gewefen? fuhr er fort, und ich fagte abermals ja, (allein über biefen Buntt hatte er vielmehr ben Berrn von Schnudhahn fragen follen.) Weiters fagte er: ift dir leid, daß du beinen Mann, ben Schaffopf, verlierft? ach ja! fchrie ich überlaut; nun hatte ich auch dazu weinen follen, allein die Ratur ließ mich bermalen fo figen, daß ich teine Bahre vergieffen tonnte; ich hielt bas Tüchel vor die Augen, ich that, als ob ich winselte, ich fiel ihm um den Sals, und gum Blude fiel ber Stoppel

ron dem Eau sans pareille-fläschet, welches ich im Bufen iteden hatte, berab, jo, daß der darinn befindlich geweste Beift auf die Sande meines Mannes floß, welchen er fur meine Thränen hielte, und fehr wehmütig fagte: vergieß nicht fo viele Bahren, mein Rind! und ichone beiner Befundheit, bein Schmerg überzeuget mich genugfam beiner Treue, auf Diefes überfiel mich ein foldes Mitleid, daß ich ben armen Mann unmöglich länger leiden feben fonnte. iondern ihm nochmal um den Hals fiel, ihm etliche Stöffe mit dem Ellenbogen auf bas Berg gab, und ihn fo lange ben bem Sals wurgete, bis er in die Bugen grief. Die Berwirrung hatte mich bisher fo betäubet, daß ich auf mich felbst, nämlich auf das Testament, vergeffen hatte, nun war guter Rath thener, das Testament war nicht gemacht, und der Mann lag in Bugen; ich ließ den Mann in den Bugen feine Belegenheit pflegen, lief davon, holte den Beren von Schnudhahn herben, er tam eilends, fette ein furges Testament auf, ich hielt meinen mit dem Tode ringenden Manne ftatt des Lichts eine Feder ein, der Berr von Ednudhahn führte ihm die Band, und er mußte mich auf 20 folde Urt zur Universalerbin von feinem fehr groffen Bermögen einsetzen, worauf er auch augenblicklich verschied: zwen ehrliche Manner aus der Rachbarichaft wurden gleich nach feinem Todte herben gehollt, welche den letten Willen meines Berrn als Beugen um 12. Dufaten unterschrieben. Der Bintritt meines Mannes gab den Leuten Berfchiedenes gu reden, die Meisten waren der Meinung, daß er, ob er gleich iehr alt gewesen, bennoch länger würde gelebt haben, wenn er nicht eine junge Frau geheurathet hatte. Nun war ich eine Wittwe, jung, schon und reich, wurde auch, wenn ich es nicht schandenhalber unterlaffen hätte, am nämlichen Tage. als mein alter Mann gestorben, mich mit einem Inngen

20

30

verheurathet haben, allein der Bohlstand befahl mir, bis nach dem Begräbnif in Geduld zu ftehen; ich zeigte alfo ber Welt, daß ich meinen Berrn überaus geliebt habe, benn ich ließ ihn fogar begraben; bei der Leiche fuchte ich allen meinen Reit feben zu laffen, ich kleidete mich zwar fchwarg, aber doch fo herrlich an, daß es das Ansehen hatte, als ob ich vielmehr in eine große Gefellschaft, als zur Erdbestättigung meines Mannes geben wollte: ich gab mir feine Farbe, auffer den Augen, die ich an dem Rande etwas roth machte; ein groffes Schnupftuch ließ ich mit Rren und Zwibel bereiben, beulte unter meiner Florfappe, wie eine Wölfin, und fiel etlichemahl in eine verftellte Dhumacht. Die folgenden Tage mufte ich die Condolenzvisiten annehmen, und war mir das verdrieglichfte, daß ich immer betrübte Minen machen mufte. Die schönften jungen Leute famen unter dem Bormande zu mir condoliren, man redete mir ein, baf ich meinen Stand bald wieder andern, und mich nunmehro um einen jungen Gegenftand umfeben follte, allein ich schwur hoch und theuer, daß ich nicht mehr heurathen wollte, man fagte mir es noch einmal, ich fieng zu lächeln an, und die wittibliche Site ftieg mir ben diefer Erinnerung por Freude ins Gesicht. Ich lieffe mich auch nicht öfters zum Cheftande vermahnen, sondern heurathete ohne Auffoub und Beitläufigkeiten ben Beren von Schnudhahn, weil ich ein gewiffes, mir allein bekanntes Butrauen gu ihm hatte, ich bachte nun vollkommen, mit diefem jungen, schönen, gefunden Manne und meinem Reichthume vergnügt zu leben, allein ich betrog mich erschröcklich, mein junger Mann war gu fcon, als daß die Kunftgriffe der Frauengimmer mir ihn allein gelaffen hatten; er carefirte alfo mader, ungeachtet er verehlicht war, er fieng nach und nach an, gegen mich gleichgültig, weiters taltfinnig, endlich gebieterifch, und

zuletzt flegelhaft zu werden; ja, er wichste mich etlichemal, ungeachtet meiner Schönheit und meines Reichthums, recht forporalmäßig herum; mein Geld verschwendete er durch Spielen, Pracht und Geschänke, die er anderen Schönheiten machte, woben ich durch die Finger sehen, all mein Geld hergeben, oder mit Füssen getretten zu werden beförchten muste. Das Schmerzlichste war, daß ich mir auf seinen Todt, vermög seiner Jugend, auch seine Nechnung machen konnte; ich war also die unglückseligste Person von der Welt, und in einem weit elenderen Zustande, als ich vormals gewesen, sing auch an, mich über meine Unbesonnenheit so den Haaren zu rauffen und zu schreien, daß ich darüber munter wurde, einen tiesen Seuszer ausstließ, und daben sagte: Dank seh ver Natur, daß ich kein Frauenzimmer, zu geschweigen eine Wittwe geworden.

Ift nicht oft mancher Traum ein Bild von unserm Leben, Und von den Handlungen, die sich darinn begeben? Ihr jungen Wittwen! sprecht: sah Manche unter Euch Benm Todte ihres Manns nicht meinem Traume gleich?

Des hannswursts

lustiger Traum im Hornung.

Sannswurft der Brautführer auf der Sochzeit zu Limmeldorf.

Daß einem zur Carnevalszeit oft närrischer als fonst im ganzen Jahre träume, ift eine ganz natürliche und leicht begreifliche Sache, weilen zu so luftiger Zeit die Sinnen mit manchen Possen beschäftiget sind, zu welchen die Bülle und andere Lustbarkeiten häusige Gelegenheit geben. Um

10

20

Sten biefes fam ich erft nach Mitternacht von einem Balle nach Baus, welchen gute Freunde untereinander gehalten, und ce baben weder an Luftbarfeit noch Bracht haben ermangeln laffen; ich gog mich aus, weil ben mir nicht nur zu Michaeli ober Georgi, fondern alle Racht Ausziehzeit ift, und legte mich fo regelmäßig nieder, daß ich den Ropf oben, und die Fuffe unten hatte; vor Mudigfeit fchlief ich fcon fait ben bem Austleiden ein, daß es alfo wenig Muhe foftete, in dem Bethe in einen volltommenen Schlaf zu verfallen; ich schlieffe es aus beme gewiß, daß ich muffe geschlaffen haben, weil mir getraumet hat. Wie mein Traum beschaffen ge= wefen, werd ich wohl felbst ergahlen muffen, denn folchen gu errathen, ift für einen andern gu fcmer. Mir traumte alfo, ich war zu Saufe gefeffen, und hatte eine Rolle ftubiret, als man mir einen Brief brachte, in welchem mich ber Fleischhacker ju Limmelborf auf feinen Ehrentag ein= lude, und noch bagu mich gum Brautführer bate; mir war im Traum, als ob ich ber befte Freund mit ihm gewesen ware, und mich freuete am besten, bag ich ein Junggefelle war, (benn wie hatt ich fonft einen Brautführer abgeben fonnen?) ich lieg bem Beren Brautigam burch einen Bothen melben, daß er fich auf meine Berfon zu verlaffen hatte; ich machte alfo alle Unftalten, einen würdigen Brautführer nach der Urt folder Sochzeiten abzugeben, ich fleidete mich von fuß auf neu: Gefpitte Soube nach Mellnerart, groffe runde filberne Schnallen, blau feidene Strumpfe mit gol= benen Zwideln, ichwarze leberne Sofen mit goldenen Eniebandern und Anöpfen, fcmarg bamaftene Befte, ein Roct von feinem eifenfarben Tuch, ein weiffes Leibel mit fteinenen Anopfen, die ich ben ber Wefte heraus ichauen ließ, runde fingerhoch eingepuberte Saare, in welchen ein ichoner Stedtampel frad, und ein gold bordirter Sut mufte meinen

Corper gieren; um den Sut wichelte ich ein fcones gelbfeidenes Tüchel mit rothen Streiffen, und an der rechten Sand ftad ich einen filbernen Petschierring, benläufig wie ein harter Thaler fo groß; an dem rechten Urm hatte ich einen groffen ichonen Buichen von Gilber, Gold, gitternden Blumeln, und einem rothen Majcherl, wie ihn mir die unbefannte Krangeliungfer nebit einem Baar meiffen Sandichuhen zugeschicht; auf der Bruft batte ich abermals einen Flitterbufden und einen Rogmarin fteden, und in der Sand trug ich gleichfalls einen halb Glen hohen Rogmarinstamm, ja, mann es mir nicht zu unbequem gewesen mare, batte ich gerne in die Rafe und in die Ohren auch Rokmarin gestecket; ich war also ein Brautführer nach der gangen landmäßigen Sochzeitregel. Der Krangeljungfer ichickte ich voraus gleichfalls einen fconen Sochzeitbuschen, weiffe Sandfduh, vergoldeten Rogmarin, ein Baderl, ein Baar geflicte Schuh, ein altes Rachthemb, einen Bomerangen, ein Baar Suffacel, ein feibenes Schnupftuch, worein ich mich nicht einmal vorher gefchneutet hatte, und ein Bfund Sochzeit= guder gum Auswerfen; ich ftedte mir auch alle Gade mit 20 bergleichen Buder voll, und ba ich fo zusamgepußt war, fo fam der Wagen mich abzuholen; ich fah mich nochmal in Spiegel, und fuhr alsbann fort; im Fahren ftudirte ich auf Epag, weil ich wohl wußte, daß ein Brautführer ein Spagvogel fenn muffe, er mog es hernehmen, wo er wolle: id redete alfo im Bagen mit mir felbft, befließ mid fpagige Gesichter zu machen, und lachte über mich fo von Gergen, daß ich den Bauch halten mußte; endlich fiel mir das Tangen ein; ich hatte zu Saus vergessen, mich in Complimenten und Tugftellungen zu üben, ich wollte es alfo im Bagen 30 versuchen, allein ber Plat war zu flein, ich probirte es figend, wollte einen Fuß bor dem andern fegen, und gab Edriften XXI. 10

mir einen folden Schlag auf bas Schienbein, bag ich vor Schmerzen ichreien mußte; endlich ftand ich gar auf, bielt mich mit einer Sand an den Wagenbandern an, und machte bie erfte Tangpositur, es fam mir aber übel gu ftatien, benn ber Wagen, ber ungefähr auf einen Stein mußte auf= gefahren fenn, prellete ab, und warf mich mit bem Ropf in bas vorbere Blas, bag es in bundert Stude gerbrach: jum größten Glude ift mir nichts baben gefchehen. Endlich langten wir zu Limmelborf an, wo die gewöhnlichen Sochgeit=Ceremonien vor fich giengen; ber Brautigam war ein Mann von benläufig 30. Jahren, ftart wie ein Baum, und noch etwas gröber als ftart; die Braut war eine Wittib von 60. Jahren, und fah einer ägnptischen Mumie viel eber, als einer Braut ahnlich; die übrigen Gafte maren manulichen Geschlechts lauter Flegel, bis auf den Richter, ber eine Obrigfeit war; die Beibsbilder gaben ben fogenannten Trampeln eine ftarte Unmahnung; Die Krangeljungfer, bes Schulmeisters Tochter war noch die iconfte, fie war von cinem weiffen Fell, hatte feuervergoldte haar, fcmarge Augenbrame, mausfarbe Augen, braune Lippen, und eine in Form 20 eines Bürfels gemachte Rafe, auf welcher in ber Mitte ftatt bes Ginfers eine kleine Plattermase recht artig lieff; fonst hatte fie im Gesichte nicht mehr als bren Blattermafen. wovon jedoch jede fo groß, als ein Giebenzehner durfte gemefen fenn; als man gum Gffen gieng, wollten bie Gafte Dorfcomplimenten maden, aber ber Brantigam, ber bisher fein Wort geredet hatte, fing zu fchreien an: "Bas follen benn die ochfenhaften Lumperenen fenn? machts mich fauber, und fregis!" brauf gieng bas Effen an, welches fechs 30 Stund mahrete; bald nach der Suppe fchrie ber Berr Brautigam, bringts ben Sautant berein; ba war bann feine Sau im gangen Drt, die fich nicht auf dem Tifche feben ließ,

alsbenn wurde weiters von allem Erfinnlichen Gefotenen, Bebadenen, und bergleichen ohne End aufgetragen, fo, daß es ichien, als ob der Benker die Tafel ersonnen hatte, um alle Gafte mit Freffen zu torquiren; als ber Wein ichon ein wenig feine Bürfung zu machen anfieng, wurd alles fo luftig, daß man faum feines Lebens ficher war; mit dem Auswerfzucker ward der Anfang gemacht; Diefer floh in folder Menge unter die Hodzeitleute, daß es wie ein Sagel anzusehen mar, ber Benftand von dem Berrn Brautigam, ein befonders feiner Berr, welcher nichts zu werfen ben fich hatte, und dem fie mit dem Buder ftart gugefetzet hatten, stand vom Tifch auf, gieng in den Garten, füllte fich heim lich die Gade mit Steinen, und als er fich wieder nieder= fette, und man noch ferners Buder marf, nahm er eine bandvoll Steine nach der andern, und ichmiß fie unter die Leute, daß viele blutige und blaue Köpfe davon trugen, gum Unglück traf er auch den herrn Bräutigam gum Kopfe, welcher (indeme ohnehin nichts haiklicher um den Kopf ift, als ein Bräutigam) die Cache übel aufnahm, Glafer, Glafchen, Teller, und alles, was er geschwind erhaschen konnte, mit 20 einer fonderbaren Geschicklichkeit dem Beren Benftand und feinen Rachbarn in das Geficht warf, worüber eine völlige Aufruhr, welche mit gang befonderen Schimpfworten und auch einigen Schlägen gegieret war, entstand; endlich wurde die alte Rube wieder bergeftellet; man fieng gu Cangen an; als ber Berr Brautigam feinen Chrentang machen follte, fagte er zu feiner lieben Braut, zu der er weder benm Gffen noch fonft ein Wort geredet, "tomm ber, Befrie! lag mit bir tangen!" er tangte nach feiner Urt, und ftatt bes Sand : gebens gab er feiner Braut allezeit eine derbe Ohrfeige, die 30 er ein Liebestaschel nannte; hierauf fieng man an, deutsch gu tangen; da fah es aus, als ob man das Höllenthor auf

einmal aufgemacht, und alle Furien losgelaffen hätte; das Wüthen, das Strampfen, das Pfeiffen, und übriges Zettergeschreh läßt sich nicht beschreiben, alles war besoffen, alles hüpfte mit, und wenn einer siel, so schlug er eine ganze Reih mit sich zu Boden; dem Schulmeister wurde ein Arm ab= und der Braut ein Aug aus dem Kopf getretten, ich tanzte mit der Kranzeljungfer, und bekam einen solchen Stoß, daß ich gleich mit ihr auf der Erde lag, weil sie aber unter mich gefallen, so schlug sie sich ein Loch in den Kopf, worüber ich, als ich das Blut gesehen, so erschrocken war, daß, als ich munter geworden, mir noch würklich das Herz klopfte. Dieß mein frühes Erwachen ist mir um viele Fleglerehen, die ich noch würde im Traum gesehen haben, Schad gewesen.

Erschröckliche Manier ein Lustfest zu begehen! Dich hat man leider oft auch ohne Traum gesehen. Wo die Bernunft nicht herrscht, verkehrt sich manche Freud In Unlust, Raseren, und unverhofftes Leid.

Des hannkwursts

übernatürlicher Traum im Märzen.

Sannfmurft ber beftialifche Bater.

Kaum hat mir in meinem Leben so feltsam getraumet, als am ersten Märzen, und ist dieses ein rechter Traum von ungesehr gewesen, massen ich wohl niemals auf was solches wachend gedacht habe, als mir im Traume dießmal vorgestommen. Ich war ein reicher Mann eines nicht gar jungen Weibes, die mir statt eines Sohnes, einen Esel, und statt einer Tochter, eine Sau zur Welt gebracht; daraus bestand

20

meine gange Ramilie; Diefes maren erfchrodliche Cachen, bag ich als ein fo reicher Mann ftatt natürlicher Rinder, unvernünftige Thiere haben mußte, allein die angebohrne Liebe, Die man doch jederzeit gegen seine Rinder hat, fie möchten Schon fenn, wie, und was fie wollen, machte bennoch, daß ich diese bestiglische Rinder, oder findlichen Bestien über alles liebte, nur fuchte ich es por ber gangen Welt zu verbergen, daß mein Cohn ein Giel, und meine Tochter eine Cau ware. Ich beschenkte die Dienstbothen und andere Leute, die bavon Biffenschaft hatten, daß sie es ja nicht befannt machten, 10 baß wir ftatt Kinder, Bieber hatten. Ich ftand immer im Zweifel, was ich mit biefen elenden Creaturen anfangen follte, endlich fiel mir ein, in fremde Länder mit ihnen gu reifen, fie als menfchliche Bestien um Geld schen zu laffen, und meinen Beutel badurch nach Art der Geitsigen noch völler zu machen; allein ein vertrauter Freund migrieth mir folches, mit dem Bedeuten, daß ich es ja nicht unter= nehmen follte, indeme ich nicht einmal die Reiseuntöften, gu geschweigen ein mehreres Geld lojen würde, weit ein menichlicher Gfel und eine menfchliche Sau in feinem Orte ber 20 Welt mehr etwas feltsames maren, ja, er fette noch bingu, baß es feine Gattung der Thiere in der Welt gabe, die man nicht in menschlicher Gestalt in jedem Lande anträffe, und man nicht allein Gfeln und Gaue, fondern auch liftige Furen, graufame Löwen, unbarmbergige Inger, gefräßige Bölfe, geile Bode, verftellte Crocod llen, faliche Ragen, ftolze Pferde, beiffende Sunde, und allerlen Gattungen der Thiere in menfchlicher Geftalt, genugiam an jedem Orte finden könnte; diese Erinnerung machte mich benn von meinem Borhaben abstehen, ich fperite meine lieblichen Bestien viel- 30 mehr ein, und vermahrte fie jo genau, daß fein Menfch gu ihnen, und sie zu feinem Menschen tommen fonnten, und

fo blieb die Sache verschwiegen, wiewohl die Rachbargleute, welche gehört hatten, daß wir zwen Rinder hatten, weil fie felbe nicht zu feben bekammen, verschiedene Urtheile fällten; wenigstens blieb die Sauptfache bisher verborgen, und ware auch ftats verborgen geblieben, wenn nicht meine unbefonnene Baterliebe das fo wichtige Arcanum felbst entdeden geholfen hatte: fein anderer Mensch, als ich und meine Frau tomen in das Zimmer, wo unfere viehifche Rinder maren, wir brachten ihnen die Nahrung, die fie nach unferer Art affen, 10 fie giengen, und hatten auch die Macht alles zu verfteben, bann jedes war von einer Geite menfchlich, und von einer Seite viehisch, und alfo ber Cohn nur ein Gfel von bes Baters Seite, fo wie die Tochter eine Sau von Seite ber Mutter, nur ihre Beftalt und die Stimme war natürlich viehifch. Weil ich sie bann niemals, obwohl sie fcon groß erwachsen, vor die Hugen der Welt führen darfte, aus Lieb au ihnen, fie aber gerne bie Welt hatte mogen feben laffen, fo fiel mir der unbefonnene Bedanke ein, bende auf einen Mafguenball, der in der Rahe gehalten murde, zu führen, indeme ich gewiß glaubte, daß es unmöglich fen, einen Gfel 20 ober eine Sau in der Mafque zu fennen, befonders wenn fie fo mit Gilber und Gold bededt waren, wie ich meine bestiglischen Fraten antleiden ließ: Mein Cohn hatte eine Weste von Goldstud, einen Domino, eine groffe Larve, und die Bajuta über ben Ropf; meine Tochter eine tiefe Saube, eine Larve mit Borhangtafet, einen Strickrod, Gad, weiffe Bandiduh, furz alles, mas zu Bededung biefer San er= forderlich war, das Tangen hatt ich ihnen oft zu haus gewiesen, und ihre Stimm verbot ich ihnen ben vielen Schlägen hören zu laffen, ich gieng nebst meiner Frau mit ihnen auf 30 ben Ball, es blieb Unfangs alles gut und unverrathen, benn wer hatte wohl unter meinem goldenen Sohne einen Gfel,

30

und unter meiner prächtigen Tochter eine Cau fuchen follen; mein Cohn tangte wenig, und blieb ben mir, meine Tochter aber mufte mit jedem tangen, der fie heraus forderte, fie tangte als Sau giemlich, und wenigstens beffer, als manche San im Bierhäufel. Weil ihr nun von auffen alles artig ließ, fo gefchabe es auch bald, daß fie einen Ballamanten bekam, er feste meiner Tochter nach, er redete fie an, allein fie konnte ihm nicht antworten, und ich beutete überdieß, daß fie keinen Ion von fich geben dürfte, er bat, daß fie fich demasquiren follte, aber fie that es nicht (benn bas läßt eine San wohl bleiben) biefes machte ihren Berehrer noch hitiger; er gieng ihr nicht mehr von ber Seite, als er eben ben ihr faß, fagte er zu ihr, find fie nicht diefes Frauengimmer? und nannte eines, welches mir im Schlaf ausge= fallen, meine Tochter fonnte nicht antworten, allein, da er fie nochmal fragte, gieng just von ungefähr ein ungeschickter Rerl vorben, welcher meine Tochter auf den Jug tratt, daß fie vor Schmeigen oui! oui! zu schrehen anfieng, ich erichrad, und glaubte, daß wir nunmehro verrathen fenn, allein ber Liebhaber nahm die Sache gang anders, und war der Meinung, daß fie es ihm auf frangofisch zu verstehen gegeben habe, daß fie das Frauengimmer mare, für die er fie hielte. Bald barauf gieng meine Tochter ungefähr verlohren, ba es Zeit zur Tafel war; ich fah hin und her, und fonnte fie mit ihrem Umanten nicht feben. Endlich borte ich in bem Rebenfaal ein entsetliches Gelächter, und als ich da= hin tam, fah ich zu meinem gröften Schrocken meine Sautochter ohne Larve mit ihrem Ruffel in allen Speifen herumwühlen, mein efelhafter Cobn, der diefen Larm gehört hatte, lief mir fo geschwind nach, daß ihm die Bajuta vom Ropf fiel, und er feine Cfelohren herzeigte, man faßte gleichfalls, obgleich fein Gesicht noch bedeckt war, auf ihn einen

Berbacht, man zwang ihn zu reden, und er antwortete als ein natürlicher Esel, wosür er auch sogleich erkannt wurd, (massen ohnehin nur ersordert wird, daß ein Esel ein Mahl rede, um sich erkennbar zu machen.) hierüber entstand ein gewaltiger Läum, man führte meine Tochter und meinen Sohn mit Gewalt fort, ich wollte nachlausen, und im Lausen ward ich munter; das verdroß mich fast, denn ich hätte sehr gerne weiters gesehen, was man mit meinen Kindern vorgenommen, und ob mein Sohn, der Esel, und meine Tochter, die Sau, nicht gleichwohl noch ihr Glück in der Welt gesmacht hätten.

In diesem feltnen Traum scheint ein Moral zu steden. Wie mancher sucht sein Kind mit Gold und Stein zu beden, Doch ift oft, sieht man es mit klugen Augen ein, Gin Efel ber Herr Cohn, die Tochter eine Schwein.

Des hannkwursts

höchst schwehrmüthiger Traum im April.

Sannfivurft der doppelte Chmann.

Dewahre boch ber Himmel ein jedes Mutterfind vor 20 ber entfetzlichen Begebenheit, die am 18. dieses Monates im Schlasbilde vorkam; die Haare stehn mir noch gegen ben Wienerberg, wann ich mich nur daran erinnere, und kurz, mir traumte, daß ich zwen Weiber gehabt hätte. Die eine, eine Tenflin, die andere eine Sathanaßin; eine fluchte, die andere scholt, eine verspielte, die andere verlohr, eine trank sich voll, die andere berauschte sich, eine betrog, die andere hintergieng, eine verschwendete, die andere verwarf alles, eine greinte, die andere ganfte, eine war ungetreu, Die andere treulos: eine löfelte, die andere gabelte, eine prigelte mich, die andere wichste mich, und gleichwohl holte ber Teufel weder die eine noch die andere; ich war alfo bas geplagtefte Geschöpf ber Welt, benn ich war noch bagu nicht der Herr zwener Weiber, welches doch allein ichon Unglud genug gewesen war; fondern ich war gar bas männliche Weib zweier weiblichen Männer, unter beren Botmäßigkeit und Berrichaft ich stehen mufte. Socrates! o bu armer Philosoph! der du in der That zwen Weiber gehabt haft, leihe mir nur auf eine Stunde beine gelehrte Reder, einen Entwurf von demjenigen zu machen, was ich mit meinen zwenen Weibern im Traum ausgestanden habe, boch auch beine Weder wurde eine Sache nicht fchildern können, welche fich nicht entwerfen läßt, sondern die Riemand au miffen im Stande ift, als der fie felbst empfindet; aus Chrfurcht gegen das ichone Geichlecht, und aus Beforgung. daß ich nicht manchen feurigen Liebhaber vor dem Chstand einen Gdel erweden, und badurch ben manndurstigen Jungfern einen Schaden verursachen möchte, will ich von diefem 20 meinem jämmerlichen Traum feinen weiteren Entwurf machen, fondern nur die herren Chemanner, die ein einziges bofes Weib haben, felbst urtheilen laffen, was mein Traum pon zwen Weibern für ein erschröcklicher Traum muffe gemefen fenn.

Wie mancher Mann ließ sich im Traume gerne plagen, Wär er nur wachend nicht mit seinem Weib geschlagen: Allein dieß bose Thier quelt ihn bis in die Nacht, Und fängt vom Neuen an, sobald der Mann erwacht.

Des Kannkwursts

heisser Traum im May.

Sannfwurft der Berdammte auf der Belt.

Ich bin boch, fo lang ich lebe, leichter zu frengebig, als ju geitig gemesen, und bennoch murbe ich megen bes Beites gang unverdient im Schlafe geftraft. Um 29. traumte mir, daß ich als ein höchstgeitziger Mann, der fich felbft nicht das Beringfte, zu gefchweigen feinem Radiften etwas gegeben, des jähen Todes, und noch dazu ohne Testament gestorben; 10 in einer folden unverhoften Berfaffung fuhr ich, und zwar ohne Wagen und Pferd geraden Wegs jum Bluto; Diefer empfieng mich mit vieler höllischen Leutseligfeit. Willfommen, fprach er: mein Sohn! du würdiger Einwohner meines vermaledenten Reiches, du machft mir eine groffe Freude, dich hier zu feben, daß ich, holl mich ber Teufel! den halben Theil meiner verdammten Roftganger, um dich ben mir gu bedienen, wurde in die Schange geschlagen haben; du bift ein würdiger Erb meiner höllischen Reichthümer, weil du in ber Oberwelt ein Beitiger gewesen bift. Du haft bir auf ber Welt felbst nichts vergönnt, alfo auch feinen guten Tag genoffen, um nur einftens ein würdiges Mitglied meiner verfluchten Schaaren zu werden, derohalben ift es auch billig, daß man auf dich befonders bedacht fene, und dich auf eine fonderbare Art bewirthe, diefes muß ich dir zwar fagen, daß es ohne alle Schmerzen nicht ablaufen wird, denn es ift ein= mal ben uns eine Gewohnheit, unfere Bafte zu qualen; allein es foll bir boch beffer als andern gehen, und mit ber Beit wird es bir auch erträglicher vorkommen; ich ftand wie eine Statue vor dem Berrn Bluto, welcher in der That einem

recht honetten Teufel gleich fab, ich wollte mit ihm zu reden anfangen, allein er fiel mir mit einer gang teufelmäßigen Stimme in die Borte: fcweig! fprach er, mein höllischer Cobn! und laffe mich reden, barauf rief er: Gaftmeifter Zizicalazonibuzibek, wo bist du? fogleich erschien ein recht ausgefreffener Teufel, welcher zu bem Pluto fagte, was Schaffen eure feurige Majeftat? beme ber Pluto antwortete: bu Gaftmeifter! wir haben einen neuen Gaft, und gwar einen Beitigen befommen, ich übergeb ihn bir, laffe bir angelegen fenn, ihn herrlich zu bewirthen, führ ihn erftens in die Gegenden, wo die Berdammten meines Reiches ihre Hofguartiere haben, laffe ihn alles feben, jodann führ ihn auch an fein gehöriges Drt, und fage bem Beinenmeifter, baß er auf meinen Befehl, ihn mit einer beren neuen Beinen, Die in der Solle erft vor furgem erdacht worden, belegen möchte; Zizicalazonibuzibek neigte fich bis gur Erbe, und fagte jum Pluto; vermaledenter Monarch! beine Gefate fennd mir eine ewige Pflicht, ich werde alle Danhe in der Solle anwenden, ihn auf das herrlichfte zu tractiren; alfogleich verschwand der Pluto, und alsobald fagte der höllische 20 Bafimeifter zu mir; tommen fie, Berr Collega! wenn is ihnen gelegen ift, fo wollen wir fpatieren gehn, er führte mich in einen Gang, beffen End fein Ang erreichen fonnte; ber gange Bang mar von einer erftaunlichen Fenerlichte, Die von oben einfiel, jo hell, daß man alles fehr mohl ausnehmen fonnte, hier find die Gaftzimmer, fagte ber Gaftmeifter: wo wir unfere lieben Gafte auf verschiedene Urt bewirthen. In dem erften Zimmer fah ich eine Menge alter Beiber figen, welche mit unabgewendeten Augen in ein neben ihnen befindliches Zimmer schauten, in welchem nichts als junge Mannebilder und die schönften Frauengimmer benfammen waren; hier fagte ber Gaftmeifter: fieheft bu biejenigen alten

Beiber, die ihre Manner auf der Oberwelt im falfchen Berbacht gehalten, und mit ihnen ohne Urfach geeifert haben, ihre Bein ift, daß fie ewig in diefem Rebengimmer, wohin fie beständig schauen nuffen, ihre Männer mit jungen Frauensimmern carefiren feben, Diefes ift eine folche Qual für fie, daß fie lieber alle Martern ausftehen, als diefes, ohne es verhindern zu können, betrachten wollten. Er führte mich weiters in ein ichwarzes Zimmer, worinn eine Schaar Teufeln auf einem Tifche, worauf eine erftaunliche Gumme Gelbes lag, beftandig würfelten; ein von Anfeben junger Menfch 10 stand mitten unter ihnen, welchem, fo oft die Reihe gu werfen an ihn fam, jederzeit ein Teufel die Burfel in die Sand legte, der andere aber fo gefdwind wieder aus der Sand rif, daß er nie zu einem Burf gelangen tonnte; Diefer, fagte ber Gaftmeifter: ift auf der Dberwelt ein Ergfpieler gemefen, feine Bein ift, daß er hier ewig ben bem Tifche voll Geld fteben, andere fpielen feben, den Burfel in die Sand befommen, und bennoch ben Burf entbehren muß! Diefes ift für ihn eine gar nicht zu beschreibende 20 Marter: unweit von diefem Dit war ein erstaunlich groffer Saal, in welchem fich eine ungeheure Dienge Menfchen befanden, und beffen Wände mit lauter angenagelten Bungen ausgezieret waren; bier, fprach ber Gaftmeifter: find wir in dem Saale der unbefonnenen Schwätzer und Chrabichneider; fie hatten vorhin auch nur ein Zimmer, aber weil ihre Bahl ben uns alle Tage fo erftaunlich anwachset, hat man eigends einen Saal für fie bauen muffen. Ich fah mich forchtfam um, und fand, daß bon allen diefen elenden Leuten jedes ohne Bung war; oben am Ende des Caals hang ein er= staunlich groffer Spiegel, in welchen diefe Seelen beständig hinein faben, und erschröckliche Gesichter und Krimaffen machten. Sieheft du Die Marter Diefer Leute? fagte ber Gaftmeifter, ber Spiegel, worein fie feben, zeigt ihnen alle tabelhafte Sandlungen, die die Menfchen in der Welt begehen können, und die biefe ehrabschneiderische und geschwätzige Menschen fo gerne critifiren und beurtheilen möchten, aus Mangel ihrer Bungen aber, die alle in dem Saale aufgeheftet find, folches ju ihrem unaussprechlichen Schmerzen unterlaffen muffen. Er zeigte mir eine unendliche Menge ber feltfamften Beinen, welche ich aber die meisten vergessen hatte, doch fann ich mich errinnern, daß alle nach ber Art ber Leidenschaften, Die jeder auf der Welt hatte, eingerichtet waren. Bum Erempel, ich fah eine rafend verliebte Schönheit, um die eine Ungahl ber fconften jungen Leute ftande, die ihr taufend Grobbeiten, und nichts als Berachtung erwiesen: ich fab einen Berichwender, den diejenigen, denen er alles unbefonnen qu= geworfen, beständig mit Guffen traten; ich fah einen jungen Mann, welcher fein häßliches altes Weib, die er wegen ihres Geldes geheurathet, auf der Welt gerne hatten fterben feben, ben eben derfelben in einem Zimmer auf ewig eingesperret fiten; ich fah einen Rachgierigen an einem Stein fest angebunden, um welchen alle feine Feinde herumftanden, Die ihn auf bas Empfindlichste schimpften: und furg, ich fah die unverhoftesten und erschröcklichsten Martern, der mir im Traume vorgebildeten Solle. Alls ich alles diefes mit dem gröften Schröcken angesehen, fagte ber verdammte Gastmeifter: da du nun alles in Augenschein genommen, so ist es auch Beit, daß man bich an den Ort führe, welcher bir gur höllischen Bewürthung bestimmet ift, der Fürst der Bolle hat eine gang besondere Marter aus Bnade für bich angeordnet, du wirst nicht hier verbleiben, du mußt wieder auf bie Welt gurudfehren, und alldort beine Solle haben; faum hatte das Gespenst ausgeredet, als ich mich im Augenblick auf der Welt, und zwar in der Wohnung, wo ich gestorben,

und wo alle meine Schätze und Reichthumer, Die ich ergeitet hatte, maren, befande; hier, rief der teuflische Gaft= meifter, hier follft bu verbleiben, und in bem, mas bu feben wirst, beine Sollenvein haben, ja, wann biefes, was bu jett wahrnehmen muft, fich in der That endigen wird, fo wird Diefes beine Marter fenn, daß du in Ewigkeit das Rämliche wirft vor Augen haben. Der Sollenhund verschwand, und ließ mich allein in meinem Zimmer. Bas für ein entfetslicher Anblick stellte sich meinen Augen bar, ich fab meine nächsten Erben und auch Fremde in meinen fo mühfam erfparten Reichthumern, benen ich gulieb fast erhungert bin, und die ich untwiffend warum, mir zu eigener Strafe gufammen gescharret habe, auf das unbarmherzigste berum wühlen und verschwenden; alles, was nur Sande hatte, raubte von meinem Vermögen, und wollte fich bamit bereichern; weil ich ohne Testament starb, wurde alles meinem nächsten Bruder, ber ein Ergverschwender mar, und bem ich in meinem Leben, weil er alles durchjagte, auch in feiner äuffersten Roth feinen Kreuter gab, gerichtlich zugesprochen; ber Borfat in meinem Leben war, ihn gewiß zu enterben, der Tod über-20 fiel mich, ich ftarb ohne letten Willen, mas für eine Solle war diefes nicht für mich, all mein Sab und But in feinen Banden zu feben; all meine Ginrichtung and andere Roftbarfeiten wurden öffentlich dem Meiftbietenden verkauft, und bie theuresten Sachen, die ich nie boch genug zu fchäten gewußt hatte, wurden um den geringften Breiß gleichsam hindan geworfen, was für eine Solle für mich! ber einzige. jedoch gegen meine Marter fehr gering zu ichatende Troft, war, daß das meifte meiner Sabfeligkeiten von den Tändlern und Juden erfaufet worden, die nach meiner Art doch diefe 30 Roftbarkeiten werden zu fchäten gewußt und ohne unchriftlichen Brofit nicht wieder in andere Sande verkaufet haben.

Das Erschröcklichste meiner Qual aber war, daß ich von allen Leuten, Die ben bem Berkaufe gugegen maren, nichts als Spötterenen und Alüche noch in das Grab über mich rufen hörte, alles vergonnte meinem Bruder diefes Erbtheil, und man hieß mich einen geitigen Narren, ber vor Sunger und Rargheit geftorben mare; ja, man machte Schilberungen von der geringen Lieb des Nächsten, Die ich auf der Welt gehabt hatte, ja, man verdammte mich in einiger Mäulern, fogar mein Bruder hieß mich hundertmal einen Rarren, er erzählte felbit anderen Leuten meinen geitigen Lebenslauf, zweifelte felbst nicht an meiner Berdammnuß, und verzehrte und verschlemmte mein Vermogen mit feinen luftigen Befellen, die mir alle im Grabe Sohn fprachen, und mir nach= fluchten; was für eine Solle für mich! ich mußte biefes alles hören und feben, ohne bag ich die Macht mich zu rächen, ober alles zu hintertreiben Gewalt hatte, ja bas Graufamite baben war, daß die Begierde nach meinem und auch fremden Bermögen, und der Trieb des Geites immer in mir noch mehr erwachten, ohne daß ich meinen Zweck erreichen fonnte; was für eine Solle für mich. Ach! schrie ich ben mir felbst. 20 graufamer Bluto! hättest du mich mit einer mehr verteufelten Marter belegen können? waren alle beine Beinen, bein Feuer, und was beine Solle Graufames hat, nicht eine Wohlthat gegen beme gewesen, was ich hier feben muß? und ewig, ewig foll ich biefes feben? ich wollte mich bemühen, mein Aug von diefem graufamen Schrödenbilde abzutehren allein ich mochte mich hinwenden, wo ich wollte, kam mir bas Nämliche zu Gesichte, bis ich von ungefähr erwachte. Diefer gang besondere Traum hat einen gewaltigen Gindruck in mich gemacht, fo, daß ich ihn lange nicht aus dem Ginne 30 fclagen tonnte, auch folden an manchem Ort erzählte. Befonders fielen mir die unbesonnene Berren ein, die, um fich

20

die Solle leichter zu machen, wider ein in felber befindliches Feuer fo häftig streiten, daß ich mich gar darüber machte, und ihnen zu Ehren folgende Berfe verfaßt.

Bermeffene, die ihr dem Feur der Hölle lacht, Gefett! von Wahnwit war die heiffe Glut erdacht, Gab es nicht dennoch gnug der Martern euch zu qualen? Ift nicht die Leidenschaft der Henter aller Seelen.

Des Kannkwursts

schelmischer Traum im Brachmonat.

Sannfmurft der ichuldige und unschuldige Marktbieb.

In ber Nacht bes 30ften war ich im Schlaf ein Dieb; ich gieng auf den Jahrmartt fpatieren, in der Absicht, einen Berfuch zu machen, ob meine Finger noch gelenke waren; ich gerieth zu einer Sutte, worinn verschiedenes Gilbergeschmeib war, und woben verschiedene wohlgefleidete Leute ftanden. Weil ich denn in einem fehr schlechten Aufbutze mar, wollte ich mich zu ber Gutte nicht völlig magen, fondern blieb nur an der Ceite fteben, um die Belegenheit mahrgunchmen, ob ich nicht etwa einem ober bem andern eine Sachvisite machen fonne, als ich diefes ben mir überlegte, entstand ein graufamer garm, wie daß eine filberne Dofe aus der Butte fen gestohlen worden. Weil dann nun alle andere Berumftehende beffer, als ich, gekleidet waren, tam der Berdacht alfogleich auf mich, ob ich gleich unschuldig war, und aus ber Sutte etwas zu ftehlen nicht einmal in Ginn hatte, man rief bie Bache herben, die mich durchsuchen muste, aber nichts ben mir finden konnte, weil ich nichts entfremdet hatte; als man

mich unschuldig befunden, wollte ich Catisfaction haben, allein fein Mensch gab sie mir, und man drobte mir noch mit Schlägen, wenn ich nicht alfogleich mich wegbegeben würde. Dieses schmerzte mich dergestalten, daß ich auf Mittel fann, mir für diefen Streich felbst Gennathung zu verschaffen: ich lief nach hans, zog ein fehr ichones Kleid an, ließ mich frifiren, und gieng fo aufgeputt zur nämlichen Martibutte, wo man mich unschuldig angegriffen hatte; da nun aber= mals verschiedene Leute sich allda befanden, und man auf mich keinen Berdacht hatte, erfah ich meinen Bortheil, und 10 ftahl aus der Bütte eine goldene Uhr; in einer furgen Weile entstand abermals ein Tumult, der Kaufmann lärmte erichröcklich um die ihm enttragene Uhr, und wußte nicht, wohin er feinen Verdacht richten follte; endlich fing ich felbsten an, und fagte zu ihm gang verwegen, glaubt ber herr vielleicht, daß ich ihm feine Uhr gestohlen habe? fo laffe er mich aussuchen: o bewahr der himmel, Ihro Gnaden! ichrie der Raufmann, wer wurde auf fie einen Berbacht haben; Ihro Ginaden! fieht man es doch wohl an, daß fie ehe gehn Uhren einem gemeinem Manne meinesgleichen ichenfen. 20 als eine enttragen würden, aber es ftehen da verschiebene ichlecht gefleidete Leute herum, von diefen darfte mohl einer ber Dieb gewesen fenn. Wer mar mehr froh, als ich, daß ich jo gut bavon gefommen? Ich hielt mich nicht lange mehr ben diefer Butte auf, fondern gieng mit meiner Beut nacher haus, und nahm mir vor, in Butunft jederzeit im schönsten Aufbute auf den Fang auszugehen, weil mich mein Benspiel lehrte, daß öfters ein ichlechtes Rleid einen ehrlichen Mann zum Schelm, und ein prächtiger Aufbut den Schelm 3um ehrlichen Mann mache. Mein Borfatz fam mir nicht 30 gu ftatten, benn ich erwachte, eh ich was Weiters unternommen hatte.

Edriften XXI.

Die Welt ift einmal fo, und bleibt fo, wie ich meine, Man richtet alles blos nach äufferlichem Scheine; Den Gold und Silber beckt, der heißt ein Ehrenmann, Und der ein schlechter Rerl, der sich nicht schmuden kann.

Des hannkwursts

neumodischer Traum im July.

Sannfivurft der frumme Tangmeifter.

Wer tangen will, foll gefunde Fuffe haben, Virgilius, der Regenschori in feinem Buch von der Regula de tri 10 auf der gedruckten Seite, in bem numerirten Vorsicul; ben mir aber fand ich in meinem Traum bas Gegentheil; mir träumte, ich war in einer ansehnlichen Sauptstadt Tangmeifter gewesen, nachbem ich meine Scholaren alle nur erfinnliche Urt der Tange bereits gelehrt hatte, und nach der heutigen Welt, die immer mas neues liebt, feine neue Tangmoden zu lehren wußte, entschloß ich mich nach Modeland au reifen, alldort neue Tange zu erlernen, und folche ben meiner Burndfunft meinen Scholaren mitzutheilen, ich reifete alfo nach Modeland, allda fand ich aller Arten Tange, allein keine 20 andere, als die ich bereits meinen Lernenden fcon gezeigt hatte, nur mit dem Unterschiede, daß die Tange, die in meinem Orte im Schwung giengen, bermalen im Modeland alt und unfere alten allda neu und üblich waren. Die Mode ift doch einmal für allemahl wie eine Uhr, die alle Stund neue Biffer zeigt, wenn aber um und um geloffen, allzeit wieder ben Gins anfängt. Da ich aber gar nichts Reues felbst in Modeland antreffen tonnte, fuhr ich gang troftlos wieder nach Saufe. Im Fahren fann ich bin und ber, ob ich nicht etwa felbst einen neuen Tang erfinden, und folchen ben meinen Scholaren als einen Reuen vom Modeland ausgeben fonnte, allein ba ich mir ben Ropf fast gerbrach, und bennoch nichts Neues berausbringen tonnte, warf meine Rutiche auf einmal um, fo, daß ich einen elenden Fall gum Bagen beraus machte, und mir bende Füffe brach: das mir zugeftoffene Unglud, und ber baraus abzunehmende Berluft brachten mich fast von Sinnen; man trug mich in bas nächste Drt, wo man mich nach langer Muh endlich ziemlich, doch aber nur jo weit curirte, daß ich mich entschlieffen mußte, lebenslang auf zween Krücken zu geben; was war dieß für ein ent= 10 fetlicher Buftand für einen Tangmeifter, beffen Brod allein bas Tangen mar, weil er fich lebenslang auf nichts anderes verlegt hatte; nun war guter Rath theuer; Die Noth ift die bifte Lehrmeifterin, und mir, dem mit geraden Gliebern nichts Reues benfallen wollte, gaben meine frummen Fuffe zu einer Erfindung eine Gelegenheit, Die mich in meinem Glende noch gludlich machen mußte; ich fah mich als einen Tangmeifter, einsmal fo armfelig baber binten, daß ich ftatt eines Mit leidens felbst über mich zu lachen anfieng; zugleich fiel mir ben, daß es gewiß lächerlich fenn mußte, wenn man einen 20 Rrudenballett einführen, und folden nach ber Runft und ihren Regeln einrichten wurde; ich wich von meinen Bebanken nicht mehr ab, und sobald ich in meinem Lande wieder ankam, ließ ich meinen Scholaren die Ankunft melben. Der Vorwit, mas ich Neues aus Modeland mitgebracht hatte, zu wiffen, führte fie alfo in etlichen Stunden gu mir, allein, jeder erschrack, da er mich in meinem Zimmer auf Rruden hupfen fah; ich verschwieg ihnen bas mir zugestoffene Unglud, und fagte ihnen, daß ich mich mit Gleiß auf die Rrucken geftelzt hatte, um ihnen ben neuesten Tang zu zeigen, 30 ben die Leute in Modeland tangten, ich gab diefem elenden Arudentang einen frangofifchen Ramen, und fagte, bag mon

ihn im Modeland den Boitoux heiffe, und daß auf allen Ballen nach einigen wenigen Menueten alles bie Rruden ergriffe, und den Boiteux zu tangen anfange. Wer mar begieriger als meine Scholaren, biefen feltfamen Tang gu lernen. fie lieffen fich alle fogleich Rruden machen, bezahlten mir jede Lection theurer, und fiengen alle an den Boitoux gu lernen; fie kamen täglich zu mir, und weil fie mich täglich auf ben Krücken fanden, fo glaubten fie, daß ich ichon megen bes Boitoux fie in folder Stellung erwartete; ich zeigte ihnen, wie fie die Fuffe nach meiner Urt frumm halten mußten, 10 und weil ich in der That krumm war, so hat es so leicht feiner meiner Scholaren beffer machen fonnen: ber Jang war in der That zum frank lachen, denn das Berumhupfen ließ besonders pogirlich, am Artigsten hat es den Frauengimmer gelaffen, und furg, biefer Neumobetang machte mich fo befannt, und gab mir fo viel zu gewinnen, bag ich ein ichones Bermogen zusamm brachte, benn in biefer Runft fonnten mich meine Berren Collegen nicht übersteigen, wollten fie fich nicht auch vorhero die Fuffe entzwen brechen laffen; 20 ich war alfo in diesem Tang ber Meifter allein, und ber Boitoux wurde fo gemein, daß fein Ball ober fonft ein Tangfest gehalten worden, wo nicht jedes feine Rrucken fich mittragen ließ, um ben Boiteux zu tangen; diefe gute Auf= nahme meiner Invention hat mich auf den Bedanken ge= bracht, einen Ballett, worinnen man auf bem Ropf tangen könnte, zu erfinden, ich bin aber leider eh erwacht, eh ich biefen ichonen Gedanten ausgeführet habe.

Nicht nur im blinden Traum, nein, auch benm heitern Wachen, Berlangt der meifte Theil die Moden nachzumachen; Nichts dünkt uns lächerlich, es sen auch, was es sen, Ift es nur ein Gezeug nach Mode, fremd und neu.

Des hannkwursts

boler Traum im August.

Sannfimurn der neue Glüdshafner.

In einem gewißen Buch, daß ich mein Lebetag nicht gelesen habe, steht; qui, quae, quod agis, prudenter agas, &- es find noch zwen Worte daben, aber die hab ich vergeffen, doch weiß ich mich noch zu befinnen, dag es joviel heiffen foll, daß man ben Anfang einer Sache jederzeit mit flugen Augen auf das End feben foll, hatt ich in meinem Traume, den ich jeto ergahlen werde, die Dlacht gehabt, fo zu denken, fo war ich am Ende nicht fo übel angekommen. Ich nahm mir vor, dem weiblichen Geschlecht zu Ehren einen Frauengimmergludshafen zu errichten, in welchem diejenigen, welche eine Frau haben wollten, feten, und fie nach Beichaffenheit ihres Glüdes heraus heben mußten; ich ließ in den Zeitungen befannt machen, daß alle Frauengimmer, welche willens waren. Gewinnfte in meinem Glückshafen abzugeben, fich noch vor dem Markte anmelden follten, damit ich die Gröffe meiner Butte nach Proportion der Treffer einrichten könnte; ber Zulauf war jo erstaunlich, dag in ber 20 Stadt fein Platz groß genug zu Errichtung einer Butte ge weien ware; ich mußte also vor die Stadt, und lieffe allbort eine hölzerne Sütte bauen, welche fich ben dem Karnthuer thor anfieng, und ben dem Stubenthor endete. Dieje Butte war durchaus ichon ausgemahlt, und mit drenfach übereinander gebauten Stellen verfeben, worauf meine lebendigen Gewinnste Vormittag von 9. bis 12, und Rachmittag von 3. bis 6. Uhr ftehn mußten; wie artig biefes in bas Geficht gefallen, läßt fich leicht erachten, maffen fich eine jede,

20

fo viel fie nur fonnte, aufbutte, um die Spielenden befto mehr berben zu loden; ben gangen Glüdshafen theilte ich in 4. Claffen ein, von welchen fich in ber erften bie gemeinen ordinari Dienstbothen, in ber zwenten die Bittmen, in ber britten bie Dabemoifellen, und in ber vierten bie Jungfern befanden. In der ordinari Menicherclag waren lauter Treffer, und fostete bas Bettel 7. fr.; in der Wittwenclag maren halb Fehler halb Treffer, und die Ginlag war 2. Giebengehner, in der Mademoifelleclag tamen 6. Fehler auf einen Treffer, und das Billet galt einen harten Thaler; endlich in der Jungfernclag waren 1000 Fehler auf einen Treffer, und das Bebzettel fam auf 3 Dukaten; Urme und Reiche murben gleich geschätt, und jeder Spieler mußte es dem blinden Glude überlaffen, ob er eine Urme oder Reiche gewinnen wurde. Jedes Frauengimmer hatte an dem Bergen eine rothe Masche, woran ein Taferl mit dem ihr gugetheilten Dr. hieng. Go oft ein Bewinn geboten wurd, gab man wegen Groffe ber Butte ftatt ber Trommel ein Zeichen mit einem Boller, den man abscuerte, worauf alle Beib3= bilber burch Sauchzen der Berausgezogenen gratuliren mußten, wie wohl oft Manche ihr lieber aus Reid die Augen aus= gefratet hatte, die gewonnene Braut wurde fodann in einem eigende hiezu beftimmten Wagen bem Berrn Brautigam in feine Wohnung geführt; die erften Tage war ein erschrocklicher Bulauf, und es murbe meine groffe Butte um ein Merkliches leerer, nach Berlauf einer Boche aber murbe in einem Tage oft nicht ein Zettel gehoben, ja, es famen icon Leute zu ber Butte, die viele Fluche und Schimpfworter gegen mich ausstieffen, die Bande wegen ihres Bewinns über ben Ropf gusammen ichlugen, und mich zu fteinigen drohten; wie man auch gar bald hierauf am hellen Tage meine Sutte ffürmte, woben bie Edgaar meiner lebendigen Bewinnfte theils davon lief, theils gefangen und entführet, ich aber mit Fuffen getretten, und fo lang geschlagen wurde, bis man nich wegen Späte ber Zeit ermunterte.

Der Chstand pflegt im Ernft bem Lottospiel zu gleichen, Worinn nicht jeder Mann fann den Gewinn erreichen; Drum wer dieß Spiel erwählt, der spiel mit Sicherheit, Denn Fehler und Gewinn verbleibt ihm allezeit.

Des hannhwursts

mühlamer Traum im Herbstmonate.

Sannfivurit der geplagte Rellner.

Wollte ich doch lieber, es träumte mir fünftig, daß ich ein Kettenhund als ein Kellner mare, mas hatte ich in meinem Traum, ber mich in der Racht des Gechszenden jum Rellner machte, alles auszustehen; ich war in dem Wirthshaus, ben dem goldenen Gaftichinder genannt, Dberund Unterkellner zugleich, und hatte Rüche und Reller über mich, was es da zu laufen, zu verrichten, und zu gedenken gab, läßt fich gar nicht entwerfen; ich hatte ungahlbare Berren, denn jeder Gaft, der nur zwen Areuter verzehrte, befahl mit mir, bald bieg es Schlingel, bald Halunt, bald 20 wichfte man mich im Ernft, bald im Epag, bald gaufete man mir die Haare, dag die Bahne im Mund gitterten; und ruheten die Gafte, fo fieng meine Frau, die wie der Teufel, und mein Herr, der wie der Kaifer Nero war, mit mir gu ganken an. Ueberall hätte ich zugleich fenn follen, die Denge ber Speifen mußte ich täglich beffer auswendig lernen, als ein Kind den Spruch am Namenstag der Eltern, anben

mußt ich im Gedächtnig haben, was ein jeder Gaft ben

10

einem Rreuter verzehrt hatte, weil es benm Rechmachen ftats, Rellner! was bin ich schuldig? lautete; auf den eigenen Musspruch meiner Gafte barft ich es nicht allzeit ankommen laffen, weil mancher einen Rellner lieber betriegt, als er fich von dem Rellner will betriegen laffen, ja viele noch dagu eine angebohrne Liebe des Rächsten gegen einen Rellner, wie die Juden gegen die Chriften haben; ich mußte alfo alles merken, benn wann ich zu wenig einlöfete, ober mir ein Gaft gar ohne Bezahlung weggieng, welches öfters gefchah, fo tam es auf mich, meinem Berrn es zu erfeten; aud was fonft in ben Gaftzimmern verloren gieng, mußte durch mich gut gemacht werden, wie leicht geschah es nicht. daß ein Gaft in Gedanken ein Tifchferviet, in der Meinung, bag er fein Schnupftuch in den Sact ichiebe, einstedte: ein anderer ichlidte gang unverfehens einen Gilberlöffel mit ber Suppe hinab; die Berren Ruticher und andere Leute machten fich oft tein Bedenten baraus, ju ihrem Sausgerath guweilen, Meffer, Gabeln, Galzväffer, ja die Rergen aus den Leichtern felbst mitzunehmen, auch die Bettelleute, denen bie Bafte einiges Effen auf Zinntellern hindangaben, fraffen öfters aus lauter Sunger die Teller famt den Speifen, und alles diefes mußte der Rellner, nebst deme, daß man ihn noch bagu einer Liederlichkeit und Unobachtfamkeit beschuldigte, bennt Rreuber bezahlen; der Teufel hatte auf alles feben, und überall angleich fenn können; all diefes nun hieß mich auf andere Mittel denken, und die Sicherheit zu mahlen; ich fing alfo an, meine Bafte zu barbieren, daß ihnen die Augen übergiengen, ber Sechzehner mußte benm 3molferzapfen berausrinnen, damit aber doch ein Unterschied zwischen den Baften gemacht wurde, jo ließ ich an jedes Bag zwen Bippen 30 richten, und obichon nur ein gleicher, nämlich ein 3wölfer barinn war, fo ließ ich boch jederzeit benen, die einen Sechzehner begehrten, den Zwölfer aus dem Zapfen rechtershand, und denen, die einen Zwölfer haben wollten, den Zwölfer linkerhand heraus. Ich kannte auch meine Gäste vollkommen, wenn oft Mancher mich beschuldigte, daß ich keinen rechten Wein gebracht hätte, nahm ich alsogleich den Wein mit, verrichtete indessen eine andere Arbeit, und brachte ihm in einer kleinen Weile den Nämlichen wieder, wornach er dann recht war, und noch dazu gesetzt wurde, daß man den Wein schon kenne, und daß dieser, welcher doch der Nämliche war, von dem andern wie Tag und Nacht unterschieden wäre. Auf solche und noch andere Weise brachte ich manchen Siebenzehner in meinen Beutel, den ich aber entweder beh später Nacht im Spielen, oder beh anbrechendem Tage wieder unter die Menscher, Wirth und Lebensutscher herrlich vertheilte.

Ein Kellner follte fast besondere Leibesgaben, Bor allem 3. Paar Füß und soviel Hunde haben; Doch nein! nur 3. Paar Füß. Bon 3. Paar Händen still! Es nihmt mit einer Hand oft mancher schon zu viel.

Des hannkwursts

zergänglicher Traum im Weinmonate.

Sannfwurft der ichone Apfel.

Alles was nicht ewig dauert, ist zergänglich, fagt ein gewisser grundgelehrter Author, den ich nicht nennen kann auf lateinisch. Das erfuhr ich am besten, als mir traumte, die Natur habe mich zum Apfel gemacht; auf einem schönen Baum, der mitten in einem Garten stand, empfieng ich mein Leben, das sich halt doch, ob ich gleich kein Mensch war, mit Elend ansieng, und mit Elend endete. Als ich noch uns

20

geitig mar, mußte ich vielen Sturm, Regen, Ungewitter und mancherlen Gefahr ausstehen, fo, daß ich noch dazu keinen Augenblick ficher war, ob ich nicht schon, bevor ein recht= ichaffener Apfel aus mir werden fonnte, bon bem Wind abgeworfen, und in meiner Blüthe zugrund gerichtet murbe. Ja. ich hatte auffer beme zu beforgen, ob ich auch, wenn ich würklich bavon fame, ein fconer Apfel, ober eine Diggeburt werden wurde. Raum fam ich zur Zeitigung, als gleich verschiedene Burmer meiner Schönheit nachftreben, und mir felbe rauben wollten; und ich hatte es einzig dem Fleiffe meines Gartners zu banten, daß ich nicht wurmftichig wurde; maffen er mir fleißig nachfah, mich in ber rechten Baumgucht hielt, und ben genäschigen Burmern alle Gelegenheit, mir zu ichaben, benahm; als ich nun alle Gigenschaften eines rechtschaffenen Apfels hatte, und doch bagu an Groffe, Farbe und Saft ber iconfte Apfel in dem Garten war, fo rig mich ber Gartner vom Baume, und verehrte mich als etwas gang befonderes Schones einer Berrichaft. auf bero Tafel ich mitten unter anderen Apfeln prangen mußte. Ich bachte nun das größte Glück eines Apfels erreicht zu haben, ich war schön jung, und fah mich als etwas Roftbares an, weil man mich auf eine folche Tafel brachte, allein mir war noch unbewußt, was ein Apfel für ein Schicffal zu gewarten hatte. Als man bas Dbft zu fpeifen anfieng, fielen alle Augen auf mich, ja, ba man meine Cam= meraden, welche viel fleiner und schlechter als ich waren, alle auf ein Teller legte, fo wurd ich gang besonders allein auf ein Teller gelegt, und an der Tafel rund herum gur Schau gegeben, jedermann bewunderte meine Gröffe und Farbe, man lobte mich ungemein, ja eine und andere fchone Dame füßte mich fogar, welches mich recht apfelmäßig fütelte, endlich ward ich wiederum mitten auf die Tafel

gestellt: ich fab mich um meine übrige Cammeraden um, und erblickte mit Erstaunen, daß man in ihnen berumarbeitete, ihnen die Saut von dem Corper fcmitte, und fie lebendig auffraß; was für ein entfeplicher Unblich war biefer für mich, ba ich fah, bag ein Apfel ein folches Schickfal und Ende zu hoffen habe, mich überfiel ein folder Schauder, baß ich am gangen Leibe Falten befam: ich troftete mich aber gleich wieder, und bachte, daß man mir, weil ich ein gar ichoner Apfel mare, doch mas Besonderes machen murbe. Als meine Cammeraden ganglich aufgezehret waren, fieng Die Dame vom Saufe zu ihrem Bemahl an, Schat! was wollen wir mit bem groffen Apfel anfangen? ich glaub, ich will ihn auf den Ofen legen, und braten laffen, Als ich diefes borte, tam ich fast por Schröden um meinen flüchtigen Berftand, allein der herr vom Saufe fagte zu meinem Troft, baß es um mich ichabe mar; aber es mar ein Teufel, benn er fette bingu, daß man mich gerschneiden, und jedem Gafte eine Spalte bavon toften laffen follte, es ward auch diefes mir gesprochene Urtheil ohne Berschub und ohne Angehen meiner Echonheit vollzogen, die Frau vom Saus gog mir Die Saut ab. und ichnitt mich erbarmlich in Trummer; ich stand unbeschreibliche Schmerzen aus, ohne daß ich baben ichrenen fonnte, endlich murd ich verschlungen, und blieb fo lange verschlungen, bis ich mich durch das Erwachen aus meinem Traumgespinfte widelte, mich über biefen Traum wunderte, ihn für ein Portrait eines fconen Frauengimmers hielt, und folgende Berfe barüber machte.

So gehts der Schönheit auch, was hat fie auszustehen, Bis fie den Zweck erreicht, vollkommen sich zu sehen, Und hat sie ihn erlangt, so fühlt sie kurze Freud, Denn raubt sie nicht der Tod, so raubt sie doch die Zeit.

Des hannkwursts

angstvoller Traum im Wintermonate.

Sanngwurft der dumme Beamte.

In diesem Monate hatte ich in der Racht des 6. Freud und Angst im Traume erfunden. Ich war der Berr Sohn eines fehr reichen Berrn Bava, welcher ftarb, und mir ein groffes Bermogen hinterließ; ich war von benläufig 30. Jahren, und hatte feinen andern Caracter, als baß ich ein reicher Sohn eines verftorbenen Baters hieß. ber auch fonst nichts in ber Welt als ein reicher Mann gemefen ift, weil ich dann glaubte, daß ein leicht ererbtes Gelb wieder mußte leicht verzehret werben, fo war meine Biffenschaft, auf die ich mich mit vielem Fleiffe verlegte, einzig, wie ich das Beld durchjagen fonnte, ich murbe auch in diefer Runft ein folder Meifter, daß ich in fehr furger Beit all mein Bermögen bis auf einige hundert Gulben verzehrt; als ich nun mein Capital fo fehr an der Abgehrung leiden fah, und ich ficher schlieffen fonnte, bag fein Auffommen zu hoffen mar, gieng mir boch in etwas bag Licht auf, ich überlegete, was ich nach dem ganglichen Sintritte meines Bermögens, bas alle Augenblid jum Auslofchen war, ergreiffen, ober wodurch ich mich fünftig ernähren murde, ein elendes Leben war ich nie gewohnt, ich wollte also auch ohne Bermogen in das Rünftige gute Tage haben, und dazu war frenlich guter Rath theuer; nachdem ich ben mir die Sache lange überlegte, fiel mir ben. Dienste zu suchen, wodurch ich ben einem ansehnlichen Behalte gut leben konnte, ich gieng zu einigen meiner guten Freunde, die mich wenigstens fo nannten, weil fie wußten, daß ich mir goldene Federn ausrupfen ließ; ich bate diejenigen, in deren Bermogen es war, mir Brod zu verschaffen, daß fie mir zu einem aut befoldeten Dienste ver= hülflich fenn möchten; ein Theil derfelben, welcher wußte, daß ich mein Geld bereits von mir geworfen, gudte bie Achfel, stellte mir die dermalige Unmöglichkeit vor, und verwiese mich schandenhalber auf Gedult; der andere Theil aber, welcher aus meiner Aufführung noch ichloß, daß ich bemittelt fene, versprach mir alles, ja, gab sich jehr viele Mühe um mich, ja, nachdem ich mich gegen einen meiner 10 Befannten recht handgreiflich erkläret hatte, brachte er mir einen rechtschaffenen Dienst ben einer Berrschaft zuwegen, wo ich mir jährlich auf 2000, fl. sichere Hoffnung machen durfte. Run war bishero mein Berlangen, einen Dienst zu erhalten, mir fiel aber nicht ehe ben, daß man auch einen Dienst verrichten, und das hiezu Röthige verstehen muffe, bis ich solchen erhalten hatte. Ich erstaunte, als man mir fast ungahlige Gachen vorzeigte, die ich beforgen, ausarbeiten, und zu Stande bringen follte. Ich hatte in meinem Leben nichts erlernt, als meinen Sinnen Dienste zu leiften, 20 folgsam war ich auch nicht fähig, einem Umte vorzustehen, Wenn ich auf meine Befoldung bachte, jo lachte mir bas Berg, und wann es mir einfiel, daß ich fie durch Arbeit verdienen follte, ftanden mir alle haare gegen Berge; ja, ich würde mich doch vielleicht zu arbeiten entschloffen haben, wenn ich was gelernet hatte. Die Arbeit wurde täglich ftarter, man verlangte die erften Proben meiner Fahigfeit, und ich war ein Dummtopf, der nichts verstand, ich befand mich alfo in meiner äuffersten Berwirrung, ich mufte nicht, was ich aufangen follte, ich liesse mir zwar von ein und 30 anderem vertrauten Freunde Ginleitung geben, aber es war alles vergebens, mein Verstand war zu finfter, und ich zu

allem Begrieffe viel zu ungeschickt, weil ich in meinem Leben gar nichts gearbeitet hatte; ich wußte mir also nicht gu rathen, und hatte ben Dienst wohl taufendmal lieber wieder von meiner Seite gebracht, wenn mich nicht die Scham und mein Chraeits hievon abgehalten batten. Ginsmale, als ich in meinem Zimmer in größter Berwirrung faß, tam einer meiner besten Freunde zu mir, welcher, ba er mich fo befturgt fand, mich alsbald um die Urfach meiner Traurigkeit fragte, ich vertraute mich ihm vollkommen, 10 allein ftatt ein Mitleiden mit mir zu haben, fieng er überlaut zu lachen an: bu Rarr! fagte er, wenn man fich hierüber fummern follte, fo mußte ich fo gut als bu trauren, ich verftehe so wenig als du, allein ich habe mir schon felbst geholfen, und will auch dir, weil du mein befter Freund bift, gleichfalls hülflich fenn, wie viele Befoldung haft bu? ich antwortete 2000. fl., nun gut, erwiederte er, von biefen 2000, fl., follft du 200, fahren laffen; für biefe 200. fl. werd ich bir einen Menfchen verschaffen, welcher beinen Dienft in Geheim verfehen, und dich ruhig machen wird: ich weiß eben einen Mann, ber in ber Wiffenschaft, 20 ber bu vorstehen follst, gang unvergleichlich ift; er ift ein armer Rarr von Geburt aus, der lebenslang feine Zeit mit Erlernung jugebracht, um einftens fein Brod badurch zu gewinnen, weil er aber arm ift, und folgfam wenig gute Freunde gahlt, fo hat es ihm auch noch bishero nicht gelungen, ein Brod zu erhalten. Er wird alfo fehr froh fenn, wenn bu ihm fo viel gahleft, ja, er wird bir beinen Dienft folder geftalten verfeben, daß man dich aller Orten nicht nur für einen Geschickten, fondern fogar für einen 30 Gelehrten halten, und dir vielleicht in Rurge noch bagu beine Besoldung vermehren wird. Ich habe eben einen folden Menichen gefunden, welchen ich ichon durch 10. Jahr

auf diefe Beife brauche: alle meine Arbeit wird durch ihn au Baufe verrichtet, und ift es, daß ich felbst wo perfonlich erfcheinen, und von einer Sache Bericht erftatten muß, fo laffe ich mich von ihm vorhero in allen Studen unterrichten, welches ich alsdann bervorbringe, und ob ich gleich nichts als effe, trinte, fpiele, mir wohl gefchehen, und dem armen Teufel alle Arbeit überlaffe, jo hab ich body das Glud, überall als ein guter Arbeiter angesehen gu fenn. Bas für ein Troft mar diefes für einen Dummkopf meines gleichen, ich bantte meinem Freund taufendmal für diefen 10 guten Rath, er führte mir ben armen gefchickten Mann an, und es traf alles fo ein, wie mir vorgefagt worden, allein, da ich am besten mein Glück zu fühlen glaubte, wachte ich zu meinem größten Schmerze auf, benn ich hatte gerne immer auf folche Urt fortgefchlaffen, maffen ich ben meiner Erwachung gar bald erfeben hatte, daß ich mein Brod felbft, und zwar mit Dah und Arbeit gewinnen muffe.

Es ift zwar sehr bequem um einen Lohn zu dienen, Den andere für uns durch ihre Müh gewinnen: Doch ift es jederzeit ein ausgemachter Schluß, Daß selbst verdientes Brod am besten schnieden muß.

20



Die dramatische Unterhaltung

unter

guten Freunden

Eustspiel von einem Aufzuge

verfaßt von Philipp Hafner.

wienn,

Personen dieses Lustspiels.

Berr von Gutsmuth, ein lediger von feinen Mitteln lebender junger Berr.

Bute Befannte bes von Gutsmuth.

Fraulein Caroline,

Fraulein Cathrine,

herr von Willig,

herr von Zuderthal,

herr von Schwierig,

Martin, Diener des von Gutsmuth.

Die Sandlung fpielt in des Gutmuths Zimmer gur Abendzeit.

Erster Auftritt.

(Bimmer des von Gutemuth.

herr von Willig und Martin.

Willig. Co viel ich sehe, guter Freund! so bin ich zu früh gekommen; es ist noch kein Mensch von der bestimmten Gesellschaft zugegen. Wo ist denn fein Herr?

Mart. Ihr Gnaden! er ift ausgegangen, sonft wär er würklich noch zu haus.

Will. Nothwendiger Weiße war er zu Haus, wenn er nicht ausgegangen war.

Mart. Ja! das ist mahrhaftig mahr.

Will. Aber wo ist benn sein Patron hingegangen? Mart. Aus ist er gegangen, ihr Gnaden!

Will. Ihr närrischer Teufel, das versteht sich von felbst: meine Frage ist nur, warum euer Herr nicht zu Hause ist, wo er hingegangen ist und ob er nicht bald

wieder nach Saus fommt?

Mart. Das wollen sie wissen? da werd ich ihnen gleich Austunft geben; erstens, warum mein Herr ausgegangen ist, das bleibt bennn Vorigen, nämlich, weil er nicht 20 zu Haus geblieben ist; zwentens, wohin als er gegangen ist? ... ja!? ... das weiß ich nicht. Und brittens, ob er bald nach Haus kommen wird ... das weiß ich auch nicht.

12-

10

Will. Mein Martin! ihr fend und bleibt ein Narr! nur wundert es mich, daß mein Freund, euer Patron just zur Zeit ausgehet, wo er so viele Bekannte und mich, wie er mir schrieb, zu sich ladet.

Mart. Bielleicht weiß er nichts bavon. Will. Bon beme, daß er uns eingelaben? Mart. Nein! baß er ausgegangen ift.

Will. D! ihr Narr ihr! wie wird denn ein Mensch, der seine gefunde Vernunft hat, nichts davon wiffen, wenn 10 er selbst ausgeht?

Mart. Ja! ja! bießmal hab ich mich in meinem Bersftand verwickelt! . . . Gedulten ihr Gnaden sich nur, er wird bald kommen, setzen sie sich indessen, ich muß noch ein und anders richten, es ist heut gar grosse Gesellschaft auf die Nacht; mein Herr giebt allen, die heut kommen, nach der Unterredung, wie er gesagt hat, ein Spiel und Toupee

Will. (lacht.) Da könnt ihr mit freffen, wenn euer Herr Toupee auffetzt; Soupee habt ihr fagen wollen.

20 Mart. Ja, sie haben recht, es ist ein Suppe auch baben, es ist halt ein Nachtmahl, auf französisch heißt mans ein Fressen . . . ich befehl mich euer Gnaden; ich muß arbeiten gehn. (geht ab.)

Zweyter Auftritt.

Willig allein.

Das versteh ich nicht, daß der Gutsmuth nicht zu Hause ist; es läßt sich auch von den Uebrigen Niemand sehen; die bestimmte Zeit ist vorüber . . . follte ich wohl unrecht verstanden haben? . . . doch nein, ich hab seinen Brief dren= 30 mal gelesen . . . jest höre ich wen kommen.

Dritter Auftritt.

Fraulein Caroline, Fraulein Catharine, herr von Buderthal und die Borigen.

Budert. Ru! hab ich es nicht gefagt, meine gnädige Frauleins, daß wir nicht die erften hier find?

J. Car. Fast waren wirs gewesen.

Will. (zu allen dren.) D, ich bin ungemein vergnügt, fie hier zu feben, nur bedaure ich, daß fie, gleichwie ich zu früh hier eingetroffen; der Hauspatron ist felbst nicht zu Hause.

F. Cath. Das läßt artig.

R. Car. Das ift nicht übel.

Bud. Was Plunder, wo ift er benn hingegangen?

Will. Ich weiß es nicht, ich habe seinen bämischen Diener darum befragt, und der kann mir selbst keine Hustunft geben.

Bud. Er fann doch nicht lange mehr ausbleiben.

F. Cath. Es ift schon wider alle Lebensart, daß er gur Zeit, da er Gafte zu sich ladet, nicht zu Hause bleibt.

F. Car. Denft vielleicht der von Gutsmuth, daß es 20 den Fräulein eine Gnad febn muß, wenn fie ihm aufwarten därfen?

Bud. Ru, nu! görnen fie fich nicht meine Schönen! er wird fich über diefen Jehler ichon zu entschuldigen wiffen.

Will. Ohne Zweifel, und er wird gewiß nicht lange wegbleiben.

F. Car. Wer weiß, wie lange es ihm belieben wird, uns auf sich warten zu lassen?

Will. Er wird bald zurückfehren, denn er muß vermuthlich was Groffes vorhaben, weil er den Kern seiner 30 guten Freunde zu sich geladen. Bud. Denten fie an mich, es wird nichts ale eine Pofferen fenn; ich fenne ben von Gutsmuth.

Will. Wir muffen ehe nicht fo benten, bis wir hiezu Urfach haben; der herr von Gutsmuth, unfer Freund hat fonst gute Einfälle, und es wird recht bunt hergehen, denn ber Martin hat mir von Spiel und Soupee gemeldet.

Vierter Auftritt.

Martin und die Vorigen.

Mart. Ihro Gnädigfeit allerfeits, mein gnädiger herr 10 laßt fich ihnen allerfeits empfehlen, und laßt ihnen allerfeits fagen, daß sie sich allerfeits nur ein wenig gedulten möchten, er wird ihnen gleich allerseits aufwarten, er ist nur in der Nachbarschaft.

Bud. Endlich einmal.

Will. Schon gut, mein lieber Martin, wann fein Herr nur balb fommt.

Mart. Gleich wird er hier sehn. Ich hab noch einige Verrichtung (er stellt fünf Sessel in die Runde.) hier sind Sessel ich muß weglauffen Meine gnädige Herren haben sie die Gnad, und blessiren sie indessen die gnädigen Fräulein. (läuft ab.)

Will. Ich will indeffen die Stelle des Hausherrn vertretten, (er ordnet die Seffel.) Mitten oben wollen wir dem Herrn von Gutsmuth einen Sitz fren laffen, damit er, weil er ohnehin eine Unterredung mit uns vornehmen will, einen vollfommenen Professorstuhl oben an hat. (er sett die Fräusein auf die beede Seiten oben an.) Nun wollen wir uns auch setzen. (setzt sich nebst dem Zuderthal.)

Bud. Noch eine Biertelftunde will ich gebulben, als. 30 benn geh ich fo gewiß, als ich ein Junggefell bin.

Will. Gin auter Freund ift mir um viele Tage nicht feil, befonders ber Berr von Butsmuth, ben ich wegen feiner Lebhaftigfeit über alles fchage.

Fünfter Auftritt.

herr von Gutsmuth und die Borigen, welche aufftehen.

Buts. D! mein quadiges Frauengimmer und meine werthesten Freunde! wie ungemein bin ich vergnügt, sie ben mir gu feben. - Belieben fie - ich bitte, bleiben fie figen, wo sie nicht ein Unglück erleben wollen, denn ich maffackrire mich vor Berdruß, wenn ich febe, daß sie fich meiner wegen 10 in ihrer Bequemlichkeit ftohren. (fie feten fich alle.) Dieine anädigen Schönen! ich bitte ein taufend fieben hundert und fechzig mal um Bergeihung, daß ich fie jo lange habe warten laffen; es ift eine fehr üble Rebensart Bafte, fo angenehme Gafte zu haben, und fich nicht gleich zu Saufe finden gu laffen, aber ich bin für biegmal zu entschuldigen; mein Berr Cheim, der Berr von Wadschinken, der ift augenblidlich verreift, und da er mich noch vor feiner Abreife zu fich hat ruffen laifen, fo hab ich ihm diese Gefälligkeit nicht entfagen können, denn wer weiß, ob ich ihn die Tage meines 20 Lebens mehr febe.

Will. Ja! ift er fo weit von hier gereift?

Guts. D! er geht bis an bas Rugdorfer Deer, und wer weiß es, ob er nachdem nicht gar durch Giberien nach Döbling reifet.

Will. Gie find doch beständig icherzhaft, Berr von Gutsmuth!

Guts. Es toftet boch gleichviel Geld, ob man luftig ober traurig ift; weil fie aber, fo viel ich fehe, ben mittern Play just für mich leer gelaffen, fo hab ich ihn auch endlich 30

in Besitz genommen, und will ihnen also gleich die Hauptabsicht erklären, warum ich sie heute allerseits zu mir gebetten habe. He! Martin!

Sechster Auftritt.

Martin und die Borigen.

Mart. Ihro gnädige Gnaden!

Buts. Erscheine, tomme und fen zugegen!

Mart. Was ichaffen ihr Gnaden zu befehlen?

Guts. (zur Gefellschaft.) Sie erlauben, daß ich mir 10 es ein wenig bequem mache. . . . Martin! nehm mir hut und Degen ab.

Mart. Gleich ihr Gnaden. (nihmt den von Gutsmuth hut und Degen ab, und will ihm die Perude auch vom Kopfe reiffen.)

Buts. Se! mas thuft bu, Ochfentopf?

Mart. Ihro gnädige Gnaden pflegen ja fonst die Berude wegzuthun.

Guts. Ja, Strohhirn! wenn ich allein bin, aber vor ben Leuthen nicht.

20 Mart. Sie verzeihen, ich hab nicht geglaubt, daß wer hier ift. (geht mit hut und Degen ab.)

Gute. Nun vergönnen sie wehrteste und mir unschätzbare Gesellschaft, daß ich ihnen einen Bortrag mache Warum glauben sie wohl, daß ich sie heute zu mir geladen habe?

F. Cath. Bielleicht uns zu fagen, daß sie sich verehelichen wollen?

Guts. En! bewahr es ber Himmel, hiezu bin ich zu viel Philosoph, und über dieß so argwöhnisch, daß ich mimer benke, daß beh meiner Verheurathung entweder

meine Frau mit wir, ober ich mit meiner Frau möchte betrogen werden.

Will. Stehn sie vielleicht an einem Gelbe an, daß fie unfere Freundschaft gegen sie auf die Probe segen, und einen Borschuß verlangen?

Guts. Ach nein, Herr von Willig, an contraire, ich habe mehr Geld vonnöthen, als andere Leute Baares im hause haben.

Bud. Wollen sie fich etwa auch verreifen, daß fie uns gur Urlaub-Bisite haben rufen laffen?

Guts. Auch dieses nicht, Herr von Zuckerthal; ich reise nicht gerne, bin auch in meinem Leben nicht weiter als vier Stund von hier gewesen.

Will. Ober wollen sie vielleicht gar, weil sie unlängst trant gewesen, ein Testament machen, und uns zu Miterben einsegen?

Guts. I nein! ich bente noch nicht zu sterben, und wenn ich bieses einmal willens bin, so vermache ich alles bas Meinige nur einem, benn bersenige, ber nach meinem Tobte bie Schulden zahlt, der ist Universalerb.

Bud. Dafür wird sich jeder bedanten. Nichts, nichts, ich weiß es wohl, warum der Herr von Gutsmuth uns hieher geladen, er wird uns wie gewöhnlich für Narren halten.

Guts. Sie nehmen die Sache auf der übeln Seite. Ich würde mir niemal träumen lassen, so werthe Freunde für Narren zu halten, wollte denn aber eines für sich selbst ein Narr senn, so wär ich auch nicht so vermessen, ihm solches zu verwehren.

F. Car. Ich, ich traue mir es zu errathen, warum uns 30 der Herr von Gutsmuth zu sich geladen; er hat gewiß wieder im Sinn eine Comödie zu spielen. Guts. (fuft F. Car. die Hand.) Ja, gnädiges Fraulein, fie haben es errathen! Bravo! Sie ersparen mir meinen gangen Bortrag.

Bud. (vor sich.) Ich hab es ja gesagt, daß es eine Läpperen ift.

Guts. Ja, meine werthefte Gefellschaft, ich bin gefinnt, unter uns eine bramatische Luftbarkeit zu halten, und ich hoffe, daß sie allerseits von der Barthie senn werden.

F. Cath. Sie miffen, daß sich die Frauenzimmer fo leicht zu nichts entschlieffen; allein, wenn meine Schwester mitspielt, so können sie sich auf meine Berson auch Rechenung machen.

F. Car. Ich bin gerne daben; du weißt, daß mir ders gleichen Unterhaltungen angenehm find; wann du also mitsmacheft, so hat es meinerseits seine Nichtigkeit.

Guts. Nu, das ift gut, die Fräulein sind gewonnen; was fagen denn nun die Herren bazu?

Will. Ich bin gewiß nicht der letzte daben, auf mich fönnen sie sich verlaffen, denn wenn ich hiezu genug geschickt bin, so mache ich mir ein Bergnügen daraus, weil ich selbst gerne mithalte, wo es lustig hergeht; vergessen sie nur nicht mir eine gute Rolle zu geben.

Bud. Ich benke, sie follten die ganze Sache ben Seite laffen, was kömmt da heraus, den Leuthen und sich felbst einen Narren abgeben, seine Zeit so elend verschwenden, und sich so vielen Kritiken wunderlicher Köpfe aussetzen?

Guts. Sie pflegen sich über alles aufzuhalten, sie hören doch, daß dießfalls die ganze Gesellschaft auf meiner Seite ift, glauben sie denn wohl, daß sie allein der Ber-nunftige hier find?

Buck. Es ist nicht so bose gemeint, wie sie benken, allein es wird ihnen ja felbst noch bekannt fenn, was sie

rom letten Schauspiele, das fie unter fich aufgeführt haben, für Nuten erhalten; sie waren der Berfasser, sie hatten alle Plage auf sich, und sie waren auch derjenige, den man das für am meisten ausgezischt, und kritisiret hat.

Guts. Man findet nichts in der Welt, was nicht der Kritif unterworffen ist; selbst der Himmel ist vor den Kristifen vermessener Menschen nicht sicher: wer wird aber so unbescheiden senn, sich durch Tadelenen, die vom Neide oder Unvernunft entstehen, in seiner Lust stöhren zu lassen? Ich habe von Jugend auf eine ganz sonderbare Neigung für die Schauspiele gehabt, und noch dis iso ist es mein größtes Vergnügen, ein komisches Stück, das ich ben müßigen Stunden versaßt habe, unter guten Freunden aufzusühren, und solches gute Vefannte zu ihrer Belustigung mit ansehen zu lassen, ja so lange ich hieben keine ruhmsüchtige oder eigennützige Ubsichten habe, so lange wird sich auch die vernünftige Welt niemals mit Necht hierüber aufhalten können.

Will. Sie haben recht, Herr von Gutsmuth, ich billige ihre Meinung; junge Leuthe, wie wir sind, mussen einen Zeitvertreib haben; nun ist es leider bekannt, daß der meiste Theil der Jugend sich ausschweissenden Ergötzungen widmet, und wer wird demnach es uns verdenken, wenn wir uns auf eine so erlandte Art unter uns zu unterhalten suchen? Zusdem ist die Art unserer Erlustigung nicht nur allein anständig, sondern vielmehr löblich zu nennen; sie macht uns geschickt, lebhaft, beredt, einsehend, und bringt uns in Kürze ben dem Bergnügen mehr gute Eigenschaften zuwege, als wir wohl sonst mit Verdruß durch viele Mühe kaum erlernen könnten.

Buck. Herr von Gutsmuth, der Franzose fagt: hony soit, qui mal y pense. Lassen sie bose Leuthe bos denken, 30 und sich in ihrer Lust nicht stöhren; genug, wir wollen eine Comödie spielen.

Guts. Ich nehme allen Berbruß leicht auf mich, weil Berbruglichkeiten ohne Bedeutung in mich feinen Gindruck machen.

Siebender Auftritt.

Martin eilends, und die Borigen.

Mart. (zum Gutsmuth.) Ihro gnädige Gnaden! der Berr von Schmierig ift brauffen.

Guts. Was Schmierig? Schwierig willst du sagen?
— aber hab ich dir nicht befohlen, mir feinen Menschen vorzulassen?

Mart. Ich hab ihn ja nicht vorgelaffen, er fteht ja noch vor der Thur drauffen.

Guts. Esel! was steht er denn vor der Thur, wenn du ihn nicht vorlassen sollst?

Mart. Er wart halt, bis ich ihn vorlaffe.

Buts. Bas haft du denn gefagt zu ihm?

Mart. Er fommt, und fragt, ist dein Herr zu Haus...? so sag ich, ich darf sie nicht vorlassen So sagt er, warum nicht? so sag ich, weil mein Herr nicht zu Haus ist, — sagt er darauf — was, dein Herr ist nicht zu Haus? so sag ich darauf, ja! mein Herr ist zu Haus, er ist aber nicht ganz zu Haus, er ist nur halbentheil zu Haus so sagt er weiter, wie kann denn das senn? so sag ich weiter es kann halt doch senn so sagt er endlich, geh und melde nur deinem Herrn, daß ich hier bin; so sag ich endlich: ja, das will ich thun....

Guts. So fag ich endlich, daß du zum Tenfel geben sollst, und daß ich bir nächstens den Hals brechen werde.

Mart. It weiß ich boch nicht, fennd sie zu Haus 30 oder fennd sie ausgegangen?

Buts. Beh! und lag ihn herein tommen.

Mart. So ists recht; mas follen sich benn ehrliche Leute verlaugnen laffen? (geht ab.)

Guts. Der v. Schwierig kommt mir ungeladen und ungelegen, ich bitte sie auch allerseits, in seiner Gegenwart feine Meldung von einer Comödie zu machen.

(fie stehen alle auf.)

Achter Auftritt.

herr von Schwierig, Martin und die Borigen.

Mart. (zum Schwierig.) Gehn Ihro Gnaben nur herein! mein gnädiger Herr ift völlig zu Haus.

Guts. Allerliebster Herr von Schwierig, sie musien es einzig ber Ungeschicklichkeit meines Dieners zuschreiben, daß ich sie nicht gleich habe herein kommen lassen; ich wuste nicht, wer es war, und ich habe ihm besohlen, mir keinen Menschen vorzulassen.

Mart. (vor sich.) Was das Guts ist, wenn man sich auf einen Bedienten auslügen fann.

Schw. Umfonst, Herr von Gutsnuth, verbergen sie vor mir eine Sache, die mir allzugut bekannt ist, ich weiß es gar wohl, daß ich ben der heutigen Gesellschaft ein Ueber- 20 fluß bin.

Guts. D, nein sie irren sich, wenn sie glauben, daß — Schw. Erlauben sie mir zu reden. Ich muß ihnen gleich Anfangs sagen, daß mir bereits wissend ist, daß sich diese Gesellschaft heute ben ihnen versammelt habe, weil sie willens sind, eine Comödie zu spielen; nun verdenke ich sie gar nicht, daß sie mich zu dieser Versammlung nicht haben ruffen lassen; ich weiß gar wohl, daß ich ihnen ben der letzten Comödie, die sie unter sich aufgeführt, vielen Versbruß verursachet habe; ich weiß, daß ich sogar meine Rolle, 30

ob ich sie gleich freywillig angenommen, nicht habe spielen wollen, weil gewisse bunme, neidische, und zanksüchtige Leuthe Phantasenen, die keinen Grund hatten, mir in das Gehirn gesetzt, was aber damals aus llebereilung geschehen, das will ich nunmehro freywillig einbringen; sie wissen meinen Eiser und die Freude, die ich für die Schauspiele habe; ich komme also, mich ihnen selbst anzuerbiethen, ja es wird mir ein Vergnügen sehn, wenn ich ihnen mit meiner Persohn ben ihrer Belustigung dienen kann, daß, obschon ich nicht der erste unter ihren Vorstellenden gewesen, ich auch nicht der letzte gezählet zu werden verdienet habe.

Guts. Herr von Schwierig, ich finde, wenn ich sie nach ihren Worten messe, einen ganz anderen Mann an ihnen, als ich vorhin gefunden habe, und da sie so aufrichtig mit mir sprechen, so will ich ihnen auch nicht verhellen, daß ich sie würklich von unserer vorhabenden Lust nichts habe wollen wissen lassen, mir wird es aber sehr lieb sehn, wenn fünstig ihre Werte mit ihren Worten übereinstimmen werden, und es wird mir ein um desto grösseres Vergnügen sehn, wenn ich sie als einen wahren guten Freund mit in unserer Komöbie sehen kann, da ich besonders auch weiß, daß ihre schon bekannte Geschicklichkeit unserem Schauspiele Ehre machen wird.

Schw. Das lettere nuß ich ihnen widersprechen; für das erste aber versichere ich sie, daß ich es an nichts werde ermangeln laffen, ihnen genug zu thun, ich bin ihnen auch gut dafür, daß keine Chrenbläseren mich künstig von ihrer Belustigung abwendig zu machen vermögend sehn solle; und ich nehme dieserwegen die ganze edle Gesellschaft, die ich ohnehin die Ehre zu kennen habe, zum Zeugniß meiner Worte.

Guts. Nu pravo, pravo! Herr von Schwierig! nun bin ich nochmal fo froh, daß wir alle wieder in guter Harmonie find; nur fommt es jest darauf an, was wir für ein Schaufpiel aufführen wollen.

F. Cath. D! Herr von Gutsmuth, thun fie mir es 3u Lieb und laffen fie ein Trauerspiel aufführen.

F. Car. zur F. Cath. D! geh mit beinen abgeschmackten Tranerspielen; die lassen sich besser lesen als sehen, da agir ich gewiß nicht mit.

Guts. Fräule Caroline! wir muffen dem Trauerspiel sein Recht widersahren lassen; es ist unstreitig der Schnuck des Theaters, aber nach dem wir unsere zusehende Freunde ergögen und ihnen ben mufsigen Stunden die Schwermuth verjagen wollen, so wird was Aufgewecktes, was Lächerliches besser fehn.

Will. D ja! etwas mit einem Hanswurft, fonst gibt es nichts zu lachen.

Guts. Verzeihen sie mir, der Nam Hannswurft, macht es nicht aus, daß ein Schauspiel lustig ist; es kommt nur darauf an, daß die Comödie eine kustige Versohn in sich hält, die eine Rolle voller guten Einfälle hat, und sie lächerlich hervorbringet, es mag nun ein folcher Lustigmacher, Hanswurft, 20 Hans-Plunzen, oder Hans-Carminadel heisien, so ist es eben so lustig anzusehen, als es traurig ist, wenn man in einer Comödie einen Hanswurft sieht, der keinen Spaß hervorbringt.

Zud. Das ist richtig; allein etwas Lustiges müssen wir machen, und etwas mit Arien vermischt, denn das macht das Stück noch lebhafter.

Will. Ja, befonders, wenn es Arien sind, die die Leute zu Hause nachsingen können.

Guts. Wissen sie was? wertheste Gesellschaft! Ich hab ihnen seit einem Jahre mancherlen Rollen schriftlich 30 mitgetheilet, welche sie, wie ich weiß, bereits auswendig gelernet haben; wir bleiben ohnehin heute bis auf die Nacht bensammen, benn ich habe ein kleines Soupee richten laffen, mithin, um uns statt eines Spiels Unterhaltung zu verschaffen, so wollen wir ein und andere Auftritte versuchen; ich will die Komödien, die ich seit einigen Jahren gemacht habe, hervorbringen laffen, und wir wollen sehen, welche uns am anständigsten ist. Martin!

Mart. Bas ichaffen ihro gnädigen Gnaden?

Guts. Geh in mein Schreibzimmer, nimm von meinem Schreibtische rechter Sand die zufammengebundene große 10 Schriften, worauf Komödien fieht, und bring fie hieher!

Mart. Gleich! — aber darf ich nicht auch mitspielen, wenn sie eine Kinderen machen werden?

Guts. Wer? Du dummer Teufel! Du würdest dich hiezu wie eine Fauft auf einen Flaschenkeller schiden!

Mart. En! ich hab schon einmal gagirt, was närrisches, was dämisches trau ich mir schon zu machen!

Guts. So geh nur! nimm auch ben kleinen Gewandpack mit, ber auf dem Tifche ligt.

Mart. Ja ihro gnädige Gnaden! (geht ab.)

30 F. Car. zum Guts. Glauben fie mir, daß ihr Martin fich für eine luftige Perfohn nicht übel schicken wurde?

F. Cath. Ich zweifle gewiß nicht, daß er es gut machen würde, bann er ift schon von Natur aus bumm.

Guts. En! Ihr Gnaben verzeihen, er ift gar zu bumm; man muß auf bem Theater nicht felbst dumm, sondern vielmehr so geschickt senn, daß man einen dummen nachäffen kann; und zudem war es wider den Wohlstand, daß ein Diener mit Leuthen von unserm Range Komödie spielen sollte.

Will. Wenn er nur zu brauchen war, unter guten 30 Freunden geht alles hin.

Guts. Wir wollen uns nachbem einen Spaß machen, und feine Gefchicklichkeit versuchen.

Neunter Auftritt.

Martin einen Tiich tragend, worauf Schriften und Gewand ligen, und die Borigen.

Mart. Ich kann die zwen Gepack nicht finden, da hab ich gleich den ganzen Tisch hergebracht.

Guts. Wiederum ein neuer Gfelftreich! — was foll ich mit dem Tische? (er nihmt die Schriften samt dem Gewand von dem Tische und legt es auf die Sessel. (zum Martin) Fort mit dem Tische!

Mart. Ja, Ihr Gnaden!

Guts. (nihmt die Schriften) Ist wollen wir Auftritte aufsuchen. Hier ist gleich eine Comödie. (er list "mit "Maschinen, Flugwerfen und Arien; betitelt: das bezauberte "Angenbratel" (zur Gesellschaft) die kann auf einem kleinen Theater unter guten Freunden nicht gemacht werden, weil sie zu viel Plat und Unkösten sordert, aber den Auftritt will ich aufsuchen, wo die Rosane mit ihrem Geliebten in die Sinöde wegen Bersolgung flieht, und wo sie der Geist Esprit als verstellter Philosoph für einen Narren hat. — Fräule Cathrine, ihnen hab ich schon einmal die Rolle der Nosane, und ihnen Herr von Zuckerthal die Rolle des Arzbaces gegeben, sie werden sie doch wohl auswendig können?

J. Cath. D ja, ich fann diefen Auftritt recht gut.

Bud. Ich hab ihn eift gestern Abend zu Haufe ge macht.

Guts. Also wollen wir ihn machen, ich will ben Geift Esprit, als Philosoph vorstellen; damit es aber natürlicher läßt, so will ich mich ein wenig verkleiden. (er nihmt das Gewand von dem Sessel, und verkleidet sich als ein Philosoph) nu! ist wollen wir anfangen: erlauben sie, ich 30 muß vorhero den Austritt suchen. (er liest weiter) "Vierter

13

20

"Auftritt. Das Theater ftellet vor einen Bald; ber Beift "Cfprit findet den Sw. ichlafend; er beschwört Teufeln; Die "Teufeln tommen theils von der Erde, theils von der Luft "unter einem erschröcklichen Calfonifener; Sw. erwacht, "macht überaus gute Lazzi, wenn ers im Stande ift; ber "Geift verfpricht bem Sw. feinen Schutz und gibt ihm einen "Ring. Diefer Ring hat die Burtung, daß, fo oft Sw. "ben Ring in die Luft halt, fich die gange Gegend in bas-"jenige verwandelt, was Sw. will, wenn aber Sw. ben "Ring um ben Finger drehet, jo verwandelt fich Sw. felbit "in bas, was er zu fenn munichet; Sw. bedantt fich, ber "Geift flieht weg, die Teufeln verschwinden unter einem er-"ichröcklichen Calfonifeuer. - Sm. verwundert fich über "das, mas ihm begegnet ift; er will feinen Ring auf die "Brob ftellen; von ungefähr fieht Sw. daß auf feiner Sand "eine Wange friecht, Sw. mochte gerne wiffen, wie einer "Wange zu Muth ift, er braht feinen Ring um ben Finger, .. im Augenblid verwandelt fich Sw. in eine Bange, Sw. "draht feinen Hing auf die andere Seite, und befommt alfo-"gleich feine vorige Geftalt wieder. Sw. fängt an hungrig "und durftig zu werden, er mochte gerne Fleifch effen und "Bier trinten, er halt feinen Ring in die Luft, im Angen-"blick verwandelt fich der halbe Theil des Theaters in "einen falbernen Echlegel, und ber andere halbe Theil in "ein Luftbier, und fo weiter." (gur Gefellschaft) D! bas ist noch weit von dem Auftritte, den wir machen wollen.

Bud. Aber ich bitte sie um alles in der Welt, was sind das für verfluchte Maschinen? die können ja ohnmöglich vorgestellet werden. Hw. verkehret sich in eine Wanze! 30 Was für ein verteufelter Einfall!

Guts. Dazu gehört nichts als ein geschickter Mafchinift; ich habe mir öfters fagen laffen, daß ein Compositor hinschreiben kann, was er will, alsbenn ift es bes Maschiniften Schuldigkeit, daß er es zu Stande bringe.

Bud. Das ist schon recht, aber Ummöglichkeiten laffen sich nicht fordern.

Guts. Es sind noch viel ärgere Maschinen darinen. Aber ist — hier ist unser Auftritt; wir machen ihn bis nach der Arie, weiter nicht. Die Komödie in sich wäre kurz. (er lift.) "254. Auftritt. Wald, der Geist Csprit, als Philozioph sist in der Hölle." (zur Gesellschaft) der Geist, der bin ich, (er stellt zween Sessel gegen einander) das ist die Höll; das müssen sie sich zur Gnade einbilden, denn die Einbildung ist ohnehin ein sehr nöthiger Theil des Schauspiels (er sest sich zwischen die behden Sessel auf die Erde) nun ist sie ich in der Höll (er ruft) Rossane und Arbaces kommen miteinander! — (F. Catharine und Hr. von Zuckerseld gehen in die Seen, und kommen gleich wieder mitsammen heraus.

F. Cath. als Rossanc. Was hab ich doch bereits aus Lieb zu dir gelitten!

Und dennoch folgt mit Luft Roffane beinen Schritten, Arbaces, theurer Schat! Wenn läßt bas Ungemach, Wenn läßt ber Götter Grimm uns zu verfolgen nach?

Bud. als Arbaces.

Moffane, schönstes Rind! mit unermeiften Freuden Wollt ich mein hart Geschick, den Tod und alles leiden, Wär meiner ohnehin genug gefränkten Bruft Nicht auch dein Jammerstand und deine Noth bewußt! Du Behspiel seltner Treu! was ist dir zu vergleichen? Rann ein so edler Geist die Götter nicht erweichen? Du fliehst aus Lieb zu mir den Pallast, den die Stadt, Wo dein Erzeuger thront, für dich bestimmet hat;

13*

30

20

Ja bu verschmähft aus Lieb zu mir, Bracht, Reichthum, Kronen.

Die beine Tugenden faum nach Berdienften lohnen. Du wählft daß Armuth dir für einen Ueberfluß. Der dir, woferne du gehorcheft, werden muß, Liebst du ben Drafan nach beines Baters Willen. Gilft du nach feinem Wint die Bochzeit zu erfüllen, So bift du Röniginn, fo findeft du ein Glud. Das unverbeffernd heißt, in jedem Augenblick. 10 Wie herrlich wird die Rron dein schönes Saupt um=

grängen?

Du wirft in beinem Reich wie eine Sonne glangen : Du wirst des Baters Luft, des Königes Gemahl. Der Unterthanen Seil, und mas auf diefem Ball Der Erde ichatbar ift, das muß, froh zu genieffen, Un jedem Tage mehr, zu bir, gleich Stromen flieffen. So aber, ba du mich als einen Stlaven liebst, Und bein getreues Berg, dem gar nichts gleicht, mir gibft, Da du fo gar die Flucht ergreifft, mit mir zu leben, 20 Co fann ich bir dafür nichts als Beschwerden geben, Die unerträglich find; ein unbefannter Bald Ift, wilden Thieren gleich, ist unfer Aufenthalt; Bir irren gang verscheucht, dren Tag ifts nicht gefchehen, Daß einen Menichen nur wir hatten angefeben. Die Bötter find ergörnt, fie ftraffen uns durch Noth, Und diefer leider folgt ein uns ichon naher Tod.

Roffane.

Benn anders Götter, die der Treue Tugend lohnen, Richt eine Tabel find, und ben den Sternen wohnen, 30 Co bin ich überzeugt, daß unfre Treue fiegt; Bas nütt Gemahl und Thron, wenn feines mich vergnügt? Viel lieber will ich arm ben meines Liebsten Heerden Als Magd und Stlavin senn, als eine Fürstin werden, Die man, was sie haßt, sich zu erwählen zwingt.

Arbaces.

Ich höre ein Geräusch! Roffane! es gelingt! Ich sehe einen Mann auf unfre Seite kommen, Die Götter haben uns in ihren Schutz genommen.

Roffane.

Wein Herze bebt vor Angst! ifts etwa der Bezier, Der uns zu fangen fucht? -

10

Arbaces.

Rein! schweig, er ist schon hier.

Gutsmuth als Philosoph.

(Welcher von der Erbe aufstehet, und hervorgeht.) Willsommen Sterbliche! nach welchem Unglücke Führt euch in diesen Wald das günftige Geschicke? Wie lange hab ich schon von Würmern nichts gesehn, Die man sonst Menschen nennt! — wie muß es denn geschehn, Daß ich euch hier erblick? sprecht! aber ohne Lügen, Was euch begegnet ist; vielleicht kann es sich fügen, Daß ich euch dienstbar bin.

20

Arbaces.

Uch! ehrsurchtswerther Greiß! Den ich nicht nach Berdienst vielleicht zu schätzen weiß, Ich will dir mein Geschick auf keine Art verhöhlen, Allein Rossane wird es besser noch erzählen.

Roffane.

Ja, edler Greiß

Phil. (zu Roff.)

Schweig still! ich rete mit dem Mann, Ein Philosoph, wie ich, hört nie ein Beibsbild an.

(zum Arbac.)

Was ifts mit euch? fprich du!

Urbaces.

Mein Freund, dir zu bezeigen, Taß ich gehorfam bin —

Roffane.

10 Arbac! -

Phil. (zu Roff.)

3! wirst du schweigen?

Arbaces.

Ach Bater görne nicht! denn unfer Jammerstand Berdient beklagt zu fenn; wir irren in dem Land Wic scheue Thier herum, doch solltest du uns kennen, Du würdest uns gewiß ein starkes Mitleid gönnen.

Phil.

Ihr fend doch Menschen? --

20 Roffane.

Ru! Was follten wir benn fenn?

Phil.

So mengft bu unferm Wort dich benn schon wieber ein? Gewiß! ich wollte eh den Sathanas bekehren, Als wie ein Beibesbild, die plaudert, schweigen lehren!

(Bornig zu Roff.)

Benm Teufel! machft du mir noch einmahl den Berdruß, Und planderft was daher, ich geb bir - einen Kuf.

Arbaces.

Mein Greiß, verarg ihrs nicht! das Leid hat sie verworren, Roffane ist vom Blut der Könige geboren. Sie ift aus Lieb zu mir vom Hose, Aron und Thron, Jum Benspiel wahrer Tren aus eignem Trieb gestohn. Sie irrt mit mir herum, und will viel ehr mit Freuden Tes Unglücks Stlavinn sehn, als herrschen und mich meiden.

Thil.

Ihr liebt? — nun hör ich auch fein Wort von euch mehr an, Weil der Berliebten Qual mich niemals rühren fann. Ihr Thoren eitler Lieb! euch ist nach Recht geschehen! Uch! hättet ihr gesernt die Liebe zu verschmähen: Die Lieb, die alle Welt fast in die Ketten rafft, Mit tenen sie zulest die ihr Ergebne straft!

Arbaces.

Ift treue Liebe benn, mein Bater! ein Berbrechen?

Phil. .

20

Bievon fonnt id mit ench zehntaufend Sahre fprechen.

Arbaces.

Die Götter fchreiben uns ja felbst die Liebe vor!

Phil.

Der Can der Weißheit heißt: wer liebt, der ift ein Thor!

Arbaces.

Doch felbst du alter Greiß, hast erft von Ruß gesprochen!

Phil. (verwirrt.)

Hiedurch hab ich mich an Roffanen nur gerochen, Beil fie nicht schweigen wollt: denn ich halt einen Ruß Für eine solche Rach, die spät erst schaden nuß.

Arbaces.

Doch mahre Bartlichkeit, Reit und die Seltenheiten Der unverfälschten Tren -

10 Die jeder Philosoph aus vollen Sals verlacht,

Phil.

Sind nichts als Gitelfeiten,

Den feine Liebe reitt, den gar nichts luftern macht. Ach, blinde Sterbliche! fteht ab, euch felbft zu qualen, Die Liebe wird die Luft noch früh genug vergällen, Die euch durch fie fo froh, fo unvergleichlich fcheint. Glaubt einem alten Mann, bers mit euch redlich meint. Much ich war einft nicht fren von allem Band der Liebe, Ich war ein Menfch, und so hatt ich auch meine Triebe, Doch durch Bernunft geführt, tam ich dem Joche vor, In das die Lieb uns reißt, und kurg, ich ward ein Thor. 20 Ich habe mich hicher in diefen Bald begeben, 11m. durch Ratur erfreut, als Philosoph zu leben. Wie hab ich mich beglückt! ach! was für Unterscheid Ift zwischen Liebe, Welt, und Diefer Ginfamteit! Sier lernt man eitlen Wahn bem Wahren nachzuseten, Und Gaben der Ratur find ewiges Ergöten. Bier fühlt fich erft ber Menfch, weil feine Leidenfchaft, Die fonst die Ginne ftohrt, ihn mit der Blindheit ftraft. Ach eitle Sterbliche! verlaßt den Wald nicht wieder, Lebt einfam, ungeftöhrt, legt eure Thorheit nieder, 30 Rebt jedes hier für fich, begütert ohne Beld; Der Fleiß durch die Ratur reicht alles, mas euch fehlt.

(zum Arbac.)

Du kaunft zwen Stund von hier ber Einöd bich ergeben, Roffanen nicht mehr fehn, und benn gufrieden leben.

(zu Roffane.)

Dich aber, Weibesbild, dich fchließ ich zu mir ein, Du follst in furzer Zeit mir philosophisch fenn. - Ihr fchweigt, und bentet noch, das finnliche Ergöten Der Liebe allem Glud der Erde vorzusegen? Wohl! = fo verharret nur in eurem alten Wahn! Bleibt eurer Ruhe feind, der Liebe gugethan! 10 Elende! macht euch nur bas Leben felbft zur Plage, Berfürgt die ohnehin euch furge Lebenstage! Wie glücklich lebt ein Mensch, ber fren von Gitelfeit, Im forgenlofen Wald fich blos der Ruhe weiht! Wer ift euch gut dafür, daß ihr nach den Befchwerben, Die ihr hier dulden mußt, werdt einft vergnüget werden? Ihr leidet um ein Gut, das, eh man es verfieht, Ein gabes Ungefähr, und oft der Jod entzieht, Was ift gebrechlicher, als Sterbliche zu beiffen! Ein fanftes Luftgen niuß fie oft gur Brube reiffen! 2.) Ach! macht doch eure Tag euch nicht zur eignen Qual, Benießt das Glud ber Welt, erfennet ench einmal, Flieht Bofe, Stadt und Bolt, die Quell der Leidenschaften, Un denen unglücksvoll jo viele Menschen haften! Sabt ihr ber Ginfamteit Bergnugen einft gefehn, Dann werdet ihr mit Luft die arme Welt verfchmähn.

Er weint und fingt folgende

D Menfch! betracht einmal die Welt, das Jammerthal, So wirst du sie mit Freuden Sammt ihrem Anhang meiden, Und vor ben Menfchen fliehn; Gin ruhiges Ergögen ift Allem vorzugiehn,

Er fängt an zu lachen und fingt weiters.

Des Halters zu Benzing sein Stubumensch ift schön; Um Zehni auf d'Nacht kann ma halfen hingehn; A Busserl von ihr, schmeckt besser als Bier, Als Brandwein, als Schunken, als Spect und Clystier.

In ftiller Einsamkeit herricht ungestöhrte Freud, Gefundheit, Ruh, Betrachtung,

10 Der eitlen Luft Berachtung, Und Kenntniß diefer Welt, Die mancher in Städten für feinen Abgott hält.

Des Hansjörg sein Mensch is a garstiger Bar, Und er nimmts benm Kragen und halfts no prav her! Na das weiß i g'wiß, a so a wilds Gfriß, Die that i nit halsen, wanns Reichsthaler . . .

D Mensch! betracht einmal, was innerliche Qual Dir jebe Luft erwecket, wie bas Gewiffen schrecket, Das alle Luft vergällt.

20 Es ift fein Bergnugen auf Diefer armen Belt!

he Lusti! Herr Schwager! mein Weib is schon tod, Jut hab ich zwölf Kinder und kan Bissen Brod! Brav Schulden no a Juhessa sasa! Jut nihm i an andri, so hab i schon zwa.

(Er tangt in feine Bolle ab.)

Arbaces.

So find wir denn fogar ein Spott der ringsten Thoren! hat höll und himmel denn sich wieder uns verschworen?

Roffane, folge mir! In beinem Baterland Ift weber Glück, noch Recht, noch Mitleid, noch Berstand! (Führt Noffanen ben ber Hand ab und kommt gleich wieder mit ihr.)

Guts.

(welcher zwischen ben Gefieln aufsteht und fein Philosophenfleid auszieht, zur Gesellschaft.)

Es wären schon noch andere und mehr lustige Auftritte in diesem Lustspiele, wenn es nur feine Zauberen in sich hätte, denn die Maschinen lassen sich ben uns nicht 10 mochen.

Will. Natürlich, das find Stücke für eine Schausbuhne, die schon eigends hiezu eingerichtet ift.

Buts. Wir haben noch andere Schaufpiele genug um uns etwas auszusuchen. (er nihmt eine andere Comodie.) Da ift eine andere, (und ligt) "eine mit Echerz und Ernit, Luftig und Moral, Lachen und Weinen, Glend und Wehflagen. Seulen und Zähntlappern vermischte, durch und burch auf die Bersonen, so agiren, eingerichtete, mit Ulien, Bertleidungen, Characteren, Intriguen und Schlägen ge- 20 gierte, und mit verdammten Ginfällen und finnreichen Musfällen verbrante, und mit unsichtbaren Ausgierungen bes Theaters, fowohl als der Schaubühne galonirte, erschröckliche, bestialische Bourlesque, betitelt unter bem Titel: Sanswurft ber lächerliche Gugelhupf, ober Untreu prügelt feinen eigenen Berrn, woben Sw. vorstellet, erftens einen Siv. gwentens einen Sw., drittens einen Lafen feines Berrn, viertens einen Sw., fünftens einen Bater feiner Rinder, fechstens einen Sw. und siebentens einen Gugelhupf." (zur Gefellschaft. Mu! Diefes Stud war ichon luftig, aber es erfodert gar 30 zu viel Acteurs; einen Auftritt bavon wollen wir boch

machen. Sie Fräule Caroline, Herr von Schwierig, Hr. von Willig, Hr. von Zuckerthal, sie Biere, weiß ich, haben die Rollen vom letzten Auftritte des letzten Acts auswendig gelernet, wollen sie selbe zum Zeitvertreib machen?

F. Car. Ich bin es zufrieden, ich mache schon mit. Zud. Das kann ich auswendig, wie meinen Nam.

Schw. Ich hab diesen Auftritt wohl hundertmal gelesen.

Will. Ben mir wird es wohl mit dem Auswendig=
10 lernen schwer halten.

Guts. Es ift ja nur unter uns, und wenn sie steden bleiben, so verlassen sie sich auf mich, ich werd ihnen schon einsagen (zur Gesellschaft.) also (er list) "letzter Auftritt! Leander, Nicander und Salamander bringen sich um miteinander wegen der Rosaura!" Nicander kömmt heraus. (alle gehn auf die Seite, und Schwierig als Nicander fängt an zu agiren.)

Weil mich Rofaura haßt, so will ich nicht mehr leben, Und ihre Sprödigfeit foll heut ben Rest mir geben:

20 Rosaura, Marmorstein! dein mordendes Gebot,
Daß ich nicht lieben soll, verursacht meinen Tod!
Bohlan! ich bin bereit, ich will mit Freuden sterben,
Warum? Rosaura will desjenigen Verderben,
Der sie so zärtlich liebt. — Doch, wozu sind die Wort?
Rosaura hört mich nicht, und, der sie liebt, muß fort!
Nur dieses will ich noch euch stillen Lüsten sagen,
Weht zu der Schönen hin, ihr meinen Tod zu klagen.
Vielleicht, daß, da sie mich im Leben nicht geliebt,
Sie doch mein früher Tod, wenn sie ihn hört, betrübt.

30 Doch warum fäum ich noch? — ich muß die Welt verlassen!

Doch warum fäum ich noch? — ich muß die Welt verlaffen! Hier ift das Instrument, (er zeigt die flache Hand) durch das ich muß erblassen.

Biel Glück, du Marterwelt! Rosaura gute Racht! Nicander hat aus Lieb zu dir sich umgebracht. (er gibt sich eine Ohrseige und fällt als todt zur Erde. Zuckerthal als Leander, und Willig, als Salamander.)

Leander.

Co ift es benn bein Ernft, geliebter Salamander, Co bringft bu bich noch um?

Salam.

Ja, werthister Leander! Auch glaub ich, wird von dir der Vorsatz nicht verletzt 10 Daß du mit sterben willst.

Leand.

Mein Schluß ist festgeseut, Weil ich Rosaurens Gunft kann teineswegs erwerben, So will ich ihr zu Lieb und mir zur Anhe sterben.

Salam.

D unschätzbarer Held! wie standhaft bist du doch! Auch ich entreisse mich dem schwehren Liebesjoch. Rosaura läßt sich nicht durch mich zur Lieb bewegen, Und so nuß sie den Grund zu meinem Sterben legen. Wir waren Anfangs seind, weil jeder blind geglaubt, Daß jener alle Gunst Rosaurens diesem raubt, Doch da wir benderseits den gleichen Korb bekommen, So hat die Feindschaft ab, die Freundschaft zugenommen. Besonders da wir auch zween gleiche Helden sind.

Leand.

Freund, mir ift Sterben leicht für ein fo fchones Rind, Wie die Rofaura ift.

Salam.

Ich fterb mit taufend Freuden!

Leand.

Was nüten viele Wort, genug, wir muffen scheiben! Biel lieber sen der Tod nicht länger aufgesparrt.

Salam.

Ich bin dazu bereit! und bleibt es ben der Art Des Tods, die wir gewählt?

Leand.

10

Wir wollen uns erschieffen,

Wie unfer Borfat war.

Salam.

Wohlan bann, Freund, fo muffen Wir nur behuthfam fenn, daß jeder sicher trift.

Leand.

D! die Gewehr sind gut, die Kugeln sind vergift, Und so bin ich vergwißt, wir werden uns nicht fehlen.

Zalam.

Zween Freunde werden sich nicht leicht fo froh entseelen; 20 Komm, mein Leander, nihm noch die Umarmung an! (Sie umarmen sich.)

Leand.

Sen standhaft (er fängt an zu weinen) weine nicht!
— stirb so, wie ich, als Mann.

Bende.

Nosaura hörest du das Ende unfrer Tage, So schenke unfrer Treu noch eine kurze Klage! Salam.

Mun lade das Gewehr, mein Freund!

Leand.

Ich bin schon da.

(Sie ziehen ein jeder ein Haarbuder Buffert aus dem Sach und zielen aufeinander.)

Salam.

So ifts fcon recht gezielt! nur ficher und recht nah.

Leand.

Wenn das Gewehr verfagt? - -

10

Salam.

Du hast dich nichts zu forgen, Die Liebe steht uns ben! — Rosaura — guten Morgen! Ich sterbe —

Leand.

Still mein Freund, mid dünkt, daß es ichon fracht?

Salam.

Das ift nur Tobesangft.

Bende.

20

Rojaura, gute Nacht.

(Sie fchieffen aufeinander, und fallen als tod um. F. Caroline als Rojaura und die Vorigen.

Rof. (eilends.)

Halt ein! es ist zu spät! o weh, ich bin verlohren! Ich Abscheu der Natur! — bin ich dazu gebohren, Daß dreyer Liebsten Tod durch meine Sprödigkeit, Die nur Verstellung war, zu mir um Nache schrent? Umfonst hab ich ben Schritt verdoppelt unternommen. Das Morden ist vorben! — ich bin zu spät gekommen. Dunerhörte Qual! wer hätte dieß gedacht — Wie lang hat sich fein Mensch aus Liebe umgebracht! Wer hätte ihre Schwür für Wahrheit halten sollen? Ein Mannsbild spricht oft viel, doch, wenn wirs glauben wollen,

So findt sich der Betrug nur leider allzu oft;
Solch ein so seltne Tat hätt ich wohl nie verhofft.

10 Leander — liebster Schatz! unschätzbarer Nicander! —
Und du aus Lieb zu mir erblaßter Salamander!
Wie schmerzt mich euer Tod — ja, da ich Ursach bin,
So eil ich auch mit Freud zu euren Schatten hin!
Ihr starbt aus Lieb zu mir, drum will ich auch mein Leben,
Ihr Benspiel wahrer Tren, euch zum Geschenke geben. —
Wein Geist wird also gleich ben euch, Geliebte! sehn.
Ins nächste Wasserglaß stürz ich mich jetzt hinein.
(Will weglausen. Guts. lauft ihr nach und halt sie zurück.)

Guts. (zu Car.) Bleiben sie, F. Caroline bleiben 20 sie, sie könnten aus dem Spaß Ernst machen, und ein Glas Wasser in sich stürzen, sie haben sich erhist, und könnten eine Lungensucht bekommen. (zu den Uebrigen auf der Erde ligenden.) Meine Herrn, sie därsen schon wiederum lebendig werden, die Scen ist aus, stehen sie nur auf. (Willig, Schwierig, Zuckerthal stehen auf.)

Schw. Das ist boch eine verfluchte Kinderen! F. Car. En warum? mir gefällts, es ist lustig. Will. Es ist der Stoff ja kein Moral, so kann es ja lustig seyn.

30 Jud. Ist das nicht Moral genug, wenn sich Leute aus wahrer Treu umbringen? — aber das ist eine harte Scene; leben und sich tod stellen.

Guts. Wir muffen ist noch etwas vornehmen, (er nimmt eine andere Comödie und ließt.) "Die von vielen Amanten gesoppten Franenzimmer, eine vom Anfang luftige, am Ende aber sehr traurige Comödie." Ich glaube, wertheste Gesellsschaft, daß wir uns diese aufzuführen ausstuchen wollen.

Schw. Ich fenne bas Stud; es ift nicht fo übel; ich habe barin die Parthie des Flavio.

F. Cath. Sie haben mir ja auch hievon schon einmahl die Rolle der Jsabella gegeben.

F. Car. Und mir die Rolle der Angela.

Guts. Ich weiß es, sie haben ja alle schon ihre Parthie vor einem Vierteljahre bekommen.

Schw. D Sie haben uns ichon fo viele Rollen gegeben, tag wir ein ganzes Jahr Komödie spielen könnten.

Guts. Nu, wir wollen einige Auftritte aus diesem Schauspiele vornehmen; — alfo, wenn es ihnen beliebig. — Erster Auftritt: Flavio, Angela, Fabella, auf der Seite Octavio, — der bin ich.

Schw. (als Flav. zu Isabel.) So barf ich mir dann auf bero unschärbare Person gar keine Rechnung machen?

F. Cath. (als Jjabelle.) Ich bin nicht Willens, ben so jungen Jahren mein Herz zu verschenken. Wir Frauenzimmer verschenken mit unserem Herze zugleich alle Hoch achtung und Chrinicht, die das Mannsvolk für uns haben muß; und glauben sie, Flavio, daß, wenn ich auch wirklich mich zu verchelichen dächte, mir schwer siele, welchen ich aus so vielen Anbethern, die ich dermalen habe, er wählen sollte.

Flav. Ich zweifle nicht, schönste Isabella, daß sie mit Liebhabern genugsam werden umgeben senn, denn ihre 3 Schönheit ift vermögend, den Unempfindlichsten verliebt zu machen; nur dieses versichre ich sie, daß gewiß keiner aus

14

allen ihren Anbethern vermögend fehn folle, fie fo treu, fo zärtlich, als ich, zu lieben.

Ffab. (lachend.) D! das ist die allgemeine Lener der Berliebten, die immer einen gleichlautenden Ton führt; ich danke ihnen für ihre Gesinnungen, und melbe ihnen nur kurz daben, daß ich mich dermalen noch zu nichts entschliesse.

Flav. (kniet nieder.) Sehen sie mich zu ihren Füffen! gnädiges Fräulein, ich liebe sie aufrichtig, und gedenke sie ohne alle Falschheit zu meiner Gemahlin zu nehmen: ich werde sie auf das zärtlichste lieben, ich bin von ihrem Stande, mein Bermögen ist ihnen bekannt, alles lege ich zu ihren Füssen, und was soll sie wohl eine solche Wahl zu treffen hindern?

Isab. (heimlich zu Ang.) Mir ist nichts angenehmer, als wenn ich die verliebten Mannsbilder kann knien, bitten und schmachten laffen.

Flav. Sprechen sie! was haben sie an mir auszufeten?

20 Ffab. Nichts, ich fage ihnen nur kurz, baß ich, wie ich schon gemeldet habe, mein Herz noch nicht verschenken, und meine Frenheit weiters genieffen will.

Flav. Sie follen auch ben dem Befit meiner Berfon teine Stlavin fenn; entschlieffen fie fich nur mich zu lieben.

F. Car. (als Ang. heimlich zu Tfab.) Laffen sie ihn nur weiters schmachten; ein folcher bezauberter Thor ist ihnen allezeit gewiß.

Ffab. (zu Flav.) Stehn sie auf, sie haben mich ja schon verstanden.

30 Flav. (fteht auf.) Gut! da fie mich verachten, fo fen es! doch ihre größte Sprödigkeit und all ihr Eigensinn soll nicht vermögend senn, mich gegen sie aufzubringen; ich werde sie beständig mehr tieben, als sie mich haffen können; ich verlasse sie itzo, um ihre Geduld nicht zu reiten; vielleicht sinden sie mich zu einer andern Zeit würdiger, dero unschätzbare Person zu besitzen. (vor sich.) Du Stolze und Flatterhaste hast mich heute gewiß zum letztenmal gesehen. (geht ab.)

Tab. (gur Ang.) Er geht gang verdruglich fort.

Ang. Lassen sie ihn gehn, ich mache es eben so, wie sie es ist gemacht haben; ich lasse alle meine Liebhaber schier verzweiseln; die Zeit, ehe wir uns verbinden, müssen wir geniessen; wir sind jung, und müssen, bis wir die höchste Zeit zu senn glauben, immer wählen. Gesett es verliebt sich ein Graf in uns, sollen wir ihn denn gleich nehmen? wer weiß es, ob nicht gar ein Fürst nachkömmt; sehen wir denn endlich, daß nichts bessers, oder gar nichts mehr nachstommen will, und wir sangen schon an, ein wenig unsere Jugend zu verliehren, so können wir schon etwas weniger spröd senn?

Jab. Das ist wahr, ich bente eben so, verheurathet sind wir Stlavinen, und die Männer Tyrannen, ledig aber 20 müssen wir Tyranninen seyn, und die Manusbilder Stlaven.

Guts. (als Octavio auf der Seite vor sich.) Des giebt verheurathete Tyranninen auch genug; aber ist kann ich nicht mehr schweigen, ich muß denen Mädeln ein wenig die Wahrheit fagen. (er geht zu ihnen hervor.)

Ang. (zu Isab.) Laffen sie es gut senn, je spröber ein artiges Frauenzimmer ift, je mehr Herzen gewinnt sic.

Octav. (zu bend.) Gehorsamer Diener, meinen verwunschenen Prinzessinen und Tyranninen der ledigen Mannsbilder! es erfreut mich die Gnad zu haben, sie hier zu sehen. 30

Ang. Na, Herr von Octavio, ich glaube gar, sie haben uns behorcht?

30

Cctav. Ja, ich hab ein wenig was gehört. Ifab. Schaffen sie vielleicht auch einen Korb?

Octav. O nein, ich laß alles in Zöcker nach Haus tragen, ich brauch feinen Korb. Wenn sie viele Körbe haben, so ist es gut für alle bende, denn sie brauchen selbe für ihre unzählbaren Liebhaber, denn sie därfen doch nur einen heurathen, wenn sie ihn bekommen. (lacht.)

Ifab. Einen bekommen? o wenn es erlaubt wäre, hundert zu nehmen, wollt ich fie alle in einem Tage kriegen.

Ang. Mannsbilder! o gehn sie! taufend für einen, es giebt ja nichts mehr als Mannsbilder; sie haben ja wie die Jusecten zugenommen.

Octav. Ich fürchte aber gleichwohl, daß sie zwen ben allem Ueberfluß der Mannsbilder, dennoch ben dem Fleder= wisch=Magazin werden angestellet werden.

Ifab. D gehn fie! aber fie miffen nicht warum?

Octav. Warum? weil sie zu flatterhaft und zu leichtsünnig sind. Ich habe alles mit angehört, was haben Sie dem reichen, angenehmen und getreuen Flavio auszus seuen? glauben sie, Fraule Jsabelle, daß kein solches Glückihnen mehr begegnen wird.

Ifab. D meh! wohl noch ein beffers; ich glaube fie find von bem Flavio bezahlt, für ihn ein gutes Wort einzulegen?

Octav. Nein, da wär mir um ein Wort leib; ich rebe nur so aus gutem Herzen mit ihnen, weil ich ihre übel gegründeten Gesinnungen mit angehört habe, denn ich meine es gewiß redlicher mit ihnen, als sie es verdienen.

Ang. Berzeihen sie mir, sie haben wenig Hochachtung für bas Frauenzimmer.

Octav. Ich habe alle Hochachtung für das Frauenzimmer, aber über gewisse Schwachheiten bin ich schon hinaus, und ist mir alles ganz gleichgültig. Ang. D fie unempfindlicher Herr, sie, wenn sie uns benn zugehört haben, so mussen sie auch die Ursach wissen, warum die Fräule Jsabella dem Herrn von Alavio nicht gleich ihr Herz Preiß gegeben hat. Junge Mädel mussen sich allezeit auf was besieres sparren.

Octav. Das ift febr gefährlich! - ich will ihnen eine Historie erzählen. Ich faß einstmals ben einem Frauengimmer an der Tafel, und da die Suppe auf den Tifch fam, wollt ich ihr davon vorlegen, sie nahm aber feine, und iprach: ich effe feine Suppe, ich fragte fie, warum 10 fpeifen fie feine Suppe? fo war ihre Antwort, ich fparre mich auf was beffers: es fam bas Rindfleisch? ich fragte fie wiederum: warum fpeifen fie fein Rindfleisch, fie fagte, ich effe fein Rindfleisch, es wird schon noch was beffers tommen. Es tam bas Zugemüß, fie ag bavon auch nichts, ich fragte sie nochmal, ihre Antwort war, wie vorhin; es tam benn auch ein Gingemachtes, fie af auch hievon nichts, und fagte noch immer zu mir, fie fparre fich auf was befferes, endlich wie bas Gingemachte aufgezehret war, ftand ber Sauspatron von Tifche auf, und fagte zu feinen Gaften, ich bitt, sie wollen vorlieb nehmen, es sind schlechte Zeiten. verzeihen fie, daß ich fie vor diegmal mit nichts mehr bebienen fann, und die Tafel war gar. Da fag mein Frauengimmer, die sich immer auf mas beffers gesparret hat, mit bem leeren Magen am Tifche; wie fie fah, daß es Ernft war, jo bath fie nur um eine Schale Suppe, allein auch Die war nicht mehr zu haben, und fie muffte fichs gefallen laffen, mit leerem Magen nach haus zu gehen. - Aber fie ist dadurch tlug gemacht worden; benn ich habe nach ber Beit nochmal an einem Orte mit ihr gespeiset, wo fie fich gewiß auf etwas beffers hatte fparren tonnen, fie hat fich aber ber Borsichtigkeit bedienet, und ohne auf mas befferes

zu warten, bergestalten in das Rindsleisch hineingehaut, daß es eine Lust zu sehen war. — Und so geht es auch in der Liebe; es ist schon recht, daß ein lediges Mädel nicht gleich blind sich in die Heurath einläßt, allein wenn sich ein anständiges Glück für sie zeiget, so muß sie es nicht von sich stoffen, und sich nur auf Koquetterien verlegen, sonst ist seines Glückes würdig, und weil ihre wankelmüthige Aufsührung üble Chestandssolgen hoffen läßt, so wird sie gewiß eine alte Berzweislung werden.

10

Arie.

1.

Glaubt es, betrogne Schönen! nicht, Daß euer Glücke blühet;
Benn euer reißend Angesicht
Biel Buhler schmachten siehet;
Benn ihr das Mannsvolk wollt betrügen,
Und über hundert Herzen siegen —
Die Lieb ist ein gefährlichs Spiel;
Ich rede nichts, und benke viel.

20

2.

Ein Jäger sieht auf dem Gesträuch Oft hundert Bögel hangen, Doch kaum denkt er, sie sind zugleich Durch meine List gefangen, So ist sein Hoffen schon betrogen, Denn alle sind davon geslogen; So geht es auch im Liebes-Spiel: Ich rede nichts, und benke viel. 3.

Wenn sich gleich hundert auf den Schein Nach eurer Schönheit sehnen,
So laßt es euch gerathen senn,
Für einen nur zu brennen;
Denn werdt ihr euch zu lang verweilen,
Und euer Herz in Stücke theilen,
So — ihr wißt, was ich sagen will:
Ich rede nichts, und denke viel.

4.

10

Lett fragt man; warum hast du dann Die nicht zur Frau genommen? Ich dank, fagt der: ich mag als Mann Das Kopfweh nicht bekommen; Ein Kluger wird sich nie bequemen, Ein flatterhaftes Weib zu nehmen, Nur Dumme schickt man in April: Ich rede nichts, und denke viel.

(redet weiter nach Arie.) So heißen meine wohlmeinenden Worte; lassen sie sich folde zur Warnung dienen 20

Zehender Auftritt.

Martin eilends und die Borigen.

Mart. (heimlich zum Gute.) 3hr Gnaden! die Röchinn that gern . . .

Guts. (zu benden Fraul.) Denn fonft möchten fie, aber zu fpat an mich gebenken.

Mart. (heimlich zu Guts.) Ihr Gnaden, die Röchinn that gern . . .

Buts. (zornig zum Martin.) 3! was willft Flegel?

20

30

Mart. Ihr Gnaden, die Köchin thät gern anrichten; sie hat gesagt, ich solls ihnen fagen, daß sich alles versiedt und verbrat, die Suppen ist ihr schon völlig heiß worden, und der Salat wird auch schon ganz kalt.

Guts. (zur Gesellschaft.) Wir mußen alfo unfern Scenen ein End machen.

Bud. Was denn? Nach dem Soupee können wir ja ein ganzes Stück vornehmen.

Guts. Aber wir haben uns noch feines ausgefucht. Bud. Sie mögen noch hundert Stücke aussuchen, fo fag ich ihnen aufrichtig, daß mir keines besser gefällt, als ihr beschäftigter Haus-Regent, wenn sie anders ihre guten Freunde lachen machen wollen.

Will. Da haben sie recht, bas Stud war mein Gufto auch.

F. Cath. Ja ja, für einen Spaß wäre dieses bas beste. Will. Zu sonst etwas brauchen wir es ja nicht.

Guts. Es ist mahr, ich habe auf biefes gange Stud nicht gedacht, und wir werben hiezu just genug Acteurs fenn.

Schw. Ja, bis auf einen Diener bes Haus-Regentens. F. Cath. Nu, bazu war ja ihr Martin gut.

Bud. Wie follte ber was folches im Stande fenn, und wo wollt er eine Rolle auswendig lernen?

Mart. Jo? — just, — ich hab erst vor dren Wochen, wie ihr Gnaden nicht zu Haus waren, eine Comödie auf dem Tisch liegen gesehen, und da hab ich darin gelesen; sie hat der Haus-Regent geheissen; so ist denn darin gestanden, Mathies ein Bedienter, und weil ich selbst mit der Comödie. Spieleren eine Freud hab, so hab ich mir gedacht: schau, du bist auch ein Lacken, hab mir also den ganzen Part herausgeschrieben, und hab ihn einwendig gelernt; ich kann also die Person des Mathies völlig, und wann sie

allerfeits eine Comodie spielen, jo fann ich schon einen Mathies mitmachen, wann sie erlauben.

Schw. Der Kerl ift verschmitzter, als wir glauben; er wird sich gut bagu schicken.

Gut &. (zum Mart.) Aber Rerl, traust du dir denn zu agiren, hast du denn schon einmal etwas mitgemacht?

Mart. En freglich, oben in meiner Heimath zu Menscherdorf seinnal Komödianten gewesen, und da hab ich im Binter auch einmal mit gagirt.

Will. Was hat er benn gemacht?

Mart. Der Riepel bin ich gewest; einmal hab ich ein Lieb gefungen, bas ist unmöglich schön gemesen.

Guts. Das glaub ich, daß es unmöglich wird schön gewesen fenn.

F. Cath. So lag er es hören; wie hat benn das Lied geheiffen?

Mart. Es möchte zu lang hergehen, ihr Gnaden, es möcht die Köchin falt werden.

Guts. Sing es nur geschwind, weil die Gesellschaft es haben will; geh aber nachdem alsogleich, und sage der 20 Köchin, daß sie anrichte.

Mart. Gleich ihr Gnaben! — das Lied handelt von meiner Freundschaft. ver fängt an närrisch zu agiren und zu singen.)

1.

Mein Vater is a Mannsbild gwest, mein Muta war a Weib: Glaubts eppa meini Schwestern san no Jungsern? en ben Leib;

Sie han schon allzwo Heurath g'macht, und san allzwo recht g'fund,

Der an ihr Man ist ben der Wacht, und hat an Rettenhund.

Mein Bata hat noch ehnda glebt, eh wenn er gestorben is: Und war ihms Fressen nit recht kocht, schmiß ers ber Mam ins Gfrif.

Der Nendel war ein alter Man, voll Falten und ichon schwach.

Und wer das alls nit glauben fann, frag ben der Freundschaft nach. (lauft ab.)

Bud. Der hat uns alle gum Beften gehabt.

Will. Ich versichere sie, daß er zum agiren taugen wird. Buts. Wenn es ihnen allerfeits gelegen ift, fo wollen wir nunmehro fouppiren gehn, und weil fie glauben, daß das Luftspiel, der Hausregent genannt, das befte fen, momit wir unfere guten Freunde unterhalten fonnen, fo wollen wir nach dem Tifch diefes gange Stud, welches ohnehin nur von zwen Abhandlungen ift, durchaus probiren; ich werde dem Martin Befehl ertheilen, dag er indeffen, als wir an der Tafel find, alle hiezu nöthige Rleidung, Die ich schon im Saufe bereit habe, herbenbringe, damit wir feben 20 können, wie alles zusamm heraus kommt; ich werde auch Die Fraule Babette, meine Nachbarin, welche ben Diefer Romödie die Rolle der Fraule Braut hat, herben hohlen laffen, auf daß alles vollkommen vorgestellet werbe. Ito aber bitte ich mit dem Wenigen, was fie ben mir finden, vorlieb zu nehmen. (gehen alle ab.)

Der beschäftigte Kausregent,

oder

Das in einen unvermutheten Todfall verkehrte Beylager

der

Fräule Fanille

von zwo Abhandlungen
verfaßt
von
Philipp Kafner.

Personen.

Der Graf Hollerblüh, Bräutigam der Fräule Fanille.

Der Hausregent.
Herr Haspel, ein sehn wollender Sestretair.
Lisette den den den Dienst suchende Kammerjungsern.
Mehlschöbers, ein Koch.
Francesco Muto, ein Operist.
Theresa Russiana, dessen Chefrau.
Theresa Giuseppa des Operistens Töchter.
Ein Poet.
Ein Poet.
Ein Foet.
Ein Friseur.
Mathies, Diener des Hausregentes.

Der Ort der handlung ift des hausregentens Schreibzimmer.

Erster Aufzug.

Erster Auftritt.

Der Hausregent, welcher am Schreibtische figet.

3ch glaube mahrhaftig nicht, daß ein Mensch jo geplagt fenn fann, als ich es ben ber Bermählung meines jungen Berrn Grafens bin; er hat mir die gange Ginrichtung seines Haufes überlaffen; und obgleich bas Bertrauen, bas er Diegfalls in mich fetet, mir groffe Freud verurfachet; fo hab ich boch hieben auch fo viele Manhe und Berdruß, daß ich oft nicht weiß, wo ich genugiame Gedult hernehmen, oder 10 was ich am ersten ergreiffen folle. Mein junger Berr, ber Berr Graf von Sollerbluh, welcher fich nunmehro mit der Fraule Fanille verbindet, will feine Haushaltung auf bas Prächtigste einrichten. Da überläuft mich denn alles, was nur hievon Nachricht hat, und jedes will in feine Dienste tommen; daben finden sich nun Beute, die Dienste fordern, wo fie fich, wie ein Bauer nach Sofe fchicen. Dergleichen Leute lärmen einem den Kopf voll an, und Zeit und Mühe ift mit ihnen verschwendet und verlohren. Ich weiß, daß schon wiederum Leute genug in dem Borgimmer warten 20 werden, die mich fprechen wollen. Ich begreife nicht, was mein Diener, der Mathies macht, daß er fich nicht feben läßt.

30

Er wird wohl vielleicht noch gar in feinem Berschlage liegen und schlaffen. Er pflegt so fehr oft später, als ich aufzuftehen. He! Mathies!

Math. (in der Scen jähnend.) Was schaffen ihro Gnaden?

Reg. Ich glaube gar, du liegst noch im Bette?
Math. Auf alle Weiß ihr Gnaden!
Reg. Wirst du aufstehen oder nicht?
Math. Ihr Gnaden! ich darf noch nicht aufstehen.
Reg. Warum darfst du noch nicht aufstehen?
Math. Es hat noch nicht 8. Uhr geschlagen.
Reg. So darfst du vor 8. Uhr nicht aufstehen?
Math. Ja, ich darf schon aufstehen, aber ich bin nachsem den ganzen Tag schwierig.

Reg. Wart, ich will dir beine Schwierigkeit mit bem Stock austreiben. Im Augenblick komm! ober ich will dich hohlen.

Math. Es ift nicht nöthig, ich komm schon selbst. Reg. Was dieß für eine Einrichtung wär! Der Herr to steht um sechs auf, und der Diener schläft noch um acht Uhr; wahrhaftig! man ist mit den Domestiken auf das äußerste geplagt.

Zweyter Auftritt.

Mathies, ohne etwas zu reben, ichlaft fiehend, und ber Borige.

Reg. Ich glaub gar, du schläfft noch? Math. (halb erwachend.) Nein! ich steh nur in Qualen. Reg. Ich werd sie dir vertreiben. It sag ich dir zum letztenmal, wenn du dich künftighin nicht alle Tag um sechs Uhr aus beinem Neste erheben wirst, so kannst du meine Dienste meiden. Math. Ihr Gnaben! ich bin einmal nicht Schuld baran, daß ich mich fo oft verschlaffe.

Reg. Wer benn? Bielleicht ich?

Math. Ihr Gnaden auch nicht, sondern das Beth, daß ließ mich vor acht Uhr nicht heraus, ich möchte machen was ich wollt.

Reg. Treib du nur Scherz! aber du follst meinen Ernst schon fühlen. . . . Ist wird schon wieder das Borzimmer voll Leute senn, und der Kerl schläft, und läßt den Herrn und die Leute auf seine Gelegenheit warten.

Math. Ja, fie haben schon an meiner Thur vor einer Stund geklopft; es find schon Leute drauffen.

Reg. Das traust du dir noch zu deiner Schand zu fagen? Ochs! Geh! feh, wer drauffen ist, und komm alsbenn wieder mir folches zu berichten.

Math. Gleich, ihr Gnaben! (vor sich.) Wer mir nicht ein Paar Siebenzehner gibt, den meld ich gewiß nicht an. (geht ab.)

Dritter Auftritt.

Der Regent allein.

Ich bin begierig, ob der Graf Hollerblüh nicht felbst gu mir kommen wird, ich hoffe ihn noch diesen Morgen; er ist wohl einer der frengebigsten und redlichsten Herrn, die ich kenne, und ich kann mich von dieser Seite glücklich schätzen, sein Regent zu heiffen.

Vierter Auftritt.

Mathies, und der Borige.

Math. Ihr Gnaden! es ist einer drauffen, der fagt er sen von seinem Herrn Better an sie commendirt worden, daß er zum Grafen als Haus-Secretair kommen könnt. 10

211

30

Reg. Ja, ja! ich besinne mich; es wird ohne Ameifel bes alten Monfieur Safpel fein Cohn fenn, ben mir mein auter Freund durch einen Brief recommendirt bat. Lag ihn berein fommen.

Math. Gleich (im Abgehen.) gehn fie nur herein. (geht ab.)

Reg. Ich will sehen, was er für ein Mensch ift, und wenn ich ihn tauglich finde, foll er den Borgug haben.

Fünfter Auftritt.

Berr Safpel, und der Regent.

Safp. (fehr einfältig.) Gehorsamer - gehorsamer verzeihen - verzeihen! - Gie werden ohne Zweifel den Better gelesen haben, ben mein Berr Brief an fie geschrieben hat. - Was weiß ich? Er hat mir gefagt, ich foll her= gehn, und foll mich laffen zum Secretair machen; - ich glaub, daß ich recht gehn werbe. - Gie fenn ja ber Gecretairmacher.

Reg. (vor sich.) Bas für eine bestiglische Figur, und was für eine verfluchte Redensart ift dieß? - um Ber-20 gebing! ift der Berr der junge Monsieur Safpel?

Safp. (lachend.) Ja, das bin ich, das lagt fich nicht laugnen; mein Berr Bater, das ift der alte Berr Safpel und ich, fein Cohn, bin ber junge Berr Safpel.

Rea. (por fich.) Der hat den Ramen in der That. (gum Safpel.) Der Berr ift mir durch feinen Better recht aut recommendiret worden. Ich will auch besonders darauf bedacht fenn; aber ich muß ein wenig wiffen, mit wem ich gu thun habe: benn bas wird ber Berr ohnehin verftehn, daß das Umt eines Gecretairs verschiedene Gigenschaften 30 fordert. - Rebet ber Berr Sprachen?

20

Safp. Ja! ich rebe beutsch.

Reg. Ja, das hör ich, aber französisch, wälsch, lateinisch?

Hafp. Frangösisch, das kann ich zwar nicht, aber lateinisch, das hätte ich lernen sollen, und wälsch hätt ich auch lernen können.

Reg. (vor sich.) Was für ein erschröcklicher hacktod! (zum hafpel.) hat benn ber herr nicht studirt?

Safp. Ja! hab ja ftubirt.

Reg. Wie weit benn?

Heg. (vor sich.) D welche Einfalt! (zum Safpel.) Rann ber herr einen Brief schreiben? ein Anbringen, ober sonft ein Concept auffeten?

Hag, Auffeten? alles auffeten; fogar den Hut auffeten. Reg. (vor sich.) Das ift ein erschröcklicher Esel! der wär mir ein Secretair! Mich wundert es nur, daß sein Better sich nicht schäme, ihm ben mir zu recommendiren. Benn er nur gleichwohl zu etwas brauchbar wär, so beshielte ich ihn zum Spaß im Hause.

Hafp. (ernsthaft.) Nu! werd ich Secretär werden, oder nicht? — Ich kann mich bahier nicht versitzen; folche Leute, wie ich bin, sucht man überall.

Reg. Nur Gedult! mein guter Freund, die Sache geht nicht fo geschwind, als der herr glaubt, man muß die Fähigteit eines Menschen eh auf die Prob stellen. (er lacht) Kann der herr lefen?

Safp. En frenlich! galant dazu, ben meinem Better zu Haus hab ich allezeit die meiften Weingarten abgelöfen.

Reg. Wer redet denn vom Beinlöfen? Ich meine 30 Schrift und Druck lefen; was foll denn ein Secretair im Beinlöfen für Uebung haben?

15

Heg. (vor sich.) Ich glaub es nicht einmal, daß er tefen kann; wir wollen gleich eine Probe davon machen. (zum Haspel, dem er einen Brief giebt.) Hier lies mir der herr diesen Brief laut vor.

(Hafpel macht eine erschrockene Stellung, lieft immer heimlich und kann nichts zusammen bringen.)

Reg. (vor sich.) Er ist ihn gewiß nicht im Stand zu lefen. (zum Hafpel.) Au! will nichts kommen?

10 Safp. Gleich wird etwas kommen. (er fangt an zu lefen.) "Hoch-Efel-Gefrorner! -

Reg. En was lieft denn der Herr? - - - Hoch= Ebelgebohrner -

Hafp. "Hoch-Edelgebohrner — im Commer Hochge- ehrtefter herr! —

Reg. Was? was? im Sommer! Warum nicht im Winter? — Insonders Hochgeehrtester Herr!

Safp. "Ich hätt schon längst gewischt — —

Reg. En was gewischt? - Gewünscht.

Safp. "Un Gie zu fpeien - -

Reg. Bu fcreiben, und nicht zu fpeien.

Hafp. "Weit ich aber beständig frank gewesen, so bin ich hieran verhindert worden. —

Reg. Nu! das war gut, nur so fort.

Safp. "Ich mag feinen Zwiebel effen. - -

Reg. En was Zwiebel effen? — Ich trag keinen Zweisel indeffen.

Hafp. "Daß fie recht gesund sind, — was mich be-"trift, so bin ich nunmehro voll Wanzen, Läuß, Fisch und "Hund ——

Reg. En zum Teufel! bas ift boch gar ärgerlich, — Bin ich vom ganzen Leib frisch und gefund, heift es ja.

30

Sollte man fich wohl träumen laffen, daß auf der ganzen Welt ein Menich jo lefen follt?

Safp. Ich hab halt doch fo gelefen.

Reg. Ja schlimm genug! Aber sollte denn dem Herrn, wenn er auch würklich nicht lesen kann, die gesunde Vernunft nicht selbst sagen, daß teine Furie in der Höll zu geschweigen ein Mensch so schreiben wird, wie der Herr liest?

Hafp. (zum Reg.) Jut wird es schon besser gehn. (tiest weiter.) "Mir ift nur leid, daß ich nicht ben Ihnen "senn fann, um Ihnen meine Freundschaft noch benm Leb- 10 "zelten und benm Bier im Schmanß zu bezeigen.

Reg. Ben Lebzeiten und ben mir im Saus zu bezeugen, heift es ja; ift benn ber Beir gar ein Erzesel!

Hafp. (zum Reg.) Sie haben recht! — "Neuigkeiten "giebt es folgende. Gestein hat mein Herr Graf durch einen "reitenden Todten ersahren. —

Reg. Reitenden Bothen heißt es ja - um himmels= willen, wie foll benn ein Todter reiten?

Bajp. "Daß auf feinem But -

Rea, Was Sut? - auf feinem But.

Safp. "Ein Teuer in ber Saulederen entstanden - Reg, In ber Saliteren, fieht ja grad geschrieben.

Safp. "Wodurch bis dren Rulle Baufer abge-

Reg. 30. Baufer heift es.

Hafp. "Mit Erstaunen hab ich durch eine Stofade "vernommen —

Reg. Stafete! Stafete! Nu, das will ich endlich hingeben laffen, das war doch nicht beutsch.

Bajp. "Dag der Monste eur Franço-is -

Reg. Monsieur François. Das ist auch französisch.

Bafp. "gewester Rotolor -

15*

Reg. Warum nicht gar Schlafroct? Controlor heißt es ja zum Benfer!

Hafp. "Gewester Controlor die Amtsgelder ange-"griffen, weswegen er auf Befehl der Obrigkeit alsogleich "castrirt worden —

Reg. Caffiret, Monsieur Ochfentopf! heißt es.

Safp. "Meine Schwester ift itt zu Bregburg, und "lo-girt allba auf bem Zuderkandel —

Reg. (reißt ihm ben Brief aus ber Hand.) It hab ich bes Herrn Hafpel seine Geschicklichkeit schon ausgenommen, it ist es Zeit, eh mir die Geduld vergeht.

Hafp. Ich bitt, sie wollen Berlieb nehmen, es wird sich immer besser geben; ich kann freylich nicht gut lefen, aber ich will fcon burch das Schreiben gleichwohl mein Brod verdienen, und wann ich nur ein Concept geschrieben hab, lefen kann es, wer will.

Reg. Das ift mahr! aber foll es benn möglich fenn, daß der herr in seinem Leben einmal etwas Schriftliches verfaßt habe.

Dasp. Ja? Ich glaub gar, sie benten sich einen Efel vor ihnen zu sehen; nein! da müssen sie früher ausstehen, wenn sie mich zum besten haben wollen; ein so seines Talentum, wie ich bin, mertes gleich, wie viel es geschlagen hat — es wird sich gleich zeigen, was ich im Stande bin. (gibt dem Regenten einen Brief.) Hier, lesen sie einmal diesen Brief, den hab ich erst kurz meiner Herzensbesitzerinn in das Haus geschickt; das ist meine Arbeit.

Reg. (für sich.) Gütiger himmel! foll es möglich fenn, baß eine folche Creatur auch eine Herzensbesitzerinn habe?

30 — das wird was bestialisches senn. (zum Hasp.) Wir wollen also sehen, was es ift.

Safp. Lefen Gie mit Bernunft, bas bitt ich.

Reg. Auf alle Weise, wenn es nur möglich ist. (er lieft.) "Einzige Quartiersfrau meines getreuen Herzens-"Ballasis —

Bafp. Gie hat frene Wohnung in meinem Bergen.

Reg. "Substantiose Urichel! (lacht.)

Bafp. Cie ift eine Röchin.

Reg. "und ich kann dirs länger nicht verborgen werden, "berohalben ich so viele Unordnungen und Handlerenen in "meinem Gerze empfunden gewesen —

Saip. Das ift fächfisch -

10

30

Reg. "filber und vergoldte Urichel! — wenn wird "die Sonn meines Gluds einmal untergehn —

Safp. Das ift eine Phras -

Reg. "Weswegen du wirst erkennen, wie viel ich bir "alle Tag zu Ehren thu und verrichte —

Safp. Alles für fie.

Reg. "Urschel! famtne Urschel! du Mühlstein meines "Herzens — wenn landet die Stund meines Gluds an —

Hafp. Das ift fein gegeben. — Weil sie zu Linz ist, 20 und auf dem Wasser herabsahrt, so hab ich statt, wenn kommt die Stund meines Glücks an; wenn ländt die Stund an, gesetzt.

Reg. "Daß ich durch beine Person — wegen ber "Heurath, von dem Glück, aus der Frend, vor der Conssolation, zu deinem Herzen, mittels der Umständ, ben dem "Bufall, hinter dem Neid, gegen unsere Lieb, über das "Frolocken, nach der Berfolgung, unter der Ersprießlichkeit "und auf das nächste Heurathen gehabt mögen könne. Du "wirst mich verstanden haben —

Hafp. Das ist leicht, eine folche Schrift zu verstehen. Reg. "Leb wohl, grien augeter Schat! —

Hafp. Das hat fie, grüne Augen, eine blaue Nafe, und rothe Zähne.

Reg. "Ich erwarte von dir nächstens eine scandalose "Antwort —

Safp. Die hoffe ich gewiß zu befommen.

Reg. "Abe! Zuder-Urschel! bein bis in Tod inficirter Liebhaber — Mathies Haspel." (giebt ihm den Brief zu-rück.) Mein lieber Haspel, geh er, und laß er sich zur Aber! seh er erst, daß er seine gesunde Bernunft bekömmt, alsdenn lerne er etwas; wenn ich alsdenn seinem Herrn Better seiner wegen etwas dienen kann, so wird es mich erfreuen; aber vor ito ist es unmöglich, denn ich brauch keinen Esel.

Hafp. Es ist schon gut, das ist mir just recht; daran ift nichts verlohren, wenn gleich sie keinen Esel brauchen, ich werde deswegen gleichwol mein Brod sinden; es gibt noch immer Leut in der Belt, die just keinen Gescheiden, sondern einen Esel haben wollen.

Reg. Ich wünsche ihm alles Glück, er hat fo viel Un-20 recht nicht. — Seinem Herrn Better werd ich schon felbst schreiben.

Hafp. Ja! fenn fie fo gut! ich befehle mich — nichts vor ungut, Herr Sefretairmacher. (geht unter dummen Complimenten ab.)

Sechster Auftritt.

Der Regent allein.

Das ist ein erschröcklicher Phantast! ich werde seinem Better einen derben Verweiß schreiben, daß er mir mit folchen Possen über den Hals kömmt; er muß doch wiffen, was der Mensch für ein Efel ist, und folgsam —

Siebender Auftritt.

Mathies eilends, und der Borige.

Math. Ihr Gnaden! des Graf hollerbluh feine Braut fommt.

Reg. Das ift mir verdrüßlich! — ist sie schon oben? Math. Nein, der Wagen ist noch nicht ein Mahl im ersten Stock.

Reg. Lauf ihr entgegen, und fag, ich sen eist aus gegangen, wenn sie aber in das Zimmer verlangt, so lasse sie nur herein kommen, denn das kann ich ihr nicht verwehren. Ich werde mich indessen in das Nebenzimmer begeben. Nun so geh, sonst kömmt sie mir übern Hals.

Math. Ich werde meine Sachen schon gescheit machen, forgen sie fich nicht, (lauft ab.)

Reg. Ich mag die Planderenen ohnmöglich anhören, und meine Zeit mit gewiffen eitlen Fragen und Neden, tie die Fräule Fanilie zu führen in Gewohnheit hat, verschwenden; mir ist ohnehin mein ganzer Ropf von dem beständigen lleberstaufe der Leute warm. Igeht in seine Nedenzimmer ab.)

Achter Auftritt.

20

Die F. Fanitie und Mathies.

Math. Belieben ihr Gnaden nur herein zu gehen, und sich niederzulaffen, bis mein Herr kommt.

F. Fan. Dank ihm ber Himmel, mein lieber! — aber das ist mir wohl fatal, daß ich seinen Herrn nicht antreffe. wo Blunder wird er wohl senn?

Math. (sich umsehend.) Ihr Gnaden! — ich glaub er ist gar nicht weit, er könnt würklich schon hier sehn, wenn er wollt.

F. Fan. Wie fo? wenn er wollt? was will er damit fagen?

Math. (erschrocken.) Ich meine halt, wenn er wollt, weil er fonst nicht lange ausbleibt, und ich weiß gewiß, daß er nicht weit senn wird; wenn ihr Gnaden schaffen, so will ich ihn suchen, ich will ihn bald sinden.

F. Fan. (fett fich.) D nein! ich werbe nur ein wenig hier ausraften, benn eure Stiege ift verzweifelt hoch, man glaubt nicht anderst, als daß einem ber Athem ausbleibt, wenn man geschwind heraufgeht.

Math. Ja! unfre Stiegen ift voller Staffel, ihr Gnaben!

F. Fan. Ich möchte gar gern feinen Herrn fprechen, doch weil er nicht hier ift. — Aber vielleicht kömmt er balb.

Math. D ja, er fommt sonft allzeit nach Haus, wann er ausgeht.

F. Fan. Hör er Kleiner, ift der Graf, mein kunftiger Gemahl, schon lang nicht hier gewesen?

Math. Es ist noch nicht 24. Stund.

30 F. Fan. Sag er mir ein wenig, wie feh ich benn aus im Gesichte?

Math. Ihr Gnaden feben aus wie das Leben.

F. Fan. Ist seh ich, daß er ein rechter Talf ist; wie das Leben follt ich aussehen, und mir ist todten übel

Math. Das kann senn, aber das Gesicht ift völlig weiß und roth.

F. Fan. Was nütt dieß, äufferlich roth und innerlich frant?

Math. So sind ihr Gnaden wie ein Apfel; der ift 30 auch zuweilen auswendig roth, und einwendig verfault.

F. Fan. Ja fast; aber er kann mirs gewiß glauben, daß mir fehr übel ist.

20

Math. So follen ihr Gnaden lieber ben Zeiten eine Aberlag einnehmen.

F. Fan. Ich weiß felbst nicht, was mir ift, aber mein Herz ift voll Angst, voll Unruh, und mir ist immer, als ob mir was groffes vorging.

Math. Vorgehn thut mir nichts, aber nachgehn thut mir schon lang etwas.

F. Fan. Bas geht ihm denn nach?

Math. Gin Rellner, bem bin ich fcon bren Jahr acht Gulben fculbig.

F. Fan. Er hat leicht scherzen, aber ich empfinde mich; bent er an mich, was ich ihm itt sage; ich förchte immer, daß ich meine Vermählung nicht erleben werde.

Math. Das kann nicht fenn, Ihr Gnaden sind schon ein Mahl mit dem Herrn Grafen versprochen, die Heurath kann nicht mehr zurüch gehen.

F. Fan. Ich habe gewisse Ahndungen — aber ich will fie mir ausschlagen; reden wir etwas anderes — fag er mir, Mathies, wie lang ist er schon ben seinem Herrn in Dienst?

Math. Sechs Jahr! heut ift juft der Geburtstag, daß ich eingestanden bin.

F. Fan. Bergleicht ihr euch gut zusamm, fein Herr und er?

Math. D recht gut bazu! wir haben erft ein einzig= mal mit einander gerauft, weil ich hier im Dienst bin.

F. Fan. Da wird wohl er die meiften Schläg bavon getragen haben.

Math. So fo! es ift hin und her gegangen. (man klopft.) Aber verzeihen, ihr Gnaden, ich hör wen klopfen; 3 ich muß sehen, wer es ist, ich werde gleich wieder aufwarten. (geht ab.)

30

F. Fan. Komm er bald, benn ich bin gar forchtsam.

— Ich möchte ben Regenten gerne sprechen; ich habe meinen gräflichen Bräutigam gestern gar nicht zu sehen bekommen, und weil ich weiß, daß er gesund ift, so giebt mir dieses einen heimlichen Verdacht, benn heut zu Tage ist benen Mannsbildern auch behm Hochzeitseste nicht viel zu trauen.

Neunter Auftritt.

Mathies und ber Borige.

Math. hier bin ich schon wieder zu Befehl.

F. Fan. Wer mar es?

Math. Zwen Mäbeln haben um meinen herrn gefragt.

F. Fan. Zwen Mädeln? Bekommt fein Herr folche Bisiten?

Math. Das ift eine Bisite, die ihr Gnaden felbft betrift.

F. Fan. Mich? Wie fo? Warum mich?

Math. Die zwen Mäbeln suchen Cammerjungfernbienste, und weil sie meinem Herrn sind recommendirt worden, so hat er sie hieher bestellt, um für ihr Gnaden eine aus= 20 zusuchen.

F. Fan. Und hat er fie weggehn laffen?

Math. Nein! sie siten noch im Borzimmer, und warten, bis mein Herr nach Haus fommt.

F. Fan. Laß er sie hereingehen, ich will mit ihnen sprechen; so lerne ich sie doch kennen, und so vergeht mir die Zeit, bis sein Herr zurück kommt.

Math, Auf alle Weiß, wenn ihr Gnaden so schaffen, (vor sich.) mein herr wird eine Freud haben im andern Zimmer. (geht zur Scen und ruft.) Gehn die Jungfern herein.

20

Zehnder Auftritt.

Lifette, Benden und die Borigen.

Lif. (zu Math.) Ift biefe bes Herrn Regenten feine gnabige Frau?

Math. Benleibe nicht! die ist die fünftige Gräfinn von Hollerblüh.

Lif. (fuft ber F. Fan. ben Cad.) Ich fuß Ihr Gnaben ben Rod, und fomm mid in bero Gnab zu befehlen.

Len. Und ich empfehle mich gleichfalls unterthänig in Sochdero Bnade.

F. Fan. (zu benden.) Gruffe euch der Himmel, meine lieben Kinder! ihr, hor ich, wollt zu mir in Dienst kommen, nicht wahr?

Lif. Das wär mein einziger Bunfch, wenn ich ihr Gnaden anständig wär.

Lench. Das war ein aufferordentliches Glud für mich, wenn ich in ener Gnaden Dienfte kommen könnte.

Fan. Ja, ich brauche halt nur eine, nun kömmt es bloß darauf an, welche die tauglichste ist. (zu Lenchen.) Hat sie schon einmal gedient?

Lench. Ich hab zwen Jahr ben der nunmehro versterbenen Gräfin von Blondin gedient.

F. Fan. (zu Lisette.) Ift sie auch schon in einem Dienst gewesen?

Lif. Gehorsamst aufzuwarten, ich hab dren Jahr ben der Baronesse von Artig Cammerjungferdienst verrichtet.

F. Fan. Und warum ift fie dann dort weggefommen?

Lif. D, Ihr Gnaden wiffen wohl, wie es zu Zeiten geht! es hat halt Verdrüßlichkeiten mit den Hausofficieren gegeben.

Math. (vor sich.) Der Denduck wird ihr ungetren 30 worden fenn.

F. Fan. (zu Lenchen.) Wie alt ift fie? Lench. 17. Jahr, ihr Gnaben!

F. Fan. Und wie viele Jahre gahlt benn fie? Lif. Achtzehn Jahr, ihr Gnaden, ju Befehl.

F. Fan. D! meine Kinder! Ihr sendt wohl bende noch sehr jung. Ich nehme wohl nicht gerne so junge Mädel in Dienst; denn erstens sind sie in allen Sachen zu unüberslegt, und zwehtens giebt es mit den Hausofficieren nichts als Liebeshistorien, und dazu sind 17. bis 18. Jahre just am gefährlichsten.

Math. En! Ihr Gnaden muffen sich wegen der Jahre nicht aufhalten; wenn sie bende felbst bekennen, daß sie 17. bis 18. Jahr alt sind, so zählen sie gewiß schon 29. ober mehr Jahr, benn dieß ist nur ein kleiner Kammerjungfern- vortheil.

F. Fan. (zu Lifette.) Bas fann fie benn alles?

Lif. Ich kann nach der neuesten Art aufsetzen, Garnituren machen, hauben heften, Spit buten, verschiedene Naderen, auf die feinste Art mit Wäsch umgehen, und was 20 fonst das nöthigste zur Bedienung einer Dame ift.

F. Fan. (gu Lenchen.) Rann fie bieg auch?

Len. D ja! ich kann nicht allein biefes, fondern noch dazu Spittlöckeln, Salopp und malfche Seidenblumen machen; ich fpreche französisch, walsch, weiß auch im Falle, daß es nöthig ift, mit ber Zuckerbackeren umzugehen.

F. Fan. Auf diese Art kann sie noch mehr als die andere; sie kann sich also etwa morgen hier ben dem Herrn Regenten anmelden, alsdann werd ich ihr, nachdem ich mich hierüber bedacht habe, meinen Entschluß zu wissen machen lassen. (stehet auf.)

Len. Ihr Gnaden! ich werbe mich unterthänig anfragen. Math. Wollen Ihr Gnaden fcon gehn?

F. Fan. Ja, ich kann länger nicht warten; meld er feinem Herrn, daß ich hier gewesen bin, und daß ich heut nochmal kommen werde.

Math. Es wird meinem Herrn die größte Gnad fenn, Ihr Gnaden zu bedienen.

F. Fan. Ru! Leb er wohl, mein lieber! (geht mit Mathies, der sie begleitet, ab.)

Eilfter Auftritt.

Lifette und Benden.

10

20

Lif. (zu Len.) Aber schämt sie sich nicht, sie Bifperl, der Dame so vorzulügen, daß sie so viele Sachen zu machen im Stand sen?

Len. Ich hab halt ihr nachgelogen, weil sie gleich durch ihre Lügerenen mir den Dienst hat wegnehmen wollen.

Lif. Ich! ich hab die Wahrheit geredet, aber fie hat mir durch ihre Lügen das Brod vom Maul weggestohlen. Aber nur Gedult! sie wird in diesem Dienst eben so mit Schand und Spott bestehen, wie es ihr in ihren übrigen Diensten ergangen ist.

Len. Mir ift es überall gut und rühmlich ergangen, aber sie glaubt, weil sie mit Schand und Spott aus bem Dienst gejagt worden, so geht es andern Leuten auch fo?

Lif. Drum hat sie sich so schön aufgeführt; hat sie nicht wegen bem schwarzbärtigen Ferdinand binnen 24. Stunden aus bem Hauß muffen?

Len. Was, sie Rammel? wenn sie mir das fagt, so geb ich ihr eine Ohrseige. (droht ihr mit der Hand.)

Lif. Bas? ichlag fie her, wenn fie fo viel Berg hat!

Zwölfter Auftritt.

Mathies eilends, und die Borigen.

Math. He he! ihr Jungfern! glauben sie, sie sind auf der Wäscherzillen, daß sie so lärmen? Was sollen denn die Händel bedeuten?

Lif. (zu Math.) Sie ift eine Broddiebin, sie hat mir mein Brod weggestohlen. (weint.)

Math. Wie fo? warum?

Lif. Beil fie der Dame fo vorgelogen, daß fie fo viele 10 Arbeiten zu machen im Stand fen.

Math. Go hätte die Jungfer auch gelogen.

Len. Ich mag mich mit ihr nicht zörnen! ich hab zu viel Ehr in Leib und Hochachtung für dieß Haus, fonst wollte ich mit ihr anders sprechen, aber wir kommen schon anderswo zusammen. (geht drohend ab.)

Lif. Ich bin vor Berdruß auffer mir.

Math. Die Jungfer ift tein übels Gesicht, ich will ihr einen Rath geben, wo sie der andern noch kann den Dienst vom Maul wegschnappen. Die andere hat zwar der Fräule viele Künsten vorgesagt, aber geh die Jungser nochsmal zur Fräule Braut, und sog sie ihr, daß sie über alles das, was die andere im Stand ist, auch zuschwäßen und Post ausrichten kann, so zweisle ich nicht, daß die Jungser wird aufgenommen werden. (mit Lisette ab.)

Dreyzehnder Auftritt.

Der Regent.

Dem Himmel sen Dank, daß einmal die Zungendrescheren aus meinem Zimmer ist! Und mein versluchter Kerl läßt mich noch warten, und fängt selbst allerhand Weibsbilderhistorien an, ich habe bennahe geglaubt, die zwo Cammerjungsern kriegen ihn und sich benm Kopf. (sest sich zum Schreibtisch.)

Vierzehender Auftritt.

Mathies und ber Borige.

Math. Sind ihr Gnaden schon log vom Hausarrest? Reg. Aber was hält mich ab, daß ich dir nicht den Hals breche?

Math.Ich habe ja die gnädige Fräule unterhalten muffen.
Reg. Ja, damit du sie noch länger aufhältst, mir die Zeit wegstihlst, und mich eingesperrt lasses? Ich kenne schon deine Bosheit, aber trau mir nicht; wenn ich einmal mit dir breche, so wird es dich dein Brod und vielleicht auch deine grade Glieder kollen.

Math Es ift schon wieder wer drauffen, ihr Gnaden! Reg. Und wer ifts?

Math. Ein Koch, er hat gesagt, ich foll nur melden: der Roch, der die Nachbarschaft gekocht hat.

Reg. Efel — ber in der Nachbarichaft gefocht hat, willft du jagen; laß ihn herein fommen.

Math. Coll er felbft herein gehen?

Reg. Rein, Giel, auf dem Budel wirft ihn herein tragen. Math. Gleich ihr Gnaden! , geht ab.)

Reg. Ein Koch war mir ichon nöthig; das Benlager ift ichon nah, und ich weiß noch würtlich keinen Koch, der ichmachaft tochen kann.

Fünfzehender Auftritt.

Mathies, welcher den Roch auf dem Budel in das Zimmer tragt, und der Borige.

Roch. So lag er mich doch herab, was foll benn bie Bofferen fenn?

Math. Mein gnädiger Herr hat mirs befohlen, ich foll ben Herrn auf dem Buckel herein tragen.

Reg. (für sich.) Ich weiß nicht, foll ich lachen ober foll ich mich ärgern?

Roch. Ihr Gnaben verzeihen, — ich bin ber Roch aus ber Nachbarfchaft, und komm mich gehorfamft anzufragen, ob fie nicht von mir die zu bem gräflichen Benlager nöthige Speifen wollen kochen laffen?

Reg. Der Herr ift ja ber Monsieur Mehlschöberl, ber Stabttoch.

Roch. Ja, ich bin gleich neben ihr Gnaden babier. 10 Ben der eifersuchtigen Pafteten heißt mein Haus.

Reg. Mein lieber Herr, des Herrn fein Nahm ift mir ein wenig zu deutsch, der Herr wird nicht nach französischer und wälscher Art kochen können?

Koch. D das wär übel! ich bin im Stande alle Nationen in eine Speis hineinzukochen, man muß nach heutiger Urt den haut Gout zu verschaffen wissen; — wenn ich wüste, wie viele Personen ben der Tasel sitzen werden, so wollt ich gleich einen kleinen Speisen-Entwurf machen.

Reg. Es werden ungefähr zwainzig Herrschaften an

Koch. Ja, ist möcht ich halt wiffen, was der Tafelbecker der Tafel für eine Form giebt. Macht er ein Hufeisen, oder macht er ein Bögeleisen? Aber es ist alles eins,
auf zwanzig Personen müffen dreyerlen Suppen senn, oben
tömmt die braune Suppe, das muß eine Kelch-Suppe senn,
und die wird durch ein braunes Tuch gesogen, daß sie die Farbe bekömmt. Einige nehmen auch Lebzelten und Chotolade dazu, aber ich gehe gerne natürlich darein; unten setzt
man eine chion-Suppe, zum Exempel einen Reiß mit Granatäpfel und Scherruben. Mitten steht die Olio, die muß kohlschwarz aussehen; da wird alles, was im ganzen Hause ist,
zusammengestossen, die Suppe fertig wird, damit sie

allerhand Geschmack bat. Rachbem fann man fie auch mit Limonifaft etwas weniges fauer machen, und im Falle, bak man den Limoni ersparren wollte, thut auch ein wenig Dinte ben nehmlichen Dienst, besonders, weil die Suppe ohnebin ichwarz ift; - bas maren denn einmal bie Suppen, gleich wie aber zugleich mehr Speifen auf ber Tafel fenn muffen, fo fett man auf die Seite zwen groffe Plungen mit Krenfleisch und gejelchten Bürfteln belegt, und gegen über einen Buff a la Mode.

Reg. Das ift mahr, die Plunten und das Krenfleifch würden die Berrichafttafel vortrefflich gieren.

Math. In meiner Henmath ift felten eine Dochzeit ohne Diefer Epeis.

Roch. Weiter hinauf fett man zwen Baftetten, eine von Arebsbutter, und die andere von Margronbuttertaig, In eine folagt man eine Bratwurft, und in die andere einen Bifolenfalat; bas war indeffen bie erfte Tracht.

Reg. Aber jo trift benn juft mich bas Unglud, bag alle Rarren zu mir tommen? Berr Mehlschöberl entweder ift ber Berr rafend, ober er untersteht fich mich zu foppen.

Roch. Warum? Ihr Gnaden haben mich gefragt, ob ich nach der neuesten Urt fochen fann, und da ich mit allem Bleiß eine rechte Speifenverwirrung anfangen will, fo ift es ihnen auch nicht anständig.

Reg. Der Belgebub in ber Boll mag bes Berrn feine Paftette von Margronbutter mit Bifolenfalat freffen, und was die andern Speisen find, aber nicht ehrliche und noch dazu adeliche Leute.

Roch. Ihr Gnaden verzeihen, das verfteben fie nicht, aber ich muß es wiffen, und ba lag ich mir auch nichts einreden, denn das ift mein Pflug und handwerf; ich bin von 30 Jugend auf daben aufgewachsen; alle meine Meltern, Borältern und Ur-Ur-Gudeltern find lauter Soche und Röchinnen

gewesen, und unfrer Familie erster Stammvater hat eine Butter-Taig-Pastette über den Ochsen gemacht, der ben des Kaisers Nero seiner Hochzeit ist gebratten worden.

Reg. Meinetwegen mag ber Herr und feine Familie eine Pastette über ganz Europa gemacht haben, fo fann man boch unmöglich folche Speisen auf die Tafel geben.

Koch. Kosten muß man die Speifen, und nicht ehe davon reden, es kömmt nicht auf den Namen an, es heißt oft was gemein weg, aber wenn mans versucht, da findt sichs, daß der Koch der Speiß nur die Vildung von etwas Gemeinen gegeben, daben aber was Könliches auf die Tasel gesetzet hat; denn ich kann gar viel, und noch mehr als was meine Schuldigkeit ist; ja ob ich gleich kein Zuckerbäcker din, so hab ich doch schon oft die vornehmsten Deferteur auf die Taseln geliefert.

Reg. Liefre der Herr meinetwegen eine ganze Armee auf die Tafel! er raset immer ärger, geh er seiner Wege, und mach er mich nicht toll; wenn meine Katen und Hunde einmal Tasel halten, so kann sich der Herr anmelden, aber 300 gun Benlager brauch ich einen menschlichen Koch.

Roch. Das werden fie bereuen, und ich weiß doch, daß fie um mich schicken werden, aber zu ihrem Unglück werd ich nachdem schon eine andere Kocheren haben, und werde keine neue Speisen ausbichten können. (geht ab.)

Reg. Das ist boch ärgerlich; nichts als Narren, nichts als ungeschiefte Leute überlauffen mich von allen Seiten, die Zeit vergeht und bennoch ist nichts ausgericht.

Sechzehender Auftritt.

Der Graf Sollerbluh und die Borigen.

Soll. Gruß fie der himmel, mein lieber Regent! wie gehts? find fie fehr befchäftigt?

Reg. ficht eilends auf.) D welches Glück! ener Gnaben ben mir zu feben. (reicht ihm einen Seffel)

Holl. (iest sich) D gehn sie mir zu Gefallen, alsogleich in die Nachbarschaft zu meinem Wechselsuben, und
schlüssen sie mit ihm das verabgeredte Regotium; ich werde
selbst bald nachkommen, benn ich möchte gerne, daß sie bevor
mit ihm allein davon sprechen.

Reg. Euer Gnaden haben zu befehlen, augenblicklich werde ich hingehen. — Mathies! Hut und Degen!

Math. Gleich ihr Gnaden. (bringt Hut und Degen) 10 Holl. Machen fie die Sache mit dem Juden gut aus, es ift mir viel baran geligen.

Reg. Co gut es in meinen Braften ift.

Soll. Ich tenne ichon ihre Geschicklichkeit.

Reg. So will ich denn gehn, und verhoffe die hohe Gnad zu haben, euer Gnaden auch bald dort zu sehen, denn ich habe ohnehin sehr vieles noch zu sprechen.

Hog. Ich fomm bald, nachdem fönnen wir schon sprechen. Reg. Ich empfehle mich zu Gnaden. (geht ab)

Siebzehender Auftritt.

20

Der Braf gotterblüh und Mathies.

Holl. Ru! gehst du nicht mit deinem Herrn? Math. En ben Leibe nicht! ich darf ener gräft. Gnaden nicht allein laffen.

Holl. Warum nicht?

Math. Wenn mein Herr ausgeht, fo muß ich zusperren oder hier bleiben. — Es ift mir einmal, wie ich Ginen hab allein gelaffen, eine goldene Uhr von meinem Herrn aus dem Zimmer gestohlen worden, und nachdem hätte ich sie zahlen follen.

30

Holl. I du verfluchter Kerl! fo glaubst du etwa gar, daß ich beinem Herrn etwas stehlen werde?

Math. Das nicht, ihr gräfl. Gnaden! ich will nur dadurch fagen, daß man ein Zimmer nie muß allein laffen.

Holl. Nein, nein! du b.st ein rechtschaffener Kerl, bein Herr hat dich schon öfters ben mir gelobt, daß du treu und fleißig bist; — aber ein wenig ein Esel, fagt mir bein Herr, sehst du.

Math. Ihr gräfl. Gnaben, daß find just die besten Leuthe. Holl. Führ dich nur gut auf, so kaunst du einmal in meine Dienst kommen, und Kamerdiener werden.

Math. Das wär fcon gut, wenns nur fcon war.

Holl. Geduld! man kömmt immer weiter, bist du einmal Kamerdiener, so kannst du durch eine Kamerjungser oder sonst ein Weibsbild, die ein Stück Geld hat, bein Glück machen und heurathen.

Math. Ihr gräfl. Gnaden, ich fann nicht heurathen. Holl. Warum nicht, närrischer Teufel?

Math. Weil ich nicht verliebt bin; denn wer nicht 20 hungrig ist, der kann mit Appetit nicht effen, und wer nicht verliebt ist, der kann mit Appetit nicht heurathen.

Soll. Du bift ein Phantaft! (man klopft)

Math. Es klopft wer, ihr gräfl. Gnaden erlauben, ich muß schen, wer es ist, denn itt geht ben uns den ganzen Tag hindurch eines aus, das andere ein.

Soll. Warum fommen denn fo viele Leuthe?

Math. Alles wegen ihro gräft. Gnaben. Es kommen lauter Leuthe, die in dero Dienste wollen, und da sinden sich von einer Gattung fast hundert ein, und meistentheils lauter Narren. Da können ihr gräft. Gnaden denken, wie mein Herr daben geplagt sehn muß; er ist lauter gescheide Leuth gewohnet, wie ich bin.

Holl. Das ift wahr! weist bu was? Geh und sieh, wer draussen ist; wenn wer beinen Herrn sprechen will, und din weist, daß es jemand ist, der ihn nicht kennet, so laß denselben zu mir herein kommen, ich will an der Beschäftigung beines Herrn Theil nehmen, ich werde mich anschieden, als wär ich der Regent, so nehme ich etwa ein oder den andern daben aus, wie er sich in meine Dienste schieft, und habe zugleich eine kleine Unverhaltung daben.

Math. Ich werde gleich sehen, wer es ist. (geht ab)

Achtzehender Auftritt.

Der Graf Hollerblüh allein.

Ich habe in der That an meinem dermaligen Regenten eine gute Wahl getroffen; ich habe seinem Fleiß mein ganzes Glück zu verdanken; er ist dienüfertig, geschickt, mühfam und daben hauptsächlich bestiffen, alles zu meinem Besten zu kehren, aber er soll gewiß an mir keinen Undantbaren sinden, sobald meine Vermählung vorben ist, und meine Sachen in erwünsichter Tronung stehen, so will ich ihn bestohnen, daß er gewiß damit zusrieden senn solle.

Neunzehnder Auftritt.

Mathies und ber Borige.

Math, Ihr graft. Gnaden! des Gott Apollo fein Stief: bruder ift brauffen, er begehrt mit meinen Geren gu reden.

Hor foll der fenn?

Math. Ja, bas weiß ich auch nicht; er hat gesagt, er ift ein Poet.

• Holl. Gin Poet? Die find sonft geschickte Leute, lagin herein fommen.

10

20

Math. Gleich ihr graft. Gnaden!

Holl. Hör! bu muft aber gleich vor ber Ttur bleiben, bamit bu ben ber Hand bift, wenn ich bich ruffe; bu muft auch dem Poeten vormachen, daß ich bein Herr, ber Megent fen.

Math. Ich werds schon machen ihr gräfl. Gnaben. (geht ab)

Holl. Gin wenig will ich mit dem Pocten fprechen, benn ich liebe die schönen Wiffenschaften, und schätze die Personen sehr hoch, die eine Kenntniß davon haben, besonders hat die Dichtfunst ben mir den Borzug, weil sie von allen schönen Wiffenschaften der Spiegel ist.

Zwanzigster Auftritt.

Der Poet und der Graf Sollerblüh.

Poet. (in einem schlafrode und einem Lorbeer auf bem Haupt) Gepriesner Mäcenat! du bist es in ber That, ben ich so fruh als spat, verehre! weil ich für meine Kunft, nur einzig beine Gunst, und anders gar nichts sunft, begehre.

Holl. (vor sich lachend) Was für eine Kreatur — 20 was für ein Aufzug — was für ein verwirrtes Gesicht! —

Poet. Durch deine Zimmerthur, fomm ich anher zu bir, dir meine Pflicht allhier zu weifen, und dich bis an mein End, vergötterter Regent! pot taufend schlaprament! zu preifen.

Hoet) Mein Herr Poet, belieben sie sich zu mir zu setzen. (sie setzen sich)

Poet. Sind fie ein Gelehrter?

Holl. Ich bin fein Gelehrter, aber ein groffer Freund 30 ber Gelehrten.

Poet. Ja, groffer Dichterfreund! du! du! du! bu! bists werth, daß jeder Dichter dich als Mäcenaten ehrt! — Gedult! sie sollen durch den Umgang mit mir bald gelehrt werden.

Holl. (vor fich) Der Himmel bewahre mich vor feiner Gelehrsamfeit. (zum Poeten Aber fagen fie mir, was bestehlen fie, daß sie sich zu mir hieher bemühen?

Poet. Sie sind der Mäcenas ron Regent, weil sich nun ihr Herr Graf verheurathen wird, und ich der erste Dichter in Europa bin, wie mir mein Stiesbruder, der Gott 10 Apollo, zuschreibt, so hab ich denn auf dieses so glorreiche Benlager einen poetischen Glückswunsch verfasset, und komme sie also zu ersuchen, daß sie, als ein wahrer Mäcenat, diese Reime dem Herrn Grafen in meinem Namen übergeben möchten -- das übrige verstehet sich selbst; Gelehrte versstehen sich.

Holl. Warum nicht? auf alle Weise, mein Gerr Graf ist noch bazu ein Liebhaber ber Poesie; haben fie nur die Bute, laffen fie mich es lesen, bamit ich sehe, was es ift.

Poet. Gleich follen sie es hören, aber ich werde felbst 20 lesen, denn es ist nicht möglich, daß ein Mensch in der Welt so gut lesen kann, als ein Poet, und ist eine Sache nicht gut gelesen, so ist das ganze Wert verdorben.

Holl. Wohlan! fo lesen sie, mir gilt es gleich viel. (vor sich) Da wird was Berfluchtes zum Borschein fommen.

Poet. (liest) Epitaphium auf das glorreiche Hochzeit= Benlager ihro gräfl. Enaden —

Holl. Still, ftill! — um Bergebung, mein herr Poet! Wie schicht fich benn bas Wort Spitaphium auf eine Bersmählung? bas gehört ja sonst zu Leichen.

Poet. Ja! fonft, aber itt nicht mehr, wo alle Wiffenichaiten auf ben höchsten Gipfel fteigen: nun finnt man

30

nur auf etwas Neues; man sieht nicht darauf, ob es sich schickt, oder nicht; wann es nur was Neues ist, und dieses geschiht per licitationem poeticam.

Hoet. Ja, so wohl (er lacht) so lesen sie nur weiter. Poet. Den Titel brauchen sie nicht zu hören, den wissen sie ohnehin, wir wollen gleich zu dem Kern der Sache schreiten. (er liest "Hochwohlgeborner Bräutigam — erland "mir, deinen großen Nam — nach Würde zu erheben, — "und da ich dich durch Reime grüß, so sag ich dir: du "bist so süß wie Feigen und Ziweben — die Hoch und "Wohlgeborne Braut — scheint mir ein rechte gute Haut — "sie thut wie Sterne glanzen — der Götter Hand dieß liebe "Paar — vor allem Unglück stets bewahr, vor Hungers"noth und Wanzen —

Soll. (vor fich) D! das ift vermaledent!

Poet. "Wie gute Perlen auf bem Baum — wie auf "bem Buttelbier ber Schaum — wie Milch und Silber "pranget — so hat ber hochzeitliche Graf — au seiner Braut, "bem lieben Schaf — die Schönheit auch erlanget.

Soll. (vor fich) Es fommt immer ärger.

Poet. "Nun wünsch ich euch noch zum Beschluß — "von der Perücke bis zum Fuß — nur singen, tanzen, lachen; "— der himmel wolle euch zugleich — auf diesem runden "Erdenreich — beglückt, und alles, was ihr euch selbst an "Leibes und Seelen Ersprießlichkeit anwünschen wollt, so, "wie ich es auch von Grund meines Herzens wünsche — "geniessen machen.

Soll. D! der lette Beis ift um eine halbe Meil Begs ju lang.

Poet. Es ist wahr, er ist mir ein wenig ausgerutscht; allein, wenn man schon im Feuer seiner Composition ist, so kann man sich nicht gleich Abbruch thun, wo man anders

nicht schöne Gedanken verlieren will. - Aber wie gefällt ihnen das Nebrige?

Holl. Mein Herr Poet! ich bin gern aufrichtig, und darum sag ich ihnen gang fren, daß ich in meinem Leben nichts so erschröckliches gehört habe.

Poet. (vor sich) Er foll meine Arbeit schimpfen, wie er will, wenn ich nur Geld bekomm. (zum Graf Holl.) Sie müffen sich nicht gleich vom Anfange abschröcken lassen, vielleicht gefällt ihnen just dieses nicht: ich will ihnen noch ganz andere Sachen vorlagen, die ihnen gefallen müffen.

Soll. Ich bitte, verschonen fie mich!

Poet. Sie müssen noch etwas hören. Ich habe einst mals einem gewissen vornehmen herrn, der sich Mickel nannte, und ein groffer Liebhaber der Gärtneren war, ben seinem hintritte eine Grabschrift gemacht, die gewiß alle Kenner ein Meisterstück nennen müssen. Dben gleich hab ich, wie gewöhnlich, einen Sinnspruch gesetzt, mit diesen Worten: "Ter "zrimmige Todt mit seinem Pfeil, sitzt unterm Thor hat "Schunken feil. Alsdann bin ich gleich zur Hauptsache ge "kommen, und habe also geschrieben: Unser Gartner, der "Wichel, der nimmt die Kreide, und macht ein Strichel—"dazu kommt der Tod mit seiner Sichel, — und macht des "Gartners Michel — sein Strichel — zu nihil.

Soll. Sab ich in meinem Leben etwas bergleichen gehört!

Poet. Was hab ich dem Hausherrn benm filbernen Kegel auf sein Haus für eine schöne Devise gemacht? Er bauet ein Haus auf, und ich schreib ihm folgende Gedanken hinauf: "Dieß Haus sieht in der Schuldner Hand, und "heißt benm silbern Kegel. — Ist dieses nicht ein Spott "und Schand — der Hausherr ist ein Flegel." Dergleichen meinige Arbeit könnt ich ihnen noch tausend vorsagen.

Hotl. Ich bitte sie nochmalen, verschonen sie mich, benn ich hab schon so viel Schönes gehört, daß mir bie Haar gegen Berg fiehn.

Poet. Aber fie erlauben boch, daß ich bem Herrn Grafen mit meinem Gebichte aufwarten barf?

Holl. Da bin ich so entgegen, als ob ich ber Graf felbst wäre, sie können ihrem Kram ben den Kreutzerständen und nicht ben der Noblesse auslegen.

Poet. (vor sich) Jut muß ich nich groß machen. (zum Graf Holl.) Was? o ihr zwölf Musen! Was für ein Schimpf für einen Gelehrten, meines gleichen! Wiffen sie, Herr von Regent, daß ich sichon für die vornehmsten Höfe tomponirt habe, und daß man mir wenigstens 3. bis 400. Dufaten Regal für meine Arbeit gegeben hat?

Holl. Das fann fenn, von meinem Herrn Grafen und mir därfen sie sich auf keinen Kreutzer eine Rechnung machen, benn sie bekommen gewiß nichts.

Poet. (vor sich) It werd ich wohlseil werden. (zum Grasen) Hören sie, ich will mich ihnen vertrauen; sie sehen der Lieb des Nächsten so gleich, als ob sie ihr aus dem Gesicht geschnitten wären. Ich bitte sie um alles in der Welt, schenken sie mir etwas; sie sehen an mir einen Gelehrten, der keinen Geller hat; ich bin, wie ich geh und steh; ich hab mich wollen geraden Wegs versetzen lassen, um zu sehen, ob man nichts auf mich leihen wird; so wollt ich es aber vorhero ben dero Güte versuchen. Ich hab einen Wagen genommen, und hab mich lassen im Schlasrock hieher sühren, weil ich sonst nichts anzulegen hab, und hoffe also, daß sie mir mit etwas Wenigen werden an die Hand gehen.

Holl. Ich? Ich machte mir ein Gewiffen baraus, ihnen was zu geben, benn ich weiß gar wohl, baß gelehrte Leute, von beren Zahl fie find, feinen Mangel an Gelb haben.

Poet. Hören fie! hab ich einen Kreuter, fo bin ich tein Gelehrter! leihen fie mir auf meine Gelehrfamteit zwen Siebzehner, ich fetze ihnen meinen Lorbeer zum Pfand ein, nur daß ich den Kutscher zahlen kann, der mich hieher gestühret hat.

Soll. En versuchen fie mich nicht auf folche Urt.

Poet. (vor sich) Ich weiß nicht, was ich thun foll, ich muß ihm nur noch etwas vorsagen. (zum Grafen) Wissen fie, daß ich noch viel schönere Poesien von andern berühmten Dichtern auswendig hersagen kann, als ich ihnen schon ge= 10 sagt habe?

Holl. (vor fich) Er will gefoppt fenn, fo will ich ihn benn auch foppen, (zum Poet) fagen fie mir geschwind was Schönes vor, fo will ich ihnen bennach ein tleines Geschenk geben; aber fagen sie nur nichts Elenbes!

Poet. Sie follen den Kein der deutschen Presse hören. (er fängt an sehr verwirrt zu agiren) Als Adam hack und Eva spann, wo war damals der Edelmann? — Es ist nichts so sein gesponnen, es kommt endlich an den Mondsschein — Borgethan und nachbedacht, hat manchen schon ins Leid gebracht. — Wenn man will wissen, wer du bist, so schau man, wer dein Schwager ist. — D Mensch! was hülft dein Wollust Leben? den Zins mußt auf Michaeli geben. Ihr Herren und Frauen laßt euch sagen, der Hammer und der hat — gar nichts gschlagen —

Holl. (fällt ihm in die Rede) Ach lieber Herr Poet, verlaffen fie dieß Haus, fonst wirst der Haustnecht sie, zur Zimmerthur hinaus. (geht ab)

Poet. (ganz ausser sich) Ach, großer Gott Apoll! du Schutherr der Beeten, ach komm! mich aus der Noth und 30 von dem Schimpf zu retten, der mir begegnet ist, belohne meine Müh, fonst hohl der Teufel dich und meine Boesie.

20

Ein und zwainzigster Auftritt.

Gin Behnfutider und ber Boet.

Rut. Nu, wie ists benn, der Herr laßt mich schön warten! 8. Groschen sennd acrodirt auf eine halbe Stund; ben des Herrn seinem Haus hab ich schon müffen so lang stehen, und da steh ich auch schon eine Viertelstund. Das när schon recht das; nachdem heists: ein Kutscher ift grob, ein Kutscher ist ein Flegel, aber ich möcht wissen, was die Leuth mit einem Kutscher machten, wann er höslich wär; ihr thät einen ja gar zu unter dem Kraut fressen.

Poet. (vor sich) D groffer Gott Apoll! fo muß sich benn ein Gelehrter gar von einem halb-Menschen schimpfen laffen?

Kut. Mach ber Herr, fonst fahr ich unter 16. Groschen nicht fort, es ist ohnedieß eine Schand für meinen Wagen, wann ber Herr barinn sitt, die Leuth werden so glauben, ich führe den Pfingst-Limmel.

Poet. Habt nur Gedult, mein lieber Freund, ihr follt nicht umfonft gefahren fehn.

Kut. Nu ja, vielleicht umsonst auch noch? ifts boch wahr, Haber und Hen kosten nichte! man laßt ums Kutscher so nicht mehr leben, vor Zeiten, wann ein Kutscher ein wenig wohin gefahren ist, hat er gleich 2, 3 Siebenzehner Trintgeld, und das Spergeld aus und ein friegt, ich hab gar oft, wann ich über Land gefahren, soviel Trintgeld erhascht, als das Fuhrlohn ausgetragen hat. Ist, wann man den ganzen Tag noch so sleißig fahrt, und sien Herrn und Frauenzimmer im Wagen, so heists behm Aussteigen: da hast ein Siebner Trintgeld, und wann einer fagt: En werden ihr Gnaden ja doch das Spergeld hinaus hergeben, so heists gleich: raisonir nicht! ihr Kutscher seydt halt unersättliche

Kerls, und wann mans nachher nur ein wenig ein Lumpengesind, oder sonst was heist, so schrenens gleich: Kerl! was hast du für ein Nro? wart! ich will dich bekommen, du sollst mir geschlagen werden, und so fort. Nachdem soll uns kutscher das Fahren freuen.

Poet. Guter Freund! ich kann es auch nicht länger verbergen, schaut, ich hab keinen Kreutzer Geld. Zeigt dieß mal eine Lieb bes Nächsten, und führt mich umsonst nach Haus, es wird schon eine Zeit kommen, wo ich euch diese Gutthat wieder vergelten werde.

Kut. Was Zeit? was Lieb des Nächsten? meine Pferd und ich fressen davon nicht; so könnte jeder Narr fahren. Ich muß gezahlt sehn, ich werde da kurzen Prozeß machen.

Poet. Sendt doch gescheid! was wollt ihr machen? genug, ich kann nicht gahlen.

Rut. Zieh ber Herr ben Schlafrock aus, und lauf er im hemd zu Fuß nach Haus.

Poet. (hoffärtig) Das würde sich für mich gut schicken! Ihr wißt nicht, wer ich bin.

Kut. Was wird denn der Herr auch viel senn? ein 20 Mensch, der fein Geld hat, ist nichts.

Poet. (großthuend.) Ich bin ein vornehmer Boet!

Rut. Was ift das für ein Gewächs?

Poet. Das versteht der gemeine Bobel nicht; ein Poet, das ist ein Gelehrter, der verschiedene Lieder und Reime macht.

Rut. Ist versteh ichs, ein Berfchnacher ift ber herr! nicht wahr? mein Camerad ift auch ein Berfchmacher.

Poet. (Erschrocken.) D groffer Gott Apoll! foll die Poesie schon gar unter die Lehenkutscher gekommen senn? was fagt ihr? Guer Camerad macht Berse?

Rut. Das glaub ich, er hat mir einmal Bersch auf mein Mensch gemacht, die sehnd recht wohlgeschmacht gewesen,

10

30

aber itt haben wir uns zertragen, itt macht er mir nichts mehr.

Poet. Sabt ihr eine Liebste?

Rut. Nichts Liebste, ein Mensch hab ich glagt.

Poet. Das ist gleich viel. Wißt ihr was? wenn ihr Berfe haben wollt, wodurch ihr ben eurem Menschen alles ausrichten könnt, so will ich euch etwas machen, mit ber Bebinguiß, daß ihr mich umsonst nach Haus führt.

Kut. No! war mir schon recht; wanns was hubsches 10 ift, so will ich bem heren schon noch einen Siebner barauf geben.

Poet. Es ift ein Wort; nur fagt mir, was ihr haben wollt? etwas zum Namenstag, Geburtstag ober etwas Berliebtes.

Kut. Ja Herr! was liebs. So halt, daß ich fie recht gern hätt, und daß ich gern hätt, daß sie mich gern hätt, und meine Schimmel mach mir der Herr auch hinein; nehmlich, daß ich vier Schimmel und einen Wagen hab.

Poet. Schon gut! ich werde es recht fleißig machen; 20 wie heift benn fein Menfch?

Kut. Evadudel! und sie ist eine Köchin, aber eine folche Köchin, die ihres gleichen nicht hat; sie macht die besten Germnudel in ganz Desterreich.

Poet. Darüber läßt fich ein Gedanke anbringen, als gefest, man fängt gleich also an: "Willkommen, liebster Schat! gepriefne Evadudel, Berfafferin der fo berühmten Germmudel.

Rut. Das ist gut, Herr, das ist schön und köstlich! Poet. Alsbenn kömmt man auf euch und sagt: ich 30 hab zu beinem Dienst ein Wagen und vier Schimmel, und bleib dein bis in Tod dir treu ergebner Limmel.

Rut. Nein Herr! das war zu laut! das muß ausbleiben.

Poet. Man fann es ändern, aber es ist fonft rühmlich, wenn sich der Mensch selbst erniedrigt.

Ant. Rein! den Limmel muß der Herr zu was andern maden.

Poet. Weiters fagt man: "Cupido steh mir ben! das wißt ihr ja, wer der Cupido ist?

Mut. En frentich! ich hab erft gestein einen Sechs und zweinziger mit bem Copis bo gemacht.

Poet. Nicht Copis do, sondern Cupido, das ist der Gott der Liebe.

Rut. Den hab ich nie geführt in meinem Wagen.

Poet. Also sagt man: "Cupido steh mir ben! hülf meinen Schatz mir ehren, das übrige wird mich Proserpina schon lehren.

Rut. Wer ift die Proferpina?

Boet. Das weiß ich selbst nicht. (zum Rut. Die Proserpina war vor uralten Zeiten, daß man es kaum mehr benken kann, eine Röchin gewesen, und weil sie die Schlickgrapfel erfunden hat, ist sie von denen alten Heiden zu einer Göttin gemacht worden.

Rut. So wohl, die Evadudel wird sie also schon tennen. Mach mir der Herr nur alles recht gut, und beutlich, daß wir es allezwen recht verstehen.

Poet. Es foll alles recht werden. Kommt nur Morgen zu mir, so soll schon alles fertig senn.

Rut. Schon recht! itst will ich ben Herrn geschwind nach Haus fahren, sonft wirds mir zu spat.

10

20

Zweyter Aufzug.

Erster Auftritt.

Lifette und Mathies.

Math. It warte die Jungfer nur hier auf meinen gnädigen Herrn, wenn er kommt, so kann sie ihr Glück versuchen, und ihn bitten, daß er sie ben der Fräule Braut recommendirt: wann er sich drum annihmt, so ist es schon so viel, als ob die Jungfer aufgenommen wär.

Liset. Seh ber Herr nur so gut, und nehm er sich 10 meiner an, ich will bem Herrn gewiß ein Regal machen, daß er zufrieden sehn wird.

Math. En! ich bin nicht eigennützig, und auf das Geld feh ich schon gar nicht.

Lif. Es muß just fein Geld fenn, ich will bem herrn ichon mit ichonen Tageln aufwarten.

Math. En bepleib Mamfell Jungfer! ich hab ganz andere Absichten beh der Sach; ich muß der Jungfer ganz grad heraussagen, daß sie mir ben dem ersten Blick, den ich auf sie hab schieffen lassen, gleich wohlgefallen hat; ich bin also verliebt, was mir in meinem Leben sonst nicht geschehen ist, und wann mich die Jungser auch wieder lieb hätt, so hätzen wir einander allzwey lieb. Lif. Der Herr ist zwar kein übler Menfch, aber ein Laken ist gleichwol keine Amour für mich.

Math. Jungfer, ich bin schon dren Theil Namerbiener, und nur ein Theil Laken mehr, und der Graf Hollerblüh hat mir schon versprochen, daß er mich zu sich in Dienst nehmen will, da ist denn hernach mein und der Jungser ihr Glück gemacht, und wann mein Herr selbst wüste, daß unsere Absichten dahin ausgiengen, er brächt die Jungser im Augenblick zur Fräule Braut in Dienst.

Lif. Ich fag es dem Herrn aufrichtig, ich bin nicht gar gleichgültig gegen ihn, wenn er es auch redlich meinte, aber die Manusbilder ben dieser Zeit sind alle falsch und wantelmühtig.

Math. Wenn die Jungfer an meiner Tren zweiselt, so will ich ihr mein Herz indeffen dran geben, aber still! ich glaub mein Herr fommt! geh die Jungfer indessen in mein Zimmer, bis ich sie anmelden kann, Denn ich möchte nicht haben, daß mein Herr wiffen soll, daß ich der Jungfer hiezu Gelegenheit gemacht habe.

Lif. Ich geh, aber laß mich ber Herr nicht zu lang 20 warten. (geht ab.)

Math. Wahrhaftig, das Mädel ist nicht übel. Wenn mir mein Herr die Erlaubniß giebt, und der Graf thut ein Heurathgut dazu, so ist die Heurath richtig.

Zweyter Auftritt.

Der Regent und Mathies.

Reg. Ift nichts vorgefallen?

Math. Nein, ihr Gnaden, es ift kein Mensch gefallen. Reg. Esel! wer fragt denn, ob wer gefallen ist? Ich frage, ob nichts vorgefallen, ob nichts geschehen, ob niemand hier gewesen?

Schriften XXI.

Math. Nein, es ist niemand hier gewesen. Reg. Hat die Fräuse Braut nicht geschickt? Math. Nein, ihr Gnaden!

Reg. Das nimmt mich wunder, sonst sind wohl wenige Stunden, wo sie mich nicht überläuft, oder doch wenigstens zu mir schickt. (Es wird geklopft) Es klopft wer, sieh, wer es ist.

Math. (vor sich) Gehts schon wieder an das Anmelden, das höllische! Das ist schon das dritte Baar Fuß, to das ich mir hingeloffen habe, wegen der Hochzeit. (geht ab.)

Reg. Wer wird es wieder fenn? Ich glaube, bie Leute riechen es würtlich, wenn ich zu Haufe bin, denn kaum treff ich ein, so ist auch der Anlauf von Leuthen.

Dritter Auftritt.

Mathies und der Borige.

Math. Ihr Gnaben, eine von den zwen Kammerjungfern, die zu der Fräule Brant in Dienst kommen wollen, ist draufsen; und nachdem ein Operist mit seiner Frau und zwen Töchtern.

20 Reg. Die Cammerjungfer fann schon warten, laß mir ben Operiften kommen.

Math. (vor sich.) Das ist mir nicht lieb. (zum Reg.) Ihr Gnaden, ich glaub, der Operist that lieber warten, als die Camerjungfer.

Reg. Thu, was ich dir schaffe und raisonir nicht.

Math. (vor sich.) Ich wollt, daß ich Herr wär, und mein Herr Laken, ich wollt ihm schon auch Verdruß machen. (geht ab.)

Meg. Was wird der Operist ben mir wollen? wenn 30 er recht berühmt in seiner Kunst wär, so könnt ich dem Grafen eine Unterhaltung verschaffen, denn er liebt die Musik.

Vierter Auftritt.

Der Operist, seine Frau, Thereia, Giuseppa seine Töchter und der Regent.

Oper. Illustrissimo Signore, humilissimo servo, sprechen sie wälsch?

Reg. Rein, mein Berr ich fpreche nicht wälfch.

Oper. (vor sich.) Das ist besto besser für mich, benn ich kann auch nichts. (zum Reg.) Ich werde also deutsch mit ihnen reden. Ich komme mich in ihre Gnade zu besehlen, denn ich habe gehört, daß allhier ein Behlager vor sich gehen folle, und da will ich mich denn gehorsamst ansragen, ob ich mich nicht daben mit meiner Familie Compagnie in einer kleinen Opera dürste hören lassen.

Reg. Da läßt sich etwas baraus reben. Aber wie ich höre, fo sind sie kein Wälscher, denn sie reben beutsch, wie ich.

Oper. Ich bin ein fächsischer Benetianer, das will sagen, ich bin in Sachsen gebohren, habe aber meine meiste Lebenszeit in Wälschland und besonders in Benedig zugebracht, und so hab ich meine deutsche Muttersprache, nebst den Wälschen benbehalten. Meine Frau aber, die ist eine wälsche Walachinn, 20 sie spricht kein Wort deutsch, ja sie kann nicht einmahl deutsch reden hören. Und meine zwo Töchter sind auch stock- wälsch.

Reg. So ift dieß ihre Familie? Oper. Zu Befehl, wie fie fehen.

Reg. Und wie gerathen sie denn hieher?

Dper. Meine zwo Töchter find in bas groffe Opernhaus nach Gumpoldsfirchen verschrieben, und fo suchen wir

auf der Reise und ein und andern Kreuger zu verdienen. Reg. Das wohl! aber in was besieht denn ihre Kunst? 30 singen sie und ihre Fran Liebste auch? oder die benden Te-

17*

moisellen allein? ist ihre Stärke in ber Opera buffa, ober was machen sie fonst?

Oper. Was mich betrifft, will ich ihnen dienen, so war ich einsmals, ohne Ruhm zu melden, einer der ersten Virtuosen der Welt. Sie werden ohne Zweisel schon etwas von dem so berühmt gewesten Castraten, Francosco Muto, gehört haben? das war ich. In ganz Italien war mein Nam und meine Virtu bekannt; ich war von Jugend auf ben der Musik, im 10ten Jahre kam ich nach Venedig, da 10 sang ich den Tenor dis in das 24. Jahr, alsdenn wurd ich Castrat, als Castrat sang ich 10. Jahr, sodann heurathete ich meine gegenwärtige Frau, und sieng wieder an Tenor zu singen, und diesen sing ich, so viel mein Alter zuläßt, noch ziemlich.

Reg. Wie alt find fie denn?

Oper. Ich bin vier und achzig Jahr und zwen Minuten alt, aber daben auf meine Jahre recht munter und lebhaft.

Reg. Das ift wahrhaftig gum Erstaunen.

Oper. Meine Frau ist eben schon über 60. Jahr alt; sie war zu ihrer Zeit eine berühmte Sängerin, sie hat vistusirt und überall die samose Signora Theresa Russiana geheissen, iho kann sie aber auch nicht recht mehr mit der Stimme fort.

Reg. Das ift mit biefen Jahren nicht mehr zu be- gehren.

Oper. I wir waren zu unsern Zeiten start! Wenn ich noch zurück benke, was hab ich in meinem Leben agirt, gesungen, und selbst versaffet! Die in der ganzen Welt bestannte Opera, Alexander im Schlossergassel ist meine Arbeit, 1ch habe den Text und die Musik selbst gemacht. Ja ich konnte gleichfals mit der Tons und Dichtkunst befehlen. Denn

da ist nichts zu gedenken, was ich burch die Musik nicht ausgedrückt habe. Einsmals spielten wir in einem groffen Hause, allwo des Hausvaters Geburtstag war. Da hab ich denn eine neue Opera gemacht, welche so fünstlich war, daß die Musik alles angedeutet, und gleichsam darinn geredet hat. Unter andern hatte der Herr vom Hause rothe Nase, so hab ich denn eine Arie darauf gemacht, und in der Arie ist die Musik gegangen, wie eine rothe Nase und rothe Hause. Ja ich hab einen Feldmarsche gemacht; da hab ich eine ganze Velagerung hinein componirt.

Reg. (vor sich.) Der ist halt abermal ein Narr, aber der soll und dars es senn, warum für die Opera buffa wird er sich treflich schieden. (zum Oper.) Sagen sie mir, könnte man nicht ein wenig von ihren Stimmen allerseits etwas hören.

Oper. Illustrissimo si! porche no? Sie sollen bedient werden, ich werde gleich mit meiner Frau und meinen Töchtern hievon sprechen.

Reg. Das sind also ihre benden Töchter? o! wenn ich 20 nur diese höre, so bin ich schon zufrieden.

Oper. En verzeihen sie mir! fönnen sie die Töchter hören, so hören sie Bater und Mutter auch! denn ob wir gleich nicht so gut als die Töchter singen, so machen wir doch noch etwas mit, und meine Frau könnte noch so gut wie vorher singen, wenn sie ihre Stimm behalten hätte, sie hat aber ihre Stimm meinen behden Mädeln geschenkt, und die haben sie mit einander getheilt. Ihnen kann die Stimm mehr nuten, als meinem Beibe, meine Frau ist alt, ihre Schönheit ist verschwunden, und eine Stimm ohne Gesicht, wissen sie selbst, ist nicht viel beliebt. Man will ben der Zeit, nicht nur hören, man will auch sehen. Weine Töchter haben ziem-

30

liche Gesichter, ich habe keine blattern laffen, und weil sie auch gute Stimmen haben, werden sie in der Welt schon fortkommen, und mir noch in meinen alten Tagen Ehre machen.

Reg. Sie sind ein spitssindiger Scherzmacher, wohlan, so lassen sie mich was hören. (er sieht des Operisten Frau an, welche an statt einer Sachuhr eine große hölzerne Wandsuhr auf der Seite hangen hat.) Was der Plunder! das ist ja gar verslucht! eine Wanduhr? Wo wird die Welt noch hinkommen!

Oper. Berzeihen sie mir, meine Frau will unter ihres gleichen nicht die letzte fehn; sie ist eine Operistin, und da alle Operistinen Uhren anhangen haben, warum soll sie nicht auch eine haben? Weil denn nun ihre Mittel nicht hinslänglich sind, sich eine goldene oder silberne anzuschaffen, so tragt sie eine hölzerne, um von ihrem Range nichts zu verlieren.

Reg. (vor sich.) D was für eine eitle und arme Hoffart!

20 Oper. Jett wollen wir uns hören laffen. (Zu feiner Frau.) Mia cara Moglie, questo illustrissimo Signore vuol habere, que noi cantiamo qualche Arie, de lei fare intendere nostri voce.

Frau. Io? io non canto, tu sai, che io ho fatto un proposito di non cantar più.

Oper. Che dice? quel inane proposito! canta!

Frau. Io non! io sicuro non!

Oper. Perche non voulez vous cantare?

Frau. Perche non so, e non posso.

Oper. Maladetta strega! canta al momento! altramente tu havrai de Faunzen.

Reg. Was haben sie denn für Uneinigkeiten zusammen? Oper. Singen hat sie nicht wollen; sie scheut sich, und forcht, daß sie nicht mehr gut singen könne.

Reg. Das thut ja nichts; fie foll fingen, fo gut fie tann.

Oper. Sie wird schon singen, ist werde ich ihnen erst von mir eine Arie hören laffen; die ist aus der Opera, il Scarpinello genannt, und heißt so:

ARIA.

Io amo, un ramo, dei bottoni, dei limoni, la pittura ed tanto perchè. Un boschetto maladetto, un annello, 10 un fratello, un mellone, ed figlia per me. Io credo, io vedo la perucca belezza da te. (da capo.)

Reg. (nach Arie.) Nu, auf ihre Jahre recht gut Bravo, bravo!

Oper. Ist werde ich mit meinem Beib ein Duetto fingen. (Zur Frau.) Allegro, cara dilletta moglie, allegro! facciamo un duetto!

Frau. Qual duetto?

Oper. L'aria dell' opera, intitolata: il forno inamorato. Io te seconderò.

Frau. Con recitativi?

Oper. Si Signora.

Frau. Io tremo, perche so sicuro, che non potro ben cantare.

Oper. Canti al tuo possibile. (Zum Reg.) Ich secondire mir allzeit selbst zu den Recitativen.

(Er fangt mit ihr Recitativen zu fingen an.)

RECITAT.

Oper. Mia bella Brunetta! - - che maladetto gioco - - adagio securamente - - aqua di cedro - - 30 Frau. Al vostro servizio - - violino primo - - tabacco spagnuolo - - cento florini - -

Oper. E - e - quando rosoglio boficano - - viola obligata - -

Frau. E quando spirito folletto - - e quando Maccaroni - -

Oper. Limoni - -

Frau. Allegro più forte - - spada d'argento - - servelati e salami - -

10 Sper. Pazienza per forza - - piacere, giorno - - drama per Musica - - vendetta, - - chocolade - -

Frau. Limonade - -

Dper. Pomade - -

DUETTO.

Per un cor, che più non l'ama, Sfortunata non si chiama Quando scaltra e la beltà. Da quell' ape si consola Ches' un fiore a lei s' invola, Altra fior non mancherà.

20

30

Reg. Es geht ja noch recht gut, ich bin vollkommen zufrieden.

Oper. Wenn wir ihnen nur Genugthuung verschaffen; ist werden sie gleich etwas anders hören. Adosso canta tu una bella aria con trilleri e formadi.

Ther. Si, Signor Padre, lei ha da comandare.

Oper. Quel aria sai tu auswendig?

Ther. Ma io so tante. Dunque canterò la prima, che mi verra in testa.

Oper. Ma qualche cosa bella e artificiosa.

20

Ther. Anzi io non so nissuna cativa.

Oper. Benissimo, ma canta non diligenza.

Ther. Canterò, quanto mi sera possibile.

ARIA.

So che pietà non hai,
E pur ti deggio amar.
Dove aprendesti mai
L'arte d'inamorar.
Quando m'offendi
Se compatir non sa
Se amor non vive in te,
Perche crudel,
Perche cosi m'accendi . . . (da capo)

Reg. Bravo! bas war recht gut! Die Demoifelle hat eine recht gute Stimm.

Dper. Sie hätte eine noch viel bessere Stimm, aber sie hat zu ihrem Unglück, da sie noch ein Kind war, einen Abstauber geschlickt, und baber hat sie eine etwas heischere Stimm.

Reg. Wehn fie, fie find ein schlimmer Bogel!

Oper. (zur andern Tochter.) Adesso anche tu cantera una bella aria.

Giuf. Signor Padre non saprò ben cantare.

Oper. Percho no?

Giuf. Perche sono raffredata.

Oper. Questo non fa niente.

Giui. Signor Padre, lei mi perdoni, questo fa molto.

Oper. Fa si bene, che tu sera capabile e possibile.

Giuf. Io faro tutto il mio possibile.

ARIA.

Scherza il nochier tal ora
Col aura che si desta,
Ma poi vien tempesta,
Che impallidir lo fa.
Non cura il pellegrino
Picciola nuvoletta,
Ma quando men l'aspetta,
Quell a tuonando va. (da capo)

Neg. Recht gut, sehr schön, Mademoiselle. Oper. Sie werden die Gnade haben und mit dieser Wenigkeit indessen vorlieb nehmen.

Reg. Sie haben sich rechtschaffen geplagt, kommen sie nur zur Güte dieser Tage zu mir, suchen sie indessen ein Stück für das Benlager aus, so will ich meinem Herrn Grafen eine heimliche Freude machen, und etwas aufführen lassen.

Oper. Sie haben zu befehl n, ich werde gewiß aufwarten, ito aber wollen wir ihnen zum Beschluß noch einen 20 kleinen Choro singen, damit sie hören, wie wir alle zufammstimmen.

Reg. Sie plagen sich in ber That zu viel.

Oper. Ich mache mir eine Gnade daraus. (zur Frau und Töchtern.) Cantiamo ancora l'ultimo coro dell operetta nouva, allegro subito tutti.

CORO.

Cada il tirano Regno d'amore Regno d'inganno Di crudeltá -

Scemo ogni cuore De suoi Martiri L'aure respiri Di liberta

(gehen alle viere ab.)

Reg. Die Leute find gewiß nicht übel; ich werde fie ju einem berrlichen Gbaß brauchen fonnen.

Fünfter Auftritt.

Mathies und ber Regent.

Math. Ihr Gnaden, die Cammerinngfer versitt fich 10 völlig brauffen, fie flucht wie ein befoffener Dragoner, bag fie nicht porfommen fann.

Reg. Itt fanust du fie bergeben laffen.

Math, (ruft in die Scene.) Mamfel Jungfer, gehn fie berein.

Sechster Huftritt.

Lifette und die Borigen.

Lifet. (zum Reg.) Ich tomme mich in dero Gnade zu befehlen, und fie gu bitten, daß fie für mich ben der Fraule Brant ein Borwort einlegen möchten.

Reg. Warum nicht, mein liebes Rind? aber fie hat ja schon mit der gräflichen Braut felbst gesprochen, was hat dann diefelbe verleitet, der andern das Wort zu geben?

Math. Ja! die andere ift nichts als ein Lügenmaul; fie hat der Fraule Braut die Ohren fo voll angelogen, bas -

Reg. Still! wer redt mit bir? wenn ich bich frage, fo gieb Antwort; was gehn dich diefe Sachen an?

Math. (vor fich.) Sie gehn mich ein wenig ftart an.

20

Lifet. Die andere, die mit mir vorhin hier war, hat so viele Unwahrheiten daher geredet, um mir den Dienst wegzunchmen, daß die Dame von ihrer vielfältigen Geschieklichkeit hat müffen eingenommen werden, und ihr den Dienst zusagen; ich kenne sie aber besser, sie ist erstens nichts im Stand, zwentens völlig mit Amanten umrungen, sie bildet sich nicht als die Dame felbst ein, sie hat ein loses Maul, wie ein Schwerd, sie ist voll Schulden, und überdieß, so ist sie, nicht daß ich ihr die Ehre abschneide, aus drey Diensten innerhalb Jahr und Tag mit Schand und Spott gejagt worden.

Math. Go recht! Jungfer Liferl, red bie Jungfer nur fort, aber nur nicht Chr abschneiden.

Lif. Ja, ich will ihnen noch mehr fagen, fie ist schon einmal —

Reg. Still, still! ich verlange so viel nicht zu wiffen, als ich schon gehört habe; ber Zorn redet aus ihr, mein liebes Kind! ich werde schon bedacht seyn, daß ich ihr kann in das Haus helsen. (nimmt sie ben der Hand.) Sey 2, sie nur getröft, mein Schatz! (er zwickt sie benm Wang.)

Math. (vor sich.) Schatz? — und einen Zwicker auch noch dazu? das ist schon so viel, als ein Biertel-Schwager zu mir.

Lif. Es fommt alles auf ihre Gnade an, ihr Borwort fann mein Glud machen.

Reg. Wie alt ift fie mein Rind?

Bif. Bu Befehl, 18. Jahr.

Reg. (drüdt fie ben ber Sand.) Ich werde für fie forgen.

Math. (vor sich.) Nein, das gieng zu weit, (zur 20 Lifette heimlich.) Jungfer! ich fünde der Jungser auf, sie kann sich aus meinem Herzen hinausziehen, ist ist noch Aufkündzeit, eh die Jungser noch recht eingewurzelt hat. Lif. Wie fo? warum? was ift bem Berrn?

Math. Nein Jungfer, das leidt fein Mathies nicht .- das war ber nächste Weg uach Horn.

Lif. Ich gland auch, ber Herr ift närrisch! was fällt ihm ein?

Math. Ich bin nur gar zu gescheid, drum mert ich es bei Zeiten.

Lif. Das ist wohl wunderlich! auf solche Art werden wir wohl schwerlich zusammen fommen.

Math. Ich hab der Jungfer ja die Lieb aufgefündt. 11. Reg. Was giebts? was hast du hier für Lärm mit dem Frauenzimmer?

Math. (im gröften Born) En! das thut fein gut, herr Schwager -

Reg. Kerl! - was jagit bu? -

Math. Ich bitt um Vergebung ihr Gnaden, ich hab mich verredet.

Reg. Was Teufet! wirst Du schon würklich rasend? Math. (vor sich) Ja! bas war der nächste Weg bazu!

Siebender Auftritt.

20

Der Frifeur eilends und die Borigen.

Fris. (lauft wie rasend herum) Ach! um des Himmelswillen! wo ist der Hegent?

Math. Hier fteht er! was giebts?

Frif. D ihr Götter! o ihr Göttinen! wo ift ber Begent?

Math. So hat er denn keine Augen, da steht er ja! Fris. Was gehts mich an, wenn er da steht, ich will wissen, wo der Herr Regent ist!

Reg. Bas ists? was will er denn? hier bin ich, 30 sieht er mich benn nicht?

Frif. Ich hab zu viel gesehen! — ich hab zu viel gehört! — o Himmel! ich hab zu viel gesehn!

Math. Ich glaub, er hat zu viel gefoffen!

Reg. Was folls benn fenn, guter Freund?

Fris. Sennd ihr Gnaden endlich ba!

Reg. Was endlich? ich bin ja alleweil hier gewesen.

Fris. Wo sennd ihr Gnaden?

Math. Ist werd ich ihn zur Thur hinaus werfen wenn ihr Gnaden erlauben.

Frif. Dich unglückseliger Both! die Angst, die Forcht, das Unglück hat mich verwirrt.

Reg. Was ists? was ist denn geschehen? was für ein Unglück? so red er doch!

Frif. Ach! - fagen fies ftatt meiner.

Reg. Was Teufel! was foll benn ich fagen? ich weiß ja nichts.

Math. So werden wirs vor 14. Tagen schwerlich hören,

Frif. D lluglüd über alle lluglüd! das unglüdfeligfte 20 lluglüd!

Reg. Brennts vielleicht?

Frif. D bas war gut! wenn bie ganze Gaffe in Flammen ftund!

Math. En du verfluchter Kerl!

Reg. (für sich) Was Teufel muß es seyn, der ift der Früsle Braut (zum Friseur) so red er doch, oder geh er seiner Wege.

Fris. Die Fräule Braut — die Fräule Braut — Reg. Ums Himmelswillen! — was denn die Fräule 30 Braut?

Fris. Die Fraule Braut! — o ihr Götter! bie Fraule Braut — ist tobt! —

Reg. Waswaswaswas? — gütiger Himmel! fteh mir ben! — was sagt er — die Fräuse Braut sen gestorben? red er im Ernst! ist sie todt oder nicht?

Frif. Gnädiger Herr! wie war es möglich, daß ein Frifeur lügen könnt? ich und ihre Mademoiselle wir waren leider die einzige Zeugen von dem erschröcklichen Tobsall!

Reg. D ich bin auffer mir! fag er — wie ift es benn zugegangen?

Fris. Gleich werd ichs erzählen, ihr Gnaden nur furz zu melden; so sitzt sie just ben der Tvilette, und ich will ihr just die Pomeranzen-Krauß machen, ich sang an die Haare zu trapliren, — auf der Seite sennd alte Pantusel gestanden — ihr Hund, der Jolie hat just ein Fleisch gefreßen — und benm Haus sitzt ein Milchweib — da haben sie gegen über ein Holz gestriegt — drauf niest die Mademoiselle, so sag ich: zur Gesundheit — so hat just die Uhr ein Stückel geschlagen — drauf greif ich in Sack, nahm meine Dose heraus, klopf auf den Deckel, mach ihn auf, und schnups einen Taback —

Math. Den hatt ich schon längst mit Füssen getreten. Reg. Aber was sollen denn die verstuchten Beitläuftigsteiten? was geht mich denn der Hund, das Milchweib, die Pantoffel und sein Taback an? die Hauptsach will ich hören!

Fris. Die Hauptsach fangt just benn Taback an, ich schnupse taum, so sagt die Frante Brant, die erst gesungen und gelacht hat, auf einmal: mir wird todten übel, und sinkt vom Sessel mir in die Arm, die Mademoiselle, wie sie das sieht, lauft davon, um Lärm zu machen, ich deuf mir, die Fräule möcht in meinen Arm nicht gut liegen, ich laß sie aus, so fällt sie auf die Erd, und hat einen solchen Schlag gethan, daß der Erdboden gezittert hat.

Reg. Aber, versluchter Berl! wer hat ihn denn gelehrt,

30

baß man Leute, die in Ohnmacht gerathen, auf die Erde fallen läßt?

Fris. Der Schrocken hat es gemacht, ihr Gnaden! und sie muß eh schon todt gewesen senn, denn kaum liegt sie auf der Erden, so fall ich auch nieder, ich greif ihr den Pulß, der Pulß sagt kein Wort — ich schren, ihr Gnaden, ihr Gnaden! sie rührt sich nicht. Ich habe nichts ben mir gehabt als eine Pomade. Ich geh her, und geb ihr einen Lössel voll Pomade ein, sie rührt sich aber noch nicht. Ich greif ihr in das Angesicht, so war sie kalt wie gestrorne Weichsel; endlich denk ich mir, ich muß doch wissen, ob sie schon todt ist. Ich frag sie dreymal, sehnd ihr Gnaden todt? sie giebt mir keine Antwort, so wollt ich denn das letzte versuchen, ich nehm das heisse Toupee-Eisen aus der Glut, und fahr ihr etlichemal über das Gesicht, sie hat aber nichts dergleichen gethan, so hab ich denn gesehen, daß sie todt ist, und bin davon geloffen.

Reg. Was für ein entsetlicher Zufall! — ich zittre am ganzen Leib.

Math. Es muß die Krankheit schon zuvor in ihr logirt haben, wie sie hier war, drum hat sie gesagt, es sen ihr todten übel.

Reg. Ich weiß mich nicht zu fassen, oder was ich unternehmen foll — ist der Graf von diesem Unglücke schon berichtet?

Fris. Ja leider! ihr Gnaden! taum als die Fräule Braut gestorben hat, so ist der Lauffer vom Graf Hollersblüh just mit einem Präsent an sie geschickt worden, der kömmt denn just zu dem Unglück, und wie er den Todsall hörte, so schrie er, o Himmel! das muß ich gleich berichten. Er will zur Thür hinaus laufen, und da steht just die Mademoiselle vor der Thür, so nimmt er sich einen Nand

und lauft durch die Mademoifelle durch, und geraden Wege gum Grafen fin.

Reg. Weil es der Graf weiß, so nuß ich eilends zu ihm laufen, und ihn nach Möglichkeit zu tröften suchen; er wird vor Schröcken gang auffer sich senn.

Math. Da sieht mans, was wir Menschen sind, und wenn man ihrs Morgen gesagt hätt, daß sie heut sterben wird, so hätt sie einen ausgelacht.

Reg. Geschwind will ich zu dem Grafen eilen!

Achter Auftritt.

Der Graf Sollerblub gang auffer fich und die Borigen.

Hog. Ich! mein bester Regent! was für ein Unfall! Reg. Ihro gräft. Gnaden, ich weiß nicht, was ich sie zu tröften fagen foll.

Holl. Sparen sie ihre Worte — es ift alles umfonst — der Schlag ist zu hart für mich — die Geliebte, die ich über alles in der Welt hoch schätzte, als Braut so unverhoft zu verliehren, das kostet mich mein Leben.

Reg. (vor sich) Wie verwirrt sieht er aus? (zum Grafen) Es sind die Schickungen des Himmels, in die wir 20 uns finden muffen.

Holl. Der Tobt wird mein Leiden enden — ich bin um alles gefommen! — unglückseliger Hollerblüh! — (fteht in Gedanfen)

Reg. (vor sich) Ich bin selbst nicht fähig ihn und mich zu tröften — Euer gräftiche Gnaden, fassen sie sich boch —

Holl. (außer sich) Ja! ich komme schon angebetteter Schat! — (lacht) das ist ein versluchter Einfall — ja ja! ein Nro. noch, so ist der Terno richtig — Ihr Basilisten, 30

wenn ihr mir meine Braut nicht fchafft, fo brech ich euch allen die Hälfe.

Math. (vor sich) Ich werde mich retiriren, glaub ich. Reg. (vor sich) Er fängt zu phantasiren an — wie er die Augen verkehrt, helft mir ihn auf einen Sessel bringen. (sie bringen ben Grafen auf einen Sit; zum Grafen) Kennen mich Euer Gnaden nicht?

Holl. (lacht) Ich foll euch nicht kennen? — ach! ich kenne euch nur gar zu wohl! Ihr send lauter Straffen=
10 räuber!

Math. Ru! wir haben ein schönes Anfeben.

Reg. Er ift ganglich auffer fich.

Holl. Wer Teufel! hätte denken follen, daß mein Resgent ein Narr werden würde. (lacht)

Math. Umgefehrt, nachdem ifts recht.

Holl. Ja Schönfte! und mir auch im Tobte werthe Braut! — Du bift mir zu jäh entriffen worden; ich weiß, du willst mich ben dir haben; ich werde dir auch nachfolgen (wütend) — ich komme schon — Gedult! ich komme schon.

Math. Itt wird er fterben gehn.

Reg. Mich dünkt, er erhohlt sich ein wenig (zum Graf)
— wie gehts, wie ist ihnen?

Holl. (fehr matt) Schon beffer? — um viel, viel beffer, mein lieber Freund! (er fieht alle mit starren Augen an, er springt auf einmal auf, wirft den Mathies und Frisfeur auf die Erde, und tanzt und singt rasend herum)

Reg. Er hat feine ganze Bernunft verlohren. (fie bringen ben Grafen wieder auf den Seffel)

Holl. (rasend) Ja! ihr Hunde! ihr wollt mich fressen, 30 aber ich lache nur — (sehr schwach) o! weh! wie übel ist mir! — helft — helft — ach ich sterbe! (er fällt in eine Ohnmacht)

Reg. Ach helft ihm, er wird ohnmächtig — o weh! welch Unglück nuß ich an einem Tag erleben! — ich weiß nicht, was ich anfange — und wo ich bin — o weh mir! Huff! Benstand! ich vergehe: (fällt in eine Chumacht)

Frif. Nein! das ift zu viel! wer die zwen Herren fo gut als ich kennet, das Unglück mit ansicht, und nicht auch in eine Chumacht fallt, der muft keine Ehre im Leib haben. ställt in die Chumacht)

Lifette. Welch entsetzlicher Anblick! — Das hab ich noch nicht erlebt, was ich heute sehe — ich habe zwenfachen Antheil an diesem erschröcklichen Zufall, denn erstens müst ich ein Stein sein, wenn mich ein solches Unglück nicht rührte, und zwentens ist die Hoffnung, die ich schon auf meine Bersforgung gehabt habe, auch verlohren — drum ist Sterben sür mich das Beste. Uch! wer steht mir ben? — ich falle in die Ohnmacht. (sie fallt auf einen Sessel)

Math. Was! — alles fällt in die Thumacht — und ich foll in keine Dhumacht fallen? das wär mir lebenslang eine Schande! — mir foll auch übel werden, aber ich will nicht in die Thumacht fallen, (er zieht fein Gewand aus 20 und legt es auf die Erde) denn ich könnte mir ein Loch in den Kopf schlagen — ich will mich lieber in die Dhumacht legen. (legt sich nieder.)

(Nach einer Weile richtet sich Herr von Zuckerthal als Graf Hollerblüh vom Seffel auf und ruft) Herr von Guts-muth! Herr von Gutsmuth!

Guts. (in der Scen) Ich komme schon, ich nehme nur eine Erfrischung zu mir.

Schw. (als Frif.) So machen fie doch! die Comodie ist ja schon aus.

30

Neunter und letzter Auftritt.

Herr von Gutsmuth, der die Fräuse Caroline und Fräuse Babette, als vormalige Fräuse Fanisse ben der Hand heraus führt, und die Vorigen.

Guts. (zu ben übrigen) Aber sie hätten ja auf nich mit dem Ausgang nicht warten barfen; sie wiffen ja ohnes bieß, daß bas Schauspiel zu Ende ift.

Will. Wir haben unsere Parthien recht gut enden wollen.

10 Guts. Ich bin unendlich verbunden, daß fie sich bemühet haben, alles ist recht vortrefflich gegangen.

Schw. Alles war recht, aber über den Ausgang bes Stücks muß sich jeder, der nur ein Quintel Bernunft hat, mit Recht aufhalten.

Bud. Ja, ja! wie schieft sich denn dieß, das Stück handelt von einem Behlager, und auf einmal hört es mit Todt, Jammer, Wehklagen und Ohnmacht auf? das heist ja die Sache zu übertrieben und zu unausgeführt enden.

Guts. Das ist neu, und giebt mir Gelegenheit eins= 20 mals noch einen zwehten Theil barauf zu machen.

Buck. Wie wollen sie benn mit gefunder Bernunft in dem zwehten Theile die Todten und Kranken wieder hereftellen?

Guts. Sehr leicht! Sie sind halt kein Compositor; auf dem Theater ist es leicht, die Todten lebendig zu machen, ja, es giebt vielmehr einen Stoff zu Zauberkomödien, denn da läßt man den nächsten besten Teufel oder Zauberer kommen, so macht er alles benm ersten Auftritte gleich wieder lebendig, und da spielt man eine ganze Comödie weiters hievon.

Schw. Nein, ben Ausgang mit bem Todtfall auf ein Benlager fann Niemand billigen

Bud. Und es war leicht zu andern, aber die Berfaffer find eigenfinnig.

Guts. Ich ändere auch biefen Ausgang nicht, und bloß berowegen, weil er durch den erdichteten Todfall der Braut mir zu mehr Lustigem Anlaß gegeben hat, als wenn ich ihn mit allem Frohlocken beschlossen hätte.

F. Bab. Der Herr von Gutsmuth hat mir nicht die Ehre vergönen wollen, daß ich bis nach der Comödie eine lebendige Braut bleiben follte.

F. Cath. Ja, ja, mit einer Hochzeit hatten fie die 10 Comobie wohl enden konnen.

F Car. Was benn, fie hätten auch die Heurath zwischen mir und dem Mathies zu Stande bringen follen.

Gut3. Wenn ich durch dren anständige Heirathen sie, meine Fräuleins hätte wirklich in der Comödie verbinden können, so hätte ich die Comödie gewiß mit Mariagen beschlossen, allein da dieses nur ein einler Theatraldunst geswesen wär, welcher ihnen nach der Action erst ein Nachsbenken verursacht, und daben keinen Nutzen verschaffet hätte, so din ich mit Fleiß von dem allgemeinen Comödienausgang 20 gewichen, und habe ein neues Ende versasset.

Mart. (als Mathies) Und von mir sagt weiter Niemand was, wie ich es gemacht habe, und ich habe mir so viele Mühe gegeben.

Gute. Du haft es, die Wahrheit zu gestehn, recht gut gemacht.

Will. Wenn die Comödie noch zu Stande kommen sollte, so lassen sie mich es einige Tage bevor wissen; ist muß ich mich empfehlen.

Buck. Gedult! wir gehen mitsamm, Gerr von Guts= 30 muth, ich bin nochmal verbunden für alle Güte, und empsehle mich.

F. Cath. Ich fage gleichfalls höflichen Dant.

Gr. Car. Leben fie mohl.

Fr. Bab. Ich empfehle mich ihnen besgleichen, leben fie gefund, bis ich fie wieder fehe.

Schw. Berr von Butsmuth, dero Rnecht.

Guts. Ich bedanke mich nochmal allerseits für die gehabte Gnad und Müh, bitte mit dem wenigen Empfangenen
vorlieb zu nehmen, und verhoffe bald die Gnade zu haben,
fie allerseits wieder ben mir zu sehen. (gehen alle ab, bis
auf Gutsm. und Martin. Gutsmuth begleitet sie bis an
die Seen. Gutsm. zum Martin.) Kerl! du haft deine Sache
recht gut gemacht, ich werde dich schon brauchen können. Du
follst ben der würklichen Comödie gewiß nicht ausbleiben.

Mart. Ich werbe es alleweil beffer machen.

Guts. It lösche hier die Lichter aus, bring alles in Ordnung, und komm alsdenn in mein Schlafzimmer mich auszuziehen. (geht ab.)

Mart. Ja! ihr Gnaben, ich fomme schor, ich muß nur noch vorher meinen Respect machen. (geht ab.) Die

Burgerliche Dame,

oder

die bezämmten Ausschweiffungen

eines

zugellosen Eheweibes,

mit

Kannswurst und Colombina, zweyen Mustern heutiger Dienstbothen.

> verfaßt vom

Philipp hafner.

Aufgeführt in dem K. K. privilegirten Theater.

Wien,

gedruckt und zu finden bey Joseph Kurzböcken, Universitäts Buchdruckern. 1763

Vorstellende.

Herr Medlich, ein von seinen Mitteln lebender Burger. Frau Redlichin, dessen ausschweifsende Ghefrau. Sophie, ihre kleine Tochter.

Baron Bagatelli, Chevalier Miroir, Hr. von Schlautopf Baron Plumpffact, Hr. v. Wasserfeind,

Sr. von Schlautopf, | Gefellichaft der Frau Redlichin.

Hr. Hildebert, ein Burger und Freund des Redlich. Hannswurft, Diener der Frau Redlichin. Colombina, Rammermädgen der Frau Redlichin. Fr. Margareth, eine Haustererin.

Gin Laten und dren Trager.

Die Handlung fängt sich Bormittag nach neun Uhr an, und endigt sich Abends.

Erste Abhandlung.

Das Zimmer ber Frau Medlichin, worinnen ein Nachtzeugtisch und einige Seffel stehen.)

Erster Auftritt,

Colombina. welche beschäftiget ift, ben Rachtzeug in Dronung zu bringen.) Beute läßt fiche meine gnäbige Frau abermals wohl befommen, (fie fieht auf eine Uhr, die auf bem Rachtzeuge ligt.) Pots Blitz, schon dren und drenftig Minuten auf 10. Uhr, und noch scheint es nicht, als ob sich ihr garter Leib aus dem Refte heben wollte. - Der Zimmer- 10 herr schläft auch noch. Das ift ein allerliebstes Leben! Itt wird fie aufftehen, alsdenn fest fie fich gur Toilette, trinft Chofolade, läßt fich aufbugen, bekommt Bisiten, ift, trinft, fpielt, fahrt fpatieren, halt große Gefellichaft, fpielt, ifft, trinkt wieder, und geht endlich lang nach Mitternacht erft gu Bette. Mich wundert nur, daß fie nicht langft gum Sterben frank geworden. - Zwar fie ist die Unordnung ichon gewohnt, und hat in allen Studen ihre Gemächlichkeit; aber ich, ich bin daben auf das heftigfte geplagt. Früh um 2. - 3. Uhr fomm ich schlafen, und um 6. bis 7. Uhr heißt es wieder 20 aufftehen, damit alles gerichtet wird, was zur Bequemlichteit für die gnädige Frau erforderlich ift. Heute Abends ift abermal groffe Gesellschaft, und da muß Colombina für alles allein sorgen; denn wird etwas versehen, so will ich es lieber mit dem Teusel, als mit meiner Frau zu thun haben; ja, ich sag es aufrichtig, es ift wohl tausendmal besser ben einer Hochadelichen Herrschaft zu dienen, als ben einer solchen bürgerlichen Docke, wie meine Frau ist, die sich adelich zu senn einbildet; wär es mir nur nicht daran gelegen, daß sie keine Wirthschaft versteht, und ich hieben meinen Beutel spicken kann, so wär ich schon längst davon gelausen, aber so hat doch alles seine Ursach, und das Wort Kammerjungser bekömmt mir auch wohl, denn ich habe in meinen vorigen Diensten nur den Titel Stubenmensch geführt.

Zweyter Auftritt.

hanswurft als Laten getleidet, 3. große und 2. fleine Bade Bavier tragend, und Colombina.

Hon. Guten Morgen, Colombina! nu, ist bin ich schon einkauffen gewest.

Col. Das ist prav. Laß sehen! was hast du denn alles 20 genommen?

Sw. giebt ihr einen Bad Papier.) Da fennd die Limone zur Limonabe, 20. Stud; bavon kostet einer einen Grofchen.

Col. Aber ich hab dir ja gefagt, du follst drengig faufen, was follen wir mit 20. machen? da langen wir nicht aus.

How. En! wir fommen schon aus damit; ich hab die Sach gar sein angestellt, er giebt ihr ein kleines Papier.) hier ist um 4. Groschen Weinstein, den nimmst du statt der andern 10. Limoni unter die 20; die Herrschaft merkts nicht, und 6. Groschen die seynd erspart, die fallen für mich und sür dich in die Theilung.

2.)

Col. Ru! das läßt fich hören; du weißt die Sache recht fein zu machen.

How. Ja! wer betrogen sehn will, der nuß betrogen werden. Ben einer solchen Wirthschaft, wie ben uns ift, muß der Dienstboth auf sich schauen, denn wer weiß, wie lang es dauert? — Da ist ein Pfund Mandel. gibt ihr abermal ein Papier.

Col. Was soll ich benn mit einem Pfund machen? ich hab dir ja gesagt, du sollit 2. Pfund mitnehmen.

Hutzerfern genohmen (giebt der Col. ein Bapier. sie thun den nemlichen Dienst, und fosten nicht jo viel, und die Ersparung vom Geld fallt für uns in die Brüche.

Col. Unvergleichlich. - Und ber Buder.

Hund Juders hab ich einen Bierting Cluftier-Zuder gefauft, den kann man schon ben der Limonade und Mandelmilch unter den andern Zuder mischen.

Col. En! das ift gar zu handgreiflich, das mar gar zu arg.

Hommt, ift alles gut; es ist fo lauter Schmaruger-Gesind. Ta ist das Geld, das herauskommt; 1 fl. und 3 fr. hab ich ersparrt, da hast du 30 fr. und ich behalt um 1 Groschen mehr für meine Ersindung.

Col. Ru! ich bedant mich, ich werde dich öfters eine faufen schicken.

Hongelernet, aber auf bas groffe Beschoresmachen werd ich mich erft recht noch besteiffen, denn ich möchte gerne einmahl Ein wetauffer werden.

Col. Bift bu ben dem Buderbacher gemejen?

Ho. Ja, aber er schickt heute nichts her, nichts Gefrornes und nichts Gefulttes; er sagt, die gnädige Frau foll ehe die alte Schuld von 4. Ducaten zahlen, sonft giebt er ihr nichts mehr.

Col. Ru, das wird gut werden, und heute foll groffe Gefellschaft fenn, und tein Gelb hat fie auch nicht.

Sw. Wo hat sie bann das Geld von dem Wechsel hingethan, den sie erft gestern von ihrem Herrn überkommen hat?

Col. Alles, alles hat sie heute Nachts verspielt. Der 30 Zimmerherr hat ihr allein 30. Ducaten abgewonnen.

Sw. Das ift ja ein erschrödliches Leben, das dieß Weib führt; die Wirthschaft wird ein bofes End nehmen.

Col. Das kann man sich leicht vorstellen; seyd ihr Herr weg ist, das, sagen die Leut, sen nun gegen 2. Jahre, hat sie, was ihr eigen war, fast alles theils versetzt, theils verkauft, und noch über dieses 8 tausend Gulben Schulden gemacht.

Sw. Aber weiß denn ihr Herr nichts davon, ober was fagt er benn dagu?

Col. Er wird es freylich wiffen; aber was will er machen, er hat bisher noch nicht felbst nachsehen können, bann es heist, daß er, nach seiner, vor zwen Jahren nach Lyon unternommenen Reise, allba krank geworden, und noch bis ist sich ausser Stand besinde, hieher zu reisen.

Sw. Ich glaub, daß sie Tag und Nacht wünscht, daß der Doctor und die Krantheit zusammen helfeten, ihren herrn zu erwürgen.

Col. Das glaub ich felbst und ich höre, er foll recht ein ehrlicher, rechtschaffener, doch schon etwas alter 30 Mann sehn.

Sw. Ja, das ift halt der Teufel; ein junges Weib und ein alter Mann schicken sich felten gut zusam. Col. Er war hier viele Jahre Burger, und sie ware, wie die Leute sagen, eine Ledzelters-Tochter, als er sein Gewerb aufgegeben, und sich von seinen Mitteln in der Ruhe ernähren wollen, habe er sie geheurathet, und ungeachtet er tein Gewerd mehr getrieben, soll es doch beständig burgerlich in seinem Hause zugegangen senn: auch sie habe sich immers fort nach ihrem Stande aufgesührt, und sen ihm beständig treu gewesen. Nur seit seiner Abwesenheit wär ihr der Hospfartsteusel in den Sinn gesommen, sie habe sich mit Per sohnen vom Stande in Gesellschaft eingelassen, und endlich selbst angesangen eine Dame zu spielen; denn vor dir und mir ist noch keine Kammerjungser und kein Laken im Hause geschen worden; alles war honett genug, aber nichts überstläßig und verschwenderisch, jest geht es zu wie im ewigen Lehen

Sw. Ja, ja! an manchen Tag gar, wo wir nichts zu effen haben, da gehis recht zu, wie im ewigen Leben.

Col. Sie machte sich einmal mit vornehmen Leuten bekannt, sie wurde dadurch ihrer Einbildung nach auch adelich, sie wollte es großen Häusern immer nachmachen, ihr Herr, 20 der sich dessen gewiß niemals versah, schiefte ihr einen ehr lichen bürgerlichen Unterhalt, dieser war denn nun frentich nicht hinreichend, deswegen kam sie denn um alles das Ihrige, und noch dazu in den Schuldenlast.

Hufangs fennd doch, wie ich in Dienst bin hergekommen, recht schöne vornehme Leuth ben ihr in Gesells
schaft gewesen, aber jett, weiß der Teusel, kommen lauter
solche elende Lumpenhund, die nichts haben, und sie noch
dazu um alles bringen wollen. Sie lassen sich frenlich ihr Gnaden schelten, aber ich weiß nicht, die Kerl kommen mir 30
alle verdächtig vor, und es wird sich benm Kehraus zeigen,
was das für gnädige Herren sehnd.

Col. Mich bauert nur bas Kind, bas Töchterl, bas wird im Grunde und Boden verdorben; es ist das einzige, und bas wird ber Familie Schand machen, denn es ist würklich schon die wahrhafte Mama.

Hw. D! wenn der alte Herr wird ankommen, da wird groffe Mufterung im Haus gehalten werden; das Leben kann er nicht angehen laffen, denn eine Dame fpielen, Schulden machen den ganzen Tag bis in die späte Nacht Keil bey sich haben, und den Mann in Bettelstab bringen, da gehört ex jure universali das Zuchthaus darauf.

Col. Das dürfte wohl geschehen; es ist schon wahr, daß man sie der Mannsbilder wegen keiner schlechten Untersnehmung beschuldigen kann, aber die Kerl, die daher kommen, bringen sie um das Geld, und machen die Welt reden.

Hon. Bas braucht sie einen Zimmerherrn, wann ber Mann nicht hier ift? —

Col. Das thut sie, um ein Geld für das Zimmer zu bekommen.

Honath zahlt er ihr einen Dukaten, und alle Abend gewinnt er ihr im Spielen 3. oder 4. ab, und betrügt sie prav, sie versteht ohnedies kein Spiel, und kennt kein Geld. Neulich hat sie mich gefragt, wie viele Gulben als 5. Siebzehner haben? und wann ich ihr einen Dukaten muß wechseln laffen, so zält sie nie das Geld, aber das will ich ihr noch verzeihen, benn ich behalt, seit dem ich das weiß, allezeit 8. Groschen für mich davon. (Man hört läuten.)

Col. Ist ist sie munter, sie laut, jest wird es wieder angeben. Leb wohl Hannswurft! laß dich bald seben, heut wird es gar viel zu schicken geben. (lauft ab.)

hw. Meine Frau könnt mir noch Appetit zum heurathen machen; aber ich muft wiffen, daß ich just die Copie

von ihrem Driginal friegte, fo hatte ich boch gleichwohl meine tägliche Commotion, benn ich trätte fie wenigsten alle Tag vier Stund mit Ruffen.

Schlaufopf. (ruft in der Scen.) De, Hannswurft! fen er fo gut, und put er mir die Schub.

Sw. Gleich werd ich kommen; (für sich.) da ning ich ben Lumpenhund auch noch allzeit bedienen, und schenken will er doch nichts; jest wohnt er 8. Monath hier, und da hat er mir ein einzigesmal einen Siebner, und einmal eine Prife Taback gegeben. Aber ich werd schon auch die Be-Dienung darnach einrichten; fo oft ich ihm werde die Schuhe puten, fo oft werde ich ihm mit dem Meffer ein Loch in bas Oberleder schneiden; der Hund foll mir was schenken, oder er foll alle anderte Tag ein neues Baar Schuh brauchen. (geht in bas Zimmer bes von Schlautopf ab.)

Dritter Auftritt.

(Zimmer bes Beren Sildebert, nebft einem Tifche und zween Seffeln.)

Sildebert zu einem Diener, welcher ihm nachgebet, bernach Serr Redlich.

Sage du dem Berrn Redlich, er möchte, wenn es ihm gefällig ware, zu mir hicher tommen, um bas Frühftud ein= gunehmen, alsdenn bringe den Coffee herben, (Der Diener nach Compliment ab.) Ich schätze mich fehr glücklich, daß Berr Redlich, der rechtschaffenfte Burger, ben ich tenne, endlich nach feiner langen Krankheit wieder hergestellet worden. und hier im beften Wohlstande angelanget ift; noch mehr aber freuet es mich, daß ich das Bergnugen habe, ihn, meinen alten besten Freund, in meiner Wohnung zu bewirthen; ach, ware nur nicht die hochst ausschweiffende Lebensart feines 30

20

Weibes die Quelle seines Verdruffes und seiner Unruhe! wie unvergleichlich würden wir unsere Tage in ungestörter Inhe und stiller Zufriedenheit dahin stiessen laffen; aber so muß die niederträchtige Lebensart seines Weibes sowohl dem tugendhaften Manne, als auch mir, der ich den grösten Untheil an dem bösen Schicksale meines wahren Freundes nehme, alle Freude und Ruhe vergällen. — Hier könnut er! der ehrliche Mann! Der Verdruß blickt ihm aus den Augen, und dennoch sucht er ihn vor mir zu verbergen, um nir kein Mißvergnügen zu erwecken. (geht ihm entgegen.) Kommen sie, kommen sie, mein theurer Freund! (küst ihn.) wie haben sie diese Nacht zugedracht?

Red. Mit folder Ruhe, mein Freund! die fie ben meinen dermaligen Umftanden mir schwerlich gutrauen fönnten.

Hild. Nu pravo! das gefällt mir; ein rechtschaffener Mann muß fich in alles zu finden wiffen, fic werden ihre alte Ruhe balb hergestellet feben. Setzen wir uns.

Red. Darauf beruht meine Hofnung; wenn nur meine Ankunft nicht che entdeckt wird, bevor ich meinen Borfat 20 ausgeführet habe.

Hild. Sorgen sie sich nicht, mein Freund! sie sind erst vor zwen Tagen hier angelangt, sie sind kaum noch ausser dem Haus gesehen worden, und für die Verschwiegenheit meiner Hausleuthe bin ich ihnen Bürg. Allein auf was Art wollen sie sich an ihrer Gemahlin rächen?

Red. Es seye fern von mir, daß ich eine Rache gegen diejenige ausüben follte, die mir der Himmel zur Gefährtin meines Glücks und Unglücks bestimmet hat. Ich bin nicht von der Art der rasenden Chemanner, welche die auch oft nur geringen Verbrechen ihrer Frauen auf das grausamste zu bestraffen suchen, ohne denenselben dadurch Gelegenheit zur Besserung ihrer bösen Sitten zu verschaffen; ich will

zwar die Rolle eines fonst gärtlich gewesten Mannes in die Rolle eines straffenden Richters verkehren, allein daben mehr auf die Wiederherstellung der von meiner ausschweiffenden Frau hindangesetzten Tugend als auf die Strafe der mir da durch zugesügten Beleidigung gedenken.

Silb. Ihre Gestunnigen find vortrefftich: ift sie doch jederzeit ihre Frau, und wenn sie sie nicht gänzlich von sich frossen wollen, welches ihnen noch zur Zeit Rene erwecken frunte, so mussen sie gelinde versahren, besonders da es die erften Ausschweiffungen sind, die sie ihr vorzuwerssen wissen.

Red. Ihr Verbrechen ift zwar febr erheblich, fie bat jid, in meiner Abwesenheit, die durch meine Rrantheit fo lang während gemacht worden, von bofer Gesellschaft und vernunftlofen Leidenschaften bergestalten hinreiffen laffen, bag es mir gemäß ihrer vorigen Aufführung unglaublich fenn würde, wenn mich nicht die fast täglich eingeschickten Briefe meiner besten Freunde zu meinem Edwögen beffen versichert hätten; fie hat ihr burgerliches Leben mit bem Character einer eingebildeten After Dame verwechselt: fie bat ibre bürgerliche Wohnung verlaffen, und fich einen fleinen Ballan gemiethet; fie hatt Nammermagd und Yafen; fie balt Befelischaften, und mengt fich unter Leute, Die ihrem Stande weit vorgehen, fie fpielt, vertauft, verfest, macht Schulben, idwärmt halbe Rächte berum, läßt gange Legionen junger Stuper in bas Saus fommen, und mas bas erichröcklichfte ift, jo halt fie fich gar einen eigenen Zimmerberen.

Hilb. Ben allem diesen munte ich die Unwahrheit reden, wenn ich sagte, daß man sie jemals eines unehrbaren Wandels mit ihren Auswärtern beschuldiget hätte. Sie wissen dach, daß die Leute sonig gleich zu reden haben. Der Diener bringt Coffee und gehet ab. Lassen sie sich belieben sie nehmen Coffee. Hertich! ich rersichere sie, ben unserer Freundschaft,

19

daß ich, ob ich gleich fehr oft in ihrer Abwesenheit ihre Frau befuchet habe, bennoch niemals, auffer einigen nichts bedeutenden Läpperenen ein frenes und ungebührliches Unternehmen von ihrer Frauen Aufwärtern gefehen ober gehöret hatte.

Red. Ich will es glauben, allein was noch nicht gefchehen, durfte fich endlich noch ereignen. Es ift Zeit allen Musichweiffungen eilends Ginhalt zu thun; mich bauert Diemand mehr, als meine fleine Tochter Cophie: das aute und fonft fo tugendhaft erzogene Rind wird die bofen Benfpiele ihrer närrischen Mutter ohne Zweifel mit erlernet haben, fie ift in einem Alter, welches ohnehin zu allen Unanftändigfeiten weit mehr als zur Tugend geneigt ift, und man hat mir geschrieben, daß fie würklich mehr einer verwunfchenen Brinceffin als einem ehrlichen Burgerstinde ahnlich febe.

Sild. Ru, nu, es wird alles gut werden, denn da fie felbst zugegen find, fo wird die gauze Cach bald abgethan fenn. Aber wie werden fie alles anschicken?

Red. Ich will, ob ich gleich meinen Freunden allen Glauben benmeffe, bennoch felbst ein Zeuge von dem unanftandigen Lebensmandel meines Weibes fenn; damit mich die fritische Welt nicht für einen Richter halte, ber, ohne bas Berbrechen einzusehen, zur Straffe eilet; ich werbe alfo beute. ba mein Weib, wie fie mir geftern gefagt haben, abermal groffe Gefellschaft halt, mich Abends in das Saus zu schleichen, und nach Befund der Sache alle üblen Gewohnheiten, Die mein Saus entehret haben, abzuschaffen suchen; ich habe auch gestern noch zur Probe fie gebetten, einen Wechsel mit 50. Dukaten meiner Frau zu überbringen, damit ich felbst erführe, zu was fie diefes Geld verwenden wurde; allein ich febe es gar wohl ein, daß die abeliche Befellschaft fich beute 30 Abends auf meine burgerliche Roften luftig machen werde; ich habe auch überdies abermal einen Brief verfaßt, welchen ich

sie noch heute Vormittags meinem Weibe zu überbringen bitte; ich habe in selbem geschrieben, als ob ich auf einmal von neuem so krank geworden wäre, daß man an meinem Auffommen gänzlich verzweiseln wollte, und dieses hab ich unternommen, theils meine Gegenwart desto unerwarteter zu machen, theils aber auch wahrzunehmen, wie sie sich ber Anhoffung meines nahen Todes auschicken werde; ich beschwöre sie aber auf das theuerste, mir alles unverhelt zu hinterbringen, auch anden die Anstalten, die man zur heutigen Gesellschaft macht, genau zu beobachten, damit ich in 10 allem hernach meine Maßregeln zu nehmen wisse.

Hild. Ich schwöre ihnen ben unfrer Freundschaft, die mir unverletzlich ist, daß ich ihnen alles auf das sicherste entdecken werde; ich bin ein redlicher Mann, der es mit ehrliebenden Männern weit mehr als mit ausschweiffenden Beibern hält; und ist ihre Frau sträflich, so soll sie auch zu ihrer eigenen Besserung und ihres Herrn Genugthuung gestraft werden.

Red. Die ganze Strafe wird darin bestehen, daß ich sie zu bessern suchen werde; anjeto aber bitte ich sie, mein 20 Freund, keine Gelegenheit zu verfäumen, um ihr den Brief zu überbringen, denn sonst möchte sie ausgehen, es ist schon bennahe 11. Uhr, wie ich glaube.

Hild. Wegen des Antreffens hat es feine Gefahr; wenn sie nur nicht noch zu Bethe ift, so werd ich fie ben bem Butifche gewiß finden.

Red. Folgen sie mir zur Güte in mein Zimmer, da will ich ihnen den Brief geben, und sie alsdenn wieder erswarten; mir ist heute jeder Augenblick kostbar, und ich habe noch vieles vorzunehmen.

Hilb. Ich werde nicht fäumen, alles nach dem Willen meines Freundes vorzunehmen. (Bende ab.)

30

Vierter Auftritt.

Zimmer der Frau Redlichin mit ber Toilette und einigen Seffeln.

Frau Medlichin, welche in ihrem Hausgewand ben dem Nachttische sitt, in einem Buche lift, und Colombine, welche neben ihr fieht.

Fr. Red. Nachdem sie eine Weile gelesen zur Col. Wo hat denn der Henter heute die Haarfrauserin, daß sie nicht kömmt?

10 Col. Ihr Gnaden! sie ist heute schon 3 mal hier gewesen; sie hat gesagt, weil ihro Gnaden noch schliesen, wollte sie später kommen.

Fr. Red. Später kommen. Hätte der Rammel nicht ein wenig warten können, bis ich aufgestanden wär? gewiß! die gemeinen Leute brauchen ihre Gelegenheit besser als der Abel, darum sind sie mir auch verhaßter, als die wilden Thiere.

Col. (für sich.) D bu barmherzige lebzeltene Dame! Fr. Med. Ist alles beforgt zur heutigen Gesculschaft? Col. Ja! biß auf den Zuckerbacher, der will nichts ohne baare Bezahlung hergeben.

Fr. Red. Der gemeine Flegel! ber follte fich eine Gnade daraus machen, wenn Damen meines gleichen ben ihm etwas ausborgen wollen.

Col. Er macht sich doch feine daraus, fondern er gibt nichts her, big nicht der alte Rest per vier Dukaten be gahlet ift.

Gr. Red. Und wer hat diese Post gebracht?

Col. Der hannswurft, ihr Gnaden!

Fr. Red. Der Hannswurst ist eben auch ein folcher 30 gemeiner Schliffel, der feine Lebensart weis; den Rerl kann ich nicht mehr um mich seben.

Col. D! er geht gleich aus dem Haufe, wenn fie ihm jeinen Bohn geben.

Fr. Ned. Das hat fie mir nicht zu fagen, Jungfer Trampel, sonst werf ich ibr fünf Ringer in das Gesicht; hat sie mich verstanden?

Col. vor fich Das gieng mir ab. Ich vergrief mich an ihr.

Fr. Neb. Was werd ich benn also wegen des Zuder bachers anfangen? Die Gesellschaft nuß vor sich geben, und wenn ihr hund alle erhungern follt, ich fann nicht zu 10 Schanden stehen, man nuß auf Mittel benken.

Col. Ich weiß tein Mittel auszusinnen.

Br. Ned. D bu Chs! Du weift nie mas, als fressen, und mit ichlechten Kerln deines gleichen carastren; das verstehft du trefflich wohl.

Col. für fich Da braucht es Gebult, jotche Grobbeiten anguhören.

How. idreit in der Seen. Gie ift nicht zu haus, die gnädige Frau, mann ich ihre fag.

Fr. Marg. in der Seen Ja! nicht zu Haus: ich 20 weis ichon, daß sie sich wiederum verlaugnen läßt; aber ist bin ich das lestemal hier; wann ich bis Nachmittag mein Geld nicht bekomm, so soll ihr der Henter bas Licht hatten.

Hon. Ich fage ber drau aufrichtig, fie ift beute Trub ausgesahren, und tommt ben gangen Tag nicht nach Haus.

Fr. Marg. Des gland ber Plunder, aber ich nicht; ich komm heut ich noch einmal ber, und wenn ich meine Bezahlung nicht frieg, so sollt ihr euch verwundern, was ich anfangen werde.

Gr. Med. Was ift benn dieg für Yarm?

Col. Die Hauftrer Margareth ifts, der euer Gnaden fechs Dufaten schuldig find: der Hannsmurft hat euer Gnaden

verlangnet, und sie will es nicht glauben, daß sie nicht zu haus sind.

Fr. Ned. Wer fragt nach dem gemeinen Barn? Der Hannswurst foll sie über die Stiegen werffen, wenn sie noch einmal kommt.

Col. (für sich) Wenn die Schulden damit könnten bezahlt werden, so wollt ich alle Tage neue machen.

Fr. Red. Geh zu dem Zimmerherrn, und melde ihm, er möchte zu mir kommen, und mit mir Chokolade zu trinken 10 belieben.

Col. Ja, Ihr Gnaden! (geht nach dem Zimmer des Herrn von Schlaukopf)

Fünfter Auftritt.

Frau Redlichin allein.

Wenn ich nur heute Nacht nicht fo unglücklich gespielt hätte! Der Gesellschaft kann ich nicht mehr absagen, und das dazu bestimmte Geld ist verlohren; nun heist es auf neue Mittel sinnen, wo Geld herzunehmen ist.

Sechster Auftritt.

20 herr v. Schlaufopf in einem Schlafrode, Colombine und bie Borige.

Schlauk. (füßt der Frau Red, die Hand) Ich habe bie Ehre, euer Gnaden einen unvergleichlichen Tag anzuwünschen, und dero Befehl zu vernehmen.

Fr. Red. Sie follen, wenn es ihnen beliebt, mit mir Chokolade trinken.

Schlauf. Wenn euer Gnaben fo befehlen, wird es mir eine Gnabe febn.

Fr. Ned. (die bisher immer in das Buch gesehen hat) Seten sie sich.

Schlauf, (fett sich) Was lefen ener Gnaden hier Schönes?

Fr. Red. Es sind des Moliers französische Comödien. Schlauf. Das haben sie unvergleichlich gewählt; man könnte nicht leicht was bessers lesen.

Col. (vor sich) Das ist doch zum trank lachen; sie liest, und er lobt die französischen Comödien, und weder er, noch sie verstehen, und reden ein französisches Wort. (lacht) 10

Fr. Red. Colombine! Bring den Chofolade!

Col. Gleich, ihr Gnaden! (vor fich) Ich hätte es fchier eh merken follen, daß ich ist hier nicht nöthig bin. (geht ab)

Fr. Red. (vor sich) Es kömmt mich schwer an, ihm dasjenige vorzutragen, was ich ihm sagen will. (zum Schlauk.) Herr von Schlaukopf! ich hätte sie um eine Gefälligkeit zu bitten.

Schlaut. Ener Gnaden haben zu befehlen; ce fen auch, was es fen, fo bin ich zu Diensten.

Fr. Red. (vor sich) Nun fällt es mir schon leichter, 20 ihm meinen Vortrag zu machen. (zum Schlauf.) Sie wissen, daß ich in der letzten Nacht gegen fünfzig Dukaten, wovon sie allein dreißig gewonnen, verspielet habe; nun versah ich mich keineswegs eines so unglücklichen Spiels, doch ist mir dieser Verlust um desto angenehmer, weil es meine besten Freunde gewonnen haben.

Schlauk. (vor sich) Ich höre den Bogel pfeifen! — Das hätt ich nicht gedacht — allein ich gebe nichts.

Fr. Ned. Nun habe ich auf heut Abends Gefellschaft zu mir gebetten; es mangelt mir also an fechs Dukaten, das 30 noch hierzu Nöthige herben zu schaffen. Möchten sie mir nicht die Gefälligkeit erweisen, und mir biß Morgen mit sechs Dutaten zu hülfe stehn? ich halte fie für einen wahren guten Freund, und vertraue mich ihnen viel lieber, als fremden Leuthen.

Schlauf. ganz verwirrt vor fich) Ich weiß nicht, was ich sagen foll. Zur Fr. Medl. Ihr Gnaden vergeben — es ist wahr, ich habe gewonnen — allein ich hätte auch verspielen können — und zu deme — wahrhaftig! mir ist leid — wenn ich es nur vor zwen Stunden gewußt hätte.

Fr. Red. Warum por zwen Stunden?

Schlauf, vor sich Wenn ich nur recht lügen könnte! zur Fr. Redl. ich habe — ich schäme es mich zu sagen, heut früh selbst meinen Gtänbigern über hundert Dukaten bezahlet, und weil mir mein Wechsel noch nicht gefallen ist, so bin ich wahrhaftig aufser Stand, ihnen, so gern ich wollte, zu bienen.

Fr. Red. Aber fechs Dukaten werden sie ja doch ben Handen haben?

Schlauf. vor sich. Das ist ein verdammtes Weib! zur Fr. Nedl. Ihr Gnaden! Nicht sechs Groschen! Aufvichtig zu reden, ich werde selbst gezwungen senn, heute etwas in Versatz zu schiefen, daß ich Abends ben der Gesellschaft spielen kann.

Fr. Med, Auf folde Art find mir bende übel baran. Sie fieft wieder

Schlauf. Ja wahrhaftig! vor sich Mir ift es lieb, wenn bu meine Lügen glauben willst; ja, bu betrügst dich sehr, wenn du denkest, das ich dir Geld geben werde, denn ich bin nur willens, dich um baffelbe zu bringen.

Ar. Red. Herr von Schlautopf! Es bleibt unter uns, 30 was ich sie gebetten habe.

Schlauf. Wenn es die Mauern des Zimmers nicht ergählen, ich gewiß nicht.

Siebender Auftritt.

Cotombine bringt Chototade, und die Borigen.

Ar. Red. zum Schlaut. Belieben fie zu trinten. Schlaut. Ich füffe die Hand. sie trinten bende, Cotombine gehr ab

Achter Auftritt.

Hannsmurft und Die Borigen.

Hu. Ihr Gnaden! Der Baron Bagatetti vom Schloß Elend lagt fich höflichft empiehten, und laßt fragen, wie ihr (Inaden beut Nacht geschnarcht haben: es wird ihm lieb senn, wann sie sich wohlauf und sauber besinden, und er wird heut Abends ben der Gesellschaft, wann ihr Gnaden erlauben, seine Auswarung machen.

Fr. Red. 28as für eine efethafte Pout! — Wer ift drauffen?

Bw. Das Stubenmenich.

Fr. Neb. Halt fich ber Herr Baron ein Stubenmähchen? Hw. Na! Wegen ber Sänberfeit, und wegen bes Auf bettens.

Fr. Red. Run! jag nur, ich ließ mich dem Hun. Baron 200 wieder entgegen empfehlen, und ich befände mich ganz wohl, hätte auch gut geschlaffen, bis auf einen schwermuthigen Traum, den ich ihm schon selbst erzählen würde.

Hw. vor fich Es wird ihr wohl von ihren Schulden getraumt haben.

Fr. Red. Sag ihm auch, ich rerhofte gewiß bas Ber gnügen zu haben, ihn heut ben nir zu sehen.

Hw. Ja, ihr Gnaden! will abgehen Schlauf, ruft ihn zuruck he Hannswuru!

Sw. Was schaffen ihr Gnaden?

Schlauk. (heimlich zum Sw.) Ift bas Stubenmenfch fcon?

Sw. D! Gin Beficht wie Rreiben und Augellad.

Schlauf. Wo fteht fie benn brauffen?

Sw. Wo wird fie fteben? fie ift im Lakengimmer.

Schlauk. Beiß er was, Hannswurft, halt er fie ein wenig auf, ich werd zu ihm in fein Zimmer kommen.

Hungelegenheit; wann ein fich keine Ungelegenheit; wann ein hübsches Stubenmädel mit einer Post kommt, so ist es ein Accidens für die Livres, und nicht für die gnädigen Herrn, denn wir därsen auch nicht in ihre Zimmer, wenn die schönen Fräulein zu ihnen kommen. (geht ab)

Schlauk. Der Kerl ist fein, und er hat recht. (zur Fr. Redl. der er die Hand füßt) Ihr Gnaden! ich empfehle mich gehorsamst; ich muß sehen, daß ich mich anziehen kann.

Fr. Red. Herr von Schlautopf, ihre Dienerin; wollen fie zu Mittag mit mir fpeisen, so wird es mir lieb fenn; ich effe heute ganz allein.

Schlauf. Ich füffe die Hand, und bitte um Berzeihung; ich habe schon das Wort gegeben, heut beh dem Baron Duecksilber zu speisen; ich behalte mir die Gnade auf ein andermal vor. (vor sich) Das Mittagmal möchte mir theuer kommen; sie konnte nochmal was zu leihen verlangen, oder ich müßte Schanden halber etwas herbenhohlen lassen, das kostet Geld, und um acht Groschen kann ich behm Traiteur fressen. (geht mit Complimenten ab)

Fr. Ned. Leben sie wohl! — (allein) Jest heißt es auf andere Mittel dichten, Gelb herben zu schaffen; die Frau von Gutherz hat mir zwar auf heut Abend ihren Brillianten-Schmuck geliehen, ja, wenn ich wüste, daß sie mir die Nabeln im Kopfe nicht nachzählte, wollte ich wohl eine oder zweh

indeffen versetzen, bis ich andere Wege, Geld zu bekommen fände. Es seh! Das will ich thun, und follte sie es Abends in der Gesellschaft wahrnehmen, so werde ich mir schon eine Ausrede wiffen. — He Colombine!

Neunter Auftritt.

Colombine und die Borige.

Col. Guer Gnaden! Bas ift zu Befehl?

Fr. Red. Du muft indeffen, als ich ben der Tafel bin, diese zwen Haarnadel (gibt ihr folche) zu dem Juden, der mir sonst auf Pfänder Geld leihet, tragen, und ben- 10 läufig zehn oder sechzehn Dutaten darauf zu leihen nehmen.

Col. Aber das find ja der Frau von Gutherz ihre Radeln?

Fr. Red. Und wenn fie des Teufels find, was geht es bich an? Dir liegt nichts ob, als meine Befehle zu vollziehen.

Col. Ihr Gnaden verzeihen, das fchickt fich wohl nicht, fremder Leuthe Sachen zu verfeten.

Fr. Red. Die Noth lehrt mich diese Unternehmung; ich muß heute Geld haben; big morgen oder übermorgen werd ich sie schon wieder auslösen, und wenn du verschwiegen bist, kannst du für deinen Gang auch einen Gulden von dem Gelde nehmen.

Col. Ey! Wenn es so ift, so handeln ihr Gnaden fehr wohl daran, daß sie die Nadeln versetzen; benn heut muffen wir Geld haben, wir mögen es hernehmen, wo wir wollen.

Fr. Red. So bald du das Geld haft, so geh alsogleich zu einem Zuckerbacher, und veranstalte das Nöthige, aber geh nicht zu dem Flegel, der Damen meines gleichen nichts borgen will.

Col. Ich werde alles beforgen.

Zehnder Auftritt.

hannswurft und die Borige.

Ho. Ihr Gnaden! der Kaufmannsdiener aus dem Galanterie-Gewölb ben der porcellainenen Schlafhanben ift brauffen.

Fr. Red. Nu, und was will er?

Hw. Er will, was fast alle Leute wollen, die zu uns fommen; Getd will er.

Fr. Ned. Efet! hab ich bir nicht gesagt, daß du, so 10 oft wer mit einer Forderung fommt, mich verläugnen sollst.

Hw. Ich hab es ihm fo vorgemacht, er ift aber fo gescheid, und gtaubts nicht; er fagt, er hätt ihr Gnaden reden
gehört, und wann er nicht herein darf, und selbst sieht,
daß sie nicht zu Haus sehnd, so will er nicht weggehen.

Fr. Red. So laß den groben Merl hereingehen; ich werbe mich indeffen in mein Schlafzimmer verbergen; halt ihn aber nicht auf, igeht in ihr Zimmer

Horein, Berr Berr herein, Berr Gatob!

Eilfter Auftritt.

Jafob ein Raufmannstiener, und der Borige.

Jafob. Bas nütt mir mein Hereingehn, wann ich fein Gelb befomm?

How. (laut Damit der Herr doch wenigstens sieht, daß es mahr ist, daß die gnädige Frau ausgefahren. heimtich lachend In ihr Schlafzimmer hat sie sich versteckt.

Jak. (heimlich zu Hw.) Ich mußte ja gar bumm fenn, wenn ich bas nicht hätte merken follen. (laut) Ja! Was hab ich bavon, wenn fie ausgefahren ift? mein Herr will fein Geld haben, und ich kann nicht beständig herlauffen.

hom, heimlich gu Sakob Schren ber herr nur recht, bag fie es hinein bort.

Saf. heimtich zu Sw. Ich thue es ohnehin, laut ja! sag ber Herr feiner gnädigen Frau, daß ich es gar gut mertte, daß fie sich beständig verläugnen lasse.

Hon, taut Gy! Was verlaugnen? Das ift nicht mahr; wegen eneres Bagatells wird sich eine Dame, wie meine gnädige Frau ist, nicht verlaugnen lassen, heimlich zu Jakob Hauf der Herr noch ärger: es schadet nichts.

Jak. Es mag senn, wie es will, so sag der Herr nur 10 ber gnädigen Fran, mein Herr ließ ihr melben, sie möchte veranstalten, daß er bis Morgen bezahlt werde, sonst wird er die Alag wider sie ben Gericht einreichen lassen.

Sw. Schon recht, ich werde es ichon melden.

Jat. Ich besehle mich, Herr Hauswurft. zu Cot. bie er in die Wange fneipt Ru! Mademonselle Colombina! Bringen sie mir das Geld, so bekommen sie von meinem Herrn ein unvergleichliches Paar Thrgehänge, und von mir ertra einen fausmannsdienerischen Handluß. geht ab

Hw. zu Col. Du! wann dich der Raufmannsdiener 20 nochmal benm Wang zwickt, daß ich es fehe, fo werf ich ihn zur Thür hinaus.

Col. Was geht benn das dich an? bu bift ja mein Amant nicht.

Ho. Das hat nickts zu fagen, man tann nicht wiffen, was noch auskommt.

Zwölfter Auftritt.

Sophie und die Borigen.

Sophie (in gröftem Aufpuțe, zu Hw. und Col. Habt ihr meine gnädige Frau Mama nicht gesehen? ::0

Hw. Ja, Fraule Sopherl! sie ist in ihrem Schlaf-

Sophie. Fräule Sopherl! Fräule Sopherl! Der Kerl lernt doch in seinem Leben keine Art, mit vornehmen Leuthen zu reden. Sagt man denn Fräule Sopherl zu mir?

Sw. Mu! Wie hatt ich benn fagen follen?

Soph. Hättest bu nicht gnädige Fraule Sophie fagen fönnen?

Col. D! Mit so kleinen Fräulein, wie sie find, macht 10 man nicht viele Umstände.

Soph. Seh! Der Kammersetzen, will sich auch darein mengen; was geht es dich an, wenn ich andere Leuthe ihrer üblen Lebensart wegen strase? ich soll klein sehn? ich? und meine gnädige Frau Mama hat mir versprochen, daß ich auf künftiges Jahr schon darf zu carasiren ansangen! Lerne du lieber besser Chokolade machen! Hat mir nicht der Rammel heut fruh einen Chokolade in das Beth gebracht, wie eine Zwetschgen-Suppe.

Col. Ich sage es ihnen, hören sie auf mir Schimpf= 20 namen zu geben, oder es wird nicht gut werden; von ihnen leid ich es einmal nicht; es ist genug, daß ihre Mama die Leuthe so gerne ausschimpft.

Sw. Das war noch die rechte Wirthschaft, wenn ein folder Gedanken von einer Fraule, wie sie find, die Dienstbothen schimpfen anfangen that.

Soph. (zu Hw.) Du rebe schon gar nichts, benn bu must froh seyn, daß adeliche Leuthe sich von dir wollen bestienen lassen. Denn so etwas gemeines und plumpes von einem Kerl, wie du bist, hab ich Zeit meines Lebens nicht gesehen — man seh ihn nur an — foll er denn wirklich von Fleisch und Bein seyn? — Ich glaub, er ist pur Holtz!

— Pfun (sie speit aus) geh mir aus den Augen! du stinkst

vom gemeinen Stande - ich kann dich nicht riechen. (halt bie Rase 311)

Sw. Riech sie einen Klenntas, sie Bisperl, sie burgerlichs! Und halt sie ihr Göscherl, sonst werd ich ihr einen folden gemeinen Nasenstieber geben, daß ihr die abeliche Nasen vom Gesicht fliegen soll.

Col. Ja! man muß das geschwätzige Leber Art lehren.

Soph, (höchst erzörnt) Was? — Ihr untersteht euch — mich — ein burgerliches Vifperl zu heissen? — und mir Nafenstieber anzutragen? ihr gemeinen Lumpenleuthe! — Ich fann vor Zorn nicht reden! — Mir ist todten übel! — Ich will euch Respect sehren! (sie fangt entsetzlich an zu schrehen)

Dreyzehnter Auftritt.

Frau Redlichin, welche aus ihrem Schlafzimmer gelaufen fömmt, und die Borigen.

Fr. Red. zur Sophie, die immer schrent) Was ist bir mein Herz? mein Engel? was ist bir geschehen?

Sw. Bogheit ifts, fonft nichts anders.

Fr. Red. (zu Hw.) Schweig Flegel! (zu Cophie) Co red doch, mein Herz! wer hat dir etwas zu leid gethan?

Soph. (immerfort weinend) Da, der grobe Schroll, der Hw., hat mich ein burgerliches Vifperl geheiffen, und mir Nafenstieber angetragen.

Fr. Ned. (zu Hw.) Was, Kerl! untersteheft du bich? Hw. Warum fängt sie mit mir an? und heist mich ein Stuck Holy, spent vor mir aus, und sagt gar, ich stinck. Das bin ich nicht schuldig zu leiden.

Fr. Red. Dir muß alles eine Gnade fenn.

30

20

Hw. Das glaub ich just nicht, und fobald fie mir, wieder ohne Ursach folche Grobheiten anthut, fo geb ich ihr ein Paar Chrfeigen, und geh aus dem Dienst.

Fr. Ned. Was unterstehst bu dich zu fagen? (gibt bem Hw. eine Ohrseige) Hier hast du den Lohn für dein toses Maul!

Home hochst zornig Was? — mir eine Thrfeige? — wegen des kleinen Sauleders? — Du verfluchtes Lumpengeschmeiß, du höllisches! mich schlagen? — Du eingebildeter Betteladel! Du Limonischiffel-Noblesse! Zahtt lieber eure Schulden, und den Dienstbothen die Vesoldung, als daß ihr ehrliche Leute schlagen wollt!

Fr. Red. Wirst du schweigen? ober du befommft noch ein Dutend Ohrseigen!

Col. Das ist einmahl feine Art, mit Dienstbothen umzugeben.

Heb. Mur hergeschlagen, wer das Herz hat! Ich werd batd fertig senn. (macht eine Stellung, als ob er die Fr. Redl. anfallen wollte

Fr. Redl. und Fräule Cophie fangen an, erschröcklich zu schregen, hierzu a tempo tömmt.

Vierzehnter Auftritt.

(herr von Schlaukopf, völlig angekleibet, aus feinem Zimmer geloffen, mit einem Stock in ber Hand.)

Schlauk. (zu Hw. Wart! Rerl! Ich will dich Respect gegen deine gnädige Frau lehren. (will den Hw. schlagen, Hw. nihmt ihn, und wirst ihn auf die Erde, und läuft ab; Schlaukopf steht von der Erde auf: vor sich) Es geschieht mir Necht; warum din ich nicht in meinem Zimmer ge-30 blieben? (geht ab)

Fr. Red. Das foll dem Hannswurft theuer fommen. gur Col.) Kühr die Sophie in ihr Zimmer, gur Sophie) Mein Schat, o ich werde dir icon Recht verichaffen.

Coph. füßt ihr die Sand 3hr Gnaden Mama! laffen fie den hannswurft mir zu lieb todt fchlagen und mit Col. ab

Funfzehender Auftritt.

Gran Redlichin allein.

Was für verwegene Grobheiten! Allein ich muß durch Die Finger feben, und noch bagu froh fenn, wenn mir die Leuthe bleiben, benn erstens fann ich ihnen nicht jederzeit bas geben, mas für fie gehört, und zwentens haben fie ichon ju viel meine Beimlichkeiten eingefeben,

Sechzehender Auftritt.

Berr Sildebert und die Borige.

Bild. Berzeihen fie mir, Frau Redlichin, daß ich fie heut abermals besuche, allein ich habe ihnen etwas zu hinterbringen.

Fr. Red. (verdruglich.) Wo find dann meine Leuthe. daß fie jedermann gleich wie in ein Wirthshaus herein lauffen laffen? was wollen fie?

Sild. Ich habe nicht gewust, daß ich mich ben ihnen wie ben dem Abel vorher mußte ansagen laffen; ich bin also grade hereingegangen, wie mir fonft ben Unwesenheit ihres Beren Gemahls jederzeit die Thure offen gestanden, und verzeihen fie, ich verftehe mich nicht auf die neuen Cere monien; ich bin ein alter ehrlicher Burger, ber gerade gu= geht fo, wie ihr Berr, Fran Redlichin!

Fr. Red. (heimlich vor fich.) Frau Redlichin! 3ch möchte mich zu todt ärgern, wenn es jemand hörte! (gu Gild.)

20

20

30

Bergeihen fie mir, fie verstehen weber Lebensart, noch ben Titel, ben fie mir zu geben schuldig find.

Hilb. Wie foll ich benn zu ihnen anders fagen, als Fran Redlichin? sie sind bes Herrn Redlich seine Fran, folglich sind sie die Fran Redlichin; sollte ich sie ihro Gnaden heissen? So zeigen sie mir ihren Abels-Brief; und fagte ich gleich mit der heutigen Welt Madame zu ihnen, so gab ich ihnen zwar einen französischen, aber doch keinen höhern Titel, denn ich habe mir sagen lassen, das Madame eben auf deutsch nichts anders, als meine Fran heissen solle.

Fr. Red. Es ist schon gut, es ware schade um sie, wenn sie politer würden, denn es stunde ihnen nicht gut an; sagen sie nur, was sie verlangen, denn es ist mir heut jede Minute kostbar.

Hilb. (vor fich.) Das Weib ift vollkommen verdorben. (zur Fr. Reb.) Es ift abermal von ihrem liebenswürdigen Herrn Gemahl ein Brief an fie eingelaufen. (will ihr felben geben.)

Fr. Red. (ohne ben Brief zu nehmen.) Wiffen fie nicht, ob ein Bechfel eingeschloffen ift?

Hilb. Gin Wechsel? wollen sie alle Tage einen haben? sie erhielten ja erst gestern durch mich einen von fünfzig Ducaten, Lesen sie nur ben Brief!

Fr. Red. Behalten fie ihn nur indeffen; ich werd ihn foon von ihnen begehren, wenn ich Zeit zu lefen habe.

Hild. Wie? sie wollen nicht einmal der Brief ihres abwesenden theuern Gemahls lesen? Schämen sie sich, Frau Redlichin! so gleichgültig gegen denjenigen zu sehn, der sie über alles schätzet, und dem sie ihr ganzes Glück zu verbanken haben. (er weint.) Frau Redlichin, ich kenne sie nicht mehr, — ihre verkehrte Lebensart prest mir Thränen aus.

Fr. Red. Sie find ein unvergleichlicher Sittenlehrer, nur fcabe, bag fie nicht auf ber Catheder fteben.

Sild. Da fie fich nicht felbst jo viel Mühe nehmen wollen, den Brief zu lefen, fo horen fie ihn wenigstens burch mich. (er erbricht ben Brief und lieft.) "Mein einziges "Bergnugen Diefer Welt! faum hab ich den letten Brief "an dich abgeschickt, als ich auf einmal von dem heftigften "Barorismo überfallen wurde. Die Merzte fprechen mir bas "Leben ab, und ich fühle es am besten, daß fie die Befahr "meines Zustandes einsehen; follte ich noch zu beffern Rräften "tommen, fo werd ich dir ein mehreres schreiben, wo aber "nicht, fo wirft du meinen letten Willen durch Beren Silbe= "bert, meinen besten Freund, ichon erfahren. Ich danke bir "für alle Liebe und Trene, (Hild, feufzt.) ich werde bich "bafür belohnen, lebe vergnügt. Ich fuffe und fegne dich "und meine Tochter Cophie, die ich einer rechtschaffenen "Erziehung dir noch im Todte anbefehle. Mein Schatz, bein "bis in Tod getreuer Mann, Willibald Redlich."

Fr. Red. So ift er so gefährlich krant? — Herr Hilbert! thuen sie mir die Gefälligkeit, und schreiben sie ihm also in meinem Namen, daß es mir leid wäre, daß er sich so übel befände; er möckte nur meiner im Testamente gut ingedenk seyn, daraus würde ich seine Lieb erkennen; und sobald sie von seinem letzten Willen die Auskunst haben, so kommen sie, mich zu besuchen; leben sie wohl. (geht ab.)

Siebenzehender Auftritt.

Sildebert. (allein.)

Was für ein ehrloses Weib! — sie würdiget sich nicht einmal, den Brief ihres Gemahl zu lesen, weil selber keinen Wechsel in sich hält? — ja, da sie seinen erdichteten nahen Todt, den sie doch wahr zu sehn glaubet, vernimmt, ift sie ganz gleichgültig, unempfindlich, und würdiget ihn nicht 30

einmal einer Gegenantwort, sondern ihre einzige Absicht ist das Bermögen, welches sie zu ihrer Verschwendung durch seinen Todt zu erhalten wünschet! — D welche niedersträchtige Denkungsart eines sonst so tugendhaft gewesten Weibes! wie glücklich bin ich, mich niemals in eine Cheverbindung eingelassen zu haben, da manches Weibsbild ein solches animal variabile ist, das unter ihrer Zahl sich auch sogar die Engellinen in Teuselinen verwandeln — o unsglückseliger Freund! O beklagenswürdiger Redlich!

(gehet ab.)

10

Zweyte Abhandlung.

(Bimmer des herrn hilbeberts mit zwen Seffeln.)

Erster Auftritt.

hildebert und Redlich figen benfamm.

Hild. Ja! es verhält fich leider alles eben fo, wie ich es ihnen, mein unschätzbarer Freund, erzählet habe. Nicht ohne Grauen hab ich von neuem die verfehrte Lebensart und die Geringschätzung, die ihre Gemahlin gegen sie hat, eingesehen.

Red, weint. Die Undan!bare! — sie ist der so seltenen Liebe, die ich für sie in meinem Herzen fühle, gänzlich unswürdig mein Hildebert! wenn ich noch auf die ersten Jahre unfrer Verbindung zurücksehe — wie gesegnet, wie vergnügt waren unfre Tage, wir waren nicht nur ein Leib, nein, wir waren auch eine Seele, noch in ihrem ledigen Stande, tonnte man fein ehrlicheres, bester erzogenes und häuslicheres Mädchen sehen. Sie war des Bürgers Gutmanns, eines hiesigen Lebzelters Tochter, welcher durch seinen Todt mein dermaliges Weib und ihre nunmehro verstorbene Schwester zu frühen Waisen machte. Er starb ohne Versmögen, und hinterließ seinen Kindern nichts, als eine arme

20

ehrliche Mutter, Die biefe zwen Madgen tugendhaft und mit einem Worte alfo erzohe, bag fie einem Manne einftens durch ihre gute Wirthschaft unbemittelt mehr nuten follten, als eine reiche Weltdode, die ihrem Mann gwar ein Bermogen von viel taufend Gulben gubringet, aber auch noch mehr taufend burchzujagen weiß. Und furz, ber Ruff von ber Tugend diefer noch daben schönen Lebzelters Tochter, wie man fie nannte, hatte mich angeeifert, fie zu heurathen, und feit zehen Sahren, wie fie felbst wissen, und auch vor= hin hatte ich mir wohl niemalen ein erwünschteres, und tugendhafteres Weib von bem Simmel erbitten fonnen; nur ito in ihren immer mehr gur Reife bes Berftandes ge= reichenden Sahren, fangt fie an eine ausgelaffene, eine Rarrinn zu werden? - das ift mir unbegreiflich.

Sith. Ach mein Redtich! wir Menfchen find zu neuen Thorheiten und Laftern felten zu alt, aber gur Berbefferung alter bofer Bewohnheiten meiftens zu jung. Glauben fie mir, daß nichts als dero Abwesenheit ihre Fran fo verkehret hat; fie hat die Zeit, die fie fonst ben ihnen, mein Freund, in ober auffer bem Saufe zugebracht, nunmehr fich auf anbere Art zu verfürzen gefucht, fie ift babero in verschiedene Gefellschaften gefommen, fie hat Berschiedenes ihr bisher Unbekanntes angesehen, sie hat denn auch Berschiedenes nachzuahmen gesuchet, bis fie endlich fo verderbt geworden. Das Bofe fchleichet fich gang unvermertt in unfere Bergen ein, und befestiget fich, ehe wir es vermuthen, in felbem. Das weibliche Gefchlecht läßt fich viel eher von dem Scheinbaren einnehmen, als wir Manner; es gleichet ber Fabel des alles nachahmenden Affens, welcher erft damals alles nachgemacht zu haben bereucte, als er vermerkte, daß er fich die Rehle 30 entzwen geschnitten. Ich behauptete es ein für allemal, ihre Abwesenheit hat ihre Frau verfehrt.

Reb. Richt die Gegenwart des Mannes, sondern die Liebe zu felbem und zur Tugend, ja, die eigene Ehre nuß eine Frau in den gehörigen Schranken halten; zudeme war sie ja nie versichert, ob ich früh oder spät zurückkehren würde. Ich hätte sie auch gewiß nach Lyon kommen lassen, wenn ich die Langwierigkeit meiner Krankheit vorzusehen im Stande gewesen wäre, allein da sich selbe heute besserte, und morgen verschlimerte, so mußte dieses Bornehmen unterwegs bleiben, und solgsam —

Hitd. Glauben sie mir, sie werden ihre vorige Gemahlin wieder erhalten, denn nachdeme sie sich durch viele Jahre so ruhmwürdig aufgeführet, und erst gegen zwen Jahre ausschweiffet, so wird ihres Gemahls Gegenwart, und eine kleine Straffe ihr Herz, das sich zum Guten und Lösen schon geneiget hat, abermals auf den Weg der Ehre und Tugend führen.

Red. Der Himmel gebe es, ich will an ihrer Befferung nicht verzweifeln! (er weint.) Aber sagen sie mir, haben sie meine Tochter Sophie nicht gesehen? was macht sie? gleicht sie ihrer verderbten Mutter sehr viel, oder findet man an ihr noch Spuren der christlichen Erziehung ihres Baters?

Hild. Ich habe sie zwar heute und sonst lange nicht gesehen, allein man fagt: — genug, die Früchte wachsen nach der Beschaffenheit des Baumes; aber sie ist leicht zu beugen; ihre Jugend gleichet dem Waxe, welches, nachdem es in einen Model gegossen wird, sowohl einen Engel als den Sathanas vorstellen fann, haben sie nur Geduldt, heute wird sich alles entwickeln. (steht auf.) Folgen sie mir, wie ich sie heut frühe schon gebetten; wir wollen uns dem Hause ihrer Gemahlin nähern, und von weitem ein wenig ein und anderes auszuspähen suchen, welches ihnen zu ihrem heutigen Vorhaben dienlich sehn kann.

Red. Wir muffen uns aber nicht in die Nähe wagen. Es wird auch nöthig fenn, daß wir einen Dienstbothen aus dem Haufe auf die Seite friegen, und durch Geschänke zu unferem Vertrauten machen, damit wir die Sache sicherer anschieden können.

Hild. Der Diener von ihrer Fran wird hierzu am geschicktesten sehn; er ist ohnehin mit seinem Dienste unzustrieden, und daben ein Kerl, der sich durch Geschänke zu allem brauchen läßt. Kommen sie nur, wir haben unser Mittage mal bereits zur bürgerlichen Stunde eingenommen, ihre Fran aber, die ihre Taselstunde nach Gewohnheit des Adels hält, wird eben iso ben Tische sehn, und da können wir etwa ein oder anderes von weiten entdecken.

Red. Ich folge ihnen. (vor sich.) Uch! Lebenslang hab ich mit fo vielem Zittern keinen Gang unternommen, ber mich nichts anders zu sehen hoffen läßt, als was meinem Haufe Schande und Nachtheil verursachet. (beibe ab.)

Zweyter Auftritt.

Gaffe, auf einer Seite der Frau Redlichin, auf ber andern Seite ein Coffeehaus.

hannswurft und Colombine, welche jedes von einer andern Seite auf ber Baffe gufammen treffen.

Col. Bas machft denn du auf der Gaffe?

Husgegangen bin ich, und itt geh ich nach Haus; aber wo fommit benn du her?

Col. Ja! foll ich es dir ehe auf die Nase binden, als du mir? Doch meinetwegen, das Gescheide gibt nach. Ich habe zwen Haarnadeln, die die Frau Gutherz unserer Frau geliehen hat, versetzen müssen, da hat mir der Jud 30 12. Dufaten darauf geliehen, ein Gulden gehört davon mein

wenn ich verichwiegen bin, und Niemand was fag, daß meine Frau die Nadeln hat versetzen taffen.

Hw. Das ift gut, daß ich es weiß, daß die Nadeln fennt versest worden, ist gib du mir auch einen Gulben für meine Berschwiegenheit, sonst geh ich zu der Frau von Gutherz, und fag ihr, daß die Nadeln versest sennd.

Col. Was foll ich dir denn einen Gulden geben? Das Geld gehört ja nicht mein.

How. Das geht mich wenig an; bu haft es gewußt, daß die Nadeln versetzt sennd, und daß du es nicht weiter 10 sagst, bekommst du einen Gulden; ich weiß es jetzt auch, daß die Nadeln versetzt sennd, also, damit ich es Niemand sag, dafür ift auch ein Gulden.

Col. En ja freilich, du wirst ja fein Narr senn?

Sw. Narr hin, Narr her! Warum foll meine Berfcwiegenheit nicht fo gut einen Gulben werth fenn, als beine? Einen Gulben her! ober ich geh und fags.

Col. Aber mer foll bir benn ben Bulden gahlen?

Sw. Wer ihn dir gezahlt hat.

Col. Aber die gnädige Frau darf ja nichts wissen, 20 daß ich dir es gesagt habe.

Hmständ, denn ich geh. (will gehn.)

Col. (vor sich.) Das ist ein verstuchter Kert! ruft ihn zuruck.) Hannswurst! so willst du wirklich nicht umfonnt schweigen?

Sw. Gin Laken verschweigt nichts umsonst. 3ch muß einen Gulben haben.

Col. Wie war es benn, wenn ich es bir gar nicht vertraut hatte?

Sw. Das war mir recht gewest, so hatt ich nichts gewußt, und hatte auch nichts verschweigen borfen! — Gib ben Gulden lieber gefchwind her, fonst geh ich, und fags zwainzig Cameraden von mir, und wann die nachdem schweigen follen, so muß auch wieder ein jeder einen Gulden haben, (will gehen.) und das kostet 20. Gulden.

Col. So bleib nur da! (vor sich.) Was will ich machen? (zu Hw.) Ru, damit du siehst, daß ich ein gutes Gemuth habe, (gibt ihm Geld.) da hast du die Hälfte von dem Gulden, und die andere Hälfte behalt ich.

Holt halbentheil.

Col. J! fo wirst du ja nicht gar so grob senn, und alles verlangen; ich muß doch auch was haben; ich geh ja so recht großmüthig mit dir um.

Sw. Ru! dir zu lieb, will ich schweigen um einen halben Gulben, aber ins Künftige lag ich feinen Kreuter fahren.

Col. Ja! dir sag ich gewiß nichts mehr, das darfft du dir sicher einbilden; dießmals etwas ausgeschwätzt und mein Lebtag nicht mehr. — Aber wo bist denn du gewesen? die gnädige Frau ist ist ganz allein, und es ist nichts zur Tafel gericht.

Sw. Ich bin nicht weit gewesen; es ift heut meines Cameradens Namenstag, so bin ich nur geschwind hingeloffen, und hab mich aufgeschrieben.

Col. (lacht heftig.) Bas? ben beinem Cameraben? ben einem Laken fich am Namenstage aufgeschrieben? bas ift ja nur ben vornehmen Leuten ber Brauch.

Hw. Weil du es nicht verstehst. Einsmal, ja! ift es ben dem Abel allein der Brauch gewesen, aber jetzt liegt überall ein Zettel heraus; es ist erst neulich eines Sesselstragers in der Bäckenstraß sein Namenstag gewest, und da ist sogar ein Zettel auf der Bank heraus gelegen, wo sich die Leuth aufgeschrieben haben.

Col. Wo wird die Welt noch hintommen? geh nur itt gefchwind, und richte alles zum Speisen; sie wird fo wieder larmen, und auf dich ift sie so fehr bog.

Hw. Da ligt mir nichts daran, ich marschire so bald fort, denn kommt einmal der alte Herr hier an, so jagt er ohnedieß alles zugleich aus dem Haus. (bende ab in das Haus.)

Dritter Auftritt.

Redlich und Sildebert.

Hild. Hier ist das Haus ihrer Gemahlinn. Bon auffen 10 scheint es nicht so prächtig, als es von innen ist; sie hat es samt den schon darin befindlich gewesten Meubeln gemiethet, und bezahlt monathlich dafür 30. Dukaten.

Red. Auf folde Art muß fie unfere eigene Ginrichtung vertauft oder verfest haben.

Sild. Es wird fich wohl alfo verhalten.

Neb. Ach mein Redlich! wie unterschiedlich sind die Zufälle der Welt, fonst, wenn ich vor einigen Jahren, nur zweh oder dreh Tage auf dem Lande war, und alsdenn zurücktehrte, eilte ich ohne Berzug in die Arme meiner das mals noch tugendhaften und liebenswürdigen Gemahlin; ist muß ich, wie unehrlich, im Berborgenen herum wandern, und erst beh guter Gelegenheit, und da noch mit Entsetzen nach Hause fommen, und statt eines Mannes und Liebhabers, in der Gestalt eines straffenden Richters erscheinen.

Hild. Was wollen fie machen? Ein lluger Sinn muß fich in alles finden. — Mich bunkt, es öfnet fich die Thure; wir wollen uns auf der Seite verborgen halten. (gehn auf die Seite.)

30

Vierter Auftritt.

Fr. Margareth aus dem Saufe und die Borigen auf der Seite.

Marg. (schon im Hause schrenend.) Du verdammtes Gesind! Zahl mich, zahl mich, du papirene Dame du! (kommt auf die Gasse, und schrent immer gegen das Haus.) Sollst du dich nicht schämen, du Hosfartsdocke, einem armen Weib, wie ich bin, die jeden Kreutzer nöthig hat, sechs Dukaten über Jahr und Tag schuldig zu bleiben? = Aber nur Geduldt, ich will dich schon bekommen, du Bettelherrschaft! = = Du Lebzelten-Nobleß! = = nicht war, fressen und sauffen könnts = = aber ehrliche Leuth, die euch aus gutem Herzen was seihen, nicht zahlen, ihr Lumpen-Volk, ihr höllisches. = =

Red. (zu Hild. heimlich.) Das ift ein erschröcklicher Anfang!

Sild. Es ift die Urt diefer Leuthe, fo gu reden.

Marg. (immer gegen das Haus schrehend.) Will ber Ramel eine Dame vorstellen, und kann nicht einmal sechs Dukaten zahlen! = Neben deme, daß ich klage, werd ich es auch der ganzen Nachbarschaft sagen, daß sie sich vor dem Gesinde hüten, und nicht etwa was herleihen, und denen Leuthen, die vorbengehen, werd ich mit Fingern auf das Haus deuten, = du Bettelgeschmeiß, du nichts nutiges!

Red. (zu Hilb.) Freund! das kann ich nicht mehr anhören, es tritt meiner Ehre zu nahe, ich muß mich in das Mittel legen.

Hilb. Gie möchten fich in ihrem Gifer zu erkennen geben, thun fie es nicht!

Marg. (immerfort schrehend. Redlichin == Redlichin heißt sie, ja! Schelmin foll sie heißen, weil sie den Leuthen ihre Sachen so herauszulocken weiß. == Jest geh ich gerade zur Obrigkeit, und werde das Gepack verklagen; ihr Mann

muß auch nicht weit her senn, daß er sie nicht schon längst hat einsperren laffen.

Red. (zu Hilb.) Rein, das geht zu weit, ich muß bie Sache abthun, meines Haufes Ehre befihlt es mir.

Bild. Machen fie, mas fie für gut befinden.

Marg. It bleib ich hier stehn, denn sie hat fich so wieder verlaugnen laffen, und wenn sie ausgeht, will ich ihr so die Meinung sagen, daß alle Leuthe auf der Gaffe zusamm lauffen sollen.

Red. zu Marg. Was farmt sie so erschröcklich hier? 10 ist dieses eine Art mit seinem Rebenmenschen zu versahren? wenn ihr die Frau vom Hause schuldig ist, so wird sie bezahlt werden, und wer zahlt nachdeme die Ehre, die sie der Frau Redlichin durch ihr loses Maul benohmen hat?

Marg. Ja? ber Herr ift gewiß auch einer von benen Schmarotern und Amanten, die ben der gnädigen Frau sich einfinden? nicht mahr?

Red. Es steht ihr nicht zu, sich zu bekümmern, wer ich bin. gibt ihr Geld. Hier hat sie ihre sechs Dukaten, geh sie also gleich ihrer Wege, bezämme sie ihre Junge, ja 20 lerne sie von der Frau Redlichin und besonders von ihrem Manne, denn sie nicht einmal kennet, besser reden, denn wo ich im geringsten höre, daß sie sich nochmal unterwindet von diesem Hause schlecht zu reden, so werd ich sie so gewiß empfindlich straffen lassen, als ich sie ist bezahlt habe. (geht auf die Seite.

Marg. (ganz erstannend.) Seh! wer nuß benn ber Mensch senn? = so geschwind hätt ich mir ist mein Geld nicht vermuthet. • Ich wollt es sast errathen, wer der Herr ist; er wird gewiß ein alter Kupler von einem jungen Herrn sehn, 30 ber für die schöne Frau die Schulden zahlt; = aber was geht es mich an, ich hab mein Geld und bin damit zufrieden.

Red. (zu Hilb.) Was für Schimpf! was für Lästerung! Mein Herz möchte mir vor Schmerz aus dem Leibe springen; ich, ein ehrlicher Mann, der keinen Heller jemals schuldig gewesen, ich muß mich also beschimpft, mein Haus in der ganzen Stadt so übel ausgeruffen, und durch die liederliche Aufführung meines ehrvergessenen Weibs zu Schanden gemacht sehen = = ach Hildebert! das wird mich mein Leben kosten. (weint.)

Hilb. Es ift das meifte vorben, die Stund ihrer Befriedigung rückt heran; die Welt kennt sie, man wird ehe
Mitleiden mit ihnen haben, als daß man ohne Grund auf
sie schmähen follte = doch wir wollen uns zurücke begeben;
ich sehe Leuthe aus dem Cofeehause kommen, es wird vermuthlich jemand von den Auswärtern ihrer Frau sehn, denn
die meisten Bekanntschaften der Männer hat sie von dieser
Coseestube, weil sie ihrer Wohnung gerade über liegt. (sie
gehen auf die Seite.)

Fünfter Auftritt.

Chevalier Miroir, Baron Bagatelli, sehr schliecht augezogen, 20 kommen aus dem Cofechaus, Redlich und Hildebert auf der Seite.

Baron Bag. Gewiß Herr Bruder! du fannst dich noch reich fpielen, denn du gewinnst doch, so oft ich bich spielen feb.

Chev. Miroir. Point du tout, l'argent gewinn, l'argent verliehr; wie er kommen, so geh weg. Es is Narr, id nich so gut spielen, als du Baron Bagatelli schleck machen.

Baron Bagat. En ja! du bift der feine, du gewinnft von allen Leuten, mit denen du spielest, die Frau von 30 Redlich weiß am besten hievon zu sagen.

30

Chev. Mir. Mais, Madame Reblick versteh tein Spieler, sie hat kein achter auf den Spiel, & sie is zu, = comment dit'on en allemand? wie sag man auf seusch?

Bar. Bagat. Auf beutsch, auf beutsch, nicht auf feusch. Ja, ich wollt dirs gern fagen, aber ich weiß nicht, was du meinft.

Chev. Mir. Elle est trop mal adroite - - îu gund gespict.

Bar, Bagat, Ungeschickt, Herr Bruder! heist es, und nicht Hund gespielt.

Chev. Mir. Ungeschickt, & trop = fu Schenktisch.

Bar. Bagat. Mein Bruder! das versteh ich nicht, sie ist zu Schenftisch, mas foll bas sagen?

Chev. Mir. Ja! trop querelleuse, su Schenktisch = brunnn viel.

Bar. Bagat. Zu zäntisch, jest begreif ichs, du redest ein verdammtes Deutsch, Herr Bruder! Es ist mahr, daß die Madame von Redlich im Spiel gerne zankt, allein was hat es auf sich? wir laffen sie zanken, und gewinnen ihr das Gelb ab.

Chev. Mir. Oui! das is red! aujourd'hui auf Abend, 20 Madame gieb wieder Seelenschaft.

Bar. Bagat. Ja! Gefellichaft, Gefellichaft.

Chev. Mir. Parbleu, id mid auch einfinden; Madame hat mid schon übermorgen auf heute eingeladen, o wann der Madame geben Spiel, diable! es geht propre; sie mach völlig Dame, und der Leuth sagen doch, ihr Mann sen nichts als Bucker.

Red. (auf der Seite will über den Chev. her, Hild. halt ihn zurück.) Ich will dem Kerl den Hals brechen, ich bin ein ehrlicher Mann und kein Bucker.

Bild. Was wollen fie machen? er fann nicht deutsch, Burger hat er fagen wollen.

30

Bar. Bagat. Burger, herr Bruder! heißt es, und nicht Bucker; wir werden also heute Abends in der Gesellschaft zusammtreffen; vor ito aber, Bruder! bitte ich dich, lehne mir bis Abends zwen Siebenzehner, denn ich habe keinen heller Geld ben mir, und auch noch kein Mittagmal einsgenommen.

Chev. Mir. (giebt bem Bar. Gelb. Tenez! hier is ein Florin, befahl, wenn bu fann, id muß it aud diner gehn, id bin heut einladen.

Bar, Bagat. Ich banke bir indeffen, ich werde bich schon bezahlen, so balb ich kann.

('hev. Mir. Adieu! Baron Bagatelli, á revoir. (geht ab.)

Bar. Bagat. (ruft ihm nach. Adieu Chevalier Miroir! (vor sich. Der Chevalier ift doch ein guter Mensch; er nennt mich Bruder, und ich ihn auch; er ist würklich vom Stande, und wenn er wüste, daß unter mir, statt des Baron Bagatelli, ein von Prag gejagter Cammerdiener stäcke, es würde ihn gewiß reuen, mit mir einen so vertrauten Umzang gepflogen zu haben. Aber es sen, wie es wolle, meine Berstellung muß mich noch glücklich ober unglücklich machen (geht ab.)

Red. (zu hild.) Was für eine Gefellschaft für mein Beib!

Hild. Der Chevalier ift doch würklich von abelichem Herkommen.

Red. Er schieft sich so wenig in mein Haus, als ber verstellte Cammerbiener, benn biefer ift zu schlecht und jener zu vornehm, folgsam gehören bende nicht für sie zum Umsgange.

Silb, Stille! es fommt wer aus ihrem Saufe. (fieht ben von Schlant, aus ber Redlichin Saufe fommen.) Diefes

ift ber Gerr von Schlautopf, ber Zimmerherr. (benbe bes geben fich wieder gurudt.)

Red. Den muß ich genau betrachten, denn biefer durfte mir der Gefährlichste fenn.

Sechster Auftritt.

Br. von Schlaut. aus dem Saufe und die Borigen auf der Seite.

Schlauf. 3ch habe mich recht aus dem Saufe weggestohlen, benn die Redlichin hat nochmal zu mir geschickt, daß ich mit ihr speifen follte, allein ich habe mich nach ge= machter Entschuldigung beimlich wegbegeben; ich bin über= haupt nicht willens, mich mehr lang in ihrem Saufe aufguhalten, denn fo viel ich merfe, nimmt ihr Geld ab, und Die Wirthschaft wird ein übles Ende bekommen. Ich habe mir das Zimmer ben ihr gemiethet, weil ich gewußt, daß fie nach dem Todt ihres Mannes, welchen fie für fehr trant ausgeschrien, ein groffes Vermögen zu hoffen habe; und fo hätte ich vielleicht diefe reiche Wittme alsdenn erhafchen fonnen; allein wenn der Alte nicht bald absegelt, fo geh ich aus dem Saufe, denn auffer feinem Todte, kann fie nicht gur Tilgung ihrer Schulden und ju neuen Mitteln gelangen. Ich werde mich mit demjenigen, was ich durch ihre Berichwendung überkommen habe, ehestens aus dem Staube machen, benn ich fürchte ben Ausgang biefer Comodie; ich menge mich unter verschiedene Leuthe vom Stande, und ob man mich gleich big ito nicht erkennet hat, fo möchte es boch geschehen, daß es an den Tag tame, daß ich bermalen gar nichts, vorbin aber ein Lebenlafen in Stragburg gewefen bin, Doch hier tommt der Baron Blumpffact mit bem herrn von Wafferfeind, weil fie mich ichon mahrgenommen, muß ich fie doch fprechen.

Red. (zu Hilb.) Ein maßquirter Laken foll mein Haus entehren, nein! Herr Hilbebert! bas muß ich auf bas grau- famste rächen.

Silb. Das verhält fich nicht fo; in biefem Falle wollte ich für die Ehre ihrer Gemahlin Burge fenn.

Siebender Auftritt.

Baron Plumpffad, in erschrödlich bider Gestalt, fr. von Bafferfeind, start betrunten, und die Borigen.

Plumpf. (zu Wafferfeind.) Bruder! du hast zu tief 10 in das Glas geschaut.

Wafferf. (zu Plumpf.) Und du zu tief in die Schüffel. (immerfort taumelnd.) Du Kerl bift im Stande einen Ochsen zu fressen, aber meiner schwachen Complexion kennt man es gleich an, wenn ich etwa 12. Maß Wein trinke.

Schlauk. (zu benden.) Ich bin benderfeits dero Diener! und erfreue mich bes Bergnugens fie zu feben.

Plumpf. Ergebner Diener, gr. von Schlautopf.

Wafferf. (giebt dem Schlauk, die Hand.) Gehorfamer Bruder Saukopf!

20 Schlauk. Ich danke für die Titulatur; das ift gar zu höflich.

Wafferf. (zu Schlauk.) Wenn es bir nicht recht ift, fo fordre ich dich auf einen Flaschenkeller voll Nußberger Bein heraus.

Plumpf. Ich wollte wünschen, sie waren ein Sautopf, ich wollte sie bis auf die Knochen fressen.

Schlaut. Ich banke für biefen guten Willen, fagen fie mir, haben fie bende fcon zu Mittag gespeift?

Wafferf. Ich habe heute noch keinen Biffen gefreffen, 30 und keinen Tropfen getrunken.

Schlaut. (fur fich.) So muß er noch feit geftern be- foffen fenn.

Plumpf. Ich hab heute schon viermal gefressen. Um 3. Uhr früh wurd ich munter, da fraß ich einen kälbernen Schlägel von 5. Pf. den ich mir, ehe ich schlaffen gieng, zum Bethe setzte, und trank zwen Maß Vier dazu; alsdenn schlief ich ein; um 7. Uhr nahm ich zum Fruhmahl einen Schunken von 6. Pfund, und 5. Halbe Wein, alsdenn sieß ich mich barbieren; unter den Barbieren bekam ich einen solchen Hunger, der erschröcklich war, daß ich, sobald es 10 vorben gewesen, 4. Mundsemmeln, und 36. geselchte Würstel zu Leibe nahm; mit diesem dauerte ich dann aus bis um 11. Uhr, da gieng ich erst mit dem Wasserseind in das Gasthaus, fraß ordentlich, und ist kommen wir eben davon her; allein im Hergehen will es mich würklich schon wieder zu hungern anfangen.

Schlauk. Das ist doch erschröcklich, sie werden auf folche Art noch eine Theurung im Lande zuwege bringen. Wahrhaftig, ich möchte sie nicht zu mir in die Kost nehmen.

Plumpf. Au contraire, man ladet mich aller Orten 20 ein, um meine Geschicklichkeit im Fressen wahrzunehmen. Man wundert, und freuet sich, daß ich so wacker fressen kann. Sie wissen ja selbst das letzte Meisterstück, das ich ben der Frau von Redlich machte, ich wettete mit ihr um 6. Ducaten, daß ich 6. Kapaun und 4. Paar gebratene Hühnl nebst 8. Mundsemmeln auf die Jausen essen wollte; ich fraß es auch richtig, und sie verlohr die 6. Ducaten und das Fressen muste sie auch herben schaffen.

Wafferf. (taumelnd.) Das ist wahr! das war am nämlichen Tage, wie ich 28. Maß Wein beh der Frau 30 Redlichin gesoffen habe.

Schlaut. Ja ja, fie haben diefe Frau fcon vieles getoftet.

Plumpf. Was schadet es, sie hat einen reichen Mann, der Narr foll Geld schieden.

Red. (zu Hilb.) Ich werde die Leute Art lehren. (will hervor geben.)

Silb. (halt ihn gurud.) Es ift noch zur Unzeit.

Wafferf. (zu Schlautopf.) Du mußt uns nichts vorwerffen, daß wir so viel fressen und fauffen, benn was wir in diesem Stücke die Frau von Redlich koften, das gibt sie dir desto mehr im baren Gelbe.

Schlauk. (zu Wafferf.) Sie wissen nicht, was sie reben.

Plumpf. Heute wird es schon noch etwas absetzen; heute ist Gesellschaft ben der Redlichin, ihr send zwar auch alle eingeladen, aber mir hat sie besonders ganz allein einen Rehschlegel von 10. Pfund versprochen und eine Rinderzunge, da, meine Herren, will ich recht taktmäßig fressen.

Wafferf. Und wenn ich über ihren Ofnerwein komme, ba werden 20. Maag kaum erklecken.

Red. (zu Hilb. ängstlich.) Das ist mein Wein; ben 20 hab ich vor einigen Jahren mit vielen Kösten eingelegt, und bisher selbst noch keinen davon getrunken.

Schlauk. Die herren haben burch ihre Unterredung vom Effen und Trinken mich noch hungriger gemacht, als ich würklich war, ich habe noch kein Mittagmal eingenommen, ich will aber jett bazusehen, und zum Traiteur eilen.

Plumpf. Ich gehe mit, und fresse par Compagnie; ich bin zwar nicht gar zu sehr hungrig, aber 5. Pfund Rindsleisch nehm ich schon noch auf mich.

Bafferf. Trinken muß ich, denn ich brauche Rrafte, 30 ich bin gang schwach auf den Füffen.

Schlauk. Ich werde nicht viel effen, denn auf den Abend fest es ben ber Fr. von Redlich auch etwas.

Plumpf. Ich hab das Glück, daß ich zu allen Stunden fressen kann. (alle bren ab in der Gaffe.)

Red. Gedulbt! ich will euch aufschneiden und einsschenken, daß ihr an mich denken follt. Herr Hildebert! um des Himmels Willen, was muß ich hören, was muß ich feben? Ich armer Mann! wär es ein Wunder, wenn der versluchte minotaurische Wanst meine ganze Familie schon aufgesressen hätte? Könnte die Natur eine monstrosere Gatzung eines Vielfraßes mehr an das Licht bringen, und eben in meinem Hause muß er bekannt sehn? Herr Hildebert, 10 dieses sehe ich als eine von den Hauptstraffen des Himmels an, daß mein Weib mit diesem Nimmersatt bekannt gesworden

Hild. Was er verzehret hat, das ift verzehret; er wird in ihrem Hause wenig mehr bekommen — doch — zurück, es kommt abermal wer aus dem Hause ihrer Gemahlin. (bende begeben sich zurück.)

Achter Auftritt.

Sannswurft aus dem Saufe, und die Borigen.

Het ist ihr der Canarien-Bogel ausgekommen, und itzt foll ich gehen, und foll ihn fuchen. Sie haust, schrent, und droht uns allen mit Halsumdrehen, wann der Bogel nicht gestunden wird. Wo foll ich ihn suchen? ja, wenn ich sliegen könnte; oder soll ich vielleicht auf allen Dächern herumsteigen, und wegen des Bogels herumkriechen? Aber ich weißschon, was ich thue, jetzt bleib ich hier stehen, und über eine Weile geh ich in das Haus, und sage, ich hab ihn nicht sinden können.

Sild. (zu Red.) Diefer ift der Diener von ihrer Frau; 30

mit bem muffen fie gu reben fuchen, und itt haben fie bie beste Gelegenheit hierzu.

Red. Es ift gut - ich werd es schon machen.

Ho. (im Gedanken stehend.) Das weiß ich nicht, wo der Bogel foll hingekommen sehn; ich bin nur froh, daß ihn die Colombine heut gefüttert hat. (Red. geht ben Ho. vorben und grüft ihn.)

Hw. (zu Red.) Servus! (für sich) Die Colombine wird vergeffen haben, das Thürl vorzumachen, und da wird die 10 Kats —

Red. (geht nochmal ben Sw. vorben und ftellt fich neben ihn, zu Sw.) Der himmel gruffe euch, mein Freund!

Hw. (für fich.) It mert ich es, bas wird ein Hausarmer fenn, ber fich öffentlich zu betteln schämt. (er greift in Sach, zu Red.) Ich bin felbst ein armer Dienstboth, ba hat er einen Kreuger.

Red. (giebt felben dem Hw. zurud.) Mein Freund, ich brauche euer Gelb nicht, ihr werbet mich verkennen; für wen haltet ihr mich?

Sw. Ift der herr fein Sausarmer?

Red. Nein, dem Himmel sen Dank, ich habe nicht nöthig, etwas zu erbetteln, ihr hättet mir es doch ansehen follen.

Hon. Warum? ich habe schon so prave Bettelleut gesehen, daß der Herr ein Lump dagegen war, und was soll es denn sonst sehn? was will der Herr?

Red. Ihr follt es bald wiffen; fagt mir ein wenig, ihr fend ja hier im Hause Diener ben der Frau Redlichin?

Ho. Was Redlichin, Redlichin? Ich dien ben ber 30 gnädigen Frau von Redlich.

Red. En was gnädig? Ihr Mann ift ja nur ein Burger.

Sw. Er mag senn, was er will; fo lang ich als Laquen im Haus dien, so ist sie wegen meiner wenigstens ihr Gnaden schandenhalber.

Red. Wie heißt ihr, guter Freund?

Sw. Ich heiß Sannswurft.

Red. Mein Lieber! fagt mir boch ein wenig, weil ihr bahier im Hause bient, ift es benn wahr, was die Leute hin und wieder reden? Daß eine so üble Wirthschaft ben ber Frau von Redlich vorgehe, und daß sie voll Schulden und von einer schlechten Aufführung ist?

Hon. Ich hab Unfangs geglaubt, ber Herr fen ein Bettler, aber iett hör ich, daß ber Gerr gar ein Spion ift.

Red. (vor sich.) Verfluchter Kerl! (zu Hw.) Ihr müst die Sache nicht so nehmen; das, was ich zu wissen verslange, ist ja eine stadtfündige Sache, ihr dürst euch also kein Bedenken machen, mir etwas zu erzählen, es ist mir eben kein Nutzen, und kein Schaden, ob ich es weiß oder nicht, allein meine Neugier und mein Vorwitz geht immer dahin, alles was ich höre, gründlich zu wissen; weil ihr denn nun ben der Frau von Redsich dienet, so werdet ihr mir dem besten von ihrer Lebensart Auskunft geben können. Und es wird euch nicht reuen, wenn ihr mir die Wahrheit saget.

Hw. Damit ich gewis weiß, ob es mich reuen werde oder nicht, so geben sie mir ein Darangeld indessen.

Red. (gibt ihm Geld.) Hier habt ihr erstens einen Thaler, und zwentens verspreche ich euch nachhin auch etwas zu erzählen.

How. Alfo ich will ihnen gang furz fagen; bas Leben, was meine Frau führt, ift erschröcklich, sie spielt, sie ist von aller Eitelkeit der Welt, sie verkauft und versetzt alles, was 30 im Hause ift, ganze Schaaren Schmarotzer kommen zu ihr, und bringen sie um das Geld, schuldig ift sie, wo sie hin-

20

30

fieht; die Dienstbothen halt sie wie die Hund im Haus, wir haben an manchem Tag nichts zu effen, und doch muß Abends Gefellschaft sehn; als wie heut hat sie sogar fremder Leuth Sachen versetzt, daß sie Gesellschaft halten kann — So viel kann ich ihnen für einen Thaler sagen; wollen sie noch mehr wifsen, so rucken sie heraus.

Red. Mein Freund, ihr fend gar zu eigennützig. (gibt ihm abermals etwas.) Sagt mir weiter, wie ist dann das Töchterl, die Sophie? ift sie auch so eitel, wie ihre Mutter?

Hw. D bas Sauleder ist gar der junge Sathanas! Die wird noch zehnmal ärger als ihre Mama, sie weiß vor Hoffart nicht, was sie anfangen soll, sie lernt nichts, redet würtlich schon von Liebs-Historien, und geht den ganzen Tag aufgeputzt und so stolz herum, wie ein Pfau an feinem Ehrentag.

Red. (vor sich.) Das ist mir das schmerzlichste. (zu Hw.) Sagt mir ferners, wie sieht es benn mit denen Mannsbildern aus, die zu eurer Frau kommen? Giebt es vertraute Liebeshändel? geht nichts Unanständiges vor? Hat ihr abwesender Mann etwas zu fürchten?

Ho. (nachdenkend.) Ich glaub ehe ja, als nein, denn der Verdacht ist groß; ich könnt zwar nicht sagen, daß ich es gewiß wüste, allein Mannsbilder kommen viel; ihr Mann ist zwen Jahr aus, der Zimmerherr ist schön und jung, sie ist auch nicht von Hold, caetera textus habet.

Red. (vor sich.) Ja ja, der Kerl hat recht, es wird richtig seyn, o ich armer Mann! (zu Hw.) Sagt mir noch zuletzt, mein Lieber, was reden denn die Leut von ihrem abwesenden Manne? bedauern sie ihn?

Hw. Bedauern? — Den Lumpenhund soll man bebauern? ich wollt ihn felbst mit Freuden prügeln, wann er hier wär. Red. (vor sich.) Da braucht es Geduldt, sich zu versstellen. (zu Hw.) Aber warum ist man so übel für den Herrn Redlich gesinnet? und warum zörnt ihr so auf ihn, da ihr doch nicht wüßt, ob er nicht alle Hochachtung und alles Mitseid verdienet?

Hw. Es mag fenn, wie es will, fo ift das schlecht genug, daß er seinem Weib alles hingehen läßt, und nicht schon längst Befehl gegeben hat, sie in das Zuchthaus zu sperren.

Red. Geduldt! wer weiß, was er noch unternimmt; die Strafe wird ihr nicht ausbleiben. Allein, mein Freund! 10 da ihr mir so viel erzählet habt, so will ich euch verssprochener massen auch etwas ganz turzes erzählen, und dieses bestehet hierin, daß ich euch sage, daß ich der Mann der Frau Redlichin bin.

Sw. (heftig erfchrodend.) Pot taufend fiferment! ist ift Zeit zum retiriren. (will ablaufen.)

Hild. (halt ihn auf.) Berbleibt! es wird ench fein Leid geschehen; ich bin ench gut bafür.

Hoben sie die Gnad, und schützen sie mich vor dem gnädigen Herrn.

Red. Ich bin fein gnädiger Herr, sondern ein ehr= licher Burger, allein ihr mußt euch in eurem Gewiffen sehr schuldig finden, daß ihr euch vor mir so entsetzlich förchtet.

Hw. Ja! ich hab mich ein wenig zu weit im Discours herausgelassen, und auf ihre Ankunft hab ich mich schon lang gesorchten.

Red. Meine Gegenwart soll euch, wenn ihr wollt, mehr Nuten als Schaden bringen, ihr habt zwar zu viel, aber vielleicht auch das meiste mit einigem Grunde geredet. Es beruht nun einzig auf euch, euer Glück oder Unglück zu befördern.

Hw. Sagen fie nur, was ich thun fou? foll ich aus bem Dienft gehen?

Red. Noch zur Zeit verlang ich es nicht, allein zwey andere Stücke must ihr mir zusagen; erstens, daß ihr keinem Menschen ein Wort von meiner Ankunft melden, und zwentens, daß ihr mich heute Abends, bevor die Gesellschaft ben meinem Weibe anfängt, hier ben dem Hause erwarten wollet, versprecht ihr bendes?

Hw. (furchtsam.) Ja!

Red. Werbet Ihr euer Wort halten, so ist für euch eine Belohnung bestimmt; haltet ihr aber nur eines von benden Stücken nicht, so sind 4. Banditen bestellt; die werden euch das Herz ben dem Genicke heraus reiffen, und solches um euer lügenhaftes Maul schlagen, diese Banditen, welche sich unssichtbar machen können, werden euch dis heute Abends auf allen Schritten verfolgen, und auf jedes Wort, ja auf jede Mine von euch acht haben; sie stehen schon würklich um euch herum, weil sie aber unsichtbar sind, so könnt ihr sie nicht sehen.

Home (furchtsam für sich.) D jemini! da komm ich in 20 eine schöne Wäsch hinein. (zu Red.) Sie haben sich zu verslassen; ich werbe alles thun, was sie schaffen.

Red. Nun gut, lebt wohl, wenn der Abend herben- tommt, fo erwartet mich hier bennt haufe.

Hw. (ängstiglich.) Ja?

Red. (im Abgehen zu Hw.) Kein Mensch barf wiffen, bag ich hier bin.

Sw. (forchtsam.) Aber ich barf es ja wiffen, bag fie bier find.

Red. Nothwendiger Beiß dürft ihr es wiffen, weil 30 ich es euch felbst gefagt habe.

Hw. Ich hab halt geglaubt, weil fie gesagt haben, fein Mensch foll es wiffen, und ich bin auch ein Mensch.

Reb. Auffer euch foll es fein Mensch wiffen, lebt wohl — ihr unsichtbaren Banditen, bleibt ftets um ihn, und gebt auf ihn genau acht. (zu Hilb.) Hab ich meine Sachen nicht gut gemacht?

Hed. Kommen sie, wir wollen in unserm Hause bas mehrere unterreden. (Ned. und Hilb. ab.)

Neunter Auftritt.

Hund ich getrau mich nicht — wann ich nur auf den Abend 10 werd gewiß ben dem Haus warten können! (fieht sich um, und sagt laut.) Aber meine Herren, ich werd mir alle Mühgeben, — ich werd gewiß fommen — ich werd auch versichwiegen sehn, thun sie mir nur nichts leids.

Zehnder Auftritt.

Colombine aus dem Saufe, und Sannswurft in Gedanten fiebend.

Col. (für sich.) Hier steht der Hannswurft, ich will ihn beschleichen. (stellt sich hinter ihn.)

How. (heimlich) Erfahrt es die gnädige Frau, daß ich 20 Wiffenschaft von der Ankunft ihres Herrn hab, so wirds für mich auch übel ausfallen; vielleicht wärs doch gut, wann ich ihrs durch eine dritte Person könnte vertrauen lassen —

Col. (schlagt den Sw. auf die Achsel, und versteckt sich hinter ihm.)

Hone (fallt auf die Erde und schreyt erschröcklich) Meine lieben Herrn Banditen! ich bitt um alles in der Welt, — ich will feinem Menschen ein Wort sagen — nur dießmal nicht das Herz aus dem Leib reiffen

Col. (geht hervor.) Was Plunder ist bir? bist du närrisch? — was fällst du denn auf die Erde, und phanstasirest vom Herz aus dem Leibe reiffen?

Hw. (heim. zu Col.) Ich bitt bich um alles in ber Welt, geh in bas haus, wann bu nicht willst bein herz verliehren.

Col. (vor sich) Der Kerl ist ein Narr geworden, ich weiß nicht, was ich machen soll.

Eilfter Auftritt.

Sophie und die Borigen.

Soph. Nu, ihr macht es behbe gut, ihr laßt bie gnädige Frau Mama und mich allein, und ihr fehd auf der Gasse. Die gnädige Frau ruft: Hw.! die gnädige Frau ruft: Colombine! Niemand kommt, und der Kerl und das Mensch sind dahier behsammen, und carassieren.

Col. Ja, caraffieren! — Sehen sie nicht, daß bem Sw. nicht wohl ift, und daß er auf der Erde ligt?

Soph. Was ist ihm benn, hat er einen Rausch?

Col. Ich weiß es nicht, was ihm ift; er hat erft 20 phantasirt.

Soph. Ich werde ihn gleich zurechte bringen, (zu Hw.) steh auf! Hw. steh auf, was ist dir? komm! die gnädige Frau Mama wartet auf dich.

How. (vor sich) Ich tran mich nicht einmal aufzustehen; und das ist das Erschröcklichste, ich darf niemand was sagen, daß die Banditen da seynd. (steht auf.)

Soph. Ru, ift dir beffer? fo tomm, tomm Sw.

Home (gitternd und sich immer umfehend.) Ich weiß nicht, fennd sie vor mir, neben mir, oder hinter mir?

Col. (vor fich) Ich weiß nicht, wie mir der Rerl vorkommt.

30

10

Soph. Geh, geh! du wirft fo wieder bein Trinkgeld bekommen — du zitterft und förchteft dich vielleicht noch, weil der Canarien Bogel ausgekommen ift?

Hw. (heimlich vor fich) Ich zittre wegen der Galgenvögel, die auf mich acht haben, und nicht wegen des Canarienvogels.

Soph. (zu Hw.) Ich muß dir zu deinem Trofte fagen, daß er schon gefunden worden; er ist ben der Mama ihrem Bethe geseffen.

Col. Ich begreif bich nicht Hw., wie du aussiehst! Soph. Geh! du bist zu schwach! ich will mich würstigen, dich in das Haus zu führen.

Sw. (sich immer furchtsam umsehend und gleichsam zwischen die Fräule und Colombine verstedend mit benben in das Haus ab.)

Ende der zwenten Abhandlung.

Dritte Abhandlung.

Erster Auftritt.

Zimmer der Frau Redlichin. Frau Redlichin, Colombine.

Fr. Red. (nunmehro angezogen.) Glaubst du, Colombine, baß ich so gut genug angezogen bin, als eine Dame, bie Gefellschaft in ihrem Hause halt?

Col. D ja! ich mufte gar nichts auszuseten, fie feben fo artig aus, daß fie jeder Fraule unter bas Gesicht steben barfen.

10

Fr. Red. Ja, ich will alles gar genau haben, du weißt wohl, wie die Weiber sind, die heute zu mir kommen, wenn eine einzige Nadel nicht gut gesteckt ist, so wissen sie einen in andern Gesellschaften darüber lächerlich zu machen, und die Herren Chapeaux können es auch vortreslich! — bin ich nicht zu roth? Nicht zu bleich?

Col. Sie haben just die schönste Farbe, wie eine Rofe, die erst aufblühet, nicht zu roth, nicht zu bleich.

Fr. Red. Du hast doch alles gerichtet, was zur Gefellschaft gehört? benn fie wird bald kommen.

Tol. Es ist alles bereit, meinet wegen därfte sie schon hier senn. Der hw. richtet auch schon die Tische im Spiels faale, und zündet die Lichter an. Fr. Red. Nu, es ist gut; bu machst also beine Sache wie gewöhnlich. Unfangs giebt man den Chocolade, sodann Mandelmilch und Limonade, eine Weile darauf die Früchte, das Gefrorne, und endlich das Zuckerwerk. Für die Herren aber soll der hw. in dem Nebenzimmer einen kleinen Tisch becken, wo man ihnen das Gebratene und die Weine hinseuet.

Col. Es wird alles geschehen, ohne daß ein Fehler vorben gehen soll.

Fr. Red. Es ift gleich fechs Ilhr, es wird bald jemand hier fenn, ich gehe indessen in mein Schlafzimmer, du aber sag ber Sophie, daß sie auch dahin komme; und wenn du von der Gesellschaft jemand kommen siehst, so melde mir es also gleich (geht ab.)

Zweyter Auftritt.

Colombine allein.

Das wird heute wieder ein Geplauder werden! 10. Frauen und 5. Mannsbilder hat sie eingeladen, denn Fräuleins ladet sie so leicht nicht ein, aus Forcht, daß sie ihrer Schönheit den Preiß rauben möchten. Mit ihr macht die Gesellschaft 16. Persohnen, mithin 4. Tische aus. D! da werd ich mit 20 der Bedienung schön zurechte kommen können, wenn nur der Hw. auch ein wenig sleißig ist. — Da kömmt er.

Dritter Auftritt.

Sannsmurft und Colombine.

Hw. (vor sich) Ich bin so voll Angst, daß ich nicht weiß, was ich anfangen soll, wenn nur der heutige Abend vorben wär, erst hat mich was in den Juß gebiffen, ich weiß nicht, ist es ein Floh, oder einer von den unsichtbaren Banditen gewesen.

Col. Wie gehts, Sw.? bift bu noch fo verwirrt? Haft bu alles gerichtet, was zum Spiel gehört?

Sw. Alles ift fertig, vier Tisch, Karten, Lichter und alles, was wir nöthig haben.

Col. Das ist gut, heute muffen wir schon zusammen helsen, du must mir auch ben der Aufwartung ein wenig an die Hand gehen. — Hingegen, wenn die Gesellschaft aus ist, da wollen wir uns schon auch wohl bekommen laffen; ich werd es anschicken, daß wir auch einen Schmaus daben haben; die Sache ist mit der Köchin schon verabgeredt.

Sw. (verdrüßlich) Ich werde ihm nicht viel thun.

Col. Wie fo, warum?

Sw. Ich hab heut gar feinen Appetit.

Col. Ich weiß nicht, wie du mir vorkommst? fehlt bir was?

Sw. Ja, ich hab Alteration.

Col. Ja? Haft du Sitz oder Kälte?

Div. Alles bendes, und die haut schaudert mir auch.

Col. D! das wird schon vergeben bis Morgen.

Sw. Ja, bis Morgen wird es fich gewiß zeigen.

Col. Du muft auch etwas heut auf die Nacht zu schwigen einnehmen.

Sw. Das ware ein Ueberfluß; ich schwitze fo, wo ich geh und fteh.

Col. Leb wohl, und halt dich gut, ich muß itt meinen Berrichtungen nachgeben. (geht ab.)

How Leb wohl! — wie gern hatt ich ihrs gefagt, aber ich darf nicht, es kommt auf eine kurze Zeit an, so ist ohnebieß Feuer im Dach, ist will ich mich vor das Haus begeben, und will sehen, ob der alte Herr schon da ist; denn fonst möchte uns die Gesellschaft ehe übern Hals kommen. (geht ab.)

Vierter Auftritt.

Baffe mit Saus. Berr Redlich und Berr Bildebert.

Red. Nun, mein Freund! rückt die erwünschte Zeit an, die dem üblen Lebenswandel meines Weibes Gränzen sest, o! daß doch alles so möchte zu Ende kommen, wie ich es wünsche, und wie ich mir es vorgenommen habe! Nach zwensährigen Ausschweiffungen kömmt doch endlich die Minute an, die denselben ferners Einhalt thun wird!

Hilb. Die Stunde, in welcher die Tugend belohnet, und das Laster bestraffet wird, bleibt niemals gänzlich zurücke. Glückseelig der Sterbliche, den die Straffe noch zur Zeit ereilet, in welcher er sich bessern zu können Gelegenheit sindet! Aber wo ist Hw.? — ich seh ihn nicht — sollt er vielleicht sein Versprechen nicht halten?

Red. Er wird gewiß fommen; ich habe ihm die Forcht aus ben Augen gelesen, die er megen der vermeinten Banbiten hat; er wird nicht lange megbleiben; wir find etwas früh vom Saufe gegangen, - ach mein Sildebert! Die theuer wird mich der erfte Unblid meines Weibes gu fteben tommen; Berdruß, Wuth, Rache, Straffe und fo gar auch 20 Bartlichkeit werben wechselweise miteinander ringen; werde ich diejenige, die mich auf bas heftigfte beleidiget, die ihrer und meiner Ehre, ja, unferem gangen Saufe die untilgbareften Schandflecken zugefüget, werde ich die wohl anfeben fonnen, ohne mich auf das graufamite an ihr zu rachen, und sie auf bas empfindlichste zu straffen? - werde ich aber auch wieder hingegen diejenige ohne Erbarmen guchtigen fonnen, welche ich fo beständig auf das gartlichste geliebet habe, und die ungeachtet aller ihrer Musichweiffungen den= noch meine Gemahlin ift? ach mein Freund! Ich gittre vor meinem Grimme, und forchte boch baben mein Mitleid. -

30

Hilb. Sie müffen sich von benden nicht bemächtigen lassen, auch mit keiner andern, als der bereits unter uns abgeredeten Straffe ihre Gemahlin belegen, sie müssen alle ihre ausgeübten Fehler nur überhaupt als ein einziges Bersbrechen ansehen, und es kömmt hauptsächlich darauf an, ob sie eine wahre Reue ihrer übel geführten Lebensart an sich spühren läßt; hat sie diese, o! so ist sie aller Berzeihung würdig, und als ein Mensch anzuschen, der leichter sehlen als die Fehler vermeiden kann: ist denn aber ihr ganzes Herz bereits lasterhaft, und zur Besserung ungeneigt, so ist sie auch nicht einmal einer Straffe würdig; denn die Züchtigung ist eine vergebliche Sache, wo sie nicht mehr zur Bewürkung einer Besserung dienen kann.

Fünfter Auftritt.

Sannswurft aus dem Saus, und die Borigen.

Red. Der Hw. ist schon würklich zugegen. (zu Hw.) Ihr haltet euer Wort unvergleichlich, mein Lieber! ich werde euch dafür zu belohnen wissen, wenn ihr alles so auschiden werdet, wie ich es verlange.

How. Mein Leben ift mir lieber als alles in der Welt, ich hab es ihnen versprochen zu kommen, ich bin da; ich hab ihnen versprochen, Niemand was zu fagen, ich hab auch keinem Menschen was gesagt.

Red. Pravo, pravo! aber itt fommt es erft auf die Hauptsache an.

hw. Ja! fennd die unfichtbaren Banditen noch ba? Red. Sie find frenlich hier.

Hw. So schaffen fie doch diese einmal fort. Ich kann vor Angst nicht bleiben.

Red. Das tann ich thun, denn ich bleibe jetzt felbst

ben euch. (auf die Seite, als ob jemand zugegen ware) Gehn die Herren nur jest ihrer Wege, und warten fie zu Hause ben mir. (zu Hw.) Jut sind fie fort.

Sw. Es ist mir nicht anderst, als ob mir ein Dauhl- ftein rom Herzen mar!

Red. (vor sich) Was die Ginbildung vermag. (zu Hw.) Nun, guter Freund, verlange ich von euch, daß ihr mich heimlich in das Haus bringt, ohne daß ich von jemanden gesehen werde; denn ich möchte heute gerne der groffen Gesellschaft mit benwohnen.

How. In das Haus will ich fie ichon bringen, aber fie werden ichlechte Ehren empfangen; denn erstens fennd sie nicht eingeladen, und zwentens, weiß ich zum Boraus, baß sich die ganze Gesellichaft über fie aufhalten wird.

Red. Das dürfte geschehen, allein ich will es eben so haben, es sind besondere Absichten, die ihr schon erfahren werdet.

Heise in das Haus bringen, fo mussen sie gleich geher. Best ift noch Niemand da; wenn einmahl ber Lärm mit 20 ber Gesellschaft angeht, so kann ich nachdem nicht mehr, wie ich will.

Red. Wir geben im Augenblide, herr hildebert, fie folgen mir, und bleiben an meiner Seite.

hin Kommen fie nur in der Still, ich führe fie über bie hintere Stiegen auf das Dach zum Rauchfange, und da können fie alsbenn durch den Camin in den Spielfaal hinabfallen.

Sild. Dafür bedant ich mich; da geh ich nicht mit.

Heimlicher Weg ein. (vor sich) Das wird eine wunderliche Begebenheit werden. (alle dren in das Haus ab)

22*

Sechster Auftritt.

(Ein groffer Saal, in selbem stehen vier Spieltisch, auf jedem zwey Lichter, und andere zum Spielen gehörige Zubereitungen; in der Mitte des Saals hangen drey Hangleuchter, auf der Seite acht Sessel.)

Colombine eilends.

Das begreif ich nicht, wo der Henker den Hw. hat, eben jetzt, da er weiß, daß wir keine Minute sicher sind, wenn Leuthe kommen, laust er aus dem Hause — Es ist noch gut, daß meine Frau ein wenig auf ihrem Ruhebethe schlummert, sonst wär die Höll wieder los, wenn sie ihn ungefähr haben wollte, ich nuß ihn nur in der Kuchel unten suchen, vielleicht ist er hinabgegangen. (laust ab)

Siebender Auftritt.

Sildebert, Redlich, Sannswurft.

Sw. Gehen fie nur herein; es ift noch tein Menfch zugegen, hier werben fie fpielen.

Red. It hört mich wohl, was ich ench fagen werde; aus der heut bestimmten Gesellschaft foll nichts werden, daß 20 ist mein ernstlicher Besehl.

Sw. Was? das ift nicht möglich! Es fennd schon alle Unfösten und Anstalten gemacht, das war eine Wirthschaft! —

Red. Schweigt! für ench find anjeto zwen Wege; ber erfte heift, meine Befehle vollziehen, und einen ansehnlichen Lohn erwarten, ber zwehte, meinen Besehl übertretten, und ben grausamsten Tod erhalten; aus benden könnt ihr nun eines mählen.

Hw. (vor sich) Tausend Fiferment! Was wird das werden?

Red. Ihr dient meiner Frau, ich bin ihr Herr, folgfam sehd ihr auch noch bis nun mein Diener; zu was habt ihr euch entschlossen?

Hu. Wann es fo ift, fo will ich, weil ich boch schon in ber Sauren verflochten bin, es lieber mit ihnen halten — aber was werden sie vielleicht anfangen?

Red. Ihr habt euch nichts zu forgen, ich will nur mein Haus in Ordnung bringen, und meine Frau ein wenig straffen.

Hw. Das lette wird nicht schaden; sie ist ein boß= 10 hafter Teufel.

Red. Ist hört mich wohl! ihr begebt ench alfogleich zur Hausthure, und versperrt sie gut. Wenn jemand von der Gesellschaft weiblichen Geschlechts kommt, so sagt ihnen, eure Frau liesse sie um Vergebung bitten, die Gesellschaft könne heut nicht vor sich gehen, denn augenblicklich hätte sich eure Frau, wegen ihr zugestossener llebligkeit zu Lethe gelegt, und Besehl gegeben, keinen Menschen vorzulassen, denn mit den Frauen mag ich nichts zu schaffen haben.

Sw. An weh! fie tonnen fcon lugen!

Reb. In foldem Falle find die Lügen eine erlaubte und noch dazu nothwendige Sache. — Wenn aber von den Mannspersonen jemand kömmt, so führt ihn alfogleich in den Spielsaal herein, ich werde mich hier verborgen halten; und wenn sie alle in dem Saale benfammen sind, so gebt mir durch einen verstellten Niester ein Zeichen; alsdann werd ich das weitere ausmachen.

Sw. (vor sich) Da wird gewiß Blut vergossen werden. (zu Red.) Wann aber Damen und Herrn zugleich kommen? ober wann bas Cammermadel die Columbine oder sonst wer im Haus fragt, warum ich behm Thor steh? oder wenn die gnädige Frau selbst in den Saal kommt?

Red. Wenn Manns= und Frauenpersonen zugleich kommen, so seht die ersteren auf die Seite zu ruffen, und sagt ihnen, daß eure Frau sich nur eine Ausrede gegen das Frauenzimmer genommen hätte, die Herrn aber Patron wären zu ihr zu kommen; wenn euch weiters wer in dem Hause um eure Unternehmungen fraget, so sagt nur, ihr würdet es ihnen schon noch heute melden, warum alles geschähe, und kömmt denn meine Frau selbsten hieher, so laßt es nur mir über, die Sache mit ihr auszumachen; geht nur iho, und verrichtet, was ich euch besohlen habe.

How. Sie haben sich zu verlassen. (im Abgehen) Das wird eine feltsame Gesellschaft werden; meine Frau wird sich wundern.

Achter Auftritt.

Hildebert und Redlich.

Hilb. Hier sieht es würklich prächtig aus; es ist alles auf das kostbareste zubereitet.

Reb. Es sieht so aus, als man es wahrhaft in einem abelichen Hause sehen kann. Was für Ausschweiffungen, mein Wreund! ich müste mich zu todt schämen, wenn ich nicht den einzigen Trost hätte, daß sich noch mehrere bürgerliche Damen nebst meiner Frau in der Stadt befinden. — Jit heist es Muth fassen — Hildebert, werthester Hildebert! unterstützen sie mich; ich möchte meine Gegenwart verliehren.

Bilb. Ich werde ihnen in allen Stüden fo benfteben, wie es die Pflicht eines rechtschaffenen Freundes befihlt.

Red. Wir wollen uns indessen hier in dem kleinen finsteren Cabinette verbergen, bis es Zeit ist von den ans fommenden Herren einem nach dem andern den Abschied zu 30 ertheilen. (gehen ab)

Neunter Auftritt.

Chevalier Miroir, Baron Bagatelli, und Hannswurft.

Sw. (zu benden) Belieben ihr Gnaden nur indeffen sich zu feten, und etliche Augenblick zu gedulden, die gnädige Frau wird gleich ihre Auswartung machen.

Bar. Bag. Schon gut, Herr Hannswurft! Wir find ichulbig zu warten, warum find wir fo fruh gekommen?

Sw. Es wird ihnen bald wer die Zeit vertreiben. (vor sich) Ein paar Gimpel hab ich schon gefangen. (geht ab)

Chev. Mir. Nous sommes les premiers, wir 10 seyn die Gersten von die Compagnie. — Was werden sie spielen heut? Pharaon? Piquet? l'Ombre? oder Quadrille?

Bar. Bag. Mir ist alles gleich, wenn ich nur an einem Tische zu sitzen komm, wo Leuthe sind, die nicht gut spielen, denn ich spiele nur um zu gewinnen, und einen Kreutzer Geld zu bekommen; ich werd sehen, daß ich wieder an die Seite der Frau von Redlich kommen kann, denn die ist meine sichere Kundschaft. Wenn ich mit ihr spiele, so hat sie schon verlohren.

Chev. Mir. Oui, du fpiel aus Nöthigfeit, mais ich spielen in Seelschaft aus Treibverzeit.

Bar. Bag. Aus Zeitvertreib willft du fagen: ja, Herr Bruder! zwischen mir und dir ist ein groffer Unterschied, du haft Geld genug, das ganze Bermögen besteht aber heute ben mir in acht Groschen, sind die verspielt, ist alles verlohren, und ich hab morgen nichts zu effen.

Chev. Mir. Si c'est comme-ça, du haben redt, aber id nicht viel mehr machen mit Madame Redlich; elle m'est trop superbe, si is mir eine seit her zu Holz. 30 Bar. Bag. Zu stolz willst du sagen.

20

Chev. Mir. Qui zu stolf & trop fière — zu rotig. Bar. Bag. Ja ja! Bu trotig. Sie mag fenn, wie sie will, ihr Geld bleibt immer von gleicher Beschaffenheit.

Zehender Auftritt.

Baron Plumpffad, herr von Bafferfeind, hw. und bie Borigen.

Sw. Belieben ihr Gnaden nur herein zu spaticren, sie treffen ichon Gesellichaft an.

Bar. Bag. D! Herr Baron von Plumpffad, Berr 10 von Bafferfeind, bero ergebenfter Diener.

Chev. Mir. Messieurs, votre Serviteur tres humble! Bar. Pl. Ich fann noch nicht reden; das Stiegen= steigen benihmt mir gleich den Odem.

Hr. v. Was. (taumelnd zum Pl.) Aber hab ich birs nicht gesagt, daß es noch zu fruh in die Gesellschaft ist, hätten mir nicht noch indessen ein Paar Maaß Wein ausstechen können?

Bar. Pl. Es nuß ja nicht immer getrunken febn; wir kriegen ja hier, was wir wollen.

How. (vor sich.) Heut wird es schlecht herauskommen. Die Sach geht unvergleichlich. Zwen Wägen voll Frauenzimmer hab ich schon weggeschickt. Die Herren wären ist auch benfamm, biß auf den Zimmerherin; dem muß ich noch entgegen gehn, sobald als der hier ist, so laß ich meinen Niester loßgehn. (will abgehn.)

Bar. Bag. (ruft ben gw. zurnd.) Wißt ihr nicht, mein Freund! mas für ein Spiel bie gnäbige Frau heute zu fpielen fich vorgenommen hat?

Hw. So viel ich weiß, fo wird heut durchaus nichts 30 anders gespielt werden als Drifchacken. (geht ab.)

Bar. Bag. (vor sich.) Der Kerl ist ein Narr! Wafferf. (zu Plumpf.) Herr Bruder, wenn die Gefellschaft nicht bald anfängt, fo geh ich in das Wirthshaus.

Bar. Bag. Ich weiß nicht, worum heute alles fo gaubert; mir ift jede Minute um ein Siebzehner Schab.

Chev. Mir. Die Dames! die Dames! machen heut so viel Verzögernuß.

Bar. Pl. Ich will gerne warten, wenn nur der Rechschlegel von 10. Pfund gut ausgebratten wird; da follt ihr an mir einen Professer im Fressen sehen; kaum die Beine 10 sollen verschont bleiben.

Wafferf. (zum Pl.) Bruder! wenn ich über den Ofner-Bein herwische, da follt ihr euch verwundern, heut will ich mich unfterblich fauffen.

Chev. Mir. Wann sie fomm ein ober ander schön Bildweibs, ich hab lieber als Bein, Gelb und Frefigkeit.

Eilfter Auftritt.

Berr von Schlautopf, Sannswurft und die Borigen.

Hoblesse benfamm. Gehn euer Gnaden nur indessen hier herein; es ist schon die ganze männliche, salva venia, 20

Schlauk. (zu allen.) Es freut mich bas Bergnügen, fie allerseits zu feben. (die übrigen banken bem v. Schlauk.)

Bafferf. (zum Schlauk.) Komm zu mir, Bruder Saukopf!

Schlauk. (zum Wafferf.) Es ist schon gut. Sie sind boch beständig ber Alte. (zu hw.) Wo ist benn die gnädige Frau? wo sind benn unsere Damen? es sieht so traurig aus.

How. Ja! es ist heut schon ein so verdrießlicher Tag!
— Die Damen sind noch nicht gekommen.

Schlauf. (gu Sw.) Und die gnädige Frau?

Ho. Sie ift — nein sie ist nicht — (vor sich.) Ich weiß nicht, was ich fagen foll. (zum Schlaut.) Sie wird gleich kommen. (vor sich.) Jetzt ist es höchste Zeit zu niesten. (er niestet).

Zwölfter Auftritt.

Redlich und Hildebert, welche hervorkommen, und bie Borigen.

Sw. (heimlich zu Red.) Jett ist das ganze Gepack 10 benfammen!

Red. (heimlich zu Hw.) Es ist schon gut, versperrt nur geschwind den Saal, daß Niemand herein kann.

Hob ich schon alle weggeschickt.

Red. (zu Hannswurst.) Trefflich! sperret nur von innen zu, und bleibet hier.

Hw. (vor sich.) Jett wird es darüber hergehn. (Hw. geht gegen die Scen, die Thur zu fperren, kommt gleich wieder, und stellt sich von Weiten.)

Red. Ergebenster Diener allerseits, ich komme als ein Bevollmächtigter der gnädigen Frau von Redlich, ihnen meine hochzuehrende Herren! etwas Neues vorzutragen, denn die Umstände der gnädigen Frau sind wirklich so beschaffen, daß sie ihnen ist unmöglich auswarten kann, ich will es also auf mich nehmen, sie allerseits so zu bewürthen, wie sie es wahrhaft verdienen und wie sie von der Frau von Redlich noch niemal sind bedient worden. — Hannswurst! sieben Sesseln her! (Hw. stellet sieben Sessel in die Reihe.)

Chev. Mir. Que veut cet homme la? Was will bie 30 gemeine Kerl? wo ift ber gnädige Frau?

Schlauf. (vor fich.) Die Gegenwart biefer Männer ift mir verdächtig, besonders weil der hildebert baben ift.

Bar, Bag. (zum Plumpf.) Das werden wohl ein paar neue Spieler senn? die will ich rupfen!

Bar. Pl. Die zwen Rerls find mir auch um ein Paar Pfund Schlegel ichad, wenn fie mitfreffen.

Waffers. (zum Red. hintaumelnd.) Wer bist du, Bruder? du wirst gewiß Kellermeister senn, das sag ich dir, ich trint nichts als Ofner.

Red. Setzen sie sich, sie werden mich gleich kennen 10 lernen, auch das, was ich mit ihnen zu sprechen habe, ganz kurz vernehmen. (zu Hildeb.) Setzen sie sich, Herr Hildebert. (alle setzen sich, doch so, daß Redlich mitten und Hildebert neben ihm zu sitzen kömmt.)

Hufehen; die zwen Alten ausgenommen find alle keinen Siebner werth.

Red. Meine theils gnädige und edle, theils unedle und niederträchtige Herren, ich nuß ihnen gleich Anfangs ohne Umstände entdecken, daß die heut bestimmte Gesellschaft nicht 20 vor sich gehen werde, und dieses wegen der Ankunft des Mannes der Frau Redlichin, den sie in meiner Person wirklich vor Augen erblicken.

Schlauf. (vor sich.) Das ist ein verfluchter Streich! Bar. Bag. Das ist ein rechtes Glück vor mich, sie kennen zu lernen. (vor sich.) Eben heut hat sie der Henker herführen muffen!

Wafferf. (fteht auf und taumelnd gegen ben Red.) Allerliebster Bruder Redlich! sen mir willkommen. Das freut mich, daß ich dich kennen lerne; heut wollen wir saufen. 30 (sett sich wieder.)

Chev. Mir. Monsieur de Redlich, je suis le votre.

Bar. Pl. Die Freud hätt ich mir heut nicht verhoft, fie kennen zu lernen. (vor sich.) Hab ich boch geglaubt, er wird crepiren. (fangt bald hernach an einzuschlaffen.)

Schlauf. (vor fich.) Was für ein Teufel hat ihn fo unverhoft hergebracht? (zu Red.) Allerwerthister Herr von Redlich! ich bin recht vor Freud ausser mir, den theuren Gemahl einer gnädigen Frau kennen zu lernen, bey der ich zu wohnen die Gnade genieffe.

Red. (por fich.) Ja, ich weiß es leider! (zu allen.) Ich bin fo wenig der Berr von Redlich, als mein Weib eine anädige Frau ift; ich melbe ihnen nur in Rurge, daß ich ein ehrlicher Burger und ber Mann eines Weibes bin, die ich nunmehro wegen ihres ausschweifenden Lebenswandels au bestraffen, und mein ganges haus wiederum in burgerliche Ordnung zu bringen bier angelanget bin, ich bitte fie alfo allerfeits, bag fie mich fünftig mit ihrer Begenwart verschonen, und mein Saus ja nicht mehr betretten wollen. Denn erftens wird hier tein Magazin für Schmarober und Spieler mehr zu finden fenn, und zwentens murden fie mit 20 einem viel ernfthafteren Gefichte von mir aufgenommen werben, als ihnen bigher mein bofes Weib gewiesen hat, Ja! wollte ber Simmel, fie hatten allerfeits niemal die Schwelle Diefes Saufes betretten, fo murben fie vielleicht meniger Belegenheit ehrliche Leuthe zu hintergeben gefunden, mein Beib nicht zu thörichten Unternehmungen verleitet, und in Schulden und Armuth gefturget haben!

Schlaut. (vor fich.) Er fpricht laut, ich wollte, daß ich weg mar!

Red. Sie! mein herr Chevalier!

Chev. Mir. Monsieur!

30

Red. Gie werden sich belieben laffen, den Anfang zu machen, und fich aus meinem Sause zu begeben; ich bitte

fie auch, mein haus ja nicht mehr zu betretten, wo fie fich nicht einem Empfange aussetzen wollen, ber ihres Charafters nicht gemäß ift.

Chev. Mir. Id geh! Monsieur! sie darf mir ihr Haus nicht verbieth, id hab Entreé in die vornehmste Häuser; es müßt ihm Gnad seyn, wenn id mit ihm wollt conversir. (steht aus.)

Red. Ich mache mir wahrhaftig feine baraus.

Hilb. (zu Chev.) Es braucht hier nicht viel Wefens, gehn fie ihre Wege, wenn fie Vernunft haben, und wirklich 10 adelich find, fo werden fie es am besten einsehen, daß bürger= liche Spieltische nicht für sie gehören.

Chev. Mir. Ich werd auch marchir, aber ihr follt Respect senn gegen mich, mit Manier! ich bin kein gemein Mensch, je suis noble, je suis Chevalier, ich bin nicht Bauer, ich bin Esel von Geburt.

Red. (vor sich.) Das fann leicht fenn! (zu Hannswurst.) Hannswurst! leuchtet dem Herrn Chevalier hinab, und kommet alsdenn wieder.

Honsieur! Retirez vous. (Hw. leuchtet bem Chev. in die Scen, welcher verdrießlich abgehet; Hw. kehret wieder gurud.)

Red. Herr Baron Bagatelli vom Schloß Elend! ich sollte zwar vielleicht als ein Burger Euer Gnaden fagen, allein da ich weiß, daß er ein von Prag gejagter Cammerbiener ist, so sag ich ihm nur kurz so viel, daß ich alles Recht hätte, seinen gespielten Betrug und schlechte Handlungen der Obrigkeit anzudeuten, allein ich will mit diesem Bedingnisse durch die Finger sehen, daß er sich augenblicklich aus diesem Hause macht, lebenslang nicht mehr zu meinem Weibe, noch zu mir kömmt, auch Niemanden Weldung macht,

30

daß er durch feine Gegenwart jemals mein haus beläftiget, und entehret hat, itt geh er feine Wege!

Bar. Bag. (vor sich.) Ich bin vor Scham außer mir (zu Red.) Ich wollte ihnen wohl fagen! wenn sie mich hören wollten, daß ich —

Hed. Sannswurft, erweißt ihm die lette Ehre, und leuchtet ihm über die Stiegen.

Hom. Auf alle Weiß. (zum Bar. Bag.) Baron Cammerbiener, nehmen sie Abtritt (leuchtet bem Bar. Bag. welcher gang beschämt abgehet, wie oben; hw. kommt wieder zurud.)

Red. Herr von Wafferfeind! belieben sie gleichfalls sich auf den Weg zu machen, denn ihnen wird ohnehin die Ruhe nöthig senn; wer sie sind, weiß ich würklich nicht; sind sie adelich oder von gemeinem Stande! allein ihre stäte Trunkenheit, die mehr dann viehisch ift, läßt mich nichts Gutes von ihnen schlieffen, gehen sie also da hinaus, wo sie hereingekommen sind.

Wafferf. (steht auf und taumelt immer.) Bruder!
20 du bist ein grober Kerl — aber ich will dirs verzeihen, benn ich seh schon, was es ist; du weist nicht, was du redest, du bist befoffen.

Sild. Herr von Schweinpelt! gehn fie! gehn fie! und erwarten fie feine Gewalt.

Bafferf. (zu Hild.) Du bist auch besoffen — ich werbe gehn — bas ist wahr, die Frau von Redlichin ist ein praves Beib — aber ihr Mann ist ein rechter Knopf.

Red. Leuchtet ihm, Hannswurft, und wenn er nicht geht, fo werft ihn gur Thure hinaus.

Hob. (zu Bafferf.) Belieben fie hinaus zu fallen. (Hw. und Wafferf. mit Lichtern ab. hw. kommt gleich wieder.) Reb. (zu Schlauk.) Run ift bie Reihe an bir, bu

Nichtswürdiger, der du meinem Saufe die größte Schande verursacheft. -

Schlaut. (zum Red.) Wer unterfteht fich fo mit mir zu reben?

Red. Schweig, Unverschämter, benn bein Betrug ift mir nicht unbewuft, ich rede mit dir aus einem Tone ber beines Charafters murbig ift; bu haft bich unterfangen, als ein aus Strafburg wegen beiner ichlechten Aufführung vertriebener Lebendiener dich für einen vom Adel auszugeben, und diefen erhabenen Stand zur Decke beiner Betrugeregen 10 gu gebrauchen. Die Bolle ichickte bich nebst anderen Nichtswürdigen, die mein Saus entehret haben, meine Frau in bas Beiderben zu bringen, bu warft aus allen biefen Mieder= trächtigen der Unverschämteste, du warft nicht allein zufrieden, meine Frau burch Befuche zur Verfchwendung zu verleiten, fondern du drangst bich fo weit in mein Saus, bis bu gar darinnen Besitz gewannest und Gelegenheit fandest, durch Spielen und Schmeichelwege meinem unwirthschaftlichen Beibe ben letten Beller aus bem Beutel zu reiffen; ich will nicht fagen, daß du fie vielleicht noch zur Untreue 20 gegen mich angereitet hat - bich ehrlofen Menfchen tann ich nun fo ungeftraft aus meinem Saufe nicht geben laffen, fondern mir zur Genugthuung und dir zur würdigen Straffe werd ich durch die Obrigfeit einen Refruten aus dir machen laffen, damit du unfähig febeft, fünftig ehrliche Leute auf fo fchandliche Weise zu hintergeben.

Schlauk. (vor sich.) Wer Teufel muß ihm alles entsteckt haben? (er fallt auf die Knie.) Weil ihnen alle meine Umstände bewußt sind, — so will ich nur diesesmal gebeten haben, mir einen Fehler zu vergeben, zu dem mich meine Noth, und die Hosnung mein Glück zu erlangen, versleitet hat.

30

Silb. Man muß durch schlechte Unternehmungen niemahls fein Glüd zu befördern suchen. Du ausgewechselter Junge du! die Musquette wird sich für dich unvergleichlich schiden.

Schlauf. Ach! ich bitte sie um alles in der Welt, laffen sie mich diesesmal ungestraft von hier ziehen; ich bereue mein Vergehn, und verspreche ihnen auf das theuerste, so lang ich lebe, einen rechtschaffenen und ehrlichen Lebens- wandel zu führen.

Red. Steh auf! in Ansehung beiner bezeigenden Reue sollst du diegmal ohne Straffe von hier gehen; es wird dir aber felbe gedoppelt auf dem Fuß nachfolgen, wo deine dermalige Reue Berstellung ift. Geh! und laffe dich lebens- lang nicht gelüsten, vor meinen Augen zu erscheinen!

Schlauk. (steht auf.) Ich fage ihnen unaussprechlichen Dank, — aber sie werden boch vergönnen, daß ich noch in so lange hier bleibe, bis ich eine andere Wohnung inne habe, und bis ich meine Einrichtung —

Red. Nicht einen Augenblick! Ich rathe dirs, gehe, ehe meine Galle neuerdings rege wird; morgen kannst du 20 um das schicken, was dir eigen ist, dich selbst aber nicht mehr blicken lassen. — Hannswurst! leuchtet ihm hinab!

Hom. Ich? bem Lumpenhund? Ja, mit dem Ochsensehn will ich ihm hinableuchten — er foll sich in der Finster ben Hals brechen — Hätt ich gewußt, daß der Kerl ein Lehnlacken ist, so hätt ich ihn heut fruh schon erwürgt, wie er mit dem Stock auf mich losgegangen ist.

Schlaut. (vor sich.) Das hätte ich heute nicht vermuthet. Auf diese Stunde habe ich mich schon lange geforchten. Wie wird es ber armen Redlichin geben? (geht ganz bemüthig ab.)

Sw. (vor fich.) Ist kommt es noch auf ben Rhino= ceros an.

Red. zum Baron Plumpffad, welcher ichläft, Gerr Baron von Plumpffad!

Bar, Plumpff. (der bisher immer geichtafen und gesichnarcht hat, im Schlafe.) It der Rebichtegel fertig? Daß er nur gut ausgebratten wird! —

Sith, zum Bar. Plumpif. Es ift ist feine Mede von einem Rehichlegel, sondern sie follen sich belieben laffen, von hier zu geben.

Bar. Plumpis. (erwacht und fieht auf.) Wer? ich?

— Ich soll weggehen? wartet, biß ich gesressen habe, als 10
benn werd ich nach meinem Belieben gehn.

Hilb. Sie haben hier nichts mehr zu hoffen; gehn fie lieber, che sie Gewalt erwarten.

Bar. Plumpfi. Bon wem? von ench gemeinen Rerts?

— wüßt ihr, wer ich bin? ihr habt mich nicht eingeladen, ihr werdet mich nicht hinausschaffen.

Hw. (vor sich. Mit dem wird es Roth haben; wenn er ausschlagt, so schlagt er alle zwen zugleich nieder.

Hilb. Ich fag es ihnen nochmal, gehn fie, Gerr Baron! fonst wird man ihnen die Thur weisen.

Bar, Plumpff. Ihr gewiß nicht! — Die Frau vom haus hat mich auf einen Rehichlegel eingeladen, und ben muß ich eh verzehren, bevor ich weggehe.

Med. Baron Plumpssad! machen sie nicht, daß ich vergesse, wer sie sind, und gehn sie mir aus meinem Sause, sie sind vom Stande, sie gehören nicht hieher, und wehe jeder Familie, wo sie hintommen, denn sie sind eine lebendige Freggrube.

Bar. Plumpif. Just, weil ihr grob fend, so will ich hier bleiben, und mich nochmal niedersetzen. (er sest sich 30 auf einen an der Seite ben einem Tische stehenden Sessel, bricht den Sessel entzwen, und fällt auf die Erde; hierüber

entsteht ein garm, Redlich, Silbebert, Sannswurft bemühen sich, ihn von der Erde aufzuheben, können aber denfelben nicht von der Stelle bringen, nach Scen.)

Hw. Das ist feine Möglichkeit; der ist nicht aufzubringen. Da muß man ein anderes Mittel ergreiffen, — ich werd gleich wieder kommen. (lauft ab.)

Bar. Plumpff. (auf der Erde.) Sebt mich auf, fo will ich nach Sause gehn, weil doch in eurem Sause kein Glück ift.

10 Red. (zu Hilb.) Ich förchte, daß er das Gebäude befchädiget habe.

Dreyzehnter Auftritt.

Humpff. nebst dem Trager, welcher in die Höhe windet, und, und nachdem er stehet in die Bewalt abgetrieben. Hum die Schen Trager beben den Bar. Plumpff. nebst dem Trager, welcher in die Höhe windet, auf, und nachdem er stehet, wird er mit Gewalt abgetrieben. Hw. wieder zuruck nach Seen.)

Red. Bas für Müh hat es gebraucht, all diefes Gefind auszurotten!

Bild. Es ift doch endlich auch gefchehen.

Red. Itt tommt es noch auf die Sauptperfon an.

Hild. Auch biefes wird sich geben, verlaffen fie sich auf mich, ich nehme alles auf mich, wo es ihnen an Muth und Gegenwart fehlet.

Red. Hannswurft, wüßt ihr bas hans bes herrn Hilbeberts?

Hom. D ja! ich weiß es recht gut; er logiert hier gleich 30 in dem Haus, wo im ersten Stock Fenfter seynd.

Bild. Ja ja, ich glaube alle Baufer werden im erften Stockwerke Renfter haben; er weiß es ja ohnehin, er ift ichon öfters ben mir gewefen.

Red. Run, da gehet benn eilends bin, dort werdet ihr einen Bagen fteben feben; deffen Auticher fagt, daß er gleich hieher fahren und ben dem Saufe warten foll. 2118benn fommt wieder zurück, ich erwarte euch.

Dw. Ja! (por fich. Bet wirds über die Hauptiach bergeben; ich glaub er wird fein Weib wohl spatieren fahren laffen, aeht ab.

Bild, In Red. Mich wundert, daß ihre Frau nicht ichon längst fich bier eingefunden bat; fie muß in ihrem Rimmer noch frats auf die Befellichaft marten.

Vierzehnter Auftritt.

Fran Redlichen, Sophia, Colombine, Redlich, mildebert.

or. Red. ign Col. Das ift mir unbegreiflich, daß gar tein Menich von der Gesellschaft kommt.

Col. Es ist nicht anderst, ihr Gnaden, als ob sie sich alle zusammen abgeredet hätten. (ficht fich um., - Der 20 Berr Hildebert mit roch einem Manne?

Rr. Red. 280? ifie fieht fich um, und fangt erschrödlich an zu ichrenen.) Hilf Himmel, ber Beift meines Mannes! (mill entiliehen.

Sild, halt fie auf.) Berbleiben fie, Frau Redlichinn: es ist nicht der Geist ihres Mannes: er ist es felbst im beiten Wohlstande.

Br. Red. (vor fich. : 28as für unverhofte Gegenwart! - man hat mich hintergangen.

Red. (gur Fr. Red.) Mit allem Rechte fucheft du. 30

10

Unverschämte! vor beinem Manne zu fliehen, beffen Angesicht zu betrachten du dich gänzlich unwürdig gemacht haft, allein deine Flucht ist vergebens, du wirst nunmehro meinen Augen nicht entsommen, dis du mit der Straffe beleget bist, die beine dis itzt geführte niederträchtige Lebensart verdienet.

Soph. (heimlich zu Col.) Das ist ber Papa, ich hätte ihn bald nicht gekennet; er sieht aus, wie ein alter Dorf-richter.

Col. (vor sich.) Jit wird es gut werden, freu bich,

Red. Du schweigst? dein Verbrechen, und das schuldige Gewiffen hemmen beine Sprache.

Fr. Red. (vor sich.) Ich weiß nicht, was ich fagen foll. (zu Red.) Deine fo unverhoffte Gegenwart macht mich so erfreut als verwirrt, denn ich habe sicher geglaubt, daß du töbtlich frank —

Red. Ja, du hast es geglaubt, aber bieser Fall hätte wenig Eindruck in dich, Treulose gemacht, da du so gleichsgültig ben Bernehmung meiner erdichteten Krankheit gewesen, genug — ich will, ohne mich deiner Laster mehr zu erinnern, dich zu straffen eilen.

Fr. Red. Zu ftraffen, durch was hatte ich mich ben bir ftraflich gemacht?

Red. (im gröften Grimme, als ob er sie schlagen wollte.) D du Teufelin! was hält mich ab, daß ich mich an dir vergreise?

Hilb. Nu nu, Herr Redlich! mässigen sie sich. — Meine Frau Redlichin, hier nützt das Laugnen nichts mehr; es ist besser seinen Jehler zu erkennen, zu bereuen, und um 30 Bergebung zu bitten.

Red. Du ehrloses Weib! wenn du ja noch des Namens meines Beibes würdig bift, es wäre eine eitle Sache, bir

alle deine Verbrechen ordnungsweise vorzuhalten. Ich sage dir also nur in Rürze, daß mir deine schlechte Aufführung und alle deine Aussichweiffungen, die du durch die Zeit meiner Abwesenheit unternohmen haft, auf das genaueste bekannt sind, derowegen erkenne nunmehro statt deines sonst zärtlichen Gemahls in mir den dich bestraffenden Richter, nachdeme du dich gleichfalls als eine sonst tugendhaft geweite Frau in eine lasterhafte versehret haft.

Fr. Red. (vor fich.) D himmell was wird er mit mir pornehmen?

Reb. Ift biefes ber Robn, ben du meiner gegen bich gang aufferordentlichen Treue ichenkeit, baß du mich und dieb durch ein ausgewechseltes Leben por der Welt entehreit? ift Dicies Die burgerliche Tochter bes ehrlichen Lebzelters But manns, Die ich aus Lieb gegen ihre Ingend, und aus Mitleiden gegen ihre Armuth geheurathet habe? ift diefes mein bürgerliches Weib, die wie eine Dame ist vor meinen Angen ftehet, und mit Stoffe und Geschmude bedecket ift, ber ihren Gläubigern zugehört, ich tenne bich nicht mehr; ach! könnten beine ehrliche Meltern, Die Dich jo rechtichaffen erzogen haben, und die du jest im Grabe, so, wie mich am Leben be= idimpfeit, aus ihrer Grube einen Blick auf bich machen, wie würden fie über beine Ausgelaffenheit beschämt erstaunen! Aft diefes eine Wohnung für dich? - fann man die Gemacher des Abels prächtiger verlangen? bu haltit Gefellichaften? - du fpielit, machit Schulden, maicheit ungahl baren Edmarngern, die dich um alles zu bringen fuchen, die Mäuler auß? dulbeit einen hergeloffenen Rerl felbit in beinen Zimmern? Berfeteft frember Benthe Cachen? bringit bich und mich in den Bettelstab, und fegest alle Lieb, Treu und Sochachtung, Die bu mir ichuldig bift, auf Die Geite? Sprich felbit, Richtswürdige! fann eine Straffe beinem Bergehen gleich gefunden werden? fag, welcher Teufel hat dich zu solchen Ausschweiffungen verleitet? hat meine Abwesensheit, die mich dir noch hätte schätzbarer machen sollen, mich dir so vergeßlich gemacht? bin ich nicht bein Mann, und wenn ich am Ende der Welt mich befände, bist du deiner Ehre und mir nicht immer ein gleiches schuldig? — Aber was mißbrauch ich meine Worte? Was red ich zu einer Schandvollen von Ehre, vom Bohlstande? — Bende werden in dein vollkommen verderbtes Herz feinen Eindruck mehr machen; ich habe deinen ganzen Anhang und dein gesellsschaftliches Geschmeise bereits von hier geschaft, nun will ich auch ein unwürdiges und undantbares Weib von meiner Seite bringen, und in das Haus der Züchtigung verschassen lassen! Hw.!

Fr. Red. (vor sich.) Was soll ich anfangen? ich bin meiner nicht mächtig.

Hichin! fich zu ben Guffen besjenigen zu werfen, ben fie fo fehr beleidiget haben, ihren Fehler ernstlich zu bereuen und um Bergebung zu bitten.

Fünfzehender Auftritt.

Sannsmurft und Die Borigen.

hm. (zum Redlich.) Der Wagen laßt fragen, ob der Kutscher warten foll?

Red. Der Antscher foll sich nur gefaßt machen; er wird gleich zu fahren haben.

Sw. Gut. (und ab.)

Med. (zur Fr. Red.) Allons! fort mit dir, du Unwürdige! der Wagen, der dich in das Haus der Züchtigung 30 bringen wird, wartet schon auf dich. Ar. Red. (vor fich.) Dhimmel! nun ift das Acufferste zu wagen. (kniet nieder.. Mein theuerster Gemahl, sehe mich zu beinen Füffen!

Red. spottend, hebt ür auf. Pfun der Schande! stehn sie auf! wenn es wer sehen sollte, eine Dame wirk sich einem gemeinen Burger, wie ich bin, zu Füssen.

Fr. Red. Du bist mein liebster Gemahl! - mein Absgott! - mein Alles! und ich bin beine unwürdige Gemahlin, die dich so schändlich beleidiget hat, ich erkenne deine mir erzeigte Gnade, und meine Missethat wird mir ben dieser Erinnerung zur erschröcklichten Vorstellung - ich habe dich, den besten, den liebenswürdigsten Mann, der mich aus dem ärmsten Stande gehoben, und jederzeit auf das zärtlichste geliebt hat, so unbesonnen hintergangen, und beschimpset = ich! ich din die Unwürdige, die sich in deiner Abwesenheit von dem Scheinbaren und von niederträchtiger Gesellsschaft hat versühren lassen was soll ich zu meiner Vertheibigung sagen? ich weiß nichts, was mein Verbrechen verringern könnte = wenn nicht meine Rene und diese Thränen =

Med. Was Thränen, was Mene? der ärgste Missethäter nimmt eine scheinbare Rene zur Vermeidung seiner Etraffe an, * spare deine Worte, du bist nicht mehr mein Weib, ich verstoffe dich von nun an, und übergebe dich dem

20

strafenden Gerichte.

Fr. Red. D mein Redlich! o meine Seele! Mitleid Barmherzigkeit! um beiner eigenen Ehre willen!

Red. Ja! um meiner eigenen Chre willen, die du fo vermeffen beleidiget haft, must du gestraft werden.

Fr. Red. Siehe eine unglückselige Berführte, die ihr 30 schuldiges Gewissen schon genng strafet, nochmal ben deinen Füssen um Bergebung bitten. = =

20

30

Coph. (fniet gleichfals.) Ach! Papa = = ach liebfter Papa! = = feben fie ihre fonft ihnen fo beliebt gemefte Sophie gleichfalls zu ihren Füffen = und wenn fie mich ja nicht mehr lieben, fo laffen fie bie meiner Mama zugebachte Straffe allein auf mich fallen, nur ichonen fie ihrer.

Red. (au Sild, beimlich.) Ich Freund! wie fchwer ift es Bater und Mann zu fenn, = ftebet auf! Theils in Un schung ber Vorbitt unfrer Tochter, die bu leider auch gu aller lleppigkeit verleitet haft, theils in Erwegung beiner 10 Reue - und einstens fo rühmlich gewester Aufführung will ich dich zwar nicht gänglichen verftoffen, auch von der gerichtlichen Züchtigung lossprechen, allein zu einiger Buffe, und hauptfächlich zu Biederherstellung beiner Tugend follst bu durch ein Jahr bein Leben in einem Rlofter gubringen, wo du mir genugiame Proben einer wahren Reue, und auter Aufführung ablegen follest, werd ich hievon hinlang. lich überzeugt fenn, fo werd ich alsbenn bich, wie vorhin als meine Frau erkennen, bir bie vorige Liebe fchenken, und nicht einmal mehr daran gedenken, daß du mich jemals beleidiget haft, follte ich aber hingegen erfahren, daß beine Befferung vergeblich fen, fo werd ich bich aus dem Alofter ben Sanden bes Michters, und beiner Glaubiger, die ich big dahin nicht befriedigen werde, ohne Mitleid übergeben.

Br. Red. (füßt ihm die Sand.) Ich schwör es dir auf bas theuerste, bu follft beine vorige Gemahlinn an mir von neuem finden. = =

Red. (zu Sild.) Ihnen übergeb ich meine Tochter, bas einzige Pfand unfrer Liebe, fie follen nebft mir gugleich ihr Bater fenn, fie follen fie wieder auf den Weg der Tugend, und des ihr eigenen Standes gurud führen, und fie aus einem Afterfräulein wieder zur driftlichen Burgerstochter machen. Ich weiß, daß in Abwesenheit meines Weibes meine Tochter an ihnen noch mehr als Bater und Mutter finden wird und ihre Muhme, die sie ben sich im Saufe haben, wird fie zu aller Tugend auführen.

Hild. Ich werde es an nichts ermangeln laffen, mas gur besten Auferziehung biefes noch beugfamen Miadgens nöthig ift. Rurg (zur Sophie) wir werden uns ichon vergleichen, fie geben doch gerne zu mir?

Sophie. Der Papa schafft es = ich muß, und da ich ichon auch mitschuldig bin, so will ich doch lieber ben ihnen 10 als im Mloster fenn.

Red. (zu Bild.) Rommen sie, mein Freund, nehmen fie meine Tochter mit fich, wir haben noch fehr vieles zu fprechen, denn es erfordert nicht wenig, fo groffe Unordnungen in Dronung zu bringen. zu feinem Beibe. Dich aber wird der Sannswurft zu bem Wagen führen, der bich in das Kloster bringet. Gehab dich wohl! und bessere dich. Med. Hild Sophie ab.)

Sechzehender Auftritt.

Gran Redlichin. Colombine.

Col. (vor fich.) Ich weiß nicht, wie mir ift, ich ftehe hier, als ob ich von Sola mare! Was wird man denn mit mir machen?

Br. Red. Rache! Echam, Rene und Forcht bemeistern fich meiner Geele = ich bin von allen Geiten hintergangen und beschimpft! = = was wird die Welt = - was werden die Befannten von mir fagen? doch! was hat die Welt und Befannten vormals von mir fagen fonnen? in was ungludfeligen Umftanden befindest du dich, armste Redlichin! aber hattest du dir wohl ein andres End beiner Ausschweiffungen 30

2)

vermuthen können? = alles geht verlohren! = = die Hoch achtung, die man fonst gegen mich — doch wer hatte sie gegen mich bezeigt, ausser Leuthen, die ich mir folche zu bezeugen, zu meinem Schaden beschenkt habe? = =

Siebzehender Auftritt.

Bannsmurft und die Borigen.

Hw. (zu Fr. Red.) Ihr Gnaden! der Kutscher will nicht mehr warten. = =

Fr. Red. Ich bin ausser mir! wohin foll ich mich wenden? = wo ist das Geschwader der Groffsprecher, die mich sonst umgeben haben? eilt mir Niemand zu Husse? doch wozu? = nein! sie follen mich fliehen, sie, die Quellen meiner Wiffethaten!

Hw. (zur Fr. Red.) Ihr Gnaden! der Kutscher will nicht mehr warten.

Fr. Red. (zornig zu hw.) Er foll zum Teufel fahren! hw. Er darf eh nicht wegfahren, big ihr Gnaden einstigen.

Fr. Red. Was foll ich ergreiffen? = Rache ober Reue? = boch an wem foll ich mich rächen, als an mir, die ich den Himmel, meinen Gemahl und meine eigene Tugend beleibiget habe! = es erhalte die Reue die Oberhand! fie leite mich zur Befferung und bilde aus mir die vorige tugend hafte bürgerliche Frau des Redlichs, = ach! möchte ich doch zum Spiegel aller Frauen meines Charakters dienen, in welchem sie sehen könnten, daß man sich niemal über seinen Stand erheben solle, und daß die hindanngesetze Tugend jederzeit Straffe und Reue nach sich ziehe. (geht ab.)

Hw. Ich muß ihr gar nacheilen; sie möcht fonst gar 30 heimlich entwischen. (will abgehen.)

21.

Achtzehender Auftritt.

Sildebert, Sannswurft, Colombine.

Hich muß mit euch was iprechen. Bleibet hier, guter Freund!

hw. 3ch muß ja bie gnädige Frau zu bem Wagen führen.

Hild. Das wird ichon ohne euch geschehen: ihr Mann wartet schon am Thore auf sie, und begleitet sie selbit biß an das Kloster, euch aber last er sagen, daß ihr eures Dienstes ledig sendt, ihr sollt bende eure Sachen heute noch zusammen machen, und morgen frühe, nachdem ihr den Aus stand eurer Besoldung bekommen werdet, euch aus dem Hause begeben. (zu Hw. heimlich.) Euch aber überschickt er für eure guten Dienste hiemit ein Neben-Geschenke von sechs Dutaten. (geht ab.)

Col. zu Sw. Ru! was wird denn ist mit uns werden? wir find abgedanft, ich hoffe doch nicht, daß du mich ver-laffen wirft?

How. Ich werde dich nie verlaffen, aber geben fann ich bir nichts, den ich hab felbst nichts.

Col. Ru! aber zusammhenrathen fonnten wir ja ist. = =

How. Ja! - wann ich wollt, du haft nichts und ich hab nichts, das wär fein übles Heurathgut. Aber wann auch das nicht wär, so könnt mir fein Appetit kommen, meine eigene Frau hat mich auf mein Lebtag vom Heurathen abgeschröckt.

Col. Es wär übel, wenn alle Frauen jo wären.

How. Gin gutes Weib ist harter zu bekommen, als ein Quaterno in der Lotterie.

Col. Gut, gut! es muß nicht fenn; ich werd ohne dich gleichwohl leben; habe ich fo lang gedienet, fo will ich halt 3 noch dienen. (geht ab.) 10

Dw. Die Begebenheit meiner Frau macht mich fo aufmerkfam, daß nebst dem, daß ich felbst nicht heurathen werd, ich auch dem übrigen männlichen Geschlecht ein hannswurftisches Moral hinterlassen muß von folgenden Worten:

Wer ja gesinnet ift, sich ehlich zu verbinden, Der lerne mit Geduldt in alles sich zu finden; Denn eine üble Ch, (Ihr Herren cavoatis!) Ift uns auf dieser Welt die Hölle! Punctum satis.

(geht ab.)

Ende des Schaufpiels.

Anmerkungen.



Bibliographisches, Erläuterungen.

Ī

A. Der | forchtertichen Hege Megara zwenter Theil; unter dem Titel: ' die in eine dauerhafte | Freundschaft | fich verwandelnde | Rache. | Bon Philipp Hafter. | Aufgeführt auf dem R. K. Theater. | Bign. | Wienn im Berlag ben Foseph Rurts- bocken auf | dem Hofe. 1765 |

106 Seiten.

B. Der förchtertichen Hexe Wegera | Zwenter Theil; unter dem Titel: | die in eine dauerbaste Freundschaft | sich verwandelnde Rache. | Von Philipp Hasner. | Vign. Lesien, ben Joseph Edlen von Kurzbet.

112 Seiten.

Ericheinungsjahr 1776 oder nach 1776. In diesem Jahre wurde Rurzhöd geadelt und pflegte auf seinen Bertagswerten eine Zeitlang "von Kurzbek" zu zeichnen. Bgt. Bd. I. E. 244 (Schriften des Lit. Vereins Bd. XIX).

3m Berionenverzeichnis:

- 6 Aigewiß: Bergint, vgl. Raimund, Der Bauer als Millionär "Nigowitz, ein dienstbarer Geift des Hasses".
- Ramsamvert: unrubiger, raicher mutwilliger junger Menich, auch Svottname für jemanden, der alles in Unordnung bringt.
 - S, ausgemachte grau: vollendete grau.
- 9, Georgi und Michaeli: Georgs- und Michaelistag Friften gur Begablung des Zinfes, der Bohnungsmitte.

- 9, c vertaisen: Schm. I, 15101) verlaßen, hinlaßen einem etwas vermieten.
 - 11, 21 Dagel: eig. Tatel, Spite, Sandfrause, Manschette.
- Hexenstich: besondere Art des Stiches, die Kleine göcher in der Naht läßt.
 - 13 Beichwörungsarie des Orfamiaftes.
- Giges, Gages: alliterierender Scherzausdruck als Mißsbilligung, "wenn jemand buntes Zeug untereinander spricht". S II, 1062). Bgt. Bb. I, Einl. S. 11 (Schriften des Lit. Vereins Bb. XIX).
- Sudri, Budri: übereilt handelnder Mensch ober beffen Tun. Dappel: Tölpel.
- Edmerkappel: Schmer inneres Schweinefett, Kappel Rappchen, also etwa eine fettige, schmierige Mitte.
 - Rauli: Rarfiol, Blumentohl.
 - Rardi: Rarde, Diftelpflange.
- Rofampoll: Rocambole eine in Subeuropa be- liebte Art Lauch.

Boding: Bottich. Caliter: Salpeter.

- 16, 10 Pebetschen: Cast. 793) Bededich'n die, Petitzen schwarze Blattern, Schm. II, 414 Petecken, Pedecken, ital. le petecchie, Fleden beim Flecksieher.
 - 16, 16 Bedrangte: bedrängt, die Bedrängten.
- 16, 3: fleffaunirugifde Gefellicaft: wohl hafners eigene groteste Bortbildung; Fled, Auttelfled, Raldaunen.
- 18, 27 Wienerberg: Hügel im Süden Wiens (jetzt in den X. Bez. gehörig) einst berüchtigt durch die sogenannte "Teufelsmühle", ein Räubernest; wgl. K. F. Henslers Bolksstück "Die Teufelsmühle am Wienerberg" (1801).
 - 19. 2. Copi-do: Stich im Rartenfpiel.
- "Das Kartenfpiel Trapplieren genannt, spielte man mit besonbern Karten, die Farben hießen: Denari (Gelb, Dingen),

¹⁾ Schmeller Joh. Andr., Bayerifches Wörterbuch. 2 Bbe. München 1872-77.

³⁾ S = Connleithnersche Ausgabe.

³⁾ Caftelli J. F., Wörterbuch der Mundart in Ofterreich unter ber Enns. Wien 1847.

Spade (ben uns Zvadi) Echwerder, Bas. mi, Siebe und Coppeten uns coppi) Becher. Die Figuren ind: der stinkelt, Cavallo (ben uns Gavall) ein Meiter zu Pferde, und der König. Den Zweber neunt man ben uns den To: wenn ein Zweber du. da tout Zweber gestecken wurd, zährt der Steckend. 26. und bat alie einen Zöger gemacht. Tieses Sviel irt, wie die Benemungen zeigen, aus Italien zu uns arlemmen; unter dem gemeinen Belte und auf dem Yande spielt man es nech." S III, s6. Las ielb Wortipiet Copi-do stwizo auch im "Beschäftigten Hausregonten" 255.

19, ich verweis mich nicht: kann mich vier kaffen.

19. , ausgeinert: ipere, ausgetred ut, burt, fuftlos.

20. bei der Cartaufe friegen: jem, beim grag in nachen

21, 2 Stoffert: Bertlemerangswort ven Sbriftopb.

21, 24 bubeln: jem. schlecht behandeln, zu niedrigen Diensten gerraaden, ugt. bubeln.

22., flantier: moht flattir'n iemandem ichmeichen, ibn beforen.

-- das braucht gar tein G fpak: Givak- Evak, da gibi's nid te gu iderg.n.

23, : Gipann: Gefabrte.

23, , die Klag: Steintaug, verfündet nach aberglutblicher Inichauung durch fein Schreien in der Rabe der Wohnlung lines Kranten bestein baldiges Ableben.

24, 20 außhalten jemanden: für feinen Unterhalt forgen.

24, 24 Clephant auf dem Graben: vgl. Unm. I. Band, S. 218.

24, 25 Fhr gemeinen Leute geht gerade zu u. f. w.

Diese Gegenüberstellung von Focalismus und Realismus in Beebeschingen entifammt holdergs Luistell. Die Unsuhtbace". Die däneiche Schaubühne geschrieben von dem Frenderen Yndwig von Holderg n. i. w. Countagen und Leitzig 1750. B. Band, S. 887. Leander: Ihr gemeine Lente gedet gerade zu, wir vornehme bingegen desitieren. Bet verd bestehet die Salbe in der Frage: Wollt ihr micht und in der Anger Wein. Wir aber die wir nur in denen Umischen, welche uns Wilde matten, Annehmlickeiten sinden, wieden un Gegensheil die wunder-

lichfte und verhinderlichste Wege zu unserem Biel. 3. 399 Die "Unfüchtbare" zu Leander: die Früchte, welche wir auf dem Felde finden, ichmeden uns lang nicht so wohl als diejenige, welche wir mit Mühe und eigener Hand selbsten abestlücken. 6. 400 Harlequin: Sie hat Recht hierinn, daß die Früchte, die auf dem Felde liegen, nicht halb so gut schmecken, als diejenige, welche man mit Beschwerlichkeit selbsten von den Bäumen pflückt.

25, 20 ein Hagen und ein Nisi: Haten, mit der Sach had's an Hag'n es ift ein Sindernis bei dieser Sache, dafür auch "a Nisi", wohl das lat. nisi.

26, 34 Rojoli: Rosoglio it. Moienlifor

26, 20 Baderl: mbb, wadel, wedel — der Wedel, tleiner Fächer.

26, 23 Bagatell: Bagatelle f., Alemigfeit.

27, 24 verhäufeln: durch Säufeln, ein Kartenipiel, ver- tieren.

27, 26 Salggrieß: Strafe im I. Beg., ebemals Landungs-

28 Einzelne Späße, die Hanswurft aus den "Meralischen Betrachtungs-Meditationen" beraustieft, entstammen seiner burtesten Predigt: Spaß nach der Tafel. Bgt. I. Bd., Gint. S. 11 und die dazugebörige Anm.

28, . Gumpenderi: Biener Borort, jest jum VI. Beg. gehörig.

29, 11 3widarm: S II, 124 eigentlich Zwidabr-Zwitter.

29, 22 Keneren: Berdrieftlichteit Sehm. 1026 gebeien immuern, befümmern, plagen, ärgern. Das Gebei, Gebeierei, Ketecci, Mübe, Berlegenheit, Berdruß.

33, 21 Zur Stelle über das Raffeetrinken: Prats Robert, Ludwig Holberg, sein Leben n. seine Schriften. Rebü einer Auswahl seiner Komödien, Stutig. n. Augsburg 1857. Die Wochenstube. 3. 482 I, 6 Corfit zu Zeronimus: Es in eine settjame Wirkung, Nachbar, die ich an diesen gebrannten Bohnen bemertt babe; ich habe die Weiber und Mädchen in Gesellichaften so siell und ehrbar sitsen sehen, als wären sie in der Lirche; sowie sie aber dies gebrannte Teufelszeug in den Leib betamen, da ging ihnen das Mundwert wie 'ne Pfessermühte . . . Ich babe das zehn und zehn Mal bemerkt, so daß doch zulest so'ne Art

Gir in den Bobnen fieden muß. Auch in mer biele Trant von jeher verhaft geweien, wenn aus kinem andern Grunde, so doch allein ichen darum, daß selbige Bouten von den Türken tommen, nutdes die Feinde der Steinenheit ind.

34, Marichir: Wormin für Marguet, Rellner.

35, leffein: trebein, buoten.

85. 2. dreifnärfte Paradon: Albugiverück mit drei Haarlussen.

116, ... Stoll ant an irgind itwas antenmen, das nicht nicht zu giben gestattet. Stoll and ent man dem zu, der nicht mitter geben tann, der gleichnam an einem Baumsech, nebr ist, 132. Hier Bostipfiet, der Doltor meint nämeich, oller find vielleitst geiert kabe und ein Stockwerk lieber geffen folle.

37, Gansbaut: i. durch leichten Frob rag bervort und

38, 16 Bruftfern: Rindsbruft mit weichen Anorpeln SII, 134.

39, 2 Milhraum: Militari, Miltrabin.

35, 39 Jum "Cittle Austritt", ber Dollerigene vg. "Wochenstube" III. 2 feb. 45

Dofter: Werm bailn Ihre Diat-

Wönmerin: Morgens wint ich ein lift.ben Elee.

Doftor: Taugt nichts

Wegen, ein: Die midi. Morgen trieft fich zwe gu:, Safechusse.

Dotter: Taugt marts, Matame, die gilt Echteim im Magen Aber was ibt Sie deun Mittage?

Wöchneren: Eine gate Aktichiupva.

Deftor: Taugt nichts, Madame, für frang veute: Went ift go-

Bochneren: Er kun Herr Dolter, innas mun ich delt gulebt guten in ionn doch nicht imm rau Weblerei i Ven, Mittage und Abends:

Tolter: Meblbreiel Es gibt nichte Edadlichters! Meblbrei in is nichts anders als robes Brot, man tann ja kleitern mit Meblbrei usw.

26. duspin: . . . auf di Art trieg ich ia nitter zi, effen noch zu trinten-

Doktor: Zu wünschen wär' es alterdings, daß man sich, so lange man Patient ist, davon enthalten könnte. Denn wie alle Krantheiten durch Essen und Trinken entstehen, so werden sie auch dadurch erhalten. Ich hatte einmal einen Patienten, das war ein Kerl, der konnte sich balten! Aber wo sindet man mehr, die so ihrer selbst Meister sind?! Der nahm in einem Fieber sechs Tage lang nicht das Mindeste zu sich, weder Nasses noch Trockenes.

Wöchnerin: Na, dann wird er auch wohl gestorben sein, hoff ich? Doktor: Ja, was denn sonst? Aber das Fieber war er unters dessen vollständig losgeworden.

39, 18 Narr in Folio: Ebenda II, 6 Arianke, die Buchstruckerin: Aber weiß Sie denn nicht, was ein Buch in Folio in? Wöchnerin: Ich habe noch nie davon gehört, bloß von einem Narren in Folio.

42, g ber Cas is a fo: lat. casus; ber Fall liegt fo, hier ber Gleichtlang mit "Kas" (Rafe) zu einem Wortwig benütt.

44, 45 Über Köche und Köchinnen im Wiener Volksdrama: Nagl-Zeidler, Deutsch-österreichische Literaturgeschichte I, 673. Lgl. Der beschäftigte Hausregent 239 ff.

44, 12 Rattig: eigentlich Radi, Rettig.

44, 21 Wandel: Wandl fleine Lanne, bier ein Geback, das den Namen wohl von der Form hat, die zu seiner Herstellung benützt wird.

45, - Eingemachtes: Ragout, Fleischspeise, Gericht aus gerschnittenem Fleisch mit würziger Brühe.

45, 16 wie eine Faust auf einen Flaschenkelter: Flaschenkelter-Flaschenbehälter für die Reise, diese Abänderung der bekannten sprichwörtlichen Redensart sonst nicht belegt, Hafner verwendet sie noch "Dramatische Unterhaltung" 192, 11.

45, 20 Gefdnadtel: Ruttelfled, Raldaunen.

45, 21 gefchmergter Dienft: jammerliche, erbarmliche Dienfistelle.

46, , Bifikator: Bugpflafter.

46, - Prügelbrod: langes walzenförmiges hartes Brot. S II, 142.

47, 12 geichloffene Compagnie: geichloffene Gefellichaft.

52, einen zwen und funfziger machen: Ausdruck aus einem Kartenfpiel der gewöhnlichen Alaffe S II, 144.

53, 20 ein Tioner: Gruft, auch "ichamer Diener" — ges borfamer Diener!

53, 27 sich guschen: fill sein, nichts dreinreden vom franz. couche, mit dem man Hunden besiehtt, sich rubig binzutegen.

54, 11 Brodelteller: Holzteller, Brodel - Brettchen.

54, 23 reitiern: Sehm. II, 180 durch die Reiter Giebschütten.

54, 24 ichnidel: schwoeln — in tleine Schwitte schneiden. 54, 27 's geht aus einem andern Basiel: es geht aus einem andern Ton.

54, 21 Bafteinen, Fafon, Schnipfer: verdrebt aus Pafteten, Jafanen, Schnevien.

55, 16 Salopy: Umichlagtuch, Umbang, Frauenmantel.

55, 17 faraffieren: auch farmaffieren vom franz. earesser Liebschaften haben, liebeln, Buhlerei treiben.

55, 21 Mam: Mubme.

57, 15 Wabert: Wabi - Barbara.

57, . Sarl: Sarden.

57, 2, Ofenbue: Rauchfangtehrerjunge.

61, 25 beurig: diesjährig. "Das ist etwas Heurigs, für etwas ganz Neues, Bestembendes ist nicht mehr üblich." S II. 138.

61, 20 St. Mary: Wiener Borort, jest zum III. Beg, geborig: dort befand fich die Frenanstalt.

62, 12 Gabelnadel: Haarnadel.

68, , ohne Lemonien: Lemonie - Bitrone, bier Worts with, ohne Beremonien, ohne Umftände.

63, ,, angevumt: Cast 49 andumma unrecht ankommen, aufützen, annum! — aufgesessen!

64, 11 benm Zwisachel friegen: jemanden zu paden ber fommen, Sohm. 11, 1170 Zwisachel - Rochichek.

64, 12 Arm austegeln: den Urm aus dem Gelem dreben, perrenten.

64, 22 Rototor: Rodefor, franz. roquelaure, langer bis anten zugeknöpfter Reiserock, Regenmaniet.

66, 16 Saipel: Barnwinde, bier fig. alberner Menich.

67, geinen Stich geben: fuchetn, Anfnielungen machen.

67, 15 Tadien: Grillen, munderliche Ginfalle.

67, 2 Raffel: eigentlich Rafel, Reifchen, schmaler Gotereif an einem Glas.

67, 25 Stingelglas: Stengelglas.

68, Sauspummert: Bummert, fleiner Sund.

68, 31 Media nota: etwa "halbe Note", hainer meint das Außere des Betreffenden; vgl. hanusw. Träume 139, . "er batte nämlich einen langen gleich diden Corper wie ein Strich und oben ftatt des Pünktleins einen lebendigen Totentopf darauf".

68, 32 geschnipft: schnipfen ... Aleinigkeiten liftig ent-

69, 3 Ausziehzeit: Zeit der Wohnungfänderung, bier doppelunig. Derielbe Spaß Hw. Tr. 144, 5.

69, 32 Beichwiftrige: Beichwifter.

70, 2 Baliam von einem Flegel: etwa Quinteffenz von einem Flegel.

70, 15 Blattermajen: Podennarben. Dieielbe groteste Schifderung fim. Tr. 146, 15.

70, 25 beden: picen.

71, 3 Untand: "der Zeuge bei einer Bermählung beifit der Beiftand, ein bleibendes förvertiches Gebrechen nennt man Zustand, baher dieses Wortspiel." S II, 169.

71, 10 taber reden: unüberlegt reden.

72, in Greifen: niedriger Ausdrud für Beficht.

72, 10 Bo brinnt's: brennt's, brennt es?

76, ; auflosen: aufhormen, jemandem Gebor schenfen.

76, 14 Krintsinger: Grinzinger, Wein aus Grinzing, Dorf bei Wien, jest zum XIX. Bez. gehörig.

77, Froich: Fachausdruck, der von den Taubenenden gebildete über den Boden des Failes bervorragende Rand.

77, a Schraufreif: ichraufen - ichrauben.

77. 19 Taufelloch: Taufel - Taube.

77, 22 miechteln: übel riechen nach Geuchtigfeit, Schummel.

77, 2. Dien 3: Ginfaltspinfel.

83, ... Beilach: Veintuch, Bettlafen.

89, 3 Brunflect: Sanswurft trug einen blauen Brufit.d mit einem aufgenähten grunledernen Herz.

92, , feuriger Mann: Brrlicht.

98, 29 Printid: Barufice, Burufice, vem ital baroccio, zweirädriger, leicker obener Bagen.

94, Terno und Taubor: Wortwin mit "Tecno und Ambo" d.i. Lotteriegewinst auf drei beziehungsweise zwei Nummern.

99, .. Aufgeidnittenes: tatter Aufichnitt.

100, je mird nichts ausgetheilt: Redenfart, mit b.i man bie Beiler abweitigt.

H.

A. Hanuswurftiche Traume auen Gnabig hochgeneigten Gomern der biefigen deutschen Schaniviele zu einem Neuen Jahrs-Geschäufe dargereichet von Johanne Wurftio. Gestruckt mit Buchstaben, in der invograndlichen Buchstaben, im Catenderjahre: Eintaufend, fiebenhundert, und fo weiter. 4".

She Zeitenzahl. Zu Beginn: "Hannswursticher Prologies." Zum Schluß: "Tes Hannswurste rstichtserfüllter Traum im lesten Monate. Hannswurst der alte Knecht seiner gnädigen Sönner." Gleich am Ansang des Monats traumt ihm, daß er noch die schuldige Reniabrsichrist versertigen mitie. Taxüber wird er munter und bringt seine Träume in Ordnung. Tazu versäst er noch einen "Hannswurstiichen Epitogus" nut dem Zahlusse:

3d verbleibe lebenstang nach dem eingeführten Recht, Auf der Schaubühn der Hannswurft, sonften Guer treufter Anecht Gotfrid Prehauser.

Das Gremptar der Wiener Stadt Bibl. 14823-A bat voran in illumin. Aupfer: Prebaufer als Handwurf.

Das Ericheinungsjahr ift 1763 nach Wiener Diarium Num 10, 2. II. 1763: Ben denen Berlegern des Wienerischen Diarii ift zu baben:

Hannswunftische Träume allen gnädig hochgeneigten Gönnern der hiefigen deutschen Schauspiele zu einem Reuenjahrsegeschäufe dargereichet von Johanne Burftio, das Stück à 24 lr.

W. Diar. Num 3, 11. I. 1764 fündigt an: Ben benen Bertegern des Wienerichen Diarii Zwentes Dupend Sannk-

wurfticher Träume, den sammentlichen gnädigen Gönnern der wienerischen deutschen Schaubühne zu einem pflichtmäßigen Neuen Jahrs-ovier gewidmet vom Hannf, Eden von der Wurft. Das Stück 14 fr.

Diefen Erstruck bes 2. Teiles tonnte ich in ben Wiener Bibliotheken nicht ermitteln.

B. Einen Abdruct des ernen Teiles bringt der | Wienes riche Hannswurft | oder | lutige | Renfebeschreibung , aus Salzsburg in verschiedene Lander. | Herausgegeben | von | Prehauser. [Bign.] | Pintsterthal. | 112 S.

Hierauf mit fortlaufender Seitengählung: Anbang | oder hannsmurfische Träume, auf | jeden Monat eingethett von Jobanne Burfis. | Bign. | Gedruckt mit Buchftaben, in der tiposgraphischen | Buchtruckeren im Calenderjahre; Gintaufend, siebensbundert, und so weiter. | 70 Seiten.

C. Philipp Hainers | SONGES HANNSWURSTI-QUES | oder , auf gut Chmefisch, | Es fonnte einem nicht . narricher traumen. | Denenjenigen, die gerne lachen und schwache Rerven haben, von Neuem aufgeleget. Lign. gedruckt mit Buch- ftaben in der twoegraphischen Buch- | druckeren im Calender- jahre 1700. und ; so weiter. | Beide Teile: 134 Seiten. Bon Seite 55 ab: "Zwenter Theil der Traume".

Im ersten Teil sehlt: "Hannswurstischer Prologus", serner der zwölste Traum "des hannswursts pflichterfüllter Traum im tetten Monate" mit dem "Hannswurstischen Evilogus". Der zweite Teil beginnt mit der "Hannswurstischen Borrede", dagegen sehlt wieder der letzte Traum, der wohl auch ähnlichen Reverenzbezeugungen gedient baben dürfte wie der letzte Traum im ersten Teil.

Bur Datierung:

Wiener Diarium, Num 102, 21. XII. 1771: Hafners 22 Songes Hannswurstiques oder auf gut dinesiid: Es fönnte einem nicht närrischer träumen; denenjenigen, die gern lachen, und ichwache Nerven balen, zum Unterhalt berausgegeben. 80 1770. 24 fr.

Der Intel "Songes Hannswurstiques" in wohl der Borcede gum zweiten Teil entlehnt, vgl. 135, 2 und gemabnt an die "Songes Philosophiques" 7.8 Marquis d'Argens 1704—71) Nagl-Zeidler, D. ö. Litg. I, 749.

D. Pudetnorriine Hauswurden Traume. Gewidmet zur Unterhaltung in trüben Stunden. Mit einem Holzschnitt auf dem Titel. Wien, 1817, 8, 77 S. (Wir nicht zu gänglich gewesen.) Angesübert dei Hayn-Gotendorf, Bibl. Germ. erot. et eur. III, 77 und im Katalog der Sammlungen des zu Gienach berürrbeten Herre Geheimen Hefrat Prof. Kürschner u. s. w. C. G. Börner, Leipzig 1904. S. 180. Dasselbe, Wien 1790, 84.

195, , Maditzeug ber: Madmifchafen.

106, 20 Hachel: jem, durch die Hickel und e, ibn icharibernehmen.

106, 2. genirter Boden: gebobnter Aufboden.

106, , hauskaneuich: Gine Art Haustlit.

107, Baladinet: von Patatin-Belgtragen, Halsireifen an .inem Frauenticis.

107, p. Echtampen: Fegen von inem Stoff, übertragen nachläffige Verfon.

107, 22 Tatbar: plumve ungeichifte Berjon.

109, 3 auffetzen: frühren. "Die Frifaren jener Zeit waren ein fermtich fünftlich aufgefetztes Gebäude." S III. 244.

109, . Rammel: läßliche, schmubige Berson.

110, 1. Meidt der Totten: Anspielung auf die damats betichte Literaturgattung der Totengespräche, wie eine David Fabmanns, Gebräche im Meidte derer Totten 1715—39. Auch Hanswurft bedient sich dieser Form: Sendschreiben des Hanswurst aus dem Reiche der Todten an seine würdigen Nachfolger. Wien 1795.

110, _ Gedernmagazin: Dannenbett.

111, 17 die Finstere: Finsternis.

111, 22 Leggeld: Gintrittspreis.

112, Raften: Edwant.

112, 2, Janiich: Indian.

113, , Ravaunbiegel: Schonfel eines Navauns.

113, falzburgeriich bewilltemmen: iehr derb aufnehmen hauswurft gab fich ja als Salzburger Bauer.

116, ; Überreuter: Zellauffeber.

117, 20 Sfarnit: auch Schdanizl, Papierbüte, neapol. scarnuzzo Cast. 233.

119, " veriren: neden.

120, 22 gelegensam: bequem. Zu des Teufels Spott, daß ihm "die Seelen selbst zugeloffen kommen" ogl. Megära II, 15, 7 u. I. Bb., S. 223.

121, glicht hatten: 's Liachd einhald'n, dem Sterbenden Die geweihte Kerze in Die Sand geben.

121, 21 Weichselwein: aus Bein, Kirschen, Sauerfirschen, Weichselm und Gewürze wurde am Johannistag getrunken. SI, 22.

121, 27 Cluftirguder: ichlechtefte Sorte Buder.

122, 3 Außberger: Wein aus der Gegend von Rußdorf, jest jum XIX. Bez. gehörig.

123, 5 blutigen Freund: Blutsverwandter, Freund in ältern Bedeutung Verwandter.

124, 1, ben der Leich: beim Leichenbegangnis.

125, ; Montepulciano: ital. Wein, der früher in Wien sehr häufig getrunken wurde S I, 26.

127, 18 (Berhab: Bormund: nicht ger-Svieß, also Speershalter, sondern Gerhabe, der das kind auf dem Geren-Schoße hält Schm. I, 830.

128, 22 Charatter: hier Umt, Rang, Bürde.

129, 24 rangen: fich freden, behnen nach dem Schlafe.

130, 17 Schrid: Sprung an Glas oder Porzellan.

130, 22 Fürtuch: eig. Firter, Gourge.

131, 15 hausen: im Sinne von übel hausen mit jem., ibn ichlecht behandeln, schetten.

138, 2 fitilicher Traum: bedenklicher Traum.

139, 8 media Nota: Derselbe Spaß bereits Meg. II. E. 68, 21 vgl. Anm. biegu.

139, 26 es geht gleich auf: es bebt sich auf, gleicht sich aus.

139, 32 weitschichtiger Better: entfernt verwandter.

141, 11 in die Zügen greifen: in den letten Zügen liegen. S. I, 42 merkt zu der unmittelbar vorhergebenden Stelle an: "Abschenlich und gang gegen hafners Gemüth."

141, 16 feine Gelegenheit pflegen: jemanden fich felbst überlaffen.

141, 15 Licht einhalten: vergl. Unm. zu 121, 3.

114, t. Ebrentag: Sodigettetag.

145, , Petidierring: Petidaft ilam., Eregetring.

145, 1, hoch gert guder gum Auswerfen: Zuderfügelchen mit tenen fich die Gäte bei ber Taiel bewarfen.

117, .. Liebestaichel: von täticheln, ironisch für eine leichte, garte Chrieige.

150, 2 Bajuta: ivan., fleiner Aragen am Domino.

150, 20 Erridrod: Reifrod.

— Sadt: der jogenannte "frangöfische Sadt", Dam.utleid gu Anfang bes 18. Jahrbunderts.

151, - Sau im Bierbäufel: "In den Bierichenten waren eigene Bostängerungen, mein öffentliche Dirnen." S. I. 58.

152, 22 Saar gegen den Bienerberg: Derielbe Evaß, tereits Meg. II. 18, 2 vergt. Ann. biegn.

153, , greinte: greinen, ausganten.

III.

A. Die | dramatische Unterhaltung | unter | guten Areumden | Gin Luftspiel | von einem Aufzuge. | verfaßt | von Philipp Hafner. [Bign.] WIGNI, gedruckt ben Joseph Kurzbocken, Univ. Buchdruckern | 1763.

Damit in einem Bande:

Der beschäftigte | Hausregent, | oder | Das in einen unver mutbeten Tods | sall vertehrte Benlager | der | Fräule Fanille. von zwo Abhandlungen | versäßt | von Philipp Hafner.

Beides ohne Seitengahl.

B. Die bramatische Unterhaltung | unter | guten Freunben | Ein Luftipiel | von einem Aufzuge. | verfaßt | von Philipp Hafner. | [Bign.] Wien, gedruckt ben Foseph Kurubocken Univer. Buchbruckern. o. F.

Damit in einem Bande:

Der beichäftigte | Hausregent, oder | Das in einen unversmutbenden Tod | fall verkehrte Bentager | der | Fräule Kanille. von zwo Abbandlungen | verfaßt von Philipp Hafner.

Beides obne Seitengablung.

C. Die | dramatische Unterhaltung | unter | guten Freunben | Ein Luftspiel | von einem Aufzuge. | Verfaßt | von Philipp Hainer. | [Vign.] WJGR, | ben Joseph Edlen von Kurzbeck. | o. J. 51 Seiten.

Dabei mit fortlaufender Seitengahl:

Der beschäftigte | Hausregent | oder | Das in einen unvermuthenden Todsall verkehrte Benlager | der | Fräule Fanille. von zwo Abhandlungen | verfaßt von Philipp Hafner. 74 Seiten.

Zur Datierung vgl. Anm. zu Meg. II, B.

D. Der beschäftigte | Hausregent, | oder Das in einem unsmuthenden | Todsall versehrte Bentager | der | Fräule Fanille. | von zwo Ubhandlungen versaßt | von Philipp Hasner. | 72 Seiten. Bon S. 1—72. Wiener Hosbibl. 440. 778-A Bd. 10.

183, 23, 25 Nugdorf, Töbling: Dörfer bei Wien, jett gum XIX. Beg. geborig.

191, 21 Sans Plungen: Blung'n - Blutwurft.

- San & Carminadel: Narmenad'l, Karmanad'l - Carbonade franz., Roftsteich, Roftsteichripphen.

193, 4 Gepact: Wortwit, Schmähwort für eine ausges laffene Frauensperson. Auch Lumpenpact.

194, 4 Kalfonifener: Kolophonium, Geigenharz, auch zu ppretechnichen Zwecken verwendet.

194, 25 Luftbier: "ftärkeres, etwas bitteres Bier, das nun seit mehreren Jahren nicht mehr gebraut wird." S III, 23. 202, 4 Halter: Hirt.

- Penging: Dorf bei Schönbrunn, jett gum XIII. Beg. gehörig.

202, 5 Salfen: umhalfen, umarmen, füffen.

203, 25 Gugelbupf: Badwerf. Die Gugel, Kappe oder Kapuze an einem Roct oder Mantel. Bielleicht rührt der Name davon ber.

207, . Haarpuder-Pufferl: "Dolde von Schwanenfell, mit der man sich das Haar pudert." S III, 35.

212, 3 Boder: Boger, aus Stroh geflochtener Tragforb.

212, 11 ben dem Flederwischmagazin angestellet werden: iprichw. von alten Jungfern — Flederwische feil haben.

- 214, ,. Die Arie "Glaubt es betrogne Schönen nicht" auch in Scherz und Ernst in Liedern I, 13.
- 217, 2 Freundschaft: Verwandtichaft, mhd, vriunt auch Verwandter.

218, Undel: (Brograter.

Der beschäftigte fiausregent.

220 3m Personenverzeichnis:

- Hollerblüh: Hollunderblüte, Fanitte: eig, Faniti — Banitte, Hafpel: ungeschietter, alberner Mensch. Mehtichöbert: gebadenes Mehtgericht zum Eintochen in die Suppe.
- 222, 2. in Quaten tiegen: Quatu, Duatu, Rauch, dann Schlai, "Zuftand des Hatbichtummers of e bes hinbrütens". S III, 50.
- 225, Hadfiedt; im Hausstur aufgestellter Balimfted, auf dem das Holz geriteinert wird; fig. dummer, plumper Mensch.

227, ... Vebgetten: Vebluden.

227, 22 Ealiteren: Salpeternederei.

- 228, Zuderfandt: "Im Briefe fiand Zuckermantl; so heißt ein Theil ber Stadt Pregburg." S III, 56.
- 229, , substantiose Urichet: "Gine Araftbrübe neunt man in Desterreich substantios." S III, 57. Urschel Ursula, Schimpswort für eine dumme und gemeine Verson.
- 229, 10 Das in sächsisch: Auspielung auf die Gottsichen Sendlinge und Anbänger, die in Wien als Spracheverbesser zu wirten trachteten. Bgl. Nagl-Zeidler, Deutschöst. Litg. II, 48 ff.

282, 2. Tatt: Dalt, teigige tiebrige Maffe, ungeschiefte Person.

233, 22 einfreben: einen Dienft antreten.

235, 2. Sausoffigier: nichtlivrierter Berrichaftsbiener.

236, 14, Raderen: Räbterei.

236, 23 Spitenflödeln: Spiten flöpveln.

237, 10 Bisperl: Cast. 128 Fischparl. Schm. I, 772 lebs haftes, schnippisches Mädden; füpern, füpeln kleine idmelle Beswegungen machen.

238, 4 Baicherzillen: Boote, auf benen bie Baichfrauen bie Waichen.

240, 23 Bogeleifen: Bügeleifen, Platteifen.

240, 241 Die Speisenfolge des Kochs: Kelchiuppe: Kohliuppe. chien-Suppe: "jus frz. Brühe machte die Mundart zu Schi und Schisupve: unser Koch macht nun vollends eine Chien-Suppe daraus." S III, 71. Scherrüben: Steckrüben. Clio: Cytiosuppe, braune Krastjuppe. Pluntzen: Blutwurst. Krensteisch: Schweinsteisch mit Meerrettig u. Esig. Puff à la Mode: boeuf à la mode. Margronbuttertaig: Margron—Majoran.

241, , Ur=Ur= (Budeltern: Gudahnl Urgrogvater.

248, 1- Buttelbier: Bonteillenbier S III, 78.

249, 2. nihil: "Im Desterreichischen reimt nihil auf Michel, denn man spricht es nichel aus." S III, 80.

250, ; Krengerstände: "Die Krenzerstände sind jene, wo man die unbedeutendsten Aleinigkeiten verkauft." S III, 80. hier vielleicht die Berkaufsstände der sogenannten Liederweiber gemeint, welche die Erzengnisse der volkstümlichen Liederpoesie verschleißten und die Käufer zugleich die Melodie lebrten. Bgl. S III, 110 f.

250, 24 verfeten: verrfänden, me leibbaus bringen.

251, 1- Als Noam bad u. i. w.: Fo Abam reutte rodeter und Ena svan, Wer was do ein Goelmann's Alter Spruch. Lipperheide, Spruchwörterbuch 5.

252, ; acrodirt: accordiren - ausbedingen.

252, 1- Pfingfilimmel: Strobmann oder ausgestovite menichtiche Figur, welche am Pfingfimontag von den jungen Beuten in Prozession berumgetragen wird.

252, :.. Sperrgeld: Gintaggebühr an den Stadttoren von einer bestimmten Abendstunde an.

254, 1 Evadudel: Bielleicht Eva Tocothea, obichon Dorothea gewöhnlich Dorl. S III, 85.

254, 27 Germnudel: Berm, Befe.

255, 9 Copi-do: vgl. Anmerfung zu Megära II, 19, 21.

255, ; Schlidgraviel: Meblgericht, das in Fleischbritte genoffen mud.

256, 10 Megal: Geichent.

256, . Tapeln: Tagel, Santtraufe, Manichette.

259, 3 Ginmpolostirchen: Martifled, nabe von Wien, bei Baben, berühmt burch feinen Wein.

260, , Schleffergaffel: enges Gagden in der Innern Stadt, Seitengaffe vom Graben, 1860 demotiert.

262, Gaungen: niedriges Wort für Bademireich.

265, 15 Abitauber: Bejen gum Abitauben.

268, 29 Wang: tas Bang, auch mbd Reutrum.

269, der nachft, Weg nach horn: Stadt in Rieder. öfterreich, bier foniel mit, die beite Gelegenbeit "gebornt" gu werden.

271, 1, traptiren: Nartenspiel, f. Unin. zu 19, 21 Wertwit fatt tappieren d. 1. tempieren — Haar främfeln, wellen.

272, 12 Rand nehmen fich einen: Rant - Unichtag. nutwilliger Streich, fich einen Antauf nehmen Mitt geminnen.

A. Die Burgerliche Dame, poder die bezahlnten Ausschweiffungen beines zugellofen Gbeweites, mit Hannswurft und Solomburg wwenen Winfern beutzer Dienfibothen verfaßt vom Philipp Hafner. Aufgeführt in dem K. st. erivitegerten Theater. Bign.' Wien, gedennt und zu finden ben holenb Kurzkötten, Universitäts Buchdrusten. 1763

Obne Scherzoblung.

B. Die Bürgerliche Tame, | ober i die bezähnmten Aussichmeinfungen eines zügeltofen Sbeweibes, mit Hannswurft und Colombina zwinen Migfern beutiger Techtbothen verfakt vom Philipp Hakner. Aufgeführt in dem R. A. erwielegieten Theater. [Bign. Wien, gedruckt und zu finden ben Joseph sturzbieten, Univernitäts Buchdruckern. 1761

Dine Gertengablung.

C. Die Bürgerliche Tume, ed. di. dezalamien Ausschweiffungen eines zugettosen Ebeweibes, mit Hannstearst und Cotembina zweiben Muneen tautiger Dlensbotben presign no. Philipp Hasner. Aufgestöber in dem R. L. vrivitegerten Theater. [Bign.] Wien, gedruckt und zu finden ben Foseph Kurzböck, k. k. Jurichen und Drientalichen Heis, wie auch R. D. vanoid, und Univ. Buchdrucker am Hose, v. J.

Obne Seitenzahlung.

283, 11 Pluter: Aurbis.

283, 16 Cthftier=Zuder: "So neunt man noch jetzt die schlechteste Art Zuder." S III, 221.

283, 21 Kletzen Moble &: Aleti'n getrochnete Birnen, uns bedeutender wertloser Gegenstand, also eine Vornehmheit, die nicht weit her ift. S III, 221 merkt an: "Kletzen-Robles von Hafners Erfindung".

283, 29 Befdores machen: Judenipr. Borteil, Gewinn.

285, 30 Kerl: niedriger Ausdruck für Liebhaber.

292, 20 Schliffel: Schlingel, Grobian.

293, , Trampel: Abfürzung von Trampeltier, Dromedar.

297, 11 jauber: hubich, Gaubrifeit: Bubichheit.

297, 19 Aufbetten: das Bett machen.

298, 11 Accidens: Sporteln, Rebeneinfünfte.

302, 18 3 wetichgen = Suppe: eigentl. Zweichp'n Pflaumen.

303, g Klennfas: Schmierfaje, flanen, ichmieren, streichen Schm. I, 1331.

303, 4 Göjderl: Mündden, Gofden großer Mund, tofes Mant.

303, 23 Schrott: grober, ungezogener Menich.

304, 5 Sauleder: niedriges Schimpfwort für Rinder, Die sich ungebührtich benehmen.

304, 10 Limonischiffel: Lemone oder Limoni-Zitrone, fteines vierkantiges Stück Lebkuchen mit einem Zusatz von Zitronenschale S III, 244.

316, 19 flagen: gerichtlich belangen.

316, 20 Gesinde: im alteren Sprachgebrauche auch verächtlich, soviel wie jetet Gefindel.

319, 3 seusch: säuisch, schweinisch, unreinsich.

323, 21. Jaufe: Zwifdenmahlzeit.

323 Bu Plumpfjack Meisterstück mertt S III, 263 an: "Sbichon ein jolcher Fresser Carricatur ist, konnte Hafner doch ben der Schilderung seines Hern Plumpsjack, einen berühmten Fresser im Ange gehabt haben, der zu seiner Zeit sebte, und vor sechs oder sieben Jahren starb. Dieser Mann, der sein ansehnliches Bermögen und das Bermögen seiner Frau fraß, war schon als Knabe seiner Gefräßigkeit wegen berühmt. Er verzehrte heimlich einen Calcoutschen Hahn, und wunderte sich, als man im Hause viel kärmen über die Entwendung dieses großen Bratens machte,

nicht wenig, daß man sich dieses Bogels wegen so sehr ereifern tönne. Er bestellte manchmal im Gasthof ein Mittagmahl für mehrere Personen, das er ganz allein aufzehrte. Hafner kann ihn gekannt haben, und hat ihn ohne Zweisel gekannt."

324, 1, erfleden: fleden, genügen.

330, 20 Bafd: Sandel, Berlegenheit.

334, a unter das Geficht fteben (ober ftellen): fich meffen.

334, 14 Chapeaux: fr. S III, 274 Liebhaber vorzüglich einer verheirateten Frau, "er war gewöhnlich mehr in der Praxis, als der italienische Cicisbeo in der Theorie ist".

341. . Gauren: ichlimmer Sandel.

341. 2 Riefter: Diafter "Alt des Diefens".

342, 4 Patron fein: willtommen fein, aus bem Italienischen: Siete padrono.

344, 16 ausstechen: austrinten.

344, 30 Drischacken: "Kartenspiel, das mit dem bekannten Halbe-Zwölf Ahnlichkeit hat, und nicht mehr üblich ist. Auch Prügeln nennt man Drischaken" S III, 285.

357, 30 in ben Bettelftab bringen: vgl. Stranigth J. A. Ollapatrida, (Biener Neudrucke Bb. 10, S. 92, 33) "... schämet fich nicht, mich und die Meinigen in Bettelftab zu bringen."

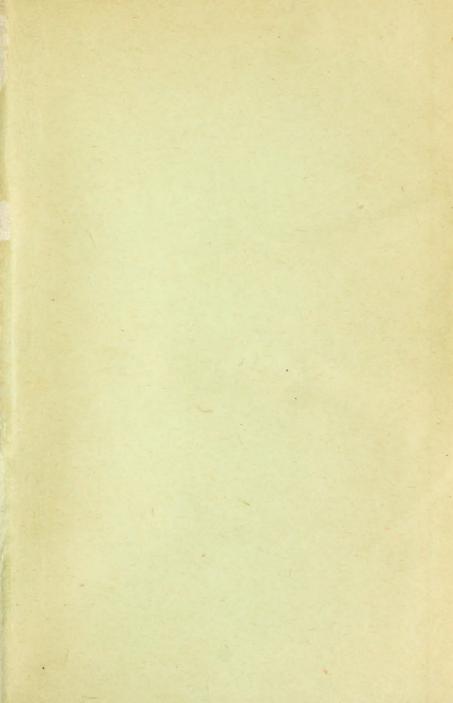
Gine nochmalige Vergleichung des Tertes mit den Erstdrucken sowie eine Überprüfung einzelner Daten war leider nicht möglich, da die Wiener Bibliotheken den Ausleihverkehr in die Proping mährend der Kriegsbauer eingestellt haben.

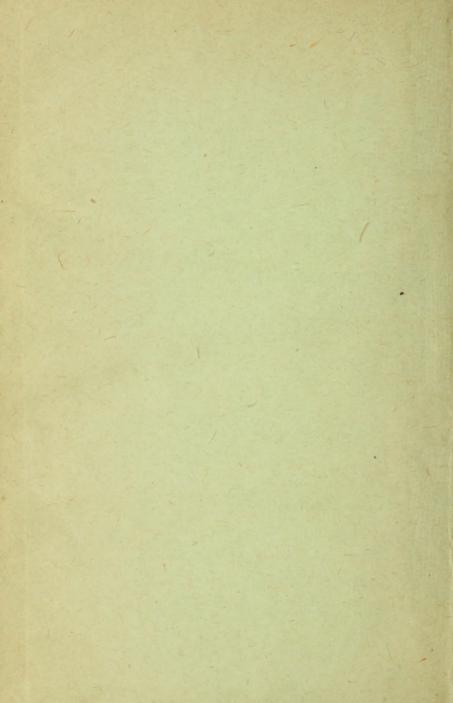
Friedet, im Mai 1915.

Dr. Ernft Baum.

Inhalt.

			Seite
1.	Der förchterlichen Here Megara zwenter Teil		. 5
2.	Songes Hannswurstiques	,	103
	Zwenter Theil der Träume		. 133
3.	Die dramatische Unterhaltung unter guten Freunden		. 177
	Der beschäftigte Hausregent		
4.	Die bürgerliche Dame		
	tmerkungen		





23 L58 Bd.21

PT Literarischer Verein in Wien 23 Schriften

PLEASE DO NOT REMOVE CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

